

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

3 februari 2017

WETSONTWERP
houdende diverse bepalingen
inzake landbouw

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

3 février 2017

PROJET DE LOI
portant dispositions diverses
en matière d'agriculture

	Blz.
INHOUD	
Samenvatting	3
Memorie van toelichting	5
Voorontwerp	21
Impactanalyse:	
Wet 24 maart 1987	29
Wet 23 maart 1998	36
Wet 4 februari 2000	43
Wet 9 december 2004	49
KB 22 februari 2001	55
KB 8 juli 2004	62
KB 10 november 2005	69
Begrotingsfonds	75
Advies van de Raad van State	134
Wetsontwerp	141
Coördinatie van de artikelen	151

	Pages
SOMMAIRE	
Résumé	3
Exposé des motifs	5
Avant-projet	21
Analyse d'impact:	
Loi 24 mars 1987	82
Loi 23 mars 1998	89
Loi 4 février 2000	96
Loi 9 décembre 2004	102
AR 22 février 2001	108
AR 8 juillet 2004	114
AR 10 novembre 2005	121
Fonds budgétaire	127
Avis du Conseil d'État	134
Projet de loi	141
Coordination des articles	151

De regering heeft dit wetsontwerp op 3 februari 2017 ingediend.

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 3 février 2017.

De “goedkeuring tot drukken” werd op 8 februari 2017 door de Kamer ontvangen.

Le “bon à tirer” a été reçu à la Chambre le 8 février 2017.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000: Parlementair document van de 54^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
 QRVA: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
 CRIV: Voorlopige versie van het Integraal Verslag
 CRABV: Beknopt Verslag
 CRIV: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)

PLEN: Plenum
 COM: Commissievergadering
 MOT: Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000: Document parlementaire de la 54^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
 QRVA: Questions et Réponses écrites
 CRIV: Version Provisoire du Compte Rendu intégral
 CRABV: Compte Rendu Analytique
 CRIV: Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)

PLEN: Séance plénière
 COM: Réunion de commission
 MOT: Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
 Natieplein 2
 1008 Brussel
 Tel.: 02/ 549 81 60
 Fax: 02/549 82 74
 www.dekamer.be
 e-mail: publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
 Place de la Nation 2
 1008 Bruxelles
 Tél.: 02/ 549 81 60
 Fax: 02/549 82 74
 www.lachambre.be
 courriel: publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

SAMENVATTING

Het doel van de aanpassing van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987 is een rechtsgrondslag in te bouwen die ook de verantwoordelijke van een laboratorium oplegt om aangifteplichtige dierenziekten te melden aan de overheid (het FAVV).

Tengevolge van de aanhoudende economische crisis werden de verplichte bijdragen van de sector varkens aan het Begrotingsfonds geannuleerd in 2014 en 2015. In deze afdeling wordt de juridische basis voor 2014 en 2015 in overeenstemming gebracht met de procedure die op basis van diverse adviezen van de Raad van State moet gevolgd worden.

Ingevolge de sinds 2014 aanhoudende economische crisis die ook de rundveesector hard treft, werden de verplichte bijdragen van de rundveesector aan het Begrotingsfonds verminderd met 57 % in 2014 en 2015.

De belangrijkste wijziging van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten betreft het schrappen van mogelijke uitgaven in het kader van de hormonenwet van 15 juli 1985 en te vervangen door uitgaven in het kader van de opvolging van antimicrobiële resistentie (registreren in een gegevensbestand, analyseren van het gebruik van antimicrobiële stoffen).

Het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen wordt aangepast om een uniforme betalingstermijn van 30 kalenderdagen toe te kennen aan alle operatoren. Bovendien wordt de termijn voor het opsturen van de ingebrekestelling verkort van 2 maanden naar 1 maand. Ten slotte worden andere wijzigingen aangebracht met het oog op het verzekeren van een juridische zekerheid slechts één enkele interpretatie van de tekst toelatend.

Het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende de organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen wordt gewijzigd vanuit een optiek ofwel van de actualisering ofwel van de invulling van

RÉSUMÉ

L'objectif de l'adaptation de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux et de prévoir une base juridique qui impose au responsable d'un laboratoire de notifier les maladies à déclaration obligatoire aux autorités (l'AFSCA).

Suite à la crise économique persistante, les cotisations obligatoires du secteur porcin au Fonds budgétaire ont été annulées en 2014 et 2015. Cette section vise à mettre la base juridique de 2014 et 2015 en ligne avec la procédure qui doit être suivie d'après divers avis du Conseil d'État.

Vu la crise économique qui persiste depuis 2014 et qui touche gravement le secteur bovin aussi, les cotisations obligatoires du secteur bovin au Fonds budgétaire ont été diminuées de 57 % en 2014 et 2015.

La modification principale de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux concerne l'annulation de dépenses possibles dans le cadre de la loi hormones du 15 juillet 1985 et de les remplacer par des dépenses dans le cadre du suivi de la résistance aux antimicrobiens (enregistrement, analyses de l'utilisation des antimicrobiens).

L'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire est adapté de manière à accorder un délai de paiement uniforme de 30 jours calendrier à tous les opérateurs. En outre, le délai d'envoi de la mise en demeure est raccourci de 2 à 1 mois. Enfin, d'autres modifications sont apportées en vue d'assurer une sécurité juridique en n'autorisant qu'une seule interprétation du texte.

L'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales est modifié dans une optique soit d'actualisation soit de comblement des vides juridiques constatés dans le corpus du texte

juridische lacunes vastgesteld in het corpus van de tekst van vermeld koninklijk besluit of met het oog op een verlichting van de bestaande procedures.

De wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen wordt aangepast om betalingsfaciliteiten enkel nog toe te kennen aan de debiteuren in geval van tijdelijke onmogelijkheid om te betalen, gekoppeld aan een geval van overmacht.

De wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen wordt gewijzigd om het FAVV de mogelijkheid te geven om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale voor andere federale overheden.

dudit arrêté royal ou encore en vue d'un allègement des procédures existantes.

La loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire est adaptée de manière à n'accorder des facilités de paiement aux débiteurs qu'en cas d'impossibilité temporaire de payer liée à un cas de force majeure.

La loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire est modifiée de manière à donner à l'AFSCA la possibilité de constituer une centrale d'achat ou une centrale de marchés pour d'autres autorités fédérales.

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

HOOFDSTUK 2

**Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen
en Leefmilieu –
DG Dier, Plant en Voeding**

ALGEMENE TOELICHTING

Afdeling 1

*Wijziging van de diergezondheidswet
van 24 maart 1987*

De voorgestelde wijziging is bedoeld om in de diergezondheidswet van 24 maart 1987, een rechtsgrondslag te voorzien om aan de verantwoordelijke van een laboratorium de verplichte aangifte van dierenziekten vastgesteld in het kader van een laboratoriumonderzoek op te leggen en de overheidspersonen aan te wijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan.

Dit is een gevolg van een opmerking van de Raad van State tijdens de behandeling van het ontwerp van koninklijk besluit (koninklijk besluit van 3 februari 2014) tot aanwijzing van de dierenziekten die vallen onder de toepassing van hoofdstuk III van de diergezondheidswet van 24 maart 1987 en tot regeling van de aangifteplicht.

In advies 54.119/3 van 14 oktober 2013 merkt de Raad van State op dat het aanbeveling verdient om naar analogie van de aangifteplicht van dierenziekten die geldt voor dierenartsen en verantwoordelijken, te voorzien dat de aangifteplicht ook geldt voor de verantwoordelijken van een laboratorium.

Dit werd opgelost door hiervoor melding te maken van het koninklijk besluit van 14 november 2003 (autocontrole) en te verwijzen naar de wet van 4 februari 2000 betreffende de oprichting van het FAVV, maar de Raad van State verkiest dat de diergezondheidswet zelf een rechtsgrondslag voorziet, welke nu ontbreekt.

De Raad van State heeft in advies 58.237/1/3 van 28 oktober 2015 gewezen op het belang de definities van “laboratorium” en “verantwoordelijke van een laboratorium” in de wet zelf op te nemen, in het bijzonder

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

CHAPITRE 2

**Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire
et Environnement –
DG Animaux, Végétaux et Alimentation**

EXPOSÉ GÉNÉRAL

Section 1^{re}

*Modification de la loi du 24 mars 1987
relative à la santé des animaux*

La modification proposée tend à prévoir dans la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, une base juridique pour imposer au responsable d'un laboratoire la notification obligatoire des maladies des animaux constatées dans le cadre d'un examen au laboratoire et de désigner les agents des autorités à qui la déclaration doit être faite.

Ceci est une conséquence d'une remarque du Conseil d'État lors du traitement du projet d'arrêté royal (arrêté royal du 3 février 2014) désignant les maladies des animaux soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux et portant règlement de la déclaration obligatoire.

Dans l'avis 54.119/3 du 14 octobre 2013, le Conseil d'État fait remarquer que la recommandation mérite, par analogie à la déclaration obligatoire des maladies des animaux, valable pour les vétérinaires et les responsables, de prévoir que la déclaration obligatoire vaut aussi pour les responsables d'un laboratoire.

Cela a été résolu en citant à cette fin l'arrêté royal du 14 novembre 2003 (autocontrôle) et en faisant référence à la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, mais le Conseil d'État préfère que la loi de santé animale prévoise elle-même une base juridique qui manque actuellement.

Le Conseil d'État dans son avis 58.237/1/3 du 28 octobre 2015 a souligné l'importance d'inclure les définitions de “laboratoire” et “responsable d'un laboratoire” dans la loi elle-même, d'autant plus que les

omdat de bepalingen van de diergezondheidswet strafrechtelijk worden gesanctioneerd.

Deze wijziging werd voor het eerst voorgelegd aan de Raad van State in 2015 die het noodzakelijk achtte dat de tekst vooraf zou behandeld worden in de interministeriële conferentie voor het landbouwbeleid. Dit overleg met de Gewesten over het voorontwerp van wet houdende diverse bepalingen (Landbouw), afdeling: – Wijziging van de diergezondheidswet van 24 maart 1987 werd gehouden in de PW-ICLB van 8 februari 2015 onder punt 7, het rapport werd goedgekeurd op 1 april 2016 met de slotnotificatie van 1 april 2016.

Spoedeisend karakter: voor de rechtszekerheid dient het advies van de Raad van State bij de eerste gelegenheid te worden uitgevoerd.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 2

De termen “laboratorium” en “verantwoordelijke van een laboratorium” worden nader gedefinieerd.

Art. 3

Dit artikel voorziet een delegatie aan de Koning om een aangifteplicht op te leggen aan de verantwoordelijke van een onderzoekslaboratorium.

Afdeling 2

Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de Kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten – sector varkens

Tengevolge van de aanhoudende economische crisis werden de verplichte bijdragen van de sector varkens aan het Begrotingsfonds geannuleerd in 2014 en 2015. In deze afdeling wordt de juridische basis voor 2014 en 2015 in overeenstemming gebracht met de procedure die op basis van diverse adviezen van de Raad van State moet gevolgd worden.

2014: De maatregel om de verplichte bijdrage te annuleren werd genomen bij koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden.

dispositions de la loi santé animale sont sanctionnées pénalement.

Le projet a été soumis une première fois pour avis au Conseil d'État en 2015, qui estimait nécessaire que le texte soit discuté d'abord au niveau de la conférence interministérielle pour la politique agricole. Cette concertation avec les Régions sur l'avant-projet de loi portant dispositions diverses (en matière d'Agriculture), section: – Modification de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, a eu lieu en GT-CIPA du 8 février 2015, point 7, dont le rapport a été approuvé le 1^{er} avril 2016 par la notification de clôture du 1^{er} avril 2016.

Caractère d'urgence: pour la sécurité juridique, l'avis du Conseil d'État doit être exécuté à la première occasion.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 2

Les termes “laboratoire” et “responsable d'un laboratoire” sont définis plus en détail.

Art. 3

Cet article prévoit une délégation au Roi pour imposer une notification au responsable d'un laboratoire de recherche.

Section 2

Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux – secteur porcs

Suite à la crise économique persistante, les cotisations obligatoires du secteur porcin au Fonds budgétaire ont été annulées en 2014 et 2015. Cette section vise à mettre la base juridique de 2014 et 2015 en ligne avec la procédure qui doit être suivie d'après divers avis du Conseil d'État.

2014: La mesure d'annuler la cotisation obligatoire a été prise par arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs.

Dit koninklijk besluit van 6 januari 2015 werd met instemming van de Raad van State bekrachtigd door de wet van 16 december 2015 houdende diverse bepalingen inzake landbouw en leefmilieu (1), artikel 6. Niettemin stipuleert de Raad van State dat aanpassingen van de verplichte bijdragen niet moeten genomen worden via koninklijke besluiten die achteraf bekrachtigd worden, maar direct moeten geregeld worden door de wetgever. Voor het begrotingsjaar 2014 gaat het om een afwijking van artikel 24, 6°, van de programmawet (I) van 29 maart 2012.

2015: Het op nul stellen van de verplichte bijdragen van de varkenssector voor het begrotingsjaar 2015 werd genomen bij koninklijk besluit van 16 december 2015 tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden.

Voor dit koninklijk besluit van 16 december 2015 werd gebruik gemaakt van de bevoegdheidsdelegatie die, mits bekrachtiging bij wet, wordt toegekend aan de Koning bij artikel 6, § 1, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten. De Raad van State verwees in haar advies 58.301/3 van 12 november 2015 voor dit koninklijk besluit naar de kritiek van het Grondwettelijk Hof op delegaties van bevoegdheden in fiscale aangelegenheden en stelt dat het aanbeveling verdient om het vaststellen van de bijdragen volledig aan de wetgever over te laten.

Dit koninklijk besluit van 16 december 2015 was de beste optie om rechtszekerheid te bieden aan de varkenshouders en aan het FAVV dat belast is met het boekhoudkundig beheer van de Begrotingsfondsen. Voor de varkenssector werden in 2015 geen bijdragen aan het Begrotingsfonds gefactureerd.

In het verslag aan de Koning werd vermeld dat de maatregel om de bijdrage in 2015 op nul te stellen, in principe niet met een koninklijk besluit moet worden genomen gevolgd door bekrachtiging van het koninklijk besluit, maar in de loop van 2016 moet hernomen worden in de wet als een maatregel in afwijking van artikel 24, 6°, van de programmawet (I) van 29 maart 2012.

Art. 4

Dit artikel wijzigt artikel 24 van de programmawet (I) van 29 maart 2012 dat de verplichte bijdragen van de sector varkens aan het Begrotingsfonds bepaalt.

L'arrêté royal du 6 janvier 2015 a été confirmé avec l'accord du Conseil d'État par la loi du 16 décembre 2015 portant dispositions diverses en matière d'agriculture et d'environnement (1), l'article 6. Toutefois le Conseil d'État stipule que les modifications des cotisations obligatoires ne doivent pas être prises par des arrêtés royaux qui par la suite doivent être confirmés, mais doivent directement être réglées par le législateur. Pour l'année budgétaire de 2014, il s'agit d'une dérogation à l'article 24, 6°, de la loi programme (I) du 29 mars 2012.

2015: La mise à zéro des cotisations obligatoires du secteur porcin pour l'année budgétaire 2015, a été prise par l'arrêté royal du 16 décembre 2015 modifiant l'arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs.

Pour cet arrêté royal du 16 décembre 2015, on a fait référence à la délégation de compétence, qui, à condition de la confirmation par la loi, est accordée au Roi par l'article 6, § 1^{er}, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux. Le Conseil d'État a référé dans son avis 58.301/3 du 12 novembre 2015 pour cet arrêté royal à la critique de la Cour constitutionnelle à l'égard des délégations de compétences en matière fiscale et qu'il est dès lors recommandé de laisser entièrement au législateur le soin de fixer les cotisations.

Cet arrêté royal du 16 décembre 2015 était le meilleur choix pour fournir une sécurité juridique aux éleveurs de porcs et à l'AFSCA qui est chargée de la gestion comptable des Fonds budgétaires. Aucune contribution au fonds budgétaire n'a été facturée pour le secteur porcin en 2015.

Dans le rapport au Roi, il était mentionné que la mesure de mettre à zéro la contribution en 2015 ne devrait pas être prise en principe par un arrêté royal suivi dans le courant de 2016 par une confirmation de l'arrêté royal, notamment comme mesure en dérogation à l'article 24, 6°, de la loi programme (I) du 29 mars 2012.

Art. 4

Cet article modifie l'article 24 de la loi programme (I) du 29 mars 2012 qui fixe les cotisations obligatoires du secteur porcs au Fonds budgétaire

Door de eerste bepaling onder a) zal het niet meer mogelijk zijn een derogatie te geven via koninklijk besluit.

In b) wordt bepaald dat de bijdragen voor de twee begrotingsjaren 2014 en 2015 op nul worden gesteld. Het op nul stellen van de bijdrage in 2014 en 2015 is een maatregel in afwijking van artikel 24, 6° van deze programmawet (I) van 29 maart 2012.

Art. 5

In dit artikel wordt de retroactieve werking hernomen voor de respectievelijke begrotingsjaren 2014 en 2015.

Art. 6

Het koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens worden gehouden, is zonder voorwerp en kan worden opgeheven.

Afdeling 3

Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

De verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds zijn, wat de rundveesector betreft, opgenomen in artikel 2 van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden.

Ingevolge de sinds 2014 aanhoudende economische crisis die ook de rundveesector hard treft, werden de verplichte bijdragen van de rundveesector aan het Begrotingsfonds verminderd met 57 % in 2014 en 2015.

De afwijking op het artikel 2 van het hierboven genoemd koninklijk besluit van 8 juli 2004, wordt voor de respectievelijke begrotingsjaren 2014 en 2015 als volgt genomen:

2014: De vermindering met 57 % in het begrotingsjaar 2014 werd genomen bij koninklijk besluit van 6 januari 2015 tot wijziging van het koninklijk besluit

Par la première disposition a) une dérogation par arrêté royal ne sera plus possible.

En b) il est déterminé que les cotisations pour les deux années budgétaires 2014 et 2015 sont remises à zéro. La remise à zéro de la cotisation en 2014 et 2015 est une mesure dérogatoire à l'article 24, 6°, de cette loi programme (I) du 29 mars 2012.

Art. 5

Dans cet article l'effet rétroactif est repris pour les années budgétaires respectives de 2014 et 2015.

Art. 6

L'arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, est devenu sans objet et peut être abrogé.

Section 3

Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

Les cotisations obligatoires au Fonds budgétaire sont, en ce qui concerne le secteur bovin, reprises dans l'article 2 de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins.

Vu la crise économique qui persiste depuis 2014 et qui touche gravement le secteur bovin aussi, les cotisations obligatoires du secteur bovin au Fonds budgétaire ont été diminuées de 57 % en 2014 et 2015.

La dérogation à l'article 2 de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 susmentionné, pour les années budgétaires 2014, 2015 et 2016 respectives, est prise comme suit:

2014: La diminution de 57 % pour l'année budgétaire 2014 a été prise par l'arrêté royal du 6 janvier 2015 modifiant l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations

van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden.

Dit koninklijk besluit van 6 januari 2015 werd met instemming van de Raad van State bekrachtigd door de wet van 16 december 2015 houdende diverse bepalingen inzake landbouw en leefmilieu (1), artikel 7.

Hiermee is 2014 volledig geregeld. Niettemin stipuleert de Raad van State dat verdere aanpassingen van de verplichte bijdragen niet meer worden genomen via koninklijke besluiten die achteraf bekrachtigd worden, maar direct moeten geregeld worden door de wetgever.

2015: De vermindering met 57 % in het begrotingsjaar 2015 werd genomen bij koninklijk besluit van 16 december 2015 tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

Voor dit koninklijk besluit van 16 december 2015 werd eveneens gebruik gemaakt van de bevoegdheidsdelegatie die, mits bekrachtiging bij wet, wordt toegekend aan de Koning bij artikel 6, § 1, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten.

De Raad van State verwees in haar advies 58.302/3 van 12 november 2015 voor dit koninklijk besluit, naar de kritiek van het Grondwettelijk Hof op delegaties van bevoegdheden in fiscale aangelegenheden en stelt dat het aanbeveling verdient om het vaststellen van de bijdragen volledig aan de wetgever over te laten.

Dit koninklijk besluit van 16 december 2015 was de beste optie om rechtszekerheid te bieden aan de rundveehouders en aan het FAVV dat belast is met het boekhoudkundig beheer van de Begrotingsfondsen. Voor de rundveesector werd de verlaagde verplichte bijdrage aan het Begrotingsfonds gefactureerd eind december 2015.

In het verslag aan de Koning werd vermeld dat de maatregel om de bijdrage in 2015 met 57 % te verminderen, in principe niet met een koninklijk besluit moet worden genomen gevolgd door bekrachtiging van het koninklijk besluit, maar in de loop van 2016 moet

obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins.

L'arrêté royal du 6 janvier 2015 a été confirmé avec l'accord du Conseil d'État par la loi du 16 décembre 2015 portant dispositions diverses en matière d'agriculture et d'environnement (1), l'article 7.

Ceci règle l'année 2014 entièrement. Toutefois le Conseil d'État stipule que les futures modifications des cotisations obligatoires ne doivent pas être prises par des arrêtés royaux qui par la suite doivent être confirmés, mais doivent directement être prises par le législateur.

2015: La diminution de 57 % pour l'année budgétaire 2014 a été prise par l'arrêté royal du 16 décembre 2015 modifiant l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins.

Pour cet arrêté royal du 16 décembre 2015 on a fait référence à la délégation de compétence, qui, à condition de la confirmation par la loi, est accordée au Roi par l'article 6, § 1^{er}, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux.

Le Conseil d'État a référé dans son avis 58.302/3 du 12 novembre 2015 pour cet arrêté royal à la critique de la Cour constitutionnelle à l'égard des délégations de compétences en matière fiscale et qu'il est dès lors recommandé de laisser entièrement au législateur le soin de fixer les cotisations.

Cet arrêté royal du 16 décembre 2015 était le meilleur choix pour fournir une sécurité juridique aux éleveurs de bovins et à l'AFSCA qui est chargée de la gestion comptable des Fonds budgétaires. Pour le secteur bovin, la cotisation obligatoire au Fonds budgétaire diminuée a été facturée fin décembre 2015.

Dans le rapport au Roi, il était mentionné que la mesure de diminuer la cotisation en 2015 de 57 %, en principe ne devrait pas être prise par arrêté royal suivi par une confirmation de l'arrêté royal, mais doit être reprise par la loi dans le courant de 2016 et de ce fait

hernomen worden in de wet en dus als afwijking op artikel 2 van het koninklijk besluit van 8 juli 2004.

In advies 60.397/3 van 5 december 2016 heeft de Raad van State op bladzijde 5/8 bij de bespreking van de artikelen 7 en 8 gevraagd dat een specifieke verantwoording zou worden opgenomen in deze memorie van toelichting voor de bijkomende terugwerkende kracht die wordt verleend voor de periode tussen 1 januari 2017 en de datum van de bekendmaking van deze regeling.

Inderdaad indien de bekendmaking valt na 1 januari 2017 dan is er wat de verplichte bijdragen 2015 betreft een kortstondig juridisch vacuüm tussen 1 januari 2017 en de datum van bekendmaking. Dit heeft geen enkel gevolg voor de veehouders vermits het gaat om een vermindering van de bijdragen aan het Begrotingsfonds. Van zodra de regeling bekendgemaakt wordt is er ook geen juridisch vacuüm meer.

Art. 7

Met dit artikel wordt in het koninklijk besluit van 8 juli 2004 een artikel 2/3 ingevoegd om de verplichte bijdragen van 2015 met 57 % te verminderen. De bijdragecategorieën worden hernomen met de bedragen uit het koninklijk besluit van 16 december 2015. De berekening is gebaseerd op de referentieperiode van 1 november 2014 tot 31 oktober 2015. De facturen werden opgemaakt eind december 2015.

Art. 8

De maatregel geldt voor het begrotingsjaar 2015 en heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2015. Het koninklijk besluit van 16 december 2015 wordt immers niet bekrachtigd vóór 31 december 2016, waardoor dit laatste van rechtswege zal opgeheven worden met terugwerkende kracht tot op 1 januari 2015.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten

Artikel 4 van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, bepaalt welke uitgaven van de overheid kunnen aangerekend worden ten laste van het Begrotingsfonds.

comme une mesure en dérogation à l'article 2 de l'arrêté royal du 8 juillet 2004.

Dans l'avis 60.397/3 du 5 décembre 2016, le Conseil d'État a demandé à la page 5/8 dans ses commentaires relatifs aux articles 7 et 8, d'ajouter une motivation spécifique dans l'exposé des motifs pour ce qui concerne la rétroactivité supplémentaire donné pour la période entre le 1^{er} janvier 2017 et la date de la publication de cette loi.

En effet, si la publication se situe après le 1^{er} janvier 2017, il existera pour ce qui concerne les cotisations obligatoires 2015 un vide juridique entre le 1^{er} janvier 2017 et la date de publication. Ceci n'a aucune conséquence pour les éleveurs car il s'agit d'une diminution des cotisations au Fonds budgétaire. Dès la publication de la loi, il n'y aura plus de vide juridique.

Art. 7

Avec cet article un article 2/3 est inséré dans l'arrêté royal du 8 juillet 2004 afin de diminuer les cotisations obligatoires en 2015 de 57 %. Les catégories de cotisation sont reprises avec les cotisations de l'arrêté royal du 16 décembre 2015. Le calcul est basé sur la période de référence du 1^{er} novembre 2014 au 31 octobre 2015. Les factures ont été rédigées fin décembre 2015.

Art. 8

La mesure est d'application pour l'année budgétaire 2015 et prend ses effets au 1^{er} janvier 2015. En effet l'arrêté royal du 16 décembre 2015 ne sera pas confirmé avant le 31 décembre 2016, faute de quoi il sera abrogé de plein droit avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 2015.

Section 4

Modification de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux

L'article 4 de la loi de 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, précise quelles dépenses de l'autorité peuvent être portées à charge du Fonds budgétaire.

In deze afdeling wordt de scope van deze wet aangepast aan de huidige noden.

Zo kunnen ten laste van het Fonds uitgaven gefinancierd worden in het kader van:

— de dierengezondheidswet van 24 maart 1987;

— de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, antihormonale, beta-adrenergische of productiestimulerende werking;

— de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten 1975.

Via dit voorontwerp van wet worden de volgende aanpassingen ingebracht in de wet van 23 maart 1998:

De uitgaven in het kader van de dierengezondheidswet wordt aangevuld met de uitgaven in het kader van de verordening (EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid.

Deze verordening werd recent gepubliceerd en is het resultaat van een herziening (2007-2013) en modernisering van de communautaire wetgeving op vlak van het zoösanitaire beleid onder het motto: “Voorkomen is beter dan genezen”.

Het spreekt vanzelf dat de uitgaven zich beperken tot de domeinen die behoren tot de federale bevoegdheid en tot acties die in aanmerking komen voor financiering door het Fonds, vermits de EU regels in verband met Staatsteun hierop van toepassing zijn.

Artikel 4 van de wet van 23 maart 1998 voorziet ook het financieren van acties in het kader van de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of produktie-stimulerende werking.

Sinds de herverdeling van de te financieren acties tussen FOD en FAVV in 2002/2003 op het ogenblik van de ontbinding van het voormalige Ministerie van Landbouw worden acties in het kader van deze wet niet meer ten laste genomen van het Begrotingsfonds.

Ter vervanging is het opportuun om de mogelijkheid te voorzien voor financiering van acties in het kader van

La présente section vise une adaptation de la portée de la loi aux besoins actuels.

Ainsi, peuvent être imputées au Fonds, les dépenses effectuées dans le cadre de:

— la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux;

— la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet antihormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux;

— la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime.

Par cet avant-projet de loi, les modifications suivantes sont introduites dans la loi du 23 mars 1998:

Les dépenses dans le cadre de la loi de santé animale sont complétées par les dépenses dans le cadre du règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale.

Ce règlement a été récemment publié et est le résultat d'une révision (2007-2013) et d'une modernisation de la législation communautaire en matière de politique zoosanitaire placée sous la devise “Mieux vaut prévenir que guérir”.

Il est évident que les dépenses doivent se limiter aux domaines qui sont de la compétence fédérale et aux actions qui sont éligibles pour être financées par le Fonds, vu que les règles de l'UE concernant les aides d'États y sont d'application.

L'article 4 de la loi du 23 mars 1998 prévoit également le financement d'actions dans le cadre de la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet antihormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux.

Depuis la redistribution des tâches à financer entre le SPF et l'AFSCA en 2002/2003 au moment de la dissolution de l'ancien Ministère de l'Agriculture, des actions dans le cadre de cette loi ne sont pas prises en charge par le Fonds budgétaire.

En remplacement, il est opportun de prévoir la possibilité d'un financement d'actions dans le cadre du suivi

de opvolging van antimicrobiële resistentie (registreren in een gegevensbestand, analyseren van het gebruik van antimicrobiële stoffen).

Er wordt voorgesteld om de categorie acties in het kader van de “hormonenwet van 1985” te vervangen door acties in het kader van artikel 9, § 2, leden 2, 3 en 4 van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde.

Deze 3 leden werden ingevoegd in de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde door artikel 48 van de wet van 22 juni 2016 houdende diverse bepalingen inzake gezondheid en luiden als volgt:

“De Koning kan het voorschrijven, het verschaffen en het toedienen van geneesmiddelen onderwerpen aan een registratie door de dierenarts in een centraal gegevensbestand met het oog op de rapportage van het verbruik van geneesmiddelen en de uitvoering van maatregelen genomen met het oog op een verantwoord en oordeelkundig gebruik van geneesmiddelen.

De Koning bepaalt nadere regels van de in het tweede lid bedoelde registratie en het gebruik van het centraal gegevensbestand. Hij kan de voorwaarden en nadere regels bepalen waaronder het gegevensbestand kan worden verwerkt voor de controle op de verschaffing en het voorschrijven van geneesmiddelen aan de verantwoordelijken van de dieren.

De Koning stelt inzonderheid de voorwaarden vast waaronder de identificatiegegevens van de operatoren kunnen worden verwerkt met het oog op een ondubbelzinnige en correcte registratie in het in het tweede lid bedoelde gegevensbestand.”

Het Convenant tussen de Federale Overheid en alle betrokken sectorpartners betreffende de vermindering van het gebruik van antibiotica in de dierlijke sector, dat werd ondertekend op 30 juni 2016, wijst in artikel 10 op de financiële verantwoordelijkheid van elk van de betrokken partijen in het kader van de uitvoering van dit Convenant.

De voorgestelde maatregel beantwoordt aan de noden van de sector om welbepaalde acties te kunnen financieren zoals deze opgenomen in bijlage 4 van dit Convenant, met name voor de ontwikkeling en de implementatie van de datacollectie systemen (derde systemen) complementair aan Sanitel-Med dat de federale gegevensbank is die op geharmoniseerde manier informatie ontvangt over het gebruik van antimicrobiële middelen.

Het Begrotingsfonds als instrument ten dienste van het sanitair beleid verbreedt hiermee zijn capaciteit om

de la résistance aux antimicrobiens (enregistrement, analyses de l'utilisation des antimicrobiens).

Il est proposé de remplacer la catégorie d'actions dans le cadre de la “loi hormones de 1985” par des actions prises dans le cadre de l'article 9, § 2, alinéas 2, 3 et 4 de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire.

Ces 3 alinéas ont été insérés dans la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire, par l'article 48 de la loi du 22 juin 2016 portant des dispositions diverses en matière de santé et sont rédigés comme suit:

“Le Roi peut soumettre à un enregistrement par le vétérinaire, dans un fichier central de données, la prescription, la fourniture et l'administration de médicaments en vue du rapportage concernant la consommation de médicaments et de l'exécution de mesures prises en vue d'un usage raisonné et prudent des médicaments.

Le Roi fixe les modalités de l'enregistrement visé à l'alinéa 2, et de l'utilisation du fichier central de données. Il peut fixer les conditions et les modalités selon lesquelles le fichier central peut être utilisé pour le contrôle de la fourniture et de la prescription de médicaments aux responsables des animaux.

Le Roi fixe notamment les conditions dans lesquelles les données d'identification des opérateurs peuvent être traitées en vue d'un enregistrement univoque et correct dans le fichier de données visé à l'alinéa 2.”

La Convention entre les Autorités fédérales et tous les partenaires sectoriels concernés par la réduction de l'usage d'antibiotiques dans le secteur animal, qui a été signée le 30 juin 2016 indique à l'article 10 les responsabilités financières de chacune des parties concernées dans le cadre de l'exécution de cette Convention.

La mesure proposée répond aux besoins du secteur pour financer des actions précises comme celles reprises à l'annexe 4 de cette Convention, notamment pour le développement et l'implémentation de systèmes de collecte de données (systèmes tiers) complémentaires à Sanitel-Med qui est la banque de données fédérale qui reçoit de façon harmonisée les informations d'utilisation de produits antimicrobiens.

Le Fonds budgétaire, en tant qu'instrument au service de la politique sanitaire élargit ainsi ses capacités

de positie van de veehouders in de voedselketen te versterken.

Art. 9

In dit artikel wordt de scope van artikel 4 van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, uitgebreid.

Onder punt a) wordt artikel 4, 1°, van de wet van 23 maart 1998 (Begrotingsfonds), aangevuld met de verordening (EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid.

Onder punt b) wordt in artikel 4, 2°, van de wet van 23 maart 1998 (Begrotingsfonds), de wet van 15 juli 1985 (hormonenwet) vervangen door artikel 9, § 2, leden 2, 3 en 4 van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde.

Deze laatste wijziging is van bijzonder belang om hiermee te voorzien in een rechtsgrondslag voor bepaalde uitgaven ten laste van het Fonds in het kader van de opvolging van het gebruik van geneesmiddelen, in het bijzonder het gebruik van antimicrobiële middelen.

HOOFDSTUK 3

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Afdeling 1

Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

ALGEMENE TOELICHTING

In het licht van de dossiers behandeld door de dienst financiering is gebleken dat een dubbele interpretatie van de bepalingen van de artikelen 8 en 9 van voormeld koninklijk besluit mogelijk was. De voorgestelde wijzigingen strekken ertoe, elke verwarring te vermijden slechts één mogelijke interpretatie van de wettekst toelatend.

Artikel 13 van het koninklijk besluit wordt aangepast om een uniforme betalingstermijn van 30 kalenderdagen toe te kennen aan alle operatoren.

pour renforcer la position des éleveurs dans la chaîne alimentaire.

Art. 9

Le présent article élargit le scope de l'article 4 de la loi de 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux.

Au point a) l'article 4, 1°, de la loi du 23 mars 1998 (Fonds budgétaire) est complété par le règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale.

Au point b) l'article 4, 2°, de la loi du 23 mars 1998 (Fonds budgétaire), la loi du 15 juillet 1985 (loi hormones) est remplacé par l'article 9, § 2, alinéas 2, 3 et 4 de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire.

Cette dernière modification est particulièrement importante parce qu'elle prévoit une base juridique pour certaines dépenses dans le cadre du suivi de l'utilisation de médicaments, notamment l'utilisation des produits antimicrobiens.

CHAPITRE 3

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Section 1^{re}

Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

EXPOSÉ GÉNÉRAL

A la lumière des dossiers traités par le service financement, il est apparu qu'une double interprétation des dispositions des articles 8 et 9 de l'arrêté royal susvisé, était possible. Les modifications proposées tendent à éviter toute confusion en n'autorisant qu'une interprétation possible du texte de loi.

L'article 13 de l'arrêté royal est adapté de manière à accorder un délai de paiement uniforme de 30 jours calendrier à tous les opérateurs.

Artikel 14, tweede lid, van hetzelfde koninklijk besluit voorziet een termijn bij niet-betaling van twee maanden vooraleer een ingebrekestelling wordt opgestuurd. Het is echter niet de bedoeling dat het FAVV de plaats inneemt van de bankinstellingen, te meer omdat de wetgever bovendien de procedure van gerechtelijke reorganisatie heeft voorzien om de ondernemingen in moeilijkheden te beschermen; het FAVV wenst ook enige oneerlijke concurrentie tussen de operatoren te vermijden en de inning van zijn schuldvorderingen te verbeteren. Bijgevolg wordt voorgesteld om de termijn voor het opsturen van de ingebrekestelling te verkorten van 2 maanden naar 1 maand.

COMMENTAAR BIJ DE ARTIKELN

Art. 10

Artikel 3, tweede lid, van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen bepaalt het volgende: *“Om uit te maken tot welke sector de vestigingseenheid behoort, wordt de economisch belangrijkste activiteit in aanmerking genomen”*. Zodra de sector is bepaald, verloopt de bepaling van het tarief in het kader van die sector. Momenteel maken voormelde artikelen 8 en 9 echter een dubbele interpretatie mogelijk. Ofwel kunnen we zoeken naar het bestaan van een toelating of een erkenning binnen de sector die bepaald is in overeenstemming met de belangrijkste economische activiteit, ofwel kunnen we een opzoeking doen voor alle activiteiten die de operator uitvoert. In dat geval zal het tarief dat wordt toegepast voor de hoofdactiviteit soms zwaar worden beïnvloed door het bestaan van een toelating of een erkenning toegekend voor een activiteit die volledig bijkomstig is.

Zoals, bijvoorbeeld, het geval van een school die het hele jaar dranken en voorverpakte voeding verkoopt die 3 maand bij kamertemperatuur kan worden bewaard (geregistreerde detailhandel) en die, gedurende enkele weken per jaar en op ondergeschikte wijze, enkele kommen soep bereidt en verdeelt (toegelaten horeca). Van het verminderde tarief gewone registratie gaan we naar een tarief dat 4 keer hoger is voor enkele kommen soep die bereid en verdeeld worden.

De in de artikelen 8 en 9 voorgestelde wijziging vermijdt die mogelijkheid van dubbele interpretatie.

Art. 11

Dit artikel behoeft geen commentaar.

L'article 14, alinéa 2 du même arrêté royal fixe un délai de non-paiement de deux mois avant l'envoi d'une mise en demeure. Or, l'AFSCA n'a pas vocation à se substituer aux organismes bancaires, d'autant que par ailleurs, le Législateur a prévu la procédure de réorganisation judiciaire pour protéger les entreprises en difficultés; l'AFSCA souhaite aussi éviter toute concurrence déloyale entre les opérateurs et améliorer le recouvrement de ses créances. Par conséquent, il est proposé de raccourcir le délai d'envoi de la mise en demeure de 2 à 1 mois.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 10

L'article 3, alinéa 2 de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire stipule: *“ Pour la détermination du secteur auquel se rattache l'unité d'établissement il est tenu compte de l'activité économique principale ”*. Une fois ce secteur défini, la détermination du tarif se déroule dans le cadre de ce secteur. Or, actuellement, les articles 8 et 9 précités permettent une double interprétation. Soit on peut rechercher l'existence d'une autorisation ou d'un agrément au sein du secteur défini comme correspondant à l'activité économique principale, soit on peut exécuter une recherche pour toutes les activités auxquelles se livre l'opérateur. Dans ce cas, le tarif appliqué pour l'activité principale va être, parfois lourdement, impacté par l'existence d'une autorisation ou d'un agrément accordés pour une activité tout à fait accessoire.

Ainsi, par exemple, le cas d'une école qui met en vente toute l'année des boissons et des aliments préemballés qui se conservent 3 mois à température ambiante (commerce de détail enregistré) et qui, quelques semaines par an et de manière anecdotique, prépare et distribue quelques bols de soupe (horeca autorisé). Du tarif réduit simple enregistrement, on passe à un tarif 4 fois supérieur pour quelques bols de soupe préparés et distribués.

La modification proposée dans les articles 8 et 9 empêche cette possibilité de double interprétation.

Art. 11

Cet article ne nécessite aucun commentaire.

Art. 12

Het FAVV wenst de vervaldag van zijn facturen te uniformiseren: artikel 13 van voormeld koninklijk besluit van 10 november 2005 vermeldt nu “uiterlijk op het einde van de maand volgend op de maand waarin de factuur verzonden werd”. De operatoren krijgen dan ook een variabele termijn tussen één enkele maand tot bijna een maximum van twee maanden om hun factuur te betalen, afhankelijk van de datum van verzending ervan. Die situatie zorgt niet voor een gelijkwaardige behandeling van de debiteuren van het Agentschap. Het nieuwe voorstel corrigeert dit nadeel en plaatst alle debiteuren op voet van gelijkheid.

Art. 13

Het FAVV wil de invorderingstermijn bij de oneerlijke debiteuren verkorten om dat proces efficiënter te maken. Daardoor kan het FAVV zijn prestaties sneller opschorten op grond van artikel 12, § 1, van de wet van 9 december 2004 houdende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, zodra een ingebrekestelling onbetaald blijft gedurende meer dan 15 dagen en vermijden dat bepaalde insolvable operatoren hun schuld onbestraft doen toenemen. Die oneerlijke debiteuren zorgen bovendien voor oneerlijke concurrentie ten aanzien van andere operatoren die hun financiële verplichtingen ten aanzien van het Agentschap regelmatig en nauwgezet nakomen.

Art. 14

Dit artikel heeft rekening gehouden met de opmerkingen van de Raad van State in haar advies betreffende het voorontwerp.

Afdeling 2

Wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.

ALGEMENE TOELICHTING

Deze sectie heeft voornamelijk tot doel juridische aanpassingen door te voeren in het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van

Art. 12

L'AFSCA souhaite uniformiser le délai d'échéance de ses factures: l'article 13 de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 susvisé indique actuellement “le dernier jour du mois qui suit l'envoi de la facture”. Les opérateurs bénéficient dès lors d'un délai variable entre un seul mois jusqu'à pratiquement un maximum de deux mois pour honorer leur facture en fonction de la date d'envoi de celle-ci. Cette situation n'assure pas un traitement équitable des débiteurs de l'Agence. La nouvelle proposition corrige cet inconvénient et met tous les débiteurs sur un pied d'égalité.

Art. 13

L'AFSCA souhaite raccourcir le délai de recouvrement chez les débiteurs indécis afin de rendre ce processus plus efficace. De la sorte, l'AFSCA peut suspendre plus rapidement ses prestations sur pied de l'article 12 § 1^{er} de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire dès qu'une mise en demeure reste impayée depuis plus de 15 jours et éviter que certains opérateurs insolubles accroissent impunément leur dette. Ces débiteurs indécis livrent en outre, une concurrence déloyale vis-à-vis d'autres opérateurs qui s'acquittent de manière régulière et scrupuleuse de leurs obligations financières envers l'Agence.

Art. 14

Cet article a tenu compte des observations émises par le Conseil d'État dans son avis relatif à l'avant-projet de loi.

Section 2

Modification de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales

EXPOSÉ GÉNÉRAL

La présente section a essentiellement pour objet d'opérer des adaptations juridiques dans l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales,

diverse wettelijke bepalingen, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, meer bepaald met het oog op de uitwisseling van informatie tussen de verschillende gestelde overheden en het Agentschap zodat op het vlak van de voedselveiligheid het toezicht op de reglementering alsook de fraudebestrijding performanter kan gebeuren.

Deze wijziging past in de verlenging van een bestaande reglementering en wordt op die manier afgestemd op de uitwisseling van informatie die reeds tussen bepaalde overheden tot stand gekomen is (bijvoorbeeld, artikel 7bis, § 3 van de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van giftstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen en ook artikel 23, § 2 van de wet van 19 december 2008 inzake het verkrijgen en het gebruik van menselijk lichaamsmateriaal met het oog op de geneeskundige toepassing op de mens of het wetenschappelijk onderzoek).

Overigens is de toepassing van de procedure voor administratieve boetes mogelijk voor inbreuken betreffende de weigering van of verzet tegen controles.

Ten slotte worden andere wijzigingen aangebracht vanuit een optiek ofwel van de actualisering ofwel van de invulling van juridische lacunes vastgesteld in het corpus van de tekst van vermeld koninklijk besluit of met het oog op een verlichting van de bestaande procedures.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 15

De wijziging aangebracht in artikel 2,2° gebeurt om het aan te passen aan het koninklijk besluit van 5 februari 2015, waarin de materie van de veiligheid van de voedselketen en de voorgedij van het Agentschap aan de minister van Landbouw wordt toegekend.

Art. 16

De wijzigingen in artikel 3 hebben hoofdzakelijk tot doel het werk van de inspecteurs en controleurs van het Agentschap te optimaliseren en efficiënter te maken. Zo maakt de wijziging aangebracht in § 3, 1ste lid het voortaan mogelijk dat de controlerende agenten zich niet langer fysiek moeten verplaatsen in het kader van de communicatie van documenten door de operator. De communicatie kan met name elektronisch verricht worden.

confirmé par la loi du 19 juillet 2001, notamment, en vue de permettre l'échange d'informations entre les différentes autorités constituées et l'Agence, afin de rendre plus performante dans le domaine de la sécurité alimentaire, la surveillance de la réglementation ainsi que la lutte contre les fraudes.

Cette modification s'inscrit dans le prolongement d'une réglementation existante et s'aligne ainsi sur les échanges d'informations déjà réalisés entre certaines autorités (à titre d'exemple, l'article 7bis, § 3 de la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes ou encore l'article 23, § 2 de la loi du 19 décembre 2008 relative à l'obtention et à l'utilisation de matériel corporel humain destiné à des applications médicales humaines ou à des fins de recherche scientifique).

Par ailleurs, on permet l'application de la procédure d'amendes administratives aux infractions en matière de refus ou d'opposition aux contrôles.

Enfin, d'autres modifications sont apportées dans une optique soit d'actualisation soit de comblement des vides juridiques constatées dans le corpus du texte dudit arrêté royal ou bien en vue d'un allègement des procédures existantes.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 15

La modification apportée à l'article 2,2° se fait afin de le conformer à l'arrêté royal du 5 février 2015 lequel attribue la matière de la sécurité de la chaîne alimentaire et la tutelle de l'Agence au ministre de l'Agriculture.

Art. 16

Les modifications à l'article 3 ont principalement pour visée l'optimisation et l'efficacité du travail des inspecteurs et contrôleurs de l'Agence. Ainsi la modification apportée au § 3, al.1^{er} permettra désormais aux agents du contrôle à ne plus devoir se déplacer physiquement dans le cadre de la communication de documents par l'opérateur. La communication pourra se faire notamment par voie électronique.

Evenals de toevoeging van een nieuw lid *in fine* bij § 3 laat het toe dat het statutaire of contractuele personeel belast met opdrachten van bestuurlijke en gerechtelijke politie de mogelijkheid krijgt om bij alle gestelde overheden alle informatie en documenten te ontvangen die nuttig zouden kunnen zijn bij de uitoefening van hun opdrachten.

De andere wijzigingen stemmen overeen in het kader van een juridische update van het koninklijk besluit.

Art. 17

Om de controles uitgevoerd door de agenten van het Agentschap te funderen en de naleving ervan door de operatoren af te dwingen, kan de weigering van deze controles aanleiding geven tot een verhoogde controle beslist door de minister.

Art. 18

De wijzigingen aangebracht in dit artikel 5 van het koninklijk besluit beogen de vereenvoudiging van de procedure betreffende de waarschuwingen zowel voor de operatoren als voor de agenten belast met de controle in het Agentschap.

De opmerking van de Raad van State (advies 60.397/3) eerbiedigend, is het principe van voorzienbaarheid met betrekking tot de niet-vermelding van de overtreden wets- en/of reglementaire bepalingen in het corpus van de waarschuwing gerespecteerd. Inderdaad, deze informatie komt reeds voor in de checklists gebruikt tijdens de inspectie die de operator ondertekent op het eind van de controle. De checklists blijven bovendien publiek toegankelijk op de internetsite van het FAVV.

Art. 19

In uitvoering van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de wet van 6 januari 2014, valt voortaan het dierenwelzijn onder de bevoegdheid van de Gewesten.

Art. 20

Naast de wijzigingen uitgevoerd in het kader van een juridische update, laat de toevoeging van een nieuwe bepaling aan het huidige artikel 6, § 7 van het KB het aan de controleagenten van het Agentschap toe gezag te hebben op vervoermiddelen als hulp bij de vaststelling van inbreuken.

De même, l'ajout d'un nouvel alinéa *in fine* au § 3 permettra au personnel, statutaire ou contractuel, de l'Agence chargé de missions de police administrative et judiciaire d'avoir la possibilité de recevoir de toutes autorités constituées, toutes informations et documents qui pourraient se révéler utiles à l'accomplissement de ses missions.

Les autres modifications s'inscrivent dans le cadre d'une actualisation juridique de l'arrêté royal.

Art. 17

En vue d'asseoir les contrôles réalisés par les agents de l'Agence et d'en forcer le respect par les opérateurs, le refus de ces contrôles pourra donner lieu à un contrôle renforcé sur décision du ministre.

Art. 18

Les modifications apportées à cet article 5 de l'arrêté royal tendent à simplifier tant pour les opérateurs que pour les agents en charge du contrôle au sein de l'Agence, la procédure relative à l'avertissement.

Eu égard à l'observation du Conseil d'État (avis 60.397/3), le principe de prévisibilité quant à la non-indication des dispositions légales et/ou réglementaires enfreintes dans le corpus de l'avertissement est respecté. En effet, ces informations figurent déjà dans les check-lists utilisées lors de l'inspection que l'opérateur signe en fin de contrôle, check-lists qui, par ailleurs, restent accessibles publiquement sur le site internet de l'AFSCA.

Art. 19

En exécution de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée par la loi du 6 janvier 2014, le bien-être des animaux relève désormais des compétences régionales.

Art. 20

Outre les modifications réalisées dans le cadre d'une actualisation juridique, l'ajout d'une nouvelle disposition à l'actuel article 6, § 7 de l'arrêté royal permettra aux agents de contrôle de l'Agence de disposer d'une autorité sur les moyens de transport aidant à la constatation des infractions.

Art. 21

De vervanging van de woorden in artikel 7, § 1, 1ste lid heeft tot doel het systeem van administratieve boetes, bedoeld in dit besluit, uit te breiden naar inbreuken met betrekking tot verzet tegen controles.

Afdeling 3

Wijziging van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

ALGEMENE TOELICHTING

Deze afdeling heeft tot doel, artikel 11, § 2bis, van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, dat betrekking heeft op de toekenning van faciliteiten voor de betaling van de heffingen, retributies en ontvangsten van laboratoria, aan te passen. Enerzijds zouden deze betalingsfaciliteiten enkel nog worden toegekend aan de debiteuren in geval van tijdelijke onmogelijkheid om te betalen, gekoppeld aan een geval van overmacht, en anderzijds zou de gedelegeerd bestuurder van het Agentschap de mogelijkheid om een spreading van de betalingen toe te staan of te weigeren voortaan kunnen delegeren.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 22

Het financiële systeem van het FAVV is geïmplementeerd bij de staat sinds 2006, zodat alle debiteuren goed op de hoogte zijn van de bedragen die ze moeten betalen. De betalingstermijnen werden tot nu toe zonder beperkingen toegekend aan alle debiteuren die daartoe een aanvraag indienden. Aangezien het niet de bedoeling is dat het FAVV de plaats inneemt van de bankinstellingen, aangezien de wetgever bovendien bepalingen heeft voorzien ten gunste van de ondernemingen in moeilijkheden in de vorm van de procedure van gerechtelijke reorganisatie, aangezien de ervaring leert dat het steeds dezelfde debiteuren zijn die in gebreke zijn en aangezien die toekenning van betalingstermijnen zou kunnen leiden tot vervalsing van de eerlijke concurrentie tussen operatoren van dezelfde sector, stelt het FAVV voor om de toekenning van betalingsfaciliteiten te beperken tot enkel de gevallen van overmacht.

De gedelegeerd bestuurder zou over de mogelijkheid beschikken om de taak van het uitstel of de spreading van de betaling van de verschuldigde sommen te

Art. 21

Le remplacement de mots dans l'article 7, § 1^{er}, al.1^{er}, a pour but d'étendre le système d'amendes administratives, visé au présent arrêté, aux infractions en matière d'opposition aux contrôles.

Section 3

Modification de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

EXPOSÉ GÉNÉRAL

La présente section a pour objet d'adapter l'article 11, § 2 bis de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire qui porte sur l'octroi de facilités pour le paiement des contributions, rétributions et recettes de laboratoires. D'une part, ces facilités de paiement ne seraient plus accordées aux débiteurs qu'en cas d'impossibilité temporaire de payer liée à un cas de force majeure, d'autre part, l'Administrateur délégué de l'Agence pourrait désormais déléguer la faculté d'octroyer ou de refuser un étalement des paiements.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 22

Le système financier de l'AFSCA est implémenté en l'état depuis 2006 si bien que les débiteurs sont bien au courant des montants qu'ils ont à honorer. Des délais de paiement ont été accordés sans restrictions jusqu'ici, à tous les débiteurs qui en faisaient la demande. Parce l'AFSCA n'a pas vocation à se substituer aux organismes bancaires, parce le Législateur a prévu par ailleurs des dispositions en faveur des entreprises en difficultés sous la forme de la procédure de réorganisation judiciaire, parce qu'il est constaté avec l'expérience que ce sont toujours les mêmes débiteurs qui sont en défaut, parce que ces octrois de délais de paiement sont de nature à fausser une concurrence loyale entre opérateurs du même secteur, l'AFSCA propose de limiter l'octroi de facilités de paiements aux seuls cas de force majeure.

L'Administrateur délégué disposerait de la faculté de déléguer la tâche du report ou de l'échelonnement du paiement des montants dus. Cette délégation serait

delegeren. Deze delegering zou worden omkaderd door een algemene beleidsnota inzake de toekenning van afbetalingsplannen, gevalideerd door de gedelegeerd bestuurder.

Art. 23

Dit artikel heeft rekening gehouden met de opmerkingen van de Raad van State in haar advies betreffende het voorontwerp.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

ALGEMENE TOELICHTING

Door het invoegen van een artikel in de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen krijgt het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen de mogelijkheid om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale, zoals gedefinieerd in artikel 2, 4°, van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten, voor andere federale overheden.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 24

Dit artikel laat het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen toe de overheidsopdrachten waarin het is opgetreden als opdrachtcentrale of aankoopcentrale open te stellen naar andere federale overheidsdiensten zodat deze vrijgesteld worden om zelf een procedure van gunning uit te voeren.

encadrée par une note de politique générale en matière d'octroi de plans d'apurement, validée par l'administrateur délégué.

Art. 23

Cet article a tenu compte des observations émises par le Conseil d'État dans son avis relatif à l'avant-projet de loi.

Section 4

Modification de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

EXPOSÉ GÉNÉRAL

Avec l'ajout d'un article dans la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, il devient possible pour l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire de constituer une centrale d'achat ou une centrale de marchés pour d'autres autorités fédérales, conformément à la définition de l'article 2, 4°, de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 24

Cet article permet à l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire d'ouvrir à d'autres services publics fédéraux les marchés publics qu'elle a passés à titre de centrale de marchés ou de centrale d'achat, de manière à ce que ces autres services publics soient dispensés d'organiser eux-mêmes une procédure de passation.

Artikel 15 van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten bepaalt immers dat een aanbestedende overheid die een beroep doet op een aankoop- of opdrachtcentrale als bedoeld in artikel 2, 4°, is vrijgesteld van de verplichting om zelf een procedure van gunning te organiseren.

De minister van Justitie,

Koen GEENS

De minister van Volksgezondheid,

Maggie DE BLOCK

De minister van Landbouw,

Willy BORSUS

L'article 15 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services stipule en effet qu'un pouvoir adjudicateur qui recourt à une centrale d'achat ou de marchés telle que définie à l'article 2, 4°, est dispensé de l'obligation d'organiser lui-même une procédure de passation.

Le ministre de la Justice,

Koen GEENS

De minister van Volksgezondheid,

Maggie DE BLOCK

Le ministre de l'Agriculture,

Willy BORSUS

VOORONTWERP VAN WET**onderworpen aan het advies van de Raad van State****Voorontwerp van wet houdende diverse bepalingen
inzake landbouw****HOOFDSTUK 1****Algemene bepaling****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

HOOFDSTUK 2**Volksgesondheid, Veiligheid van de Voedselketen en
Leefmilieu****Afdeling 1**

Wijziging van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987

Art. 2

Artikel 1 van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987, wordt aangevuld met de bepalingen onder 13° en 14°, luidende:

“13° laboratorium: elk laboratorium dat onderzoek doet naar dierenziekten of zoönosen die vallen onder de toepassing van hoofdstuk III van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987;

14° Verantwoordelijke van een laboratorium: de natuurlijke persoon verantwoordelijk voor het laboratorium, of de aangewezen persoon of personen, onder de verantwoordelijkheid van wie de analyses worden uitgevoerd.”

Art. 3

In artikel 7 van dezelfde wet wordt een paragraaf 1/1 ingevoegd, luidende:

“§ 1/1. De Koning kan onder de voorwaarden die Hij bepaalt, aan de verantwoordelijke van een onderzoekslaboratorium de aangifte van dierenziekten vastgesteld in het kader van een laboratoriumonderzoek opleggen en de overheidspersonen aanwijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan.”

AVANT-PROJET DE LOI**soumis à l'avis du Conseil d'État****Avant-projet de loi portant dispositions diverses en
matière d'agriculture****CHAPITRE 1^{ER}****Disposition générale****Article 1**

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

CHAPITRE 2**Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et
Environnement****Section 1^{re}**

*Modification de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé
des animaux*

Art. 2

L'article 1^{er} de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, est complété par les 13° et 14°, rédigées comme suit:

“13° laboratoire: chaque laboratoire qui mène des recherches sur les maladies des animaux ou les zoonoses soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux;

14° Responsable d'un laboratoire: la personne physique responsable du laboratoire, ou la ou les personnes désignées, sous la responsabilité de laquelle ou desquelles les analyses sont effectuées.”

Art. 3

Dans l'article 7 de la même loi, il est inséré un paragraphe 1^{er}/1 rédigé comme suit:

“§ 1^{er}/1. Le Roi peut imposer dans les conditions qu'il détermine, au responsable d'un laboratoire de recherche, la notification des maladies des animaux constatées dans le cadre d'un examen au laboratoire et désigner les agents de l'autorité auxquels la déclaration doit être faite.”

Afdeling 2

Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de Kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten – sector varkens

Art. 4

In artikel 24 van de programmawet (I) van 29 maart 2012 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de bepaling onder 6° worden de woorden “tot de datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 6, § 1, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld zal hebben:” opgeheven;

b) in artikel 24 wordt de bepaling onder 6°/1 ingevoegd, luidende:

“6°/1 In afwijking op 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2015 vastgelegd op 0 euro.”.

Art. 5

Artikel 4, b), heeft uitwerking met ingang van:

1 januari 2014 voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014;

1 januari 2015 voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015.

Art. 6

Het koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens worden gehouden, wordt ingetrokken.

Section 2

Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux – secteur porcs

Art. 4

Dans l'article 24 de la loi programme (I) du 29 mars 2012, les modifications suivantes sont apportées:

a) au 6° les mots “à la date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 6, § 1^{er}, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux:” sont abrogés;

b) dans l'article 24 est inséré le 6°/1, rédigé comme suit:

“6°/1 Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2015 sont fixées à 0 euro.”.

Art. 5

L'article 4, b), produit ses effets le:

1^{er} janvier 2014 pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2014;

1^{er} janvier 2015 pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2015.

Art. 6

L'arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, est retiré.

Afdeling 3

Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

Art. 7

In het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden, wordt een artikel 2/3 ingevoegd, luidende:

“Artikel 2/3. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2015, referentieperiode van 1 november 2014 tot 31 oktober 2015, verminderd met 57 % en vervangen als volgt:

1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 11,18 euro per beslag;

2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 57,77 euro per vleeskalverbedrijf;

3° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag;

4° een verplichte bijdrage van 1,10 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag;

5° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt;

6° een verplichte bijdrage van 1,68 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.”.

Art. 8

Artikel 7 heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2015.

Section 3

Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

Art. 7

Dans l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins, il est inséré un article 2/3 rédigé comme suit:

“Article 2/3. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2015, période de référence du 1^{er} novembre 2014 au 31 octobre 2015, sont diminuées de 57 % et remplacées comme suit:

1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 11,18 euros par troupeau;

2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 57,77 euros par exploitation d'engraissement de veaux;

3° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau;

4° une cotisation obligatoire de 1,10 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau;

5° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas;

6° une cotisation obligatoire de 1,68 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.”.

Art. 8

L'article 7 produit ses effets le 1^{er} janvier 2015.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten

Art. 9

In artikel 4 van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gewijzigd bij de wet van 22 december 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) de bepaling onder 1° wordt aangevuld met de woorden: “en de verordening (EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid;”;

a) de bepaling onder 2° wordt vervangen als volgt:

“2° artikel 9, § 2, leden 2, 3 en 4 van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde;”.

HOOFDSTUK 3

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Afdeling 1

Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 10

In artikel 8 van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006 en vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “in deze sector” ingevoegd tussen de woorden “geen enkele activiteit uitoefenen” en de woorden “die conform het koninklijk besluit”.

Art. 11

In artikel 9 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006 en vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “in deze sector” ingevoegd tussen de woorden “geen enkele activiteit uitoefenen” en de woorden “die conform het koninklijk besluit”.

Section 4

Modification de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux

Art. 9

Dans l'article 4 de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, modifié par la loi du 22 décembre 2003, les modifications suivantes sont apportées:

a) le 1° est complété par les mots: “et du règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale;”;

a) le 2° est remplacé par ce qui suit:

“2° l'article 9, § 2, alinéas 2, 3 et 4, de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire;”.

CHAPITRE 3

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Section 1^{re}

Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 10

Dans l'article 8 de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, confirmé par la loi du 20 juillet 2006 et remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “dans ce secteur” sont insérés entre les mots “aucune activité” et les mots “soumise à une autorisation”.

Art. 11

Dans l'article 9 du même arrêté, confirmé par la loi du 20 juillet 2006 et remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “dans ce secteur” sont insérés entre les mots “aucune activité” et les mots “soumise à une autorisation”.

Art. 12

Artikel 13 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006, wordt vervangen als volgt:

“Art. 13. De gefactureerde bedragen moeten aan het Agentschap zijn betaald binnen 30 kalenderdagen volgend op de verzending van de factuur.”

Art. 13

In artikel 14, tweede lid, van hetzelfde besluit, vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “twee maand” vervangen door de woorden “een maand”.

Art. 14

Deze afdeling treedt in werking op 1 januari 2017.

Afdeling 2

Wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen

Art. 15

In artikel 2 van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, wordt de bepaling onder 2° vervangen als volgt:

“2° De minister: de minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de voedselketen behoort;”

Art. 16

In artikel 3 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in § 3, eerste lid worden de woorden “ter plaatse” opgeheven;

b) § 3 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“Alle diensten van de Staat, met inbegrip van de parketten en de griffiers van de gerechtshoven en van alle rechtbanken, alsook de politiediensten, mogen aan de statutaire en contractuele personeelsleden van het Agentschap die belast zijn met de controle, alle inlichtingen en documenten verstrekken die nodig zijn voor het uitvoeren van hun opdrachten.”;

c) in § 4 wordt het tweede lid vervangen als volgt:

Art. 12

L'article 13 du même arrêté, confirmé par la loi du 20 juillet 2006, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 13. Les montants facturés doivent être versés à l'Agence dans les 30 jours calendrier de l'envoi de la facture.”

Art. 13

Dans l'article 14, alinéa 2 du même arrêté, remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “les deux mois” sont remplacés par les mots “le mois”.

Art. 14

La présente section entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017.

Section 2

Modification de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales

Art. 15

Dans l'article 2 de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, le 2° est remplacé par ce qui suit:

“2° Le ministre: le ministre qui a la sécurité de la chaîne alimentaire dans ses attributions;”

Art. 16

A l'article 3 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

a) au § 3, alinéa 1^{er}, les mots “sur place” sont abrogés;

b) Le § 3 est complété par un alinéa rédigé comme suit:

“Tous les services de l'État, y compris les parquets et les greffes des cours et de toutes les juridictions ainsi que les services de police, peuvent fournir aux membres du personnel statutaire et contractuel de l'Agence chargés du contrôle, tous les renseignements et documents nécessaires pour remplir leurs missions.”;

c) au § 4, l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit:

“Indien nodig, gaan ze over tot het verhoor van de overtreder en tot elk ander nuttig verhoor.”;

d) in § 6, tweede lid worden de woorden “door de burgemeester of zijn afgevaardigde of” opgeheven;

e) in § 6, tweede lid worden de woorden “of door een agent van de federale of lokale politie” ingevoegd tussen het woord “politie” en het woord “, kan”.

Art. 17

In artikel 4, § 2, eerste lid, van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de woorden “van weigering van controle, “ingevoegd tussen de woorden “herhaalde inbreuk, “en de woorden “van weigering zich te schikken”.

Art. 18

In artikel 5 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het tweede lid, a) worden de woorden “en de overtreden wetsbepaling of reglementaire bepalingen” opgeheven;

2° in het tweede lid wordt de bepaling onder b) vervangen als volgt:

“b) de termijn(en) waarin zij dienen te worden stopgezet.”;

3° in het tweede lid, c) worden de woorden “behalve bij overmacht” ingevoegd tussen de woorden “geen gevolg wordt gegeven” en de woorden “, een proces-verbaal zal worden opgesteld”;

4° in het tweede lid, c) worden de woorden “en doorgezonden aan de ambtenaar die is aangewezen krachtens artikel 7 van dit besluit en dat de procureur des Konings zal worden ingelicht” opgeheven;

5° in het derde lid, tussen de woorden “de vaststelling” en de woorden “, wordt de waarschuwing” worden de woorden “van de inbreuk” opgeheven.

Art. 19

Artikel 5*bis* van hetzelfde besluit, ingevoegd bij wet van 9 juli 2004, wordt opgeheven.

Art. 20

In artikel 6 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, tweede lid worden de woorden “van de persoon die het heeft opgelegd” vervangen door de woorden “van de personen aangeduid in toepassing van artikel 3, § 1 van dit besluit”;

“Si besoin, ils procèdent à l’audition du contrevenant et à toute autre audition utile.”;

d) au § 6, alinéa 2, les mots “par le bourgmestre ou son délégué ou” sont abrogés;

e) au § 6, alinéa 2, les mots “ou par un agent de la police fédérale ou locale” sont insérés entre le mot “judiciaire” et le mot “, il”.

Art. 17

Dans l’article 4, § 2, alinéa 1^{er}, du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les mots “de refus de contrôle,” sont insérés entre les mots “infractions répétées,” et les mots “de refus d’injonction”.

Art. 18

A l’article 5 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

1° à l’alinéa 2, a), les mots “et la ou les dispositions légales ou réglementaires enfreintes” sont abrogés;

2° à l’alinéa 2, le b) est remplacé par ce qui suit:

“b) le(s) délai(s) dans le(s)quel(s) il doit y être mis fin.”;

3° à l’alinéa 2, c), les mots “et sauf cas de force majeure” sont insérés entre le mot “avertissement” et les mots “, un procès-verbal”;

4° à l’alinéa 2, c), les mots “et notifié à l’agent désigné en application de l’article 7 du présent arrêté et le procureur du Roi en sera avisé” sont abrogés;

5° à l’alinéa 3, entre les mots “la constatation” et le mot “, l’avertissement” les mots “de l’infraction” sont abrogés.

Art. 19

L’article 5*bis* du même arrêté, inséré par la loi du 9 juillet 2004, est abrogé.

Art. 20

A l’article 6 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

1° au § 1^{er}, alinéa 2, les mots “de la personne l’ayant ordonnée” sont remplacés par les mots “des personnes désignées en application de l’article 3, § 1^{er}, du présent arrêté”;

2° § 7 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“De vervoermiddelen die gebruikt werden voor het begaan van de overtreding kunnen worden geïmmobiliseerd of naar een bepaalde bestemming worden afgeleid door de in het eerste lid bedoelde personen.”

Art. 21

In artikel 7, § 1, eerste lid, van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001 en gewijzigd bij de wetten van 28 maart 2003 en 29 maart 2012, worden de woorden “van dit besluit of” ingevoegd tussen de woorden “hetzij van de bepalingen” en de woorden “genomen in uitvoering”.

Afdeling 3

Wijziging van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 22

In artikel 11 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 2*bis*, eerste lid, gewijzigd bij de wetten van 6 mei 2009 en 23 december 2009, worden de woorden “omwille van een geval van overmacht, “ingevoegd tussen de woorden “binnen de termijn te betalen,” en de woorden “kan bij ter post”;

2° in § 2*bis*, derde lid, gewijzigd bij de wet van 6 mei 2009, worden de woorden “of zijn afgevaardigde” ingevoegd tussen de woorden “De gedelegeerd bestuurder” en de woorden “kan, rekening houdende”;

3° in § 2*bis*, vijfde lid, gewijzigd bij de wet van 6 mei 2009, worden de woorden “of van zijn afgevaardigde,” ingevoegd tussen de woorden “van de gedelegeerd bestuurder” en de woorden “wordt aan de operator betekend”.

Art. 23

Deze afdeling treedt in werking op 1 januari 2017.

2° le § 7 est complété par un alinéa rédigé comme suit:

“Les moyens de transport ayant servi à commettre l’infraction peuvent être immobilisés ou être dirigés vers une destination déterminée par les personnes visées à l’alinéa 1^{er}.”

Art. 21

Dans l’article 7, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001 et modifié par les lois des 28 mars 2003 et 29 mars 2012, les mots “du présent arrêté ou” sont insérés entre les mots “, soit aux dispositions” et les mots “prises en exécution”.

Section 3

Modification de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l’Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 22

A l’article 11 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l’Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans le § 2*bis*, alinéa 1^{er}, modifié par les lois des 6 mai 2009 et 23 décembre 2009, les mots “en raison d’un cas de force majeure” sont insérés entre les mots “dans le délai” et les mots “, peut introduire,”;

2° dans le § 2*bis*, alinéa 3, modifié par la loi du 6 mai 2009, les mots “ou son délégué,” sont insérés entre les mots “L’administrateur délégué,” et les mots “compte tenu”;

3° dans le § 2*bis*, alinéa 5, modifié par la loi du 6 mai 2009, les mots “ou de son délégué,” sont insérés entre les mots “de l’administrateur délégué” et les mots “est notifiée à l’opérateur”.

Art. 23

La présente section entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 24

In de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen wordt een artikel 5/1 ingevoegd, luidende:

“Art. 5/1. Het Agentschap is bevoegd om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale, zoals gedefinieerd in artikel 2, 4° van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten, voor andere federale overheden en dit zelfs buiten de opdrachten die verband houden met de veiligheid van de voedselketen.”

Section 4

Modification de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 24

Dans la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire, il est inséré un article 5/1 rédigé comme suit:

“Art. 5/1. L' Agence est compétente pour agir en tant que centrale d'achats ou centrale de marchés, comme défini dans l'article 2,4° de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, pour les autres autorités fédérales et cela même en dehors des missions ayant trait à la sécurité de la chaîne alimentaire.”



Geïntegreerde Impactanalyse

Zie handleiding om deze impactanalyse in te vullen

Indien u vragen heeft, contacteer ria-air@premier.fed.be

Beschrijvende fiche

A. Auteur

- Bevoegd regeringslid > **W. Borsus – De Minister van Landbouw**
- Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - M. Delanoy**, martine.delanoy@borsus.fgov.be, 02/541.63.94
 - E. Goeteyn**, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
- Overheidsdienst > **FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu**
- Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - Marc Wijndaele**
 - marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be
 - Tel. 02/524.72.03

B. Ontwerp

- Titel van de regelgeving > **Wet houdende diverse bepalingen Landbouw 2016 –Wijziging wet 23/4/1987 diergezondheidswet**
- Korte beschrijving van het ontwerp van regelgeving met vermelding van de oorsprong (verdrag, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit, ...), de beoogde doelen van uitvoering.

De voorgestelde wijziging is bedoeld om in de diergezondheidswet van 24 maart 1987, een rechtsgrondslag te voorzien om aan de verantwoordelijke van een laboratorium de verplichte aangifte van dierenziekten vastgesteld in het kader van een laboratoriumonderzoek op te leggen en de overheidspersonen aan te wijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan.

- Impactanalyses reeds uitgevoerd > ☐ Ja / ☒ Nee
Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of de referentie van het document te vermelden > [Click here to enter text.](#)

C. Raadpleging over het ontwerp van regelgeving

- Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:

[Advies Raad van het Fonds](#)
[Overleg met de Gewesten in ICLB](#)
[Advies Inspecteur van Financiën](#)
[Akkoord Minister van Begroting](#)
[IKW interkabinettenwerkgroep](#)
[Beraadslaging in de Ministerraad](#)
[Advies Raad van State](#)

D. Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren

- Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:

overleg met de sector en consultatie van experts.

RIA

E. Datum van beëindiging van de impactanalyse

- 14/10/2016

Impactanalyse formulier

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?

Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

- Er wordt een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken zonder hiervoor telkens de handleiding te moeten raadplegen.
Indien er een positieve en/of negatieve impact is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.
- Voor de **thema's 3, 10, 11 et 21** worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Kansarmoedebestrijding [1]

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit (gebruik indien nodig trefwoorden)

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Gelijke Kansen en sociale cohesie [2]

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Gelijkheid van vrouwen en mannen [3]

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen? Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er verschillen zijn, beantwoord dan volgende vraag:

3. Bepalen bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Gezondheid [4]

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatenziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten

Impactanalyse formulier

(sociaaleconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Werkgelegenheid [5]**

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Consumptie- en productiepatronen [6]**

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Economische ontwikkeling [7]**

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Investerings [8]**

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringscijfer in procent van het bbp.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Onderzoek en ontwikkeling [9]**

Mogelijkheden betreffende onderzoeken ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

x ☐ Geen impact**Kmo's [10]**

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken? Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers). Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.
[N.B. de impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden]

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vragen:

Impactanalyse formulier

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N] >
Leg uit
[Click here to enter text.](#)
4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > Leg uit
[Click here to enter text.](#)
5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?
[Click here to enter text.](#)

Administratieve lasten [11]

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

→ *Indien ondernemingen en/of burgers betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:*

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien geen enkele onderneming of burger betrokken is, leg uit waarom.

[De verantwoordelijken van een onderzoekslaboratorium die a angifteplichtige ziekten vaststellen dienen deze te notificeren aan het FAVV \(Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen\)](#) > [Ontwerp van regelgeving **](#)

→ *Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn, beantwoord dan volgende vragen:*

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?

[Documenten voorzien in het Koninklijk besluit van 4 februari 2014 tot aanwijzing van de dierenziekten die vallen onder de toepassing van hoofdstuk III van de diergezondheidswet van 24 maart 1987 en tot regeling van de aangifteplicht](#) > [Ontwerp van regelgeving](#)

3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?

[Procedure = idem](#) > [Ontwerp van regelgeving](#)

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?

[Ad hoc](#) > [Ontwerp van regelgeving](#)

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Niet van toepassing](#)

* Invullen indien er momenteel formaliteiten/verplichtingen bestaan.

** Invullen indien het ontwerp van regelgeving formaliteiten/verplichtingen wijzigt of nieuwe toevoegt.

Energie [12]

Energiemix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, voorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Mobiliteit [13]

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Impactanalyse formulier

Voeding [14]

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Klimaatverandering [15]

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Natuurlijke hulpbronnen [16]

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Buiten- en binnenlucht [17]

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SO_x, NO_x, NH₃), fijn stof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Biodiversiteit [18]

Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoortroepen in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.

☐ **Positieve impact** ☐ **Negatieve impact** ↓ Leg uit

☒ **Geen impact**

Hinder [19]

Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Overheid [20]

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.

☒ **Positieve impact** ☐ **Negatieve impact** ↓ Leg uit

[Beter notificatie van meldingsplichtige dierenziekten aan de overheid](#)

☐ **Geen impact**

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling [21]

Inachtname van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

1. Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van: voedselveiligheid, gezondheid en toegang tot geneesmiddelen, waardig werk, lokale en internationale handel, inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie), mobiliteit van personen, leefmilieu en

Impactanalyse formulier

klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling), vrede en veiligheid. Indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

2. Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). zie bijlage

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)



Geïntegreerde Impactanalyse

Zie handleiding om deze impactanalyse in te vullen

Indien u vragen heeft, contacteer ria-air@premier.fed.be

Beschrijvende fiche

A. Auteur

- Bevoegd regeringslid > **W. Borsus – De Minister van Landbouw**
- Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - M. Delanoy**, martine.delanoy@borsus.fgov.be, 02/541.63.94
 - E. Goeteyn**, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
- Overheidsdienst > **FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu**
- Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - Marc Wijndaele**
 - marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be
 - Tel. 02/524.72.03

B. Ontwerp

- Titel van de regelgeving > **Wet houdende diverse bepalingen Landbouw 2016 – Wijziging wet 23/3/1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten**
- Korte beschrijving van het ontwerp van regelgeving met vermelding van de oorsprong (verdrag, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit, ...), de beoogde doelen van uitvoering.

Via dit voorontwerp van wet worden de volgende aanpassingen ingebracht in de wet van 23 maart 1998:

De uitgaven in het kader van de diergezondheidswet wordt aangevuld met de uitgaven in het kader van de verordening(EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid.

En de mogelijkheid wordt voorzien voor financiering van acties in het kader van de opvolging van antimicrobiële resistentie (registreren in een gegevensbestand, analyseren van het gebruik van antimicrobiële stoffen).

- Impactanalyses reeds uitgevoerd > ☐ Ja / ☒ **Nee**
Indien ja, gelieve een kopie bijte voegen of de referentie van het document te vermelden > [Click here to enter text.](#)

C. Raadpleging over het ontwerp van regelgeving

- Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:

[Advies Raad van het Fonds](#)
[Overleg met de Gewesten in de ICLB](#)
[Advies Inspecteur van Financiën](#)
[Akkoord Minister van Begroting](#)
[IKW interkabinettenwerkgroep](#)
[Beraadslaging in de Ministerraad](#)
[Advies Raad van State](#)

RiA

D. Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren

- Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:

[Databanken, overleg met de sector en consultatie van experts.](#)

E. Datum van beëindiging van de impactanalyse

- [14/10/2016](#)

Impactanalyse formulier

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?

Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

- Er wordt een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken zonder hiervoor telkens de handleiding te moeten raadplegen.
Indien er een positieve en/of negatieve impact is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.
- Voor de **thema's 3, 10, 11 en 21** worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Kansarmoedebestrijding [1]

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit (gebruik indien nodig trefwoorden)

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Gelijke Kansen en sociale cohesie [2]

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Gelijkheid van vrouwen en mannen [3]

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen? Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er verschillen zijn, beantwoord dan volgende vraag:

3. Bepalen bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Gezondheid [4]

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatenziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten

Impactanalyse formulier

(sociaaleconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

Het deel van deze regelgeving dat het mogelijk maakt om het gebruik van diergeneesmiddelen beter op te volgen zal indirect leiden tot een meer verantwoord gebruik van antimicrobiële middelen en tot vermindering van de antimicrobiële resistentie.

☐ Geen impact**Werkgelegenheid [5]**

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit[Click here to enter text.](#)☒ Geen impact**Consumptie- en productiepatronen [6]**

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit[Click here to enter text.](#)☒ Geen impact**Economische ontwikkeling [7]**

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit[Click here to enter text.](#)☒ Geen impact**Investerings [8]**

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringscijfer in procent van het bbp.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit[Click here to enter text.](#)☒ Geen impact**Onderzoek en ontwikkeling [9]**

Mogelijkheden betreffende onderzoeken ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit[Click here to enter text.](#)☒ Geen impact**Kmo's [10]**

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken? Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers). Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.
[N.B. de impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden]

[Click here to enter text.](#)

Impactanalyse formulier

→ *Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vragen:*

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N]>

Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N]> Leg uit

[Click here to enter text.](#)

5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Administratieve lasten [11]

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

→ *Indien ondernemingen en/of burgers betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:*

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien geen enkele onderneming of burger betrokken is, leg uit waarom.

Voor de aanvulling met verordening (EU) 2016/429 : geen extra verplichtingen

> [Ontwerp van regelgeving **](#)

Voor de aanvulling met artikel 9, §2, leden 2, 3, en 4 van de wet van 28 augustus 1991 tot uitoefening van de diergeneeskunde, zijn er geen extra verplichtingen wegens het "only once" principe.

→ *Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn, beantwoord dan volgende vragen:*

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?

[Huidige regelgeving](#)

> [Ontwerp van regelgeving](#)

3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?

[Huidige regelgeving](#)

> [Ontwerp van regelgeving](#)

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?

[Huidige regelgeving](#)

> [Ontwerp van regelgeving](#)

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

* Invullen indien er momenteel formaliteiten/verplichtingen bestaan.

** Invullen indien het ontwerp van regelgeving formaliteiten/verplichtingen wijzigt of nieuwe toevoegt.

Energie [12]

Energie mix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, voorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Mobiliteit [13]

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Impactanalyse formulier

Voeding [14]

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Klimaatverandering [15]

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Natuurlijke hulpbronnen [16]

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Buiten- en binnenlucht [17]

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SO_x, NO_x, NH₃), fijn stof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Biodiversiteit [18]

Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoortrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.

☐ **Positieve impact** ☐ **Negatieve impact** ↓ Leg uit

☒ **Geen impact**

Hinder [19]

Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Overheid [20]

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.

☒ **Positieve impact** ☐ **Negatieve impact** ↓ Leg uit

[Elk initiatief voor de totstandkoming van deze regelgeving en voor de toekomstige uitvoering ervan gebeurt in nauw overleg tussen de overheid en de sector.](#)

☐ **Geen impact**

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling [21]

Inachtname van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

1. Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van: voedselveiligheid, gezondheid en toegang tot geneesmiddelen, waardig werk, lokale en internationale

Impactanalyse formulier

handel, inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie), mobiliteit van personen, leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling), vrede en veiligheid. Indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

2. Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). zie bijlage

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Regelgevingsimpactanalyse

RiA-AiR

- :: Vul het formulier bij voorkeur online in ria-air.fed.be
- :: Contacteer de helpdesk indien nodig ria-air@premier.fed.be
- :: Raadpleeg de handleiding, de FAQ, enz. www.veroeenvoudiging.be

Beschrijvende fiche

Auteur .a.

Bevoegd regeringslid	Willy Borsus, Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke integratie
Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.)	Emmanuel Goeteyn, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be , 02/541.63.69
Overheidsdienst	Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen
Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.)	Ann De Wit, ann.dewit@favv.be , 02/211.90.04

Ontwerp .b.

Titel van het ontwerp van regelgeving	Wijziging van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen
Korte beschrijving van het ontwerp van regelgeving met vermelding van de oorsprong (verdrag, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit, ...), de beoogde doelen van uitvoering.	Door het invoegen van een artikel in de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen krijgt het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen de mogelijkheid om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale, zoals gedefinieerd in artikel 2, 4°, van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten, voor andere federale overheden.
Impactanalyses reeds uitgevoerd	Ja Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of de referentie van het document te vermelden: __ x Nee

Raadpleging over het ontwerp van regelgeving .c.

Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:	Advies inspecteur van Financiën, akkoordbevinding van de Minister van Begroting
--	---

Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren .d.

Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:	__
--	----

Datum van beëindiging van de impactanalyse .e.

__

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?



Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

Een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden is gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken.

Indien er een **positieve en/of negatieve impact** is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.

Voor de thema's **3, 10, 11 en 21**, worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Raadpleeg de [handleiding](#) of contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be indien u vragen heeft.

Kansarmoedebestrijding .1.

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

☒ Geen impact

--

Gelijke Kansen en sociale cohesie .2.

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

☒ Geen impact

--

Gelijkheid van vrouwen en mannen .3.

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen?

Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

--_Er is slechts een zeer geringe impact op personen aangezien de wijziging in de reglementering betrekking heeft op ondernemingen die zich willen inschrijven voor deelneming aan overheidsopdrachten binnen de federale overheid.



Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan vraag 2.

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

--



Indien er verschillen zijn, beantwoord dan vragen 3 en 4.

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

--

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

--



Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vraag 5.

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

--

Gezondheid .4.

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatenziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaaleconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact
Werkgelegenheid .5.

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact
Consumptie- en productiepatronen .6.

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact
Economische ontwikkeling .7.

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact
Investerings .8.

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringcijfer in procent van het bbp.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact
Onderzoek en ontwikkeling .9.

Mogelijkheden betreffende onderzoek en ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

Kmo's .10.

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken?

Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers).

Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

Ondernemingen de wensen deel te nemen aan overheidsopdrachten uitgeschreven door overheidsdiensten binnen de federale overheid zijn betrokken. _



Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan vraag 2.

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.

N.B. De impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden.

Er is een positieve impact voor KMO's. Door in te schrijven voor deelneming aan een overheidsopdracht uitgeschreven door het FAVV bestaat de mogelijkheid dat ze aan alle federale overheidsdiensten kunnen leveren indien ze in aanmerking komen voor de gunning van de opdracht.



Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vragen 3 tot 5.

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N] > Leg uit

--

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > Leg uit

--

5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?

--

Administratieve lasten .11.

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.



Indien burgers (zie thema 3) en/of ondernemingen (zie thema 10) betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen.

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving.

Indien er geen enkele formaliteiten of verplichtingen zijn, leg uit waarom.

- a. De ondernemingen moeten voldoen aan wat de wetgeving betreffende de overheidsopdrachten voorschrijft.

- b. Er is geen wijziging in de formaliteiten of verplichtingen waar een onderneming aan moet voldoen. Alleen zullen deze in de nieuwe regelgeving slechts 1 maal moeten vervuld worden om een grotere doelgroep te bereiken. **



Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn in de huidige* regelgeving, beantwoord dan vragen 2a tot 4a.



Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn in het ontwerp van regelgeving**, beantwoord dan vragen 2b tot 4b.

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?

- a. Dit wordt bepaald in de wetgeving op de overheidsopdrachten _*

- b. _**

3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?

- a. Documenten moeten zoveel als mogelijk elektronisch opgevraagd worden _*

- b. _**

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?

- a. Bij het indienen van een offerte voor een overheidsopdracht _*

- b. _**

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?

Er is geen negatieve impact.

Energie .12.

Energiemix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Mobiliteit .13.

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Voeding .14.

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Klimaatverandering .15.

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Natuurlijke hulpbronnen .16.

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Buiten- en binnenlucht .17.

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SOX, NOX, NH3), fijn stof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

Biodiversiteit .18.

Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoctrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

x Geen impact

RIA formulier - v2 - oct. 2014

-----	--

Hinder .19.

Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.

☐ Positieve impact☐ Negatieve impact

Leg uit.

☒ Geen impact

-----	--

Overheid .20.

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.

☐ Positieve impact☐ Negatieve impact

Leg uit.

☒ Geen impact

-----	--

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling .21.

Inachtneming van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

1. Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van:

- | | |
|--|---|
| ☐ voedselveiligheid | ☐ inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie) |
| ☐ gezondheid en toegang tot geneesmiddelen | ☐ mobiliteit van personen |
| ☐ waardig werk | ☐ leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling) |
| ☐ lokale en internationale handel | ☐ vrede en veiligheid |

Indien er geen enkelen ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

Ondernemingen uit ontwikkelingslanden zijn niet geïmpacteerd in de zin dat er voor de onderneming niets verandert. Indien een onderneming uit een ontwikkelingsland deelneemt aan de overheidsopdracht zal ze misschien de kans krijgen om voor meerdere federale overheidsdiensten te werken in plaats van enkel en alleen voor de overheidsdienst die de overheidsopdracht uitschrijft.



Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan vraag 2.

2. Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). Zie bijlage

-----	--



Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vraag 3.

3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

-----	--

RIA-formulier- v2-okt. 2014

Impactanalyse van de regelgeving

RiA-AiR

: Vul bij voorkeur het formulier online in ria-air.fed.be
 :: Indien nodig, contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be
 :: Raadpleeg de handleiding, de FAQ, enz. <http://www.veroeenvoudiging.be/>

Beschrijvende fiche

Auteur .a.

Lid van de bevoegde Regering	Minister Willy BORSUS
Contact cel beleidsvoorbereiding (naam, e-mail, tel.)	__ __
Bevoegd bestuur	Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen
Contact bestuur (naam, e-mail, tel.)	Jacques.moes@favv.be

Ontwerp .b.

Titel van het regelgevingsontwerp	Wijziging aan de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen	
Korte beschrijving van het regelgevingsontwerp met vermelding van de reglementaire oorsprong (verdragen, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit,...), de nagestreefde doelstellingen en de uitwerking ervan.	Enerzijds de toekenning van afbetalingsplannen niet meer wettelijk toelaten, behalve wanneer een geval van overmacht de solvabiliteit van de debiteuren in gevaar brengt en anderzijds, omwille van redenen van administratieve efficiëntie, toelaten aan de gedelegeerd bestuurder van het FAVV om zijn beslissingsmacht daaromtrent te delegeren.	
Reeds uitgevoerde impactanalyses	☐ Ja ☒ Neen	Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of het kenmerk van het document vermelden : __ __

Raadplegingen over het ontwerp van regelgeving

Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen :	Verplichte raadpleging
---	--

Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren .d.

Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en personen :	-Interne statistieken van het FAVV
--	--

Datum van beëindiging van de impactanalyse .e.

1 / 6

RIA-formulier- v2-okt. 2014

Wat is de impact van het regelgevingsontwerp op deze 21 thema's ?



Een regelgevingsontwerp zal over het algemeen een impact hebben op een beperkt aantal thema's. Een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden wordt voorgesteld om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken.

Indien er een positieve en/of negatieve impact is, verduidelijk die impact (op basis van trefwoorden, indien nodig) en vermeld de getroffen maatregelen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren.

Voor de thema's 3, 10, 11 en 21, worden er meer gedetailleerde vragen gesteld.

Raadpleeg de [handleiding](#) of contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be voor al uw vragen.

Kansarmoedebestrijding .1.

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (minderjarigen inbegrepen), ongeletterdheid, digitale kloof.			
☐ Positieve impact	☒ Negatieve impact	↓ Verduidelijk.	☐ Geen impact
De wijzigingen zullen de toegang tot betalingsfaciliteiten moeilijker maken door ze te beperken.			

Gelijke kansen en sociale cohesie .2.

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).			
☒ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Verduidelijk.	☐ Geen impact
De wijzigingen strekken ertoe een eerlijke behandeling van alle debiteuren van het FAVV te verzekeren.			

Commented [FR1]: gelijke behandeling

Gelijkheid van vrouwen en mannen .3.

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen : inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, enz.	
Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten : burgerlijke, sociale en politieke rechten.	
1. Welke personen zijn direct of indirect betrokken bij het ontwerp en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen ? Verduidelijk waarom indien er geen personen betrokken zijn. Er wordt geen enkel onderscheid gemaakt op basis van het geslacht van de betrokkenen	
↓	Indien er personen betrokken zijn, antwoord dan op vraag 2.
2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van reglementering betrekking heeft. Geen enkel verschil	
↓	Indien er een verschil bestaat, beantwoord de vragen 3 en 4.
3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van de fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > leg uit --	
4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden --	
↓	Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 5.
5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?	

2 / 6

RIA-formulier- v2-okt. 2014

Gezondheid .4.

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (cardiovasculaire ziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaal-economisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

X Geen impact**Werkgelegenheid .5.**

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, werktijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, aanvaardbare verloning, mogelijkheden tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

X Geen impact**Consumptie- en productiepatronen .6.**

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van de hulpbronnen, evaluatie en integratie van de externe (sociale- en milieu-) externaliteiten tijdens de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

X Geen impact**Economische ontwikkeling .7.**

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

X Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

☐ **Geen impact**[Eerlijke behandeling van alle debiteuren](#)**Investerings .8.**

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, op niveau van netto-investeringen in percentage van het bbp.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

X Geen impact**Onderzoek en ontwikkeling .9.**

Mogelijkheden betreffende onderzoek en ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.

X Geen impact

3 / 6

RIA-formulier- v2-okt. 2014

kmo's .10.

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Op welke ondernemingen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact ?

Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers).

Verduidelijk waarom indien er geen bedrijven betrokken zijn.

Er zouden mogelijk 150.000 bedrijven betrokken zijn, waarvan 80% micro-ondernemingen, maar enkel wanneer ze geconfronteerd worden met liquiditeitsproblemen.

↓ Indien kmo's betrokken zijn, beantwoord vraag 2.

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op kmo's.

N.B. de impact op de administratieve lasten moet in thema 11 in detail worden beschreven.

Eerlijke behandeling van alle debiteuren en uitsluiting van chronische wanbetalers Bedrijven in moeilijkheden hebben altijd de mogelijkheid om de procedure van gerechtelijke reorganisatie in te roepen of zich te richten tot schuldbemiddelaars zoals het OCMW of specifieke vzw's (Agricall – Boeren op een kruispunt).

↓ Indien er een negatieve impact bestaat, beantwoord de vragen 3 tot 5.

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen ? [J/N] > leg uit

Neen, de procedure is identiek voor kmo's en grote ondernemingen

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > leg uit

Ja

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?

De communicatie van de boekhouddienst naar de operatoren wordt zodanig verzorgd dat wordt vermeden dat bedrijven voor onaangename verrassingen komen te staan.

Administratieve lasten .11.

Vermindering van administratieve formaliteiten en verplichtingen die direct of indirect verband houden met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

↓ Indien burgers (cf. thema 3) en/of ondernemingen (cf. thema 10) betrokken zijn, beantwoord de volgende vragen.

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien er geen formaliteit of verplichting bestaat, leg uit waarom.

a. __ huidige reglementering*

b. __ ontwerp van reglementering**

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in de huidige reglementering*, beantwoord de vragen 2a tot 4a.

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in het ontwerp van reglementering**, beantwoord de vragen 2b tot 4b.

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen ?

a. __*

b. __**

3. Hoe worden deze documenten en informatie per betrokken doelgroep ingezameld ?

a. __*

b. __**

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep ?

a. __*

b. __**

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren ?

__

4 / 6

RIA-formulier- v2-okt. 2014

Energie .12

Energie mix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, agrobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Mobiliteit .13.

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, spoorwegen, zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdelingen volgens wijze van transport (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Voeding .14.

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling en eerlijke handel.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Klimaatverandering .15.

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energietransitie, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energieverbruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Natuurlijke hulpbronnen .16.

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Buiten- en binnenlucht .17.

5 / 6

RIA-formulier- v2-okt. 2014

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SOx, NOx, NH3), fijn stof.	
☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.	☐ Geen impact

Biodiversiteit .18.

Graad van biodiversiteit, toestand van de ecosystemen (herstel, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologie, uitvindingsoctrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, ...), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soort, bedreigde soorten.	
☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Overlast .19.

Geluids-, geur- of visuele overlast, trillingen, ioniserende straling, niet-ioniserende en elektromagnetische straling, lichthinder.	
☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☒ Verduidelijk.	☒ Geen impact

Overheid .20.

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.	
☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ☐ Leg uit.	☐ Geen impact

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling .21.

In overweging nemen van de automatische impact van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.	
1. Identificeer de eventuele rechtstreekse en onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van :	
☐ voedselveiligheid ☐ gezondheid en toegang tot geneesmiddelen ☐ Goede werkgelegenheid ☐ lokale en internationale handel ☐ inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie) ☐ mobiliteit van personen ☐ leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling) ☐ vrede en veiligheid	
Verduidelijk indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is.	
☒ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord vraag 2.	
2. Verduidelijk de impact per regionale groep of economische categorie (eventueel landen oplijsten). Cf. handleiding	
☒ Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 3.	
3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?	

6 / 6

Impactanalyse van de regelgeving

RiA-AiR

- : Vul bij voorkeur het formulier online in ria-air.fed.be
 :: Indien nodig, contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be
 :: Raadpleeg de handleiding, de FAQ, enz. <http://www.veroeenvoudiging.be/>

Beschrijvende fiche

Auteur .a.

Lid van de bevoegde Regering	Willy BORSUS
Contact cel beleidsvoorbereiding (naam, e-mail, tel.)	Emmanuel Goeteyn, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
Bevoegd bestuur	FAVV
Contact bestuur (naam, e-mail, tel.)	Tomas VANDERSTAPPEN / tomas.vanderstappen / 02.211/88.13 – Djamel DEHAS / djamel.dehas / 02.211/87.50

Ontwerp .b.

Titel van het regelgevingsontwerp	Wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen	
Korte beschrijving van het regelgevingsontwerp met vermelding van de reglementaire oorsprong (verdragen, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit,...), de nagestreefde doelstellingen en de uitwerking ervan.	Om een hoog niveau van veiligheid van de voedselketen en de belangen van de consumenten te verzekeren, moeten verschillende wijzigingen worden aangebracht aan het koninklijk besluit van 22 februari 2001, dit met het oog op nauwkeurigheid en update van de tekst.	
Reeds uitgevoerde impactanalyses	☐ Ja * Neen	Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of het kenmerk van het document vermelden : __

Raadplegingen over het ontwerp van regelgeving .c.

Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen :	Raadgevend Comité, Inspectie van Financiën, Minister van Begroting, Ministerraad, Raad van State
---	---

Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren .d.

Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en personen :	__
--	----

Datum van beëindiging van de impactanalyse .e.

RIA-formulier- v2-okt. 2014



Wat is de impact van het regelgevingsontwerp op deze 21 thema's ?



Een regelgevingsontwerp zal over het algemeen een impact hebben op een beperkt aantal thema's.

Een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden wordt voorgesteld om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken.

Indien er een **positieve en/of negatieve impact is, verduidelijk die impact** (op basis van trefwoorden, indien nodig) en **vermeld** de getroffen maatregelen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren.

Voor de thema's **3, 10, 11** en **21**, worden er meer gedetailleerde vragen gesteld.

Raadpleeg de [handleiding](#) of contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be voor al uw vragen.

Kansarmoedebestrijding .1.

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (minderjarigen inbegrepen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact

↓ Leg uit.

* Geen impact

Gelijke kansen en sociale cohesie .2.

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact

↓ Leg uit.

* Geen impact

Gelijkheid van vrouwen en mannen .3.

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen : inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, enz.

Uitoefening van fundamentele rechten door vrouwen en mannen: burgerlijke, maatschappelijke en politieke rechten.

1. Welke personen zijn direct of indirect betrokken bij het ontwerp en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen ?

Verduidelijk waarom indien er geen personen betrokken zijn.

Elke operator (fysieke persoon) die een activiteit uitoefent die gelinkt is aan de stappen van de productie, verwerking en/of distributie in de sector van de voedselketen.

↓ Indien er personen betrokken zijn, antwoord dan op vraag 2.

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van reglementering betrekking heeft.

Geen

↓ Indien er een verschil bestaat, beantwoord de vragen 3 en 4.

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van de fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > leg uit

--

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden

--

↓ Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 5.

RIA-formulier- v2-okt. 2014

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?

--

Gezondheid .4.

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (cardiovasculaire ziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaal-economisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

* Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

☐ Geen impact

Bijdrage aan een betere bescherming van de gezondheid van consument, dier en plant.

Werkgelegenheid .5.

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, werktijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, aanvaardbare verloning, mogelijkheden tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Consumptie- en productiepatronen .6.

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van de hulpbronnen, evaluatie en integratie van de externe (sociale- en milieu-) externaliteiten tijdens de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Economische ontwikkeling .7.

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, Internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Investerings .8.

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, op niveau van netto-investeringen in percentage van het bbp.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Onderzoek en ontwikkeling .9.

Mogelijkheden betreffende onderzoek en ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

4 / 7

kmo's .10.

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Op welke ondernemingen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact ?

Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers).

Verduidelijk waarom indien er geen bedrijven betrokken zijn.

Elke operator (rechtspersoon) die een activiteit uitoefent die gelinkt is aan de stappen van de productie, verwerking en/of distributie in de sector van de voedselketen.

↓ Indien kmo's betrokken zijn, beantwoord vraag 2.

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op kmo's.
N.B. de impact op de administratieve lasten moet in thema 11 in detail worden beschreven.

_Geen enkele rechtstreekse impact op kmo's

↓ Indien er een negatieve impact bestaat, beantwoord de vragen 3 tot 5.

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen ? [J/N] > leg uit

--

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > leg uit

--

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?

--

Administratieve lasten .11.

Vermindering van administratieve formaliteiten en verplichtingen die direct of indirect verband houden met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

↓ Indien burgers (cf. thema 3) en/of ondernemingen (cf. thema 10) betrokken zijn, beantwoord de volgende vragen.

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving.
Indien er geen formaliteit of verplichting bestaat, leg uit waarom.

a. Geen enkele verplichting of formaliteit voorzien

b. Geen enkele nieuwe verplichting of formaliteit voorzien

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in de huidige reglementering*, beantwoord de vragen 2a tot 4a.

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in het ontwerp van reglementering**, beantwoord de vragen 2b tot 4b.

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen ?

a. --*

b. --**

3. Hoe worden deze documenten en informatie per betrokken doelgroep ingezameld ?

a. --*

b. --**

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep ?

a. --*

b. --**

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren ?

--

Energie .12

Energiemix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, agrobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Mobiliteit .13.

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, spoorwegen, zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdelingen volgens wijze van transport (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Voeding .14.

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling en eerlijke handel.

* Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

☐ Geen impact

[Versterking van de inspectiebevoegdheden op de producten](#)

Klimaatverandering .15.

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energietransitie, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energieverbruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Natuurlijke hulpbronnen .16.

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Buiten- en binnenlucht .17.

Luchtqualiteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SOx, NOx, NH3), fijn stof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

* Geen impact

--

Biodiversiteit .18.

Graad van biodiversiteit, toestand van de ecosystemen (herstel, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologie, uitvindingsoctröoien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, ...), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soort, bedreigde soorten.

RIA-formulier- v2-okt. 2014

☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	* Geen impact
--			

Overlast .19.

Geluids-, geur- of visuele overlast, trillingen, ioniserende straling, niet-ioniserende en elektromagnetische straling, lichthinder.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	* Geen impact
--			

Overheid .20.

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.			
* ☒ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	☐ Geen impact
Delen van informatie tussen overheden met inachtneming van de regelgeving inzake bescherming van de persoonlijke levenssfeer en gegevensbescherming.			

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling .21.

In overweging nemen van de automatische impact van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.	
1. Identificeer de eventuele rechtstreekse en onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van :	
- o voedselveiligheid - o gezondheid en toegang tot geneesmiddelen - o goede werkgelegenheid - o lokale en internationale handel	- o inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie) - o mobiliteit van personen - o leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling) - o vrede en veiligheid
Verduidelijk indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is.	
↓	Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord vraag 2.
2. Verduidelijk de impact per regionale groep of economische categorie (eventueel landen oplijsten). Cf. handleiding Zorgen voor een hoog niveau van veiligheid van de voedselketen, de belangen van de consumenten, de gezondheid van dier en plant indien producten in de handel worden gebracht.	
↓	Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 3.
3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?	
--	

7 / 7



Geïntegreerde Impactanalyse

Zie handleiding om deze impactanalyse in te vullen

Indien u vragen heeft, contacteer ria-air@premier.fed.be

Beschrijvende fiche

A. Auteur

- Bevoegd regeringslid > [W. Borsus](#) – De Minister van Landbouw
- Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - [M. Delanoy](#), martine.delanoy@borsus.fgov.be, 02/541.63.94
 - [E. Goeteyn](#), emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
- Overheidsdienst > [FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu](#)
- Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - [Marc Wijndaele](#)
 - marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be
 - Tel. 02/524.72.03

B. Ontwerp

- Titel van de regelgeving > [Wet houdende diverse bepalingen Landbouw 2016 – Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden.](#)

Ingevolge de sinds 2014 aanhoudende economische crisis die ook de rundveesector hard treft, werden de verplichte bijdragen van de rundveesector aan het Begrotingsfonds verminderd met 57% in 2014 en 2015. Er wordt een artikel 2/3 ingevoegd in het koninklijk besluit van 8 juli 2004 om de verplichte bijdragen van 2015 met 57% te verminderen.

- Impactanalyses reeds uitgevoerd > ☐ Ja / ☒ Nee
Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of de referentie van het document te vermelden > [Click here to enter text.](#)

C. Raadpleging over het ontwerp van regelgeving

- Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:

[Advies Raad van het Fonds](#)
[Overleg met de Gewesten ICLB](#)
[Advies Inspecteur van Financiën](#)
[Akkoord van de Minister van Begroting](#)
[IKW interkabinettenwerkgroep](#)
[Beraadslaging in de Ministerraad](#)
[Advies Raad van State](#)

D. Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren

- Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:

RIA

Data banken, overleg met de sector en consultatie van experts.

E. Datum van beëindiging van de impactanalyse

- 14/10/2016

Impactanalyse formulier

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?

Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

- Er wordt een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken zonder hiervoor telkens de handleiding te moeten raadplegen.
Indien er een positieve en/of negatieve impact is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.
- Voor de **thema's 3, 10, 11 et 21** worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Kansarmoedebestrijding [1]

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve Leg uit (gebruik indien nodig trefwoorden)

☐ Geen impact

impact

30.000 rundveehouders: bij een vermindering van de bijdragen, bedraagt de vermindering gemiddeld ruim 100 euro per rundveebedrijf in 2016.

Gelijke Kansen en sociale cohesie [2]

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☒ Positieve impact ☐ Negatieve Leg uit

☐ Geen impact

impact

De maatregel is van toepassing op de ganse rundveesector

Gelijkheid van vrouwen en mannen [3]

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen? Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er verschillen zijn, beantwoord dan volgende vraag:

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Impactanalyse formulier

Gezondheid [4]

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaaleconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Werkgelegenheid [5]

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Het probleem is niet de werkgelegenheid maar onder de aanhoudende economisch slechte omstandigheden vooral een gepaste verloning en menswaardig inkomen.](#)

☐ **Geen impact**

Consumptie- en productiepatronen [6]

Prijssstabiele of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Economische ontwikkeling [7]

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Investerings [8]

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringscijfer in procent van het bbp.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Onderzoek en ontwikkeling [9]

Mogelijkheden betreffende onderzoeken ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Kmo's [10]

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

- Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken? Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers). Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

[Het gaat om ongeveer 30.000 runderbedrijven. Het gaat in alle of bijna in alle gevallen om micro-ondernemingen.](#)

→ Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

Impactanalyse formulier

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.

[N.B. de impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden]

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vragen:

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N]>

Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N]> Leg uit

[Click here to enter text.](#)

5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Administratieve lasten [11]

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

→ Indien ondernemingen en/of burgers betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien geen enkele onderneming of burger betrokken is, leg uit waarom.

Rundersector : koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

> Voorliggend voorontwerp van wet houdende diverse bepalingen wijzigd het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

→ Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?

Voor elk rundveebedrijf wordt éénmaal per jaar de verschuldigde jaarlijkse bijdrage berekend en wordt een individuele factuur opgemaakt.

> Ongewijzigd, maar de facturen werden lineair verminderd.

3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?

Via het FAVV dat belast is met het boekhoudkundig beheer van de fondsen

> De informatie wordt verzameld op basis van de gegevens geregistreerd in de SANITEL-databank die beheerd wordt door het FAVV.

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?

Jaarlijks

> Er wordt jaar per jaar beslist. De beslissing om minder te factureren gebeurt na voorafgaandelijk overleg op alle niveaus.

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?

In totaal worden er in de rundersector in 2014 en in 2015 57% minder inkomsten geïnd. Van zodra de reserves dalen onder de wettelijk vastgelegde reserves, worden de jaarlijkse bijdragen aan het normale niveau hervat, zijnde 6.500 keuro/jaar voor de rundersector.

* Invullen indien er momenteel formaliteiten/verplichtingen bestaan.

** Invullen indien het ontwerp van regelgeving formaliteiten/verplichtingen wijzigt of nieuwe toevoegt.

Impactanalyse formulier

Energie [12]

Energiemix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Mobiliteit [13]

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Voeding [14]

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Klimaatverandering [15]

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Natuurlijke hulpbronnen [16]

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Buiten- en binnenlucht [17]

Luchtqualiteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SO_x, NO_x, NH₃), fijn stof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Biodiversiteit [18]

Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoctrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

☒ ☐ Geen impact

Hinder [19]

Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit
[Click here to enter text.](#)

☒ ☐ Geen impact

Impactanalyse formulier

Overheid [20]

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

☐ Geen impact

Het onderzoek en het afwegen van de maatregel gebeurt in nauw overleg tussen de sector en de overheid, waardoor de principes van het Begrotingsfonds, nl. medefinanciering, medeverantwoordelijkheid, en medebeslissing, in de praktijk worden toegepast, en het advies een breed draagvlak heeft.

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling [21]

Inachtneming van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

1. Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van: voedselveiligheid, gezondheid en toegang tot geneesmiddelen, waardig werk, lokale en internationale handel, inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie), mobiliteit van personen, leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling), vrede en veiligheid. Indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

2. Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). zie bijlage

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Impactanalyse van de regelgeving

RiA-AiR

- : Vul bij voorkeur het formulier online in ria-air.fed.be
 :: Indien nodig, contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be
 :: Raadpleeg de handleiding, de FAQ, enz. <http://www.veroeenvoudiging.be/>

Beschrijvende fiche

Auteur .a.

Lid van de bevoegde Regering	_Minister Willy BORSUS
Contact cel beleidsvoorbereiding (naam, e-mail, tel.)	---
Bevoegd bestuur	Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen_
Contact bestuur (naam, e-mail, tel.)	Jacques.moes@favv.be

Ontwerp .b.

Titel van het regelgevingsontwerp	Wijziging aan het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende de heffingen bedoeld in artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.	
Korte beschrijving van het regelgevingsontwerp met vermelding van de reglementaire oorsprong (verdragen, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit,...), de nagestreefde doelstellingen en de uitwerking ervan.	Eenzijds dient de tekst van artikels 8 & 9 te worden verduidelijkt zodat slechts één interpretatie van de tekst mogelijk is. Anderzijds is het ontwerp erop gericht de betalingstermijn van de facturen te uniformiseren tot 30 kalenderdagen en de wachttijd tussen de verzending van een herinnering die werd vermeerderd met 10% en de verzending van een ingebrekestelling bij uitblijven van een betaling te verkorten van 2 maanden tot 1 maand om de schuldvorderingen van het FAVV te verbeteren	
Reeds uitgevoerde impactanalyses	☐ Ja ☒ Neen	Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of het kenmerk van het document vermelden : --

Raadplegingen over het ontwerp van regelgeving .c.

Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen :	Verplichte raadpleging
---	--

Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren .d.

Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en personen :	Interne statistieken van het FAVV
--	---

Datum van beëindiging van de impactanalyse .e.

13/07/2016_

Wat is de impact van het regelgevingsontwerp op deze 21 thema's ?



Een regelgevingsontwerp zal over het algemeen een impact hebben op een beperkt aantal thema's.

Een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden wordt voorgesteld om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken.

Indien er een **positieve en/of negatieve impact is**, **verduidelijk** die impact (op basis van trefwoorden, indien nodig) en vermeld de getroffen maatregelen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren.

Voor de thema's **3**, **10**, **11** en **21**, worden er meer gedetailleerde vragen gesteld.

Raadpleeg de [handleiding](#) of contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be voor al uw vragen.

Kansarmoedebestrijding .1.

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (minderjarigen inbegrepen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☐ Positieve impact

☒ Negatieve impact

Leg uit.

☐ Geen impact

De wijzigingen van de termijnen voor de verzending van financiële documenten gaan de doeltreffendheid van de schuldvorderingsprocedure van het FAVV ongetwijfeld zeer licht doen toenemen. .

Gelijke kansen en sociale cohesie .2.

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☒ Positieve impact

☐ Negatieve impact

Leg uit.

☐ Geen impact

De wijzigingen strekken ertoe een eerlijke behandeling van alle debiteuren van het FAVV te verzekeren.

Gelijkheid van vrouwen en mannen .3.

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen : inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, enz.

Uitoefening van fundamentele rechten door vrouwen en mannen : burgerlijke, maatschappelijke en politieke rechten.

1. Welke personen zijn direct of indirect betrokken bij het ontwerp en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen ?

Verduidelijk waarom indien er geen personen betrokken zijn.

[Er wordt geen enkel onderscheid gemaakt op basis van het geslacht van de betrokkenen](#)

Indien er personen betrokken zijn, antwoord dan op vraag 2.

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van reglementering betrekking heeft.

[Geen enkel verschil](#)

Indien er een verschil bestaat, beantwoord de vragen 3 en 4.

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van de fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > leg uit

--

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden

--

Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 5.

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?

--

Gezondheid .4.

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (cardiovasculaire ziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaal-economisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

--

Werkgelegenheid .5.

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, werktijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, aanvaardbare verloning, mogelijkheden tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

--

Consumptie- en productiepatronen .6.

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van de hulpbronnen, evaluatie en integratie van de externe (sociale- en milieu-) externaliteiten tijdens de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

--

Economische ontwikkeling .7.

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, Internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☒ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☐ Geen impact

Eerlijke behandeling van alle debiteuren

Investerings .8.

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, op niveau van netto-investeringen in percentage van het bbp.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

--

Onderzoek en ontwikkeling .9.

Mogelijkheden betreffende onderzoek en ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact


Leg uit.

☒ Geen impact

kmo's .10.

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Op welke ondernemingen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact ?

Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers).

Verduidelijk waarom indien er geen bedrijven betrokken zijn.

Er zouden mogelijk 150.000 bedrijven betrokken zijn, waarvan 80% micro-ondernemingen, maar enkel wanneer ze geconfronteerd worden met liquiditeitsproblemen.

↓ Indien kmo's betrokken zijn, beantwoord vraag 2.

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op kmo's.

N.B. de impact op de administratieve lasten moet in thema 11 in detail worden beschreven.

Eerlijke behandeling van alle debiteuren en uitsluiting van chronische wanbetalers Bedrijven in moeilijkheden hebben altijd de mogelijkheid om de procedure van gerechtelijke reorganisatie in te roepen of zich te richten tot schuldbemiddelaars zoals het OCMW of specifieke vzw's (Agricall – Boeren op een kruispunt).

↓ Indien er een negatieve impact bestaat, beantwoord de vragen 3 tot 5.

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen ? [J/N] > leg uit

Neen, de procedure is identiek voor kmo's en grote ondernemingen

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > leg uit

Ja

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?

De communicatie van de boekhouddienst naar de operatoren wordt zodanig verzorgd dat wordt vermeden dat bedrijven voor onaangename verrassingen komen te staan.

Administratieve lasten .11.

Vermindering van administratieve formaliteiten en verplichtingen die direct of indirect verband houden met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

↓ Indien burgers (cf. thema 3) en/of ondernemingen (cf. thema 10) betrokken zijn, beantwoord de volgende vragen.

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien er geen formaliteit of verplichting bestaat, leg uit waarom.

a. __ huidige reglementering*

b. __ ontwerp van reglementering**

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in de huidige reglementering*, beantwoord de vragen 2a tot 4a.

↓ Indien er formaliteiten en verplichtingen bestaan in het ontwerp van reglementering**, beantwoord de vragen 2b tot 4b.

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen ?

a. __ *

b. __ **

3. Hoe worden deze documenten en informatie per betrokken doelgroep ingezameld ?

a. __ *

b. __ **

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep ?

a. __ *

b. __ **

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten/compenseren ?

__

Energie .12

Energie mix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, agrobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Mobiliteit .13.

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, spoorwegen, zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdelingen volgens wijze van transport (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Voeding .14.

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling en eerlijke handel.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Klimaatverandering .15.

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energietransitie, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energieverbruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Natuurlijke hulpbronnen .16.

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Buiten- en binnenlucht .17.

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SOx, NOx, NH3), fijn stof.

☐ Positieve impact

☐ Negatieve impact



Leg uit.

X Geen impact

--

Biodiversiteit .18.

Graad van biodiversiteit, toestand van de ecosystemen (herstel, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologie, uitvindingsoctrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen

RIA-formulier- v2-okt. 2014

leveren (water- en luchtzuivering, ...), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soort, bedreigde soorten.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	☒ Geen impact
--			

Overlast .19.

Geluids-, geur- of visuele overlast, trillingen, ioniserende straling, niet-ioniserende en elektromagnetische straling, lichthinder.			
☐ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	☒ Geen impact
--			

Overheid .20.

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.			
☒ Positieve impact	☐ Negatieve impact	↓ Leg uit.	☐ Geen impact
--			

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling .21.

In overweging nemen van de automatische impact van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.	
1. Identificeer de eventuele rechtstreekse en onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van :	
- o voedselveiligheid - o gezondheid en toegang tot geneesmiddelen - o Goede werkgelegenheid - o lokale en internationale handel	- o inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie) - o mobiliteit van personen - o leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling) - o vrede en veiligheid
Verduidelijk indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is.	
↓	Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord vraag 2.
2. Verduidelijk de impact per regionale groep of economische categorie (eventueel landen oplijsten). Cf. handleiding	
↓	Indien er een negatieve impact is, beantwoord vraag 3.
3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten/compenseren ?	
--	

Geïntegreerde Impactanalyse

Zie handleiding om deze impactanalyse in te vullen

Indien u vragen heeft, contacteer ria-air@premier.fed.be

Beschrijvende fiche

A. Auteur

- Bevoegd regeringslid > W. Borsus – De Minister van Landbouw
- Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - M. Delanoy, martine.delanoy@borsus.fgov.be, 02/541.63.94
 - E. Goeteyn, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
- Overheidsdienst > FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
- Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.) >
 - Marc Wijndaele
 - marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be
 - Tel. 02/524.72.03

B. Ontwerp

- Titel van de regelgeving > Wet houdende diverse bepalingen Landbouw 2016 – Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de Kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten - sector varkens
- Korte beschrijving van het ontwerp van regelgeving met vermelding van de oorsprong (verdrag, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit, ...), de beoogde doelen van uitvoering.

Tengevolge van de aanhoudende economische crisis werden de verplichte bijdragen van de sector varkens aan het Begrotingsfonds geannuleerd in 2014 en 2015. In deze afdeling wordt de juridische basis voor 2014 en 2015 in overeenstemming gebracht met de procedure die op basis van diverse adviezen van de Raad van State moet gevolgd worden.

- Impactanalyses reeds uitgevoerd > ☐ Ja / ☒ Nee
Indien ja, gelieve een kopie bijte voegen of de referentie van het document te vermelden > [Click here to enter text.](#)

C. Raadpleging over het ontwerp van regelgeving

- Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:

[Advies Raad van het Fonds](#)
[Overleg met de Gewesten ICLB](#)
[Advies Inspecteur van Financiën](#)
[Akkoord van de Minister van Begroting](#)
[IKW interkabinettenwerkgroep](#)
[Beraadslaging in de Ministerraad](#)
[Advies Raad van State](#)

RIA

D. Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren

- Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:

[Databanken, overleg met de sector en consultatie van experts.](#)

E. Datum van beëindiging van de impactanalyse

- [14/10/2016](#)

Impactanalyse formulier

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?

Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

- Er wordt een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken zonder hiervoor telkens de handleiding te moeten raadplegen.
Indien er een positieve en/of negatieve impact is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.
- Voor de **thema's 3, 10, 11 et 21** worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Kansarmoedebestrijding [1]

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve ↓ Leg uit (gebruik indien nodig trefwoorden)

☐ Geen impact

impact

8.000 varkenshouders voor 4.000.000 euro aan bijdragen of 500 euro gemiddeld per varkensbedrijf in 2014 en 2015.

Gelijke Kansen en sociale cohesie [2]

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

☒ Positieve impact ☐ Negatieve ↓ Leg uit

☐ Geen impact

impact

De maatregel is van toepassing op de ganse varkenssector

Gelijkheid van vrouwen en mannen [3]

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen? Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er verschillen zijn, beantwoord dan volgende vraag:

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Impactanalyse formulier

Gezondheid [4]

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (sociaaleconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Werkgelegenheid [5]

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Het probleem is niet de werkgelegenheid maar onder de aanhoudende economisch slechte omstandigheden vooral een gepaste verloning en menswaardig inkomen.](#)

☐ **Geen impact**

Consumptie- en productiepatronen [6]

Prijssstabielheid of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Economische ontwikkeling [7]

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingszekerheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☐ **Geen impact**

Investerings [8]

Investerings in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringscijfer in procent van het bbp.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Onderzoek en ontwikkeling [9]

Mogelijkheden betreffende onderzoeken ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Kmo's [10]

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken? Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers). Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

[Het gaat om ongeveer 8.000 varkensbedrijven. Het gaat in alle of bijna in alle gevallen om micro-ondernemingen.](#)

→ Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

Impactanalyse formulier

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.

[N.B. de impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden]

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vragen:

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N]>

Leg uit

[Click here to enter text.](#)

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N]> Leg uit

[Click here to enter text.](#)

5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Administratieve lasten [11]

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

→ Indien ondernemingen en/of burgers betrokken zijn, beantwoord dan volgende vraag:

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien geen enkele onderneming of burger betrokken is, leg uit waarom.

Varkenssector: programmawet (I) van 29 maart 2012.

> Voorliggende voorontwerp van wet houdende diverse bepalingen wijzigt de programmawet (I) van 29 maart 2012

→ Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn, beantwoord dan volgende vragen:

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?

Voor elk varkensbedrijf wordt éénmaal per jaar de verschuldigde jaarlijkse bijdrage berekend en wordt een individuele factuur opgemaakt.

> In 2014 en 2015 viel de facturatie voor de varkenssector weg. De betrokkenen werden hiervan geïnformeerd via persberichten en via de landbouwpers.

3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?

Via het FAVV dat belast is met het boekhoudkundig beheer van de fondsen

> De informatie wordt verzameld op basis van de gegevens geregistreerd in de SANITEL-databank die beheerd wordt door het FAVV.

4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?

Jaarlijks

> Er wordt jaar per jaar beslist. De beslissing om niet te factureren of minder te factureren gebeurt na voorafgaandelijk overleg op alle niveaus,

5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?

In totaal werd er in de varkenssector 4.000 keuro inkomsten niet geïnd in. Als de reserves dalen onder de de wettelijk vastgelegde reserves, worden de jaarlijkse bijdragen aan het normale niveau hervat, zijnde 4.000 keuro voor de varkenssector.

* Invullen indien er momenteel formaliteiten/verplichtingen bestaan.

** Invullen indien het ontwerp van regelgeving formaliteiten/verplichtingen wijzigt of nieuwe toevoegt.

Energie [12]

Energie mix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

☒ Geen impact

Impactanalyse formulier

[Click here to enter text.](#)

Mobiliteit [13]

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeersdichtheid.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Voeding [14]

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Klimaatverandering [15]

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Natuurlijke hulpbronnen [16]

Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Buiten- en binnenlucht [17]

Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SO_x, NO_x, NH₃), fijn stof.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☒ **Geen impact**

Biodiversiteit [18]

Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermde zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoortrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtzuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

☒ **Geen impact**

Hinder [19]

Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.

☐ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

[Click here to enter text.](#)

☐ **Geen impact**

Overheid [20]

Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.

☒ Positieve impact ☐ Negatieve impact ↓ Leg uit

☒ **Geen impact**

Impactanalyse formulier

Het onderzoek en het afwegen van de maatregel gebeurt in nauw overleg tussen de sector en de overheid, waardoor de principes van het Begrotingsfonds, nl. medefinanciering, medeverantwoordelijkheid, en medebeslissing, in de praktijk worden toegepast, en het advies een breed draagvlak heeft.

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling [21]

Inachtneming van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

1. Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van: voedselveiligheid, gezondheid en toegang tot geneesmiddelen, waardig werk, lokale en internationale handel, inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie), mobiliteit van personen, leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling), vrede en veiligheid. Indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

→ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

2. Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). zie bijlage

[Click here to enter text.](#)

→ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan volgende vraag:

3. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

[Click here to enter text.](#)

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	W. Borsus - Le Ministre de l'Agriculture	
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	M. Delanoy , martine.delanoy@borsus.fgov.be , 02/541.63.94 Emmanuel Goeteyn , emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be , 02/541.63.69	E. Goeteyn
Administration compétente	SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement	
Contact administration (nom, email, tél.)	Marc Wijnndaele marc.wijnndaele@gezondheid.belgie.be Tél. 02/524.72.03	

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Loi portant dispositions diverses Agriculture 2016 – Modification loi 24/3/1987 santé animale
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	La modification proposée tend à prévoir dans la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, une base juridique pour imposer au responsable d'un laboratoire la notification obligatoire des maladies des animaux constatées dans le cadre d'un examen au laboratoire et de désigner les agents des autorités à qui la déclaration doit être faite.
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : __ ☒ Non

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Avis du Conseil du Fonds Concertation avec les Régions en CIPA Avis de l'Inspecteur des Finances Accord de la Ministre du Budget IKW groupe de travail intercabnet Délibération en Conseil des Ministres Avis du Conseil d'Etat
---	---

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	Concertation avec le secteur, consultation des experts
---	--

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

14/10/2016

2 / 7

CMR 28-10-2016 AIR 3 du 27-10-2016 (2016A46470.002)

2/7

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes **3, 10, 11 et 21**, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact
Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact
Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact
Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact
Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact
Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☒ Pas d'impact

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?
 Détailliez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).
 Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

--

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.
 N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

--

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez
-
4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez
-
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?
-

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.
 S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

- a. Les responsables d'un laboratoire de recherche qui diagnostiquent une maladie à déclaration obligatoire, sont obligés de notifier celle-ci à l'AFSCA (Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire).
- b. -- réglementation en projet**

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?
- a. Documents prévus par l'arrêté royal du 3 février 2014 désignant les maladies des animaux soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux et portant règlement de la déclaration obligatoire
- b. --**
3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?
- a. Procédure = idem
- b. --**
4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?
- a. Ad hoc
- b. --**

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

Pas d'application

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Mobilité .13.**

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Alimentation .14.**

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Changements climatiques .15.**

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Ressources naturelles .16.**

Gestion efficace des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Air intérieur et extérieur .17.**

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Biodiversité .18.**

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact**Autorités publiques .20.**

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact[Meilleure notification des maladies des animaux à déclaration obligatoires](#)**Cohérence des politiques en faveur du développement .21.**

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- o sécurité alimentaire
- o santé et accès aux médicaments
- o travail décent
- o commerce local et international
- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation)
- o mobilité des personnes
- o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre)
- o paix et sécurité

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.

↓ S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

7/7

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	M. De Block - La Ministre de la Santé publique	
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	M. Delanoy, martine.delanoy@borsus.fgov.be , 02/541.63.94 emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69	E. Goeteyn,
Administration compétente	SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement	
Contact administration (nom, email, tél.)	Marc Wijnndaele marc.wijnndaele@gezondheid.belgie.be Tel. 02/524.72.03	

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Loi portant dispositions diverses Agriculture 2016 – Modification loi 23/3/1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Par cet avant-projet de loi, les modifications suivantes sont introduites dans la loi du 23 mars 1998 : Les dépenses dans le cadre de la loi de santé animale sont complétées par les dépenses dans le cadre du règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale. Et il est prévu la possibilité d'un financement d'actions dans le cadre du suivi de la résistance aux antimicrobiens (enregistrement, analyses de l'utilisation des antimicrobiens).	
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui ☒ Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : __

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Avis du Conseil du Fonds Concertation avec les Régions en CIPA Avis de l'Inspecteur des Finances Accord de la Ministre du Budget IKW groupe de travail intercabINET Délibération en Conseil des Ministres Avis du Conseil d'Etat
---	---

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.Statistiques, documents de référence,
organisations et personnes de référence :[Base de données, concertation avec le secteur, consultation des experts](#)**Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.**[14/10/2016](#)

2 / 7

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes 3, 10, 11 et 21, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.



Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.



2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.



S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

--

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

--

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☒ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

La partie de la présente réglementation qui rend possible de mieux assurer l'utilisation de médicaments vétérinaires, résultera indirectement à un usage plus responsable d'antimicrobiens et à une diminution de la résistance aux antimicrobiens.

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?
 Décrivez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).
 Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

--

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.
 N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

--

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez
-
4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez
-
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?
-

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.
 S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

- a. L'ajout du règlement (UE) 2016/429 : pas d'obligations supplémentaires. Pour l'ajout de l'article 9, §2, alinéas 2, 3, et 4 de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire, il n'y a pas d'obligations supplémentaires, à cause du principe "only once".
- b. -- réglementation en projet**

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?
- a. --*
- b. --**
3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?
- a. --*
- b. --**
4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?
- a. --*
- b. --**
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?
-

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Ressources naturelles .16.

Gestion efficace des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

6/7

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Autorités publiques .20.**

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

Toute initiative pour la création de ce projet de réglementation et la future mise en œuvre de celle-ci se fait en étroite consultation entre les autorités et le secteur.

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- | | |
|--|--|
| ☐ sécurité alimentaire | ☐ revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation) |
| ☐ santé et accès aux médicaments | ☐ mobilité des personnes |
| ☐ travail décent | ☐ environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre) |
| ☐ commerce local et international | ☐ paix et sécurité |

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.



S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

**2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel**

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	Willy Borsus, Ministre des classes moyennes, des indépendants, des PME, de l'agriculture et de l'intégration sociale.
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	Emmanuel Goeteyn, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
Administration compétente	Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire
Contact administration (nom, email, tél.)	Ann De Wit, ann.dewit@favv.be, 02/211.90.04

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Modification de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Avec l'ajout d'un article dans la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, il devient possible pour l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire de constituer une centrale d'achat ou une centrale de marchés pour d'autres autorités fédérales, conformément à la définition de l'article 2, 4°, de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services.	
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui ☐ Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : <u> </u>

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	<u> </u> Avis de l'Inspecteur des Finances, accord du ministre du Budget
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	<u> </u>
---	-----------

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes 3, 10, 11 et 21, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif



Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☐ Impact positif

☐ Impact négatif



Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

L'impact sur les personnes n'est que très limité étant donné que la modification de la réglementation concerne les entreprises qui souhaitent soumissionner à des marchés publics au sein de l'administration fédérale.



Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.



2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

--



S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.



3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

--



4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

--



S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.



5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?

Détaillez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).

Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

Les entreprises qui souhaitent participer à des marchés publics lancés par des services publics fédéraux sont concernées.

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.

N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

Il y a un impact positif pour les PME. En soumissionnant à un marché public lancé par l'AFSCA, il est possible qu'elles puissent fournir des prestations auprès de tous les services publics fédéraux si elles entrent en ligne de compte pour l'attribution du marché.

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

--

4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

--

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.

S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

- a. Les entreprises doivent satisfaire aux prescriptions de la législation sur les marchés publics.

- b. Il n'y a pas de modification concernant les formalités ou obligations auxquelles les entreprises doivent satisfaire. Dans la nouvelle réglementation, elles ne devront être remplies qu'une fois pour atteindre un groupe-cible plus large. **

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

- a. Cela est stipulé dans la législation sur les marchés publics*

- b. -- **

3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

- a. Dans la mesure du possible, les documents doivent être demandés par voie électronique*

- b. -- **

4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?
- a. Lors de la soumission d'une offre pour un marché public* b. --**
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?
- Il n'y a pas d'impact négatif.

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Ressources naturelles .16.

Gestion efficiente des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☐ Pas d'impact

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☐ Pas d'impact

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☐ Pas d'impact

Autorités publiques .20.

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif


Expliquez.

☐ Pas d'impact

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- o sécurité alimentaire
- o santé et accès aux médicaments
- o travail décent
- o commerce local et international
- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation)
- o mobilité des personnes
- o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre)
- o paix et sécurité

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.

Il n'y a pas d'impact sur les entreprises des pays en développement dans le sens où rien ne change pour ces dernières. Si une entreprise d'un pays en développement participe au marché public, elle aura peut-être la chance de travailler pour plusieurs services publics fédéraux plutôt que de travailler uniquement pour le service public qui a lancé ce marché public.

↓ S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	_Monsieur le Ministre Willy BORSUS
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	_ _ _
Administration compétente	Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire_
Contact administration (nom, email, tél.)	Jacques.moes@afsca.be

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Modification de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire _	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	D'une part, ne plus autoriser légalement l'octroi de plans d'apurement que lorsqu'un cas de force majeure met en péril la solvabilité des débiteurs et d'autre part, pour des raisons d'efficacité administrative, permettre à l'Administrateur délégué de l'AFSCA de déléguer son pouvoir de décision en la matière.	
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui ☒ Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : _ _

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Consultation obligatoire
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	Statistiques internes à l'AFSCA
---	---

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

[07/07/2016_](#)

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes 3, 10, 11 et 21, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif ☒ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

[Les modifications vont rendre plus difficile l'accès aux facilités de paiement en les limitant.](#)

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☒ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

[Les modifications tendent à assurer un traitement équitable à tous les débiteurs de l'AFSCA](#)

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

[Aucune distinction n'est opérée sur base du sexe des intéressés](#)

Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

[Aucune différence](#)

S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

--

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

--

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☒ Pas d'impact
Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☒ Pas d'impact
Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☒ Pas d'impact
Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☒ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☐ Pas d'impact

Traitement équitable de tous les débiteurs

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☒ Pas d'impact
Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☒ Pas d'impact

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?

Détaillez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).

Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

150.000 entreprises seraient potentiellement concernées dont 80 % de micro entreprises mais uniquement si elles rencontrent des problèmes de trésorerie

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.

N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

Traitement équitable de tous les débiteurs et exclusion des mauvais payeurs chroniques. Les entreprises en difficulté ont toujours la possibilité de se tourner vers la procédure de réorganisation judiciaire ou vers des médiateurs de dettes tels les CPAS ou asbl spécifiques (Agricall – Boeren op een kruispunt).

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

Non la procédure est identique pour les PME comme pour les grandes entreprises

4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

Oui

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

La communication du service comptabilité vers les opérateurs est soignée de manière à éviter aux entreprises de mauvaises surprises.

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.

S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. __ réglementation actuelle*

b. __ réglementation en projet**

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

a. __ *

b. __ **

3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

a. __ *

b. __ **

4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?

a. __ *

b. __ **

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

__

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Ressources naturelles .16.

Gestion efficiente des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

--

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact**Autorités publiques .20.**

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact**Cohérence des politiques en faveur du développement .21.**

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- o sécurité alimentaire
- o santé et accès aux médicaments
- o travail décent
- o commerce local et international
- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation)
- o mobilité des personnes
- o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre)
- o paix et sécurité

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.

↓ S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	Willy BORSUS
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	Emmanuel Goeteyn, emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be, 02/541.63.69
Administration compétente	AFSCA
Contact administration (nom, email, tél.)	Tomas VANDERSTAPPEN / tomas.vanderstappen / 02.211/88.13 – Djamel DEHAS / djamel.dehas / 02.211/87.50

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Modification de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Afin d'assurer un niveau élevé de la sécurité de la chaîne alimentaire et des intérêts des consommateurs, il y a lieu d'apporter diverses modifications à l'arrêté royal du 22 février 2001 et ce, dans une optique de précision et de mise à jour du texte.	
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui * Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : <u> </u>

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Comité consultatif, Inspection des Finances, Ministre du Budget, Conseil des Ministres, Conseil d'Etat
---	---

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	<u> </u>
---	-----------

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes 3, 10, 11 et 21, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

[Tout opérateur personne physique exerçant une activité liée aux étapes de la production, transformation et/ou de la distribution dans le secteur de la chaîne alimentaire.](#)

Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

[Aucune](#)

S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

--

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

--

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

* Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

☐ Pas d'impact

Participation à une meilleure protection de la santé des consommateurs, des animaux et des plantes.

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

* Pas d'impact

--

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

* Pas d'impact

--

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

* Pas d'impact

--

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

* Pas d'impact

--

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif ☐ Expliquez.

* Pas d'impact

--

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?

Détaillez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).

Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

Tout opérateur personne morale exerçant une activité liée aux étapes de la production, transformation et/ou de la distribution dans le secteur de la chaîne alimentaire.

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.

N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

Aucun impact direct sur les PME

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

--

4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

--

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.

S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. Aucune formalité ou obligation prévue

b. Aucune formalité ou obligation nouvelle prévue

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

a. --*

b. --**

3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

a. --*

b. --**

4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?

a. --*

b. --**

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

--

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

* Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

[Renforcement des pouvoirs d'inspection sur les produits](#)

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Ressources naturelles .16.

Gestion efficiente des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

* Pas d'impact

--

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☐ * Pas d'impact
Autorités publiques .20.

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☒ * Impact positif

☐ Impact négatif

 Expliquez.

☐ Pas d'impact

Partage d'informations entre autorités publiques dans le respect de la réglementation relative à la protection de la vie privée et à la protection des données.

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- | | |
|---|---|
| ☐ sécurité alimentaire | ☐ revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation) |
| ☐ santé et accès aux médicaments | ☐ mobilité des personnes |
| ☐ travail décent | ☐ environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre) |
| ☐ commerce local et international | ☐ paix et sécurité |

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.

S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel

Assurer un niveau élevé de la sécurité de la chaîne alimentaire, des intérêts des consommateurs, de la santé animale et de végétaux si des produits sont mis sur leur marché.

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	W. Borsus - Le Ministre de l'Agriculture
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	M. Delanoy , martine.delanoy@borsus.fgov.be , 02/541.63.94 E. Goeteyn , emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be , 02/541.63.69
Administration compétente	SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement
Contact administration (nom, email, tél.)	Marc Wijndaele marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be Tel. 02/524.72.03

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	<i>Loi portant dispositions diverses Agriculture 2016 – Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins</i>
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Vu la crise économique qui persiste depuis 2014 et qui touche gravement le secteur bovin aussi, les cotisations obligatoires du secteur bovin au Fonds budgétaire ont été diminuées de 57% en 2014 et 2015. Un article 2/3 est inséré dans l'arrêté royal du 8 juillet 2004 afin de diminuer les cotisations obligatoires en 2015 de 57%.
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui ☒ Non Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : __

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Avis du Conseil du Fonds Concertation avec les Régions en CIPA Avis de l'Inspecteur des Finances Accord de la Ministre du Budget IKW groupe de travail intercabnet Délibération en Conseil des Ministres Avis du Conseil d'Etat
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence,	Base de données, concertation avec le secteur, consultation des experts
---------------------------------------	---

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

organisations et personnes de référence :

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

14/10/2016

2 / 7

CMR 28-10-2016 AIR 1 du 27-10-2016 (2016A46470.002)

2/7

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes **3, 10, 11 et 21**, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

30.000 éleveurs de bovins : une réduction des contributions de 57%, cela équivaut à une moyenne de plus que 100 keuros par élevage bovin en 2014 et 2015.

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☒ Pas d'impact

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.



Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.



S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?



S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☒ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☐ Pas d'impact

Le problème n'est pas l'emploi mais les conditions économiques difficiles persistantes, en particulier une rémunération appropriée et des revenus décents.

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif

↓ Expliquez.

☒ Pas d'impact

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?
 Décrivez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).
 Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.
 Cela implique environ 30.000 élevages de bovins. Dans presque tous les cas, il s'agit de micro-entreprises.

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.
2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.
 N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11.

--

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.
3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

--
4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

--
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

- ↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.
1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.
 S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. - Secteur bovin : arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins.

b. - Le présent avant-projet de loi dispositions diverses modifie l'arrêté royal du 8 Juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.
 2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

a. Pour chaque élevage bovin, une fois par an est calculé une cotisation annuelle à payer et une facture individuelle est établie.

b. Statut quo, mais les factures sont diminuées de façon linéaire.
 3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

a. Via l'AFSCA chargée de la gestion comptable des fonds.

b. Les informations sont recueillies sur base des informations enregistrées dans la base de données SANITEL gérée par l'AFSCA.
 4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?

a. Annuellement

b. On décide d'année en année. La décision de diminuer la cotisation est faite après consultation préalable à

tous les niveaux.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Mobilité .13.**

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Alimentation .14.**

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Changements climatiques .15.**

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Ressources naturelles .16.**

Gestion efficace des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Air intérieur et extérieur .17.**

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Biodiversité .18.**

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

6 / 7

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

☐ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☒ Pas d'impact
---	---	--------------	--

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.			
☐ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☒ Pas d'impact

Autorités publiques .20.

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.			
☒ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☐ Pas d'impact
L'examen et l'évaluation du pour et du contre de la mesure se font en étroite concertation entre le secteur et le gouvernement, de sorte que les principes du Fonds budgétaire, à savoir le cofinancement, la responsabilité partagée et la codécision, soient appliquées dans la pratique, et l'avis largement soutenu.			

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.	
1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :	
- o sécurité alimentaire - o santé et accès aux médicaments - o travail décent - o commerce local et international	- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation) - o mobilité des personnes - o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre) - o paix et sécurité
Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.	
↓	S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.
2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel	
↓	S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.
3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?	

7/7

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	_Monsieur le Ministre Willy BORSUS
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	_ _ _
Administration compétente	Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire_
Contact administration (nom, email, tél.)	Jacques.moes@afsca.be

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire _	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	D'une part, il faut clarifier le texte des articles 8 & 9 de manière à ne permettre qu'une seule interprétation du texte. D'autre part, le projet vise à uniformiser le délai de paiement des factures à 30 jours calendrier et à raccourcir de 2 à 1 mois le délai d'attente entre l'envoi d'un rappel majoré de 10 % et l'envoi d'une mise en demeure en cas d'absence de paiement afin d'améliorer le recouvrement des créances de l'AFSCA.	
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui ☒ Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : _ _

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Consultation obligatoire
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	Statistiques internes à l'AFSCA
---	---

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

[13/07/2016_](#)

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes 3, 10, 11 et 21, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☐ Impact positif ☒ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

Les modifications relatives aux délais d'envoi des documents financiers vont augmenter, sans doute très légèrement, l'efficacité du processus de recouvrement de l'AFSCA. .

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☒ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

Les modifications tendent à assurer un traitement équitable à tous les débiteurs de l'AFSCA

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

Aucune distinction n'est opérée sur base du sexe des intéressés

Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

Aucune différence

S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

--

4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

--

S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

Traitement équitable de tous les débiteurs

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

--

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?

Détaillez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).

Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

150.000 entreprises seraient potentiellement concernées dont 80 % de micro entreprises mais uniquement si elles rencontrent des problèmes de trésorerie

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.

N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

Traitement équitable de tous les débiteurs et exclusion des mauvais payeurs chroniques. Les entreprises en difficulté ont toujours la possibilité de se tourner vers la procédure de réorganisation judiciaire ou vers des médiateurs de dettes tels les CPAS ou asbl spécifiques (Agricall – Boeren op een kruispunt).

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

Non la procédure est identique pour les PME comme pour les grandes entreprises

4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

Oui

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

La communication du service comptabilité vers les opérateurs est soignée de manière à éviter aux entreprises de mauvaises surprises.

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.

S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. __ réglementation actuelle*

b. __ réglementation en projet**

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

a. __ *

b. __ **

3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

a. __ *

b. __ **

4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?

a. __ *

b. __ **

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

__

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Ressources naturelles .16.

Gestion efficiente des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

☐ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

X Pas d'impact

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Autorités publiques .20.**

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact**Cohérence des politiques en faveur du développement .21.**

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

- o sécurité alimentaire
- o santé et accès aux médicaments
- o travail décent
- o commerce local et international
- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation)
- o mobilité des personnes
- o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre)
- o paix et sécurité

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.



S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.



2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel



S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	W. Borsus - Le Ministre de l'Agriculture
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	M. Delanoy , martine.delanoy@borsus.fgov.be , 02/541.63.94 E. Goeteyn , emmanuel.goeteyn@borsus.fgov.be , 02/541.63.69
Administration compétente	SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement
Contact administration (nom, email, tél.)	Marc Wijndaele marc.wijndaele@gezondheid.belgie.be Tél. 02/524.72.03

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	<i>Loi portant dispositions diverses Agriculture 2016 – Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux – secteur porcs</i>
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Suite à la crise économique persistante, les cotisations obligatoires du secteur porcin au Fonds budgétaire ont été annulées en 2014 et 2015. Cette section vise à mettre la base juridique de 2014 et 2015 en ligne avec la procédure qui doit être suivie d'après divers avis du Conseil d'Etat.
Analyses d'impact déjà réalisées	☐ Oui Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : __ ☒ Non

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Avis du Conseil du Fonds Concertation avec les Régions CIPA Avis de l'Inspecteur des Finances Accord de la Ministre du Budget IKW groupe de travail intercabinet Délibération en Conseil des Ministres Avis du Conseil d'Etat
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	Base de données, concertation avec le secteur, consultation des experts
---	---

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

14/10/2016

2 / 7

CMR 28-10-2016 AIR 2 du 27-10-2016 (2016A46470.002)

2/7

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs**, **expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes **3, 10, 11** et **21**, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

☒ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

8000 éleveurs de porcs pour 4.000.000 euros en contributions ou 500 euros en moyenne par élevage porcin en 2016.

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

☒ Impact positif ☐ Impact négatif Expliquez.

☐ Pas d'impact

La mesure est applicable à l'entièreté du secteur porcin

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.



Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.



S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez



4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?



S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabète et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Emploi .5.**

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

☒ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☐ Pas d'impact

Le problème n'est pas l'emploi mais les conditions économiques difficiles persistantes, en particulier une rémunération appropriée et des revenus décents.

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Développement économique .7.**

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Investissements .8.**

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Recherche et développement .9.**

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact

4/7

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

1. Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?
 Déterminez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).
 Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.
 Cela implique environ 8.000 élevages de porcs, certains avec un caractère mixte (les deux activités). Dans presque tous les cas, il s'agit de micro-entreprises.

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.
2. Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.
 N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11.

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.
3. Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

--
4. Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

--
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

- ↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.
1. Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation.
 S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. - Secteur porcin : loi-programme (I) du 29 mars 2012.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

b. Le présent avant-projet de loi dispositions diverses modifie la loi-programme (I) du 29 mars 2012.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.
 2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?

a. Pour chaque élevage porcin, une fois par an est calculé une cotisation annuelle à payer et une facture individuelle est établie.

b. En 2014 et 2015, il n'y avait pas de facturation pour le secteur porcin. Les personnes concernées sont informées de cela par le biais de communiqués de presse et à travers la presse agricole.
 3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?

a. Via l'AFSCA chargée de la gestion comptable des fonds.

b. Les informations sont recueillies sur base des informations enregistrées dans la base de données SANITEL gérée par l'AFSCA.
 4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?

a. Annuellement

b. On décide d'année en année. La décision de ne pas facturer, ou de diminuer la cotisation est faite après consultation préalable à tous les niveaux.

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?

Un total de 4.000 keuro de recettes pour le secteur ne sont pas prélevés. Une fois que les réserves tombent sous les réserves légales, les cotisations annuelles reprendront au niveau normal, soit 4.000 keuros pour le secteur porcin.

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Mobilité .13.**

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Alimentation .14.**

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Changements climatiques .15.**

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Ressources naturelles .16.**

Gestion efficace des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Air intérieur et extérieur .17.**

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

☐ Impact positif☐ Impact négatif

Expliquez.

☒ Pas d'impact**Biodiversité .18.**

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

6/7

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

☐ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☒ Pas d'impact
---	---	--------------	--

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.			
☐ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☒ Pas d'impact

Autorités publiques .20.

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.			
☒ Impact positif	☐ Impact négatif	↓ Expliquez.	☐ Pas d'impact
L'examen et l'évaluation du pour et du contre de la mesure se font en étroite concertation entre le secteur et le gouvernement, de sorte que les principes du Fonds budgétaire, à savoir le cofinancement, la responsabilité partagée et la codécision, soient appliquées dans la pratique, et l'avis largement soutenu.			

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.	
1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :	
- o sécurité alimentaire - o santé et accès aux médicaments - o travail décent - o commerce local et international	- o revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation) - o mobilité des personnes - o environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre) - o paix et sécurité
Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.	
↓	S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.
2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel	
↓	S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.
3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?	

7/7

**ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE
NR. 60.397/3 VAN 5 DECEMBER 2016**

Op 3 november 2016 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de minister van Landbouw verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een voorontwerp van wet “houdende diverse bepalingen inzake landbouw”.

Het voorontwerp is door de derde kamer onderzocht op 29 november 2016. De kamer was samengesteld uit Jo Baert, kamervoorzitter, Jeroen Van Nieuwenhove en Koen Muylle, staatsraden, Jan Velaers en Bruno Peeters, assessoren, en Annemie Goossens, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Githa Scheppers, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Jeroen Van Nieuwenhove, staatsraad.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 5 december 2016.

*

1. Met toepassing van artikel 84, § 3, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, heeft de afdeling Wetgeving zich toegespitst op het onderzoek van de bevoegdheid van de steller van de handeling, van de rechtsgrond¹, alsmede van de vraag of aan de te vervullen vormvereisten is voldaan.

ONDERZOEK VAN DE TEKST

HOOFDSTUK 1

Algemene bepaling

Bij dit hoofdstuk zijn geen opmerkingen te maken.

HOOFDSTUK 2

Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

Afdeling 1

*Wijziging van de diergezondheidswet
van 24 maart 1987*

Artikel 3

In het ontworpen artikel 7, § 1/1 (artikel 3 van het ontwerp), schrijve men “verantwoordelijke van een laboratorium” en

¹ Aangezien het om een voorontwerp van wet gaat, wordt onder “rechtsgrond” de overeenstemming met de hogere rechtsnormen verstaan.

**AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT
N° 60.397/3 DU 5 DÉCEMBRE 2016**

Le 3 novembre 2016, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le ministre de l'Agriculture à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet de loi “portant dispositions diverses en matière d'agriculture”.

L'avant-projet a été examiné par la troisième chambre le 29 novembre 2016. La chambre était composée de Jo Baert, président de chambre, Jeroen Van Nieuwenhove et Koen Muylle, conseillers d'État, Jan Velaers et Bruno Peeters, assesseurs, et Annemie Goossens, greffier.

Le rapport a été présenté par Githa Scheppers, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Jeroen Van Nieuwenhove, conseiller d'État.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 5 décembre 2016.

*

1. En application de l'article 84, § 3, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation a fait porter son examen essentiellement sur la compétence de l'auteur de l'acte, le fondement juridique¹ et l'accomplissement des formalités prescrites.

EXAMEN DU TEXTE

CHAPITRE 1^{ER}

Disposition générale

Ce chapitre n'appelle aucune observation.

CHAPITRE 2

Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement

Section 1^{re}

*Modification de la loi du 24 mars 1987 relative
à la santé des animaux*

Article 3

À l'article 7, § 1^{er}/1, en projet (article 3 du projet), on écrira “responsable d'un laboratoire” et non “responsable d'un

¹ S'agissant d'un avant-projet de loi, on entend par “fondement juridique” la conformité avec les normes supérieures.

niet “verantwoordelijke van een onderzoekslaboratorium”, gelet op de definities in het ontworpen artikel 1, 13° en 14° (artikel 2 van het ontwerp).

Afdeling 2

Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de Kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten – sector varkens

Artikelen 4 en 5

De Raad van State ziet niet goed in waarom aan de wijzigingsbepaling vervat in artikel 4, b), van de aan te nemen wet tweemaal uitwerking met terugwerkende kracht wordt gegeven, eenmaal tot 1 januari 2014 voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014 en eenmaal tot 1 januari 2015 voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015. Het is verkieslijk om aan artikel 4, b), terugwerkende kracht te verlenen tot 1 januari 2014, zonder verdere clausulering.

Indien de stellers van het ontwerp toch vasthouden aan een afzonderlijke temporele uitwerking voor de jaren 2014 en 2015, zouden ze bij artikel 4 van het ontwerp een bepaling onder 6°/1 moeten invoegen voor het jaar 2014 en een bepaling onder 6°/2 voor het jaar 2015 en voor de twee wijzigingsbepalingen afzonderlijk de ermee overeenstemmende temporele uitwerking bepalen.

Afdeling 3

Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

Artikelen 7 en 8

1. De wijziging die is vervat in artikel 7 van het ontwerp en waaraan terugwerkende kracht wordt verleend tot 1 januari 2015 bij artikel 8 van het ontwerp, stemt overeen met een wijziging die reeds is aangebracht bij een koninklijk besluit van 16 december 2015.² Overeenkomstig artikel 6, § 2, van de wet van 23 maart 1998 “betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten” is dat besluit “van rechtswege opgeheven met terugwerkende kracht tot op de dag van [de] inwerkingtreding [ervan] wanneer [het] door de wetgever niet [werd] bekrachtigd in het jaar volgend op dat van [de] bekendmaking [ervan] in het *Belgisch Staatsblad*”. In de memorie van toelichting wordt uiteengezet dat het de

² Koninklijk besluit van 16 december 2015 “tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden”.

laboratoire de recherche”, eu égard aux définitions inscrites à l'article 1^{er}, 13° et 14°, en projet (article 2 du projet).

Section 2

Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux – secteur porcs

Articles 4 et 5

Le Conseil d'État n'aperçoit pas clairement pourquoi la disposition modificative inscrite à l'article 4, b), de la loi à adopter rétroagit à deux reprises, une fois au 1^{er} janvier 2014 pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2014 et une fois au 1^{er} janvier 2015 pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2015. Il est préférable de faire rétroagir l'article 4, b), au 1^{er} janvier 2014, sans autre clause.

Si les auteurs du projet maintiennent néanmoins un effet temporel distinct pour les années 2014 et 2015, ils devront insérer à l'article 4 du projet sous le 6°/1 une disposition pour l'année 2014 et sous le 6°/2 une disposition pour l'année 2015 et prévoir séparément pour les deux dispositions modificatives l'effet temporel correspondant.

Section 3

Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

Articles 7 et 8

1. La modification prévue à l'article 7 du projet et à laquelle l'article 8 du projet confère un effet rétroactif au 1^{er} janvier 2015 correspond à une modification qui a déjà été apportée par un arrêté royal du 16 décembre 2015². Conformément à l'article 6, § 2, de la loi du 23 mars 1998 “relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux”, cet arrêté est “[abrogé] de plein droit avec effet rétroactif à la date de [son] entrée en vigueur lorsqu'[il] n'[a] pas été [confirmé] par le législateur dans l'année qui suit celle de [sa] publication au *Moniteur belge*”. L'exposé des motifs indique que l'intention est de laisser expirer ce délai de confirmation, de sorte que la modification apportée par l'arrêté est neutralisée avec effet rétroactif et

² Arrêté royal du 16 décembre 2015 “modifiant l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins”.

bedoeling is om die bekrachtigingstermijn te laten verstrijken, zodat de bij het besluit aangebrachte wijziging met terugwerkende kracht ongedaan wordt gemaakt en de gelijklopende ontworpen wijziging in artikel 7 met terugwerkende kracht tot 1 januari 2015 in werking kan treden.

2. Deze werkwijze leidt tot verwarring voor de betrokken burgers. Er wordt immers van uitgegaan dat zij zich allen ervan bewust zijn dat de ontworpen wijziging in de plaats komt van een bestaande wijziging die vervalt door het uitblijven van een tijdige bekrachtiging. Om die reden is het, ter wille van de transparantie in de rechtsorde, verkieslijker om de ontworpen regeling aan te nemen en bekend te maken voor 1 januari 2017 en om bovendien een bepaling erin op te nemen waarbij het koninklijk besluit van 16 december 2015 uitdrukkelijk wordt ingetrokken, ook al wordt het niet bekrachtigd.

3.1. Indien het niet mogelijk blijkt te zijn om de ontworpen regeling aan te nemen en bekend te maken voor 1 januari 2017, zou het dan weer doelloos zijn om het koninklijk besluit van 16 december 2015 in te trekken, aangezien het betrokken besluit vanaf die datum met terugwerkende kracht geacht moet worden nooit te hebben bestaan. Dat neemt niet weg dat de zo-even geschetste onduidelijkheid bij de betrokken burgers nog steeds blijft bestaan.

3.2. Bovendien zal er in dat geval een periode zijn (vanaf 1 januari 2017) waarin ervan kan worden uitgegaan dat het koninklijk besluit van 16 december 2015 effectief is vervallen en dat de verplichte bijdragen voor het begrotingsjaar 2015 met terugwerkende kracht niet meer verschuldigd zijn, terwijl een poos later de nieuwe regeling met terugwerkende kracht die bijdragen alsnog invoert.

De niet-retroactiviteit van wetten is een waarborg ter voorkoming van rechtsonzekerheid. Die waarborg vereist dat de inhoud van het recht voorzienbaar en toegankelijk is, zodat de rechtzoekende in redelijke mate de gevolgen van een bepaalde handeling kan voorzien op het tijdstip dat die handeling wordt verricht. De terugwerkende kracht kan enkel worden verantwoord wanneer ze onontbeerlijk is voor de verwezenlijking van een doelstelling van algemeen belang.³ Indien bovendien blijkt dat de terugwerkende kracht tot doel heeft de afloop van een gerechtelijke procedure in een welbepaalde zin te beïnvloeden of de rechtscolleges te verhinderen zich uit te spreken over een welbepaalde rechtsvraag, vergt de aard van het in het geding zijnde beginsel

³ Vaste rechtspraak van het Grondwettelijk Hof, zie o.m.: GwH 21 november 2013, nr. 158/2013, B.24.2; GwH 19 december 2013, nr. 172/2013, B.22; GwH 29 januari 2014, nr. 18/2014, B.10; GwH 9 oktober 2014, nr. 146/2014, B.10.1; GwH 22 januari 2015, nr. 1/2015, B.4; GwH 7 mei 2015, nr. 54/2015, B.12; GwH 14 januari 2016, nr. 3/2016, B.22; GwH 3 februari 2016, nr. 16/2016, B.12.1; GwH 28 april 2016, nr. 58/2016, B.9.2.

que la modification en projet similaire prévue à l'article 7 peut entrer en vigueur avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 2015.

2. Ce procédé est source de confusion pour les citoyens concernés. En effet, le projet part du principe qu'ils sont tous conscients du fait que la modification en projet se substitue à une modification existante qui devient caduque en raison de l'absence d'une confirmation en temps utile. Pour ce motif, dans un souci de transparence de l'ordre juridique, il est préférable d'adopter le régime en projet et de le publier avant le 1^{er} janvier 2017 et d'y insérer en outre une disposition retirant explicitement l'arrêté royal du 16 décembre 2015, même s'il n'est pas confirmé.

3.1. S'il s'avère impossible d'adopter le régime en projet et de le publier avant le 1^{er} janvier 2017, il serait alors inutile de retirer l'arrêté royal du 16 décembre 2015, cet arrêté devant être réputé avec effet rétroactif n'avoir jamais existé à partir de cette date. Il n'en reste pas moins que la confusion précitée subsiste toujours chez les citoyens concernés.

3.2. En outre, il y aura dans ce cas une période (à partir du 1^{er} janvier 2017) dans laquelle on pourra considérer que l'arrêté royal du 16 décembre 2015 est effectivement devenu caduc et que les cotisations obligatoires pour l'exercice budgétaire 2015 ne sont plus dues avec effet rétroactif, alors que peu de temps après, le nouveau régime instaurera quant même ces cotisations avec effet rétroactif.

La non-rétroactivité des lois est une garantie ayant pour but de prévenir l'insécurité juridique. Cette garantie exige que le contenu du droit soit prévisible et accessible, de sorte que le justiciable puisse prévoir, à un degré raisonnable, les conséquences d'un acte déterminé au moment où cet acte est accompli. La rétroactivité peut uniquement être justifiée lorsqu'elle est indispensable à la réalisation d'un objectif d'intérêt général³. S'il s'avère en outre que la rétroactivité a pour but d'influencer dans un sens déterminé l'issue d'une procédure judiciaire ou d'empêcher les juridictions de se prononcer sur une question de droit précise, la nature du principe en cause exige que des circonstances exceptionnelles ou des motifs impérieux d'intérêt général justifient l'intervention du

³ Jurisprudence constante de la Cour constitutionnelle, voir e.a.: C.C., 21 novembre 2013, n° 158/2013, B.24.2; C.C., 19 décembre 2013, n° 172/2013, B.22; C.C., 29 janvier 2014, n° 18/2014, B.10; C.C., 9 octobre 2014, n° 146/2014, B.10.1; C.C., 22 janvier 2015, n° 1/2015, B.4; C.C., 7 mai 2015, n° 54/2015, B.12; C.C., 14 janvier 2016, n° 3/2016, B.22; C.C., 3 février 2016, n° 16/2016, B.12.1; C.C., 28 avril 2016, n° 58/2016, B.9.2.

dat uitzonderlijke omstandigheden of dwingende motieven van algemeen belang een verantwoording bieden voor het optreden van de wetgever, dat ten nadele van een categorie van burgers afbreuk doet aan de jurisdictionele waarborgen die aan allen worden geboden.⁴

De stellers van het ontwerp zullen in dit geval dan ook een specifieke verantwoording moeten opnemen in de memorie van toelichting voor de bijkomende terugwerkende kracht die zou worden verleend wat betreft de periode tussen 1 januari 2017 en de datum van de bekendmaking van de aan te nemen regeling.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten

Bij deze afdeling zijn geen opmerkingen te maken.

HOOFDSTUK 3

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Afdeling 1

Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Artikel 14

Overeenkomstig artikel 14 van het ontwerp treden de bepalingen van afdeling 1 van hoofdstuk 3 in werking op 1 januari 2017. Indien de ontworpen regeling pas zou worden aangenomen en bekendgemaakt na 1 januari 2017, wordt daarmee in feite terugwerkende kracht verleend aan die regeling. Een dergelijke terugwerkende kracht is problematisch, aangezien op zijn minst de regeling vervat in de artikelen 12 en 13 van het ontwerp nadeliger is voor de betrokken burgers dan de thans geldende regeling. Die bepalingen houden immers een kortere betalingstermijn in en een kortere termijn voor de ingebrekestelling bij niet-betaling.

Tenzij indien kan worden aangetoond dat die terugwerkende kracht voldoet aan de reeds in opmerking 3.2 bij de artikelen 7 en 8 van het ontwerp in herinnering gebrachte vereisten van het Grondwettelijk Hof, moet artikel 14 worden weggelaten uit het ontwerp, zodat de ontworpen wijzigingen in werking treden overeenkomstig de gebruikelijke regeling.

⁴ Vaste rechtspraak van het Grondwettelijk Hof. Zie bv. GwH 21 november 2013, nr. 158/2013, B.24.2; GwH 9 oktober 2014, nr. 146/2014, B.10.1; GwH 28 mei 2015, nr. 77/2015, B.4.1; GwH 24 maart 2016, nr. 48/2016, B.6; GwH 6 oktober 2016, nr. 126/2016, B.7.3.

législateur, laquelle porte atteinte, au préjudice d'une catégorie de citoyens, aux garanties juridictionnelles offertes à tous⁴.

En l'espèce, les auteurs du projet devront donc spécifiquement justifier dans l'exposé des motifs la rétroactivité supplémentaire qui serait conférée en ce qui concerne la période entre le 1^{er} janvier 2017 et la date de publication du régime à adopter.

Section 4

Modification de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux

Cette section n'appelle aucune observation.

CHAPITRE 3

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Section 1^{re}

Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Article 14

Conformément à l'article 14 du projet, les dispositions de la section 1 du chapitre 3 entrent en vigueur le 1^{er} janvier 2017. Si le régime en projet n'était adopté et publié qu'après le 1^{er} janvier 2017, il se verrait ainsi, en fait, conférer un effet rétroactif. Une telle rétroactivité pose problème, dès lors qu'à tout le moins le régime inscrit aux articles 12 et 13 du projet est plus désavantageux pour les citoyens concernés que celui qui est actuellement en vigueur. En effet, ces dispositions impliquent des délais de paiement et de mise en demeure en cas de non-paiement plus courts.

Sauf s'il peut être démontré que cette rétroactivité répond aux exigences de la Cour constitutionnelle qui ont déjà été rappelées dans l'observation 3.2 formulée à propos des articles 7 et 8 du projet, l'article 14 doit être omis du projet, de sorte que les modifications en projet entrent en vigueur conformément aux règles usuelles. Leur application doit à

⁴ Jurisprudence constante de la Cour constitutionnelle. Voir par exemple: C.C., 21 novembre 2013, n° 158/2013, B.24.2; C.C., 9 octobre 2014, n° 146/2014, B.10.1; C.C., 28 mai 2015, n° 77/2015, B.4.1; C.C., 24 mars 2016, n° 48/2016, B.6; C.C., 6 octobre 2016, n° 126/2016, B.7.3.

Op zijn minst moet de toepassing ervan worden beperkt tot de artikelen 10 en 11 van het ontwerp, die op het eerste gezicht geen benadeling inhouden voor de betrokken burgers.

Afdeling 2

Wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen

Artikel 18

Het is de Raad van State niet duidelijk om welke reden bij artikel 18, 1°, van het ontwerp de verplichting wordt opgeheven om in de waarschuwing in geval van de vaststelling van een inbreuk de overtreden wetsbepalingen of reglementaire bepalingen te vermelden. In de memorie van toelichting wordt ter zake enkel uiteengezet dat met de ontworpen wijziging “de vereenvoudiging van de procedure betreffende de waarschuwingen zowel voor de operatoren als voor de agenten belast met de controle” wordt beoogd. Die verantwoording volstaat niet. Gelet op het belang van die vermelding voor de operatoren wat betreft de mogelijkheid om na te gaan of zij effectief een inbreuk hebben gepleegd, moet in de memorie van toelichting specifiek en afdoende worden gemotiveerd waarom die vermelding niet meer wordt vereist.

Afdeling 3

Wijziging van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Artikel 23

Overeenkomstig artikel 23 van het ontwerp treedt artikel 22 van het ontwerp in werking op 1 januari 2017. Indien de ontworpen regeling pas zou worden aangenomen en bekendgemaakt na 1 januari 2017, wordt daarmee in feite terugwerkende kracht verleend aan artikel 22 van het ontwerp. Een dergelijke terugwerkende kracht is problematisch, aangezien de wijziging vervat in artikel 22, 1°, van het ontwerp nadeliger is voor de betrokken burgers dan de thans geldende regeling. De mogelijkheid voor een operator om afbetalingstermijnen te vragen wordt immers beperkt tot de gevallen van overmacht.

Artikel 23 moet dan ook worden weggelaten uit het ontwerp, zodat de ontworpen wijzigingen in werking treden overeenkomstig de gebruikelijke regeling.

tout le moins être limitée aux articles 10 et 11 du projet, qui de prime abord ne portent pas préjudice aux citoyens concernés.

Section 2

Modification de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales

Article 18

Le Conseil d'État n'aperçoit pas clairement le motif pour lequel l'article 18, 1°, du projet, abroge l'obligation de mentionner dans l'avertissement, en cas de constatation d'une infraction, les dispositions légales ou réglementaires enfreintes. L'exposé des motifs se borne à indiquer en la matière que la modification en projet tend à “simplifier tant pour les opérateurs que pour les agents en charge du contrôle (...) la procédure relative à l'avertissement”. Cette justification ne suffit pas. Compte tenu de l'importance de cette mention pour les opérateurs en ce qui concerne la possibilité de vérifier s'ils ont effectivement commis une infraction, l'exposé des motifs doit spécifiquement et adéquatement justifier pourquoi cette mention n'est plus requise.

Section 3

Modification de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Article 23

Conformément à l'article 23 du projet, l'article 22 du projet entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017. Si le régime en projet n'était adopté et publié qu'après le 1^{er} janvier 2017, l'article 22 du projet se verrait ainsi, en fait, conférer un effet rétroactif. Une telle rétroactivité pose problème, étant donné que la modification visée à l'article 22, 1°, du projet est plus désavantageuse pour les citoyens concernés que le régime qui est actuellement en vigueur. En effet, la possibilité pour un opérateur de demander des termes et délais est limitée aux cas de force majeure.

L'article 23 doit dès lors être distrait du projet, de sorte que les modifications en projet entrent en vigueur conformément aux règles usuelles.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Artikel 24

Bij het ontworpen artikel 5/1 van de wet van 4 februari 2000 “houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen” wordt het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen bevoegd gemaakt om op te treden als “aankoopcentrale of opdrach-
tencentrale, zoals gedefinieerd in artikel 2, 4°, van de wet van 15 juni 2006 overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten, voor andere federale overheden en dit zelfs buiten de opdrachten die verband houden met de veiligheid van de voedselketen”.

Daarbij werd geen rekening gehouden met de wet van 17 juni 2016 “inzake overheidsopdrachten”, waarvan artikel 190 voorziet in de opheffing van de voormelde wet van 15 juni 2006.⁵ Die opheffing treedt evenwel overeenkomstig artikel 193 van de eerstgenoemde wet pas in werking op een door de Koning te bepalen datum. Artikel 2, 6°, van die wet bevat enkel een definitie van de term “aankoopcentrale” en niet van de term “opdrach-
tencentrale”.

De gemachtigde verklaarde daarover het volgende:

“Artikel 190 van de wet van 17 juni 2016 bepaalt inderdaad dat de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 (hierna: de wet van 15 juni 2016) wordt opgeheven, met uitzondering van artikel 3, 12° en titel II, Hoofdstuk IV, afdeling III, onderafdeling V, van de wet van 15 juni 2006. Artikel 193 van de wet van 17 juni 2016 bepaalt inderdaad dat de Koning de datum van inwerkingtreding van artikel 190 bepaalt. De wet van 17 juni 2016 bevat inderdaad geen omschrijving van opdrach-
tencentrale. In artikel 2, 6°, van de wet van 17 juni 2016 is niet de dubbele en wat overbodige omschrijving aankoop- of opdrach-
tencentrale van de wet van 15 juni 2006 overgenomen maar wordt nu eenvoudigweg gesproken van aankoopcen-
trale. Inhoudelijk verandert dit evenwel niets aan het twee-
voudige karakter van de gecentraliseerde aankoopactiviteiten, die meer bepaald kunnen bestaan in:

a) de verwerving van leveringen of diensten die bestemd zijn voor aanbesteders; of

b) het plaatsen van overheidsopdrachten en raamovereen-
komsten voor werken, leveringen of diensten die bestemd zijn voor aanbesteders.

Enerzijds wil ik (nog) niet verwijzen naar een tekst die (nog) niet bindend is voor iedereen. Anderzijds verwacht ik dat de wet van 17 juni 2016 tegen eind 2016 in werking zal treden en wil ik niet verwijzen naar een opgeheven tekst, want die tekst bestaat niet meer in de rechtsorde. Ik stel bijgevolg voor niet te verwijzen.”

⁵ Met uitzondering van artikel 3, 12°, en titel II, hoofdstuk IV, afde-
ling III, onderafdeling V, van die wet.

Section 4

Modification de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Article 24

L'article 5/1, en projet, de la loi du 4 février 2000 “relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire” habilite l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire à agir en tant que “centrale d'achats ou centrale de marchés, comme défini dans l'article 2, 4°, de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, pour les autres autorités fédérales et cela même en dehors des mis-
sions ayant trait à la sécurité de la chaîne alimentaire”.

À cet égard, il n'a pas été tenu compte de la loi du 17 juin 2016 “relative aux marchés publics”, dont l'ar-
ticle 190 prévoit l'abrogation de la loi du 15 juin 2006 précitée⁵. Or, conformément à l'article 193 de la loi citée en premier, cette abrogation n'entre en vigueur qu'à une date à fixer par le Roi. L'article 2, 6°, de cette loi ne contient qu'une définition des mots “centrale d'achat” et non des mots “centrale de marchés”.

À cet égard, le délégué a déclaré ce qui suit:

“Artikel 190 van de wet van 17 juni 2016 bepaalt inderdaad dat de wet overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 (hierna: de wet van 15 juni 2016) wordt opgeheven, met uitzondering van artikel 3, 12° en titel II, Hoofdstuk IV, afdeling III, onderafde-
ling V, van de wet van 15 juni 2006. Artikel 193 van de wet van 17 juni 2016 bepaalt inderdaad dat de Koning de datum van inwerkingtreding van artikel 190 bepaalt. De wet van 17 juni 2016 bevat inderdaad geen omschrijving van opdrach-
tencentrale. In artikel 2, 6°, van de wet van 17 juni 2016 is niet de dubbele en wat overbodige omschrijving aankoop- of opdrach-
tencentrale van de wet van 15 juni 2006 overgenomen maar wordt nu eenvoudigweg gesproken van aankoopcen-
trale. Inhoudelijk verandert dit evenwel niets aan het twee-
voudige karakter van de gecentraliseerde aankoopactiviteiten, die meer bepaald kunnen bestaan in:

a) de verwerving van leveringen of diensten die bestemd zijn voor aanbesteders; of

b) het plaatsen van overheidsopdrachten en raamovereen-
komsten voor werken, leveringen of diensten die bestemd zijn voor aanbesteders.

Enerzijds wil ik (nog) niet verwijzen naar een tekst die (nog) niet bindend is voor iedereen. Anderzijds verwacht ik dat de wet van 17 juni 2016 tegen eind 2016 in werking zal treden en wil ik niet verwijzen naar een opgeheven tekst, want die tekst bestaat niet meer in de rechtsorde. Ik stel bijgevolg voor niet te verwijzen.”

⁵ À l'exception de l'article 3, 12°, et du titre II, chapitre IV, section III, sous-section V, de cette loi.

Het standpunt van de gemachtigde kan tot op zekere hoogte worden bijgevalen, maar dat neemt niet weg dat van zodra de wet van 17 juni 2016 in werking wordt gesteld, een verouderde en rechtsonzekere bepaling voorligt. Indien de stellers van het ontwerp de inwerkingstelling van de voormelde wet niet willen afwachten, zullen zij na die inwerkingstelling spoedig een initiatief moeten nemen om de ontworpen bepaling aan te passen.

De griffier,

Annemie GOOSSENS

De voorzitter,

Jo BAERT

Si on peut se rallier dans une certaine mesure au point de vue du délégué, il n'en demeure pas moins que dès que la loi du 17 juin 2016 sera mise en vigueur, la disposition sera devenue désuète et peu sûre sur le plan de la sécurité juridique. Si les auteurs du projet ne souhaitent pas attendre la mise en vigueur de la loi précitée, ils devront, après cette mise en vigueur, prendre rapidement une initiative en vue d'adapter la disposition en projet.

Le greffier,

Annemie GOOSSENS

Le président,

Jo BAERT

WETSONTWERP

FILIP,

KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Gelet op advies 60.397/3 van de Raad van State, gegeven op 5 december 2016, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de minister van Justitie, de minister van Volksgezondheid en minister van Landbouw,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

De minister van Justitie, de minister van Volksgezondheid en de minister van Landbouw zijn ermee belast in onze Naam bij de Kamer van volksvertegenwoordigers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst hierna volgt:

HOOFDSTUK I**Algemene bepaling****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II**Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu****Afdeling 1**

Wijziging van de diergezondheidswet van 24 maart 1987

Art. 2

Artikel 1 van de diergezondheidswet van 24 maart 1987, wordt aangevuld met de bepalingen onder 13° en 14°, luidende:

“13° laboratorium: elk laboratorium dat onderzoek doet naar dierenziekten of zoönosen die vallen onder

PROJET DE LOI

PHILIPPE,

ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,
SALUT.

Vu l'avis 60.397/3 du Conseil d'État, donné le 5 décembre 2016, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du ministre de la Justice, de la ministre de la Santé publique et du ministre de l'Agriculture,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

Le ministre de la Justice, la ministre de la Santé publique et le ministre de l'Agriculture sont chargés de présenter en notre Nom à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

CHAPITRE I^{ER}**Disposition générale****Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

CHAPITRE II**Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement****Section 1^{re}**

Modification de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux

Art. 2

L'article 1^{er} de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, est complété par les 13° et 14°, rédigées comme suit:

“13° laboratoire: chaque laboratoire qui mène des recherches sur les maladies des animaux ou les

de toepassing van hoofdstuk III van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987;

14° Verantwoordelijke van een laboratorium: de natuurlijke persoon verantwoordelijk voor het laboratorium, of de aangeduide persoon of personen, onder de verantwoordelijkheid van wie de analyses worden uitgevoerd.”.

Art. 3

In artikel 7 van dezelfde wet wordt een paragraaf 1/1 ingevoegd, luidende:

“§ 1/1. De Koning kan onder de voorwaarden die Hij bepaalt, aan de verantwoordelijke van een laboratorium de aangifte van dierenziekten vastgesteld in het kader van een laboratoriumonderzoek opleggen en de overheidspersonen aanwijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan.”.

Afdeling 2

Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de Kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten – sector varkens

Art. 4

In artikel 24 van de programmawet (I) van 29 maart 2012 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de bepaling onder 6° worden de woorden “tot de datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 6, § 1, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld zal hebben.” opgeheven;

b) in artikel 24 wordt de bepaling onder 6°/1 ingevoegd, luidende:

“6°/1 In afwijking op 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014 vastgelegd op 0 euro.”.

c) in artikel 24 wordt de bepaling onder 6°/2 ingevoegd, luidende:

zoonoses soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux;

14° Responsable d'un laboratoire: la personne physique responsable du laboratoire, ou la ou les personnes désignées, sous la responsabilité de laquelle ou desquelles les analyses sont effectuées.”.

Art. 3

Dans l'article 7 de la même loi, il est inséré un paragraphe 1^{er}/1 rédigé comme suit:

“§ 1^{er}/1. Le Roi peut imposer dans les conditions qu'il détermine, au responsable d'un laboratoire, la notification des maladies des animaux constatées dans le cadre d'un examen au laboratoire et désigner les agents de l'autorité auxquels la déclaration doit être faite.”.

Section 2

Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux – secteur porcs

Art. 4

Dans l'article 24 de la loi programme (I) du 29 mars 2012, les modifications suivantes sont apportées:

a) au 6° les mots “à la date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 6, § 1^{er}, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux.” sont abrogés;

b) dans l'article 24 est inséré le 6°/1, rédigé comme suit:

“6°/1 Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2014 sont fixées à 0 euro.”.

c) dans l'article 24 est inséré le 6°/2, rédigé comme suit:

“6°/2 In afwijking op 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015 vastgelegd op 0 euro.”.

Art. 5

Artikel 4, b), heeft uitwerking met ingang van:

1 januari 2014 voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014;

Artikel 4, c), heeft uitwerking met ingang van:

1 januari 2015 voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015.

Art. 6

Het koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens worden gehouden, wordt ingetrokken.

Afdeling 3

Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden

Art. 7

In het koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden, wordt een artikel 2/3 ingevoegd, luidende:

“Artikel 2/3. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2015, referentieperiode van 1 november 2014 tot 31 oktober 2015, verminderd met 57 % en vervangen als volgt:

“6°/2 Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2015 sont fixées à 0 euro.”.

Art. 5

L'article 4, b), produit ses effets le:

1^{er} janvier 2014 pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2014;

L'article 4, c), produit ses effets le:

1^{er} janvier 2015 pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2015.

Art. 6

L'arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, est retiré.

Section 3

Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins

Art. 7

Dans l'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins, il est inséré un article 2/3 rédigé comme suit:

“Article 2/3. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2015, période de référence du 1^{er} novembre 2014 au 31 octobre 2015, sont diminuées de 57 % et remplacées comme suit:

1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 11,18 euro per beslag;

2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 57,77 euro per vleeskalverbedrijf;

3° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag;

4° een verplichte bijdrage van 1,10 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag;

5° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt;

6° een verplichte bijdrage van 1,68 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.”.

Art. 8

Artikel 7 heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2015.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten

Art. 9

In artikel 4 van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gewijzigd bij de wet van 22 december 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) de bepaling onder 1° wordt aangevuld met de woorden: “en de verordening (EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid;”;

b) de bepaling onder 2° wordt vervangen als volgt:

“2° artikel 9, § 2, leden 2, 3 en 4 van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde;”.

1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 11,18 euros par troupeau;

2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 57,77 euros par exploitation d'engraissement de veaux;

3° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau;

4° une cotisation obligatoire de 1,10 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau;

5° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas;

6° une cotisation obligatoire de 1,68 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.”.

Art. 8

L'article 7 produit ses effets le 1^{er} janvier 2015.

Section 4

Modification de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux

Art. 9

Dans l'article 4 de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, modifié par la loi du 22 décembre 2003, les modifications suivantes sont apportées:

a) le 1° est complété par les mots: “et du règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale;”;

b) le 2° est remplacé par ce qui suit:

“2° l'article 9, § 2, alinéas 2, 3 et 4, de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire;”.

HOOFDSTUK III

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen**Afdeling 1**

Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 10

In artikel 8 van het koninklijk besluit van 10 november 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006 en vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “in deze sector” ingevoegd tussen de woorden “geen enkele activiteit uitoefenen” en de woorden “die conform het koninklijk besluit”.

Art. 11

In artikel 9 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006 en vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “in deze sector” ingevoegd tussen de woorden “geen enkele activiteit uitoefenen” en de woorden “die conform het koninklijk besluit”.

Art. 12

Artikel 13 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 20 juli 2006, wordt vervangen als volgt:

“Art. 13. De gefactureerde bedragen moeten aan het Agentschap zijn betaald binnen 30 kalenderdagen volgend op de verzending van de factuur. “

Art. 13

In artikel 14, tweede lid, van hetzelfde besluit, vervangen bij de wet van 22 december 2008, worden de woorden “twee maand” vervangen door de woorden “een maand”.

CHAPITRE III

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire**Section 1^{re}**

Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 10

Dans l'article 8 de l'arrêté royal du 10 novembre 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, confirmé par la loi du 20 juillet 2006 et remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “dans ce secteur” sont insérés entre les mots “aucune activité” et les mots “soumise à une autorisation”.

Art. 11

Dans l'article 9 du même arrêté, confirmé par la loi du 20 juillet 2006 et remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “dans ce secteur” sont insérés entre les mots “aucune activité” et les mots “soumise à une autorisation”.

Art. 12

L'article 13 du même arrêté, confirmé par la loi du 20 juillet 2006, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 13. Les montants facturés doivent être versés à l'Agence dans les 30 jours calendrier de l'envoi de la facture.”

Art. 13

Dans l'article 14, alinéa 2 du même arrêté, remplacé par la loi du 22 décembre 2008, les mots “les deux mois” sont remplacés par les mots “le mois”.

Art. 14

Deze afdeling treedt in werking de dag waarop ze in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Afdeling 2

Wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen

Art. 15

In artikel 2 van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, wordt de bepaling onder 2° vervangen als volgt:

“2° De minister: de minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de voedselketen behoort;”.

Art. 16

In artikel 3 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in § 3, eerste lid worden de woorden “ter plaatse” opgeheven;

b) § 3 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“Alle diensten van de Staat, met inbegrip van de parketten en de griffiers van de gerechtshoven en van alle rechtbanken, alsook de politiediensten, mogen aan de statutaire en contractuele personeelsleden van het Agentschap die belast zijn met de controle, alle inlichtingen en documenten verstrekken die nodig zijn voor het uitvoeren van hun opdrachten.”;

c) in § 4 wordt het tweede lid vervangen als volgt:

“Indien nodig, gaan ze over tot het verhoor van de overtreders en tot elk ander nuttig verhoor.”;

d) in § 6, tweede lid worden de woorden “door de burgemeester of zijn afgevaardigde of” opgeheven;

Art. 14

La présente section entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Section 2

Modification de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales

Art. 15

Dans l'article 2 de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, le 2° est remplacé par ce qui suit:

“2° Le ministre: le ministre qui a la sécurité de la chaîne alimentaire dans ses attributions;”.

Art. 16

A l'article 3 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

a) au § 3, alinéa 1^{er}, les mots “sur place” sont abrogés;

b) Le § 3 est complété par un alinéa rédigé comme suit:

“Tous les services de l'État, y compris les parquets et les greffes des cours et de toutes les juridictions ainsi que les services de police, peuvent fournir aux membres du personnel statutaire et contractuel de l'Agence chargés du contrôle, tous les renseignements et documents nécessaires pour remplir leurs missions.”;

c) au § 4, l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit:

“Si besoin, ils procèdent à l'audition du contrevenant et à toute autre audition utile.”;

d) au § 6, alinéa 2, les mots “par le bourgmestre ou son délégué ou” sont abrogés;

e) in § 6, tweede lid worden de woorden “of door een agent van de federale of lokale politie” ingevoegd tussen het woord “politie” en het woord “, kan”.

Art. 17

In artikel 4, § 2, eerste lid, van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de woorden “van weigering van controle, “ingevoegd tussen de woorden “herhaalde inbreuk, “en de woorden “van weigering zich te schikken”.

Art. 18

In artikel 5 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het tweede lid, a) worden de woorden “en de overtreden wetsbepaling of reglementaire bepalingen” opgeheven;

2° in het tweede lid wordt de bepaling onder b) vervangen als volgt:

“b) de termijn(en) waarin zij dienen te worden stopgezet;”;

3° in het tweede lid, c) worden de woorden “behalve bij overmacht” ingevoegd tussen de woorden “geen gevolg wordt gegeven” en de woorden “, een proces-verbaal zal worden opgesteld”;

4° in het tweede lid, c) worden de woorden “en doorgezonden aan de ambtenaar die is aangewezen krachtens artikel 7 van dit besluit en dat de procureur des Konings zal worden ingelicht” opgeheven;

5° in het derde lid, tussen de woorden “de vaststelling” en de woorden “, wordt de waarschuwing” worden de woorden “van de inbreuk” opgeheven.

Art. 19

Artikel 5*bis* van hetzelfde besluit, ingevoegd bij wet van 9 juli 2004, wordt opgeheven.

Art. 20

In artikel 6 van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

e) au § 6, alinéa 2, les mots “ou par un agent de la police fédérale ou locale” sont insérés entre le mot “judiciaire” et le mot “, il”.

Art. 17

Dans l'article 4, § 2, alinéa 1^{er}, du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les mots “de refus de contrôle,” sont insérés entre les mots “infractions répétées,” et les mots “de refus d'injonction”.

Art. 18

A l'article 5 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

1° à l'alinéa 2, a), les mots “et la ou les dispositions légales ou réglementaires enfreintes” sont abrogés;

2° à l'alinéa 2, le b) est remplacé par ce qui suit:

“b) le(s) délai(s) dans le(s)quel(s) il doit y être mis fin;”;

3° à l'alinéa 2, c), les mots “et sauf cas de force majeure” sont insérés entre le mot “avertissement” et les mots “, un procès-verbal”;

4° à l'alinéa 2, c), les mots “et notifié à l'agent désigné en application de l'article 7 du présent arrêté et le procureur du Roi en sera avisé” sont abrogés;

5° à l'alinéa 3, entre les mots “la constatation” et le mot “, l'avertissement” les mots “de l'infraction” sont abrogés.

Art. 19

L'article 5*bis* du même arrêté, inséré par la loi du 9 juillet 2004, est abrogé.

Art. 20

A l'article 6 du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées:

1° in § 1, tweede lid worden de woorden “van de persoon die het heeft opgelegd” vervangen door de woorden “van de personen aangeduid in toepassing van artikel 3, § 1 van dit besluit”;

2° § 7 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“De vervoermiddelen die gebruikt werden voor het begaan van de overtreding kunnen worden geïmmobiliseerd of naar een bepaalde bestemming worden afgeleid door de in het eerste lid bedoelde personen.”.

Art. 21

In artikel 7, § 1, eerste lid, van hetzelfde besluit, bekrachtigd bij de wet van 19 juli 2001 en gewijzigd bij de wetten van 28 maart 2003 en 29 maart 2012, worden de woorden “van dit besluit of” ingevoegd tussen de woorden “hetzij van de bepalingen” en de woorden “genomen in uitvoering”.

Afdeling 3

Wijziging van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 22

In artikel 11 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 2bis, eerste lid, gewijzigd bij de wetten van 6 mei 2009 en 23 december 2009, worden de woorden “omwille van een geval van overmacht, “ingevoegd tussen de woorden “binnen de termijn te betalen,” en de woorden “kan bij ter post”;

2° in § 2bis, derde lid, gewijzigd bij de wet van 6 mei 2009, worden de woorden “of zijn afgevaardigde” ingevoegd tussen de woorden “De gedelegeerd bestuurder” en de woorden “kan, rekening houdende”;

3° in § 2bis, vijfde lid, gewijzigd bij de wet van 6 mei 2009, worden de woorden “of van zijn afgevaardigde,” ingevoegd tussen de woorden “van de gedelegeerd bestuurder” en de woorden “wordt aan de operator betekend”.

1° au § 1^{er}, alinéa 2, les mots “de la personne l’ayant ordonnée” sont remplacés par les mots “des personnes désignées en application de l’article 3, § 1^{er}, du présent arrêté”;

2° le § 7 est complété par un alinéa rédigé comme suit:

“Les moyens de transport ayant servi à commettre l’infraction peuvent être immobilisés ou être dirigés vers une destination déterminée par les personnes visées à l’alinéa 1^{er}.”.

Art. 21

Dans l’article 7, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du même arrêté, confirmé par la loi du 19 juillet 2001 et modifié par les lois des 28 mars 2003 et 29 mars 2012, les mots “du présent arrêté ou” sont insérés entre les mots “, soit aux dispositions” et les mots “prises en exécution”.

Section 3

Modification de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l’Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 22

A l’article 11 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l’Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans le § 2 bis, alinéa 1^{er}, modifié par les lois des 6 mai 2009 et 23 décembre 2009, les mots “en raison d’un cas de force majeure” sont insérés entre les mots “dans le délai” et les mots “, peut introduire,”;

2° dans le § 2 bis, alinéa 3, modifié par la loi du 6 mai 2009, les mots “ou son délégué,” sont insérés entre les mots “L’administrateur délégué,” et les mots “compte tenu”;

3° dans le § 2 bis, alinéa 5, modifié par la loi du 6 mai 2009, les mots “ou de son délégué,” sont insérés entre les mots “de l’administrateur délégué” et les mots “est notifiée à l’opérateur”.

Art. 23

Deze afdeling treedt in werking de dag waarop ze in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Afdeling 4

Wijziging van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Art. 24

In de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen wordt een artikel 5/1 ingevoegd, luidende:

“Art. 5/1. Het Agentschap is bevoegd om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale voor andere federale overheden en dit zelfs buiten de opdrachten die verband houden met de veiligheid van de voedselketen.”

Gegeven te Brussel, 2 februari 2017

FILIP

VAN KONINGSWEGE,

De minister van Justitie,

Koen GEENS

De minister van Volksgezondheid,

Maggie DE BLOCK

De minister van Landbouw,

Willy BORSUS

Art. 23

La présente section entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Section 4

Modification de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Art. 24

Dans la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire, il est inséré un article 5/1 rédigé comme suit:

“Art. 5/1. L' Agence est compétente pour agir en tant que centrale d'achats ou centrale de marchés pour les autres autorités fédérales et cela même en dehors des missions ayant trait à la sécurité de la chaîne alimentaire.”

Donné à Bruxelles, le 2 février 2017

PHILIPPE

PAR LE ROI,

Le ministre de la Justice,

Koen GEENS

La ministre de la Santé publique,

Maggie DE BLOCK

Le ministre de l'Agriculture,

Willy BORSUS

COÖRDINATIE VAN DE ARTIKELEN

COORDINATION DES ARTICLES

programmawet (I) van 29 maart 2012	loi programme (I) du 29 mars 2012
HOOFDSTUK 1. - Verplichte bijdragen voor het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten - sector varkens	CHAPITRE 1er. - Cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux - secteur porcs
Art. 23. Voor de toepassing van dit hoofdstuk wordt verstaan onder : 1° varken : elk dier behorende tot de familie suidae dat op een bedrijf wordt gehouden of gefokt; 2° verantwoordelijke : de eigenaar of houder die gewoonlijk over de varkens een onmiddellijk beheer en toezicht uitoefent; 3° bedrijf : elk gebouw of geheel van gebouwen, erin begrepen de erbij horende terreinen, die samen op sanitair gebied een geheel vormen, waar varkens worden gehouden of dat daartoe bestemd is, zelfs al gaat het om verscheidene productie-eenheden waarvoor evenwel de productiemiddelen gemeenschappelijk gebruikt worden; 4° fokvarken : vrouwelijk varken dat biggen geworpen heeft of mannelijk varken dat gehouden wordt voor de reproductie; 5° mestvarken : varken ongeacht de leeftijd of het geslacht dat voor de slachting wordt gehouden; 6° Fonds : het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten; 7° het Agentschap : het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.	Art. 23. Pour l'application du présent chapitre, on entend par : 1° porc : tout animal appartenant à la famille des suidés qui est détenu ou élevé dans l'exploitation; 2° responsable : le propriétaire ou détenteur qui exerce une gestion et une surveillance habituelle et directe sur les porcs; 3° exploitation : toute construction ou ensemble de constructions, y compris les terrains annexes, formant un ensemble sanitaire où sont détenus des porcs ou qui sont destinés à cette détention, même s'il s'agit de plusieurs unités de production distinctes où les moyens de production sont toutefois utilisés conjointement; 4° porc d'élevage : porc femelle qui a mis bas des porcelets ou porc mâle qui est détenu pour la reproduction; 5° porc à l'engrais : porc, quel qu'en soit l'âge ou le sexe, élevé en vue de l'abattage; 6° Fonds : le Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux; 7° l'Agence : l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.
Art. 24. Volgende verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, worden opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden : 1° voor de periode van 1 januari 1999 tot 31 december 1999 : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,62 euro of 0,13 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de	Art. 24. Les cotisations obligatoires suivantes au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, sont mises à charge des responsables des exploitations où sont détenus des porcs : 1° pour la période du 1er janvier 1999 au 31 décembre 1999 : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,62 euro ou 0,13 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum

verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,13 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,20 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 2° voor de periode van 1 januari 2000 tot 31 december 2004 : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,50 euro of van 0,25 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,25 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf; - een verplichte bijdrage van respectievelijk 1,60 euro of 0,37 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,37 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,25 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 3° voor de periode van 1 januari 2005 tot 31 december 2008 : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,40 euro of van 0,20 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al	de 6,20 euros par exploitation selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,13 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,20 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais; 2° pour la période du 1er janvier 2000 au 31 décembre 2004 : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,50 euro ou 0,25 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,25 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation; - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 1,60 euros ou 0,37 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,37 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 6,20 euros par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,25 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais; 3° pour la période du 1er janvier 2005 au 31 décembre 2008 : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,40 euro ou 0,20 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des
---	--

dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,20 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf; - een verplichte bijdrage van respectievelijk 1,28 euro of 0,30 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,30 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,20 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 4° voor de periode van 1 januari 2009 tot 31 december 2009 : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,08 euro of van 0,04 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,04 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf; - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,256 euro of 0,06 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 1,24 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,06 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 1,24 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,04	porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,20 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation; - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 1,28 euro ou 0,30 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,30 euros par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 6,20 euros par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,20 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais; 4° pour la période du 1er janvier 2009 au 31 décembre 2009 : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,08 euro ou 0,04 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,04 euro par porc d'élevage, qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation; - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,256 euro ou 0,06 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 1,24 euro par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,06 euros par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 1,24 euro par
--	--

euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 5° voor de periode van 1 januari 2010 tot 31 december 2010 : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,24 euro of van 0,12 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,12 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf; - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,768 euro of 0,18 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 3,72 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,18 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 3,72 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,12 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 6° voor de periode vanaf 1 januari 2011 tot de datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 6, § 1, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld zal hebben : - een verplichte bijdrage van respectievelijk 0,40 euro of van 0,20 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar één en hetzelfde bedrijf van bestemming geschiedt, waar	exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,04 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais; 5° pour la période du 1er janvier 2010 au 31 décembre 2010 : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,24 euro ou 0,12 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euros par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,12 euro par porc d'élevage, qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euros par exploitation; - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,768 euro ou 0,18 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euros par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,18 euros par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 3,72 euros par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,12 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais; 6° pour la période à partir du 1er janvier 2011 à la date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 6, § 1er, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux : - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 0,40 euro ou 0,20 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers une seule et même exploitation
--	---

ze gehouden worden tot de slachting, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,20 euro per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf; - een verplichte bijdrage van respectievelijk 1,28 euro of 0,30 euro per mestvarken dat kan gehouden worden met een minimum van 6,20 euro per bedrijf, wordt opgelegd aan de verantwoordelijke van een bedrijf naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van één en hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 0,30 euro per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 6,20 euro per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 0,20 euro voor bedrijven waar meer dan 1 500 mestvarkens kunnen gehouden worden. 6°/1 In afwijking op 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014 vastgelegd op 0 euro.». «6°/2 In afwijking op 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015 vastgelegd op 0 euro.». Voetnoot : 6°/1 heeft uitwerking met ingang van: 1 januari 2014 voor de periode vanaf 1 januari 2014 tot 31 december 2014; 6°/2 heeft uitwerking met ingang van: 1 januari 2015 voor de periode vanaf 1 januari 2015 tot 31 december 2015.	où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 0,20 euro par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation; - une cotisation obligatoire est mise à charge du responsable d'une exploitation à raison de respectivement 1,28 euro ou 0,30 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 6,20 euros par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours d'une seule et même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 0,30 euro par porc à l'engrais qui peut être détenu avec un minimum de 6,20 euros par exploitation. Ces montants sont augmentés de 0,20 euro pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1 500 porcs à l'engrais. 6°/1 Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1er janvier 2014 au 31 décembre 2014 sont fixées à 0 euro.». «6°/2 Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1er janvier 2015 au 31 décembre 2015 sont fixées à 0 euro.». Pied de page : 6/1 produit ses effets le: 1er janvier 2014 pour la période du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2014; 6/2 produit ses effets le: 1er janvier 2015 pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2015.
--	---

7° In afwijking van 6° worden verplichte bijdragen aan het Fonds bedoeld in artikel 5, 1°, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden, voor de periode vanaf 1 januari 2016 tot 31 december 2016 vastgelegd op 0 euro. (LDD I)	7° Par dérogation à 6°, les cotisations obligatoires au Fonds visées à l'article 5, 1°, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, imposées aux responsables d'exploitations où sont détenus des porcs, pour la période du 1er janvier 2016 au 31 décembre 2016 sont fixées à 0 euro. (LDD I)
Voetnoot : 7° heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2016.	Pied de page: 7° produit ses effets le 1 ^{er} janvier 2016.
Art. 25. De verplichte bijdragen worden gestort in het Fonds. Zij zijn jaarlijks verschuldigd.	Art. 25. Les cotisations obligatoires sont versées au Fonds. Elles sont dues annuellement.
Art. 26. De in artikel 24 bedoelde verplichte bijdragen worden betaald aan het Fonds binnen de dertig dagen die volgen op het verzoek tot betaling. Bij gebreke aan tijdige betaling is van rechtswege en zonder aanmaning of ingebrekestelling een verwijlinterest verschuldigd.	Art. 26. Les cotisations obligatoires visées à l'article 24 sont payées au Fonds dans les trente jours qui suivent la demande de paiement. A défaut de paiement dans les délais, un intérêt de retard est dû de plein droit et sans sommation ou mise en demeure.
[¹ Voor de berekening van het bedrag van deze bijdragen wordt rekening gehouden met de gegevens over fokvarkensplaatsen, vleesvarkensplaatsen en aan- of verkoop van biggen, die door de verantwoordelijke worden vermeld bij de aanvraag tot toelating van het varkensbedrijf in toepassing van het koninklijk besluit van 1 juli 2014 tot vaststelling van een identificatie- en registratieregeling voor varkens en tot vaststelling van de toelatingsvoorwaarden voor varkensbedrijven.]¹ ----- (1)<W 2014-12-19/07, art. 128, 006; Inwerkingtreding : 08-01-2015>	[¹ Pour le calcul du montant de ces cotisations, il est tenu compte des données relatives aux emplacements pour porcs d'élevage, aux emplacements pour porcs d'engraissement et à l'achat ou à la vente de porcelets, qui ont été mentionnés par le responsable lors de la demande d'autorisation de l'exploitation porcine en application de l'arrêté royal du 1er juillet 2014 établissant un système d'identification et d'enregistrement des porcs et relatif aux conditions d'autorisation pour les exploitations de porcs.]¹ ----- (1)<L 2014-12-19/07, art. 128, 006; En vigueur : 08-01-2015>
Art. 27. De overtredingen van de bepalingen van dit hoofdstuk worden opgespoord, vastgesteld en gestraft overeenkomstig de bepalingen van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten.	Art. 27. Les infractions aux dispositions du présent chapitre sont recherchées, constatées et punies conformément aux dispositions de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux.
Art. 28. Het koninklijk besluit van 31 oktober	Art. 28. L'arrêté royal du 31 octobre 2005

2005 tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 december 1999 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden, wordt opgeheven.	modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1999 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la Santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, est abrogé.
Art. 29. Dit hoofdstuk heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1999.	Art. 29. Le présent chapitre produit ses effets le 1er janvier 1999.
<u>Opmerking</u> : Het koninklijk besluit van 6 januari 2015 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens worden gehouden, wordt ingetrokken.	<u>Remarque</u> : L'arrêté royal du 6 janvier 2015 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire de la santé et de la qualité des animaux et des produits animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, est retiré.

24 MAART 1987. - Dierengezondheidswet	24 MARS 1987. - Loi relative à la santé des animaux
HOOFDSTUK I: Algemene bepalingen. Artikel 1. Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder: 1. Dieren: de levende gewervelde en ongewervelde dieren van welke soort ook; 2. Dierlijke produkten: elke al dan niet verwerkte materie van dierlijke oorsprong; 3. Dierenziekte: elke pathologische verstoring van de anatomische of fysiologische toestand van dieren; 4. Besmettelijke dierenziekte: elke dierenziekte die overgebracht kan worden op andere dieren of op de mens; 5. Smetstof: elke stof die bacteriën, virussen, parasieten en hun larven of eieren, schimmels of andere micro-organismen bevat of verdacht is te bevatten, waardoor een dierenziekte kan worden overgedragen; 6. Deconstructiemateriaal: de dierenkrengen en de dierlijke produkten die voor het menselijk verbruik ongeschikt zijn of verklaard worden bij beslissing van de overheid; 7. Verwerkingsmateriaal: de dierlijke produkten andere dan deconstructiemateriaal die niet voor menselijk verbruik bestemd zijn; 8. Verantwoordelijke: de eigenaar of de houder die gewoonlijk over dieren een onmiddellijk beheer en toezicht uitoefent; 9. (minister : de minister bevoegd voor de volksgezondheid;) <W 2006-07-20/39, art. 162, 1°, 013; Inwerkingtreding : 07-08-2006> (10. Dienst : naar gelang van het geval, de diergeneeskundige dienst van het (FOD) of het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> <W 2006-07-20/39, art. 162, 2°, 013; Inwerkingtreding : 07-08-2006> (11. FOD : Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.) <W 2006-07-20/39, art. 162, 3°, 013; Inwerkingtreding : 07-08-2006> 12. ^[1] dierlijke bijproducten : de niet voor menselijke consumptie bestemde dierlijke bijproducten en afgeleide producten, zoals bepaald in artikelen 3.1 en 3.2 van de Verordening	CHAPITRE I : Dispositions générales. Article 1. Pour l'application de la présente loi, on entend par: 1. Animaux: les animaux vivants vertébrés et invertébrés de toutes espèces; 2. Produits animaux: toute matière d'origine animale transformée ou non; 3. Maladie des animaux: toute déviation pathologique de l'état anatomique ou physiologique des animaux; 4. Maladie contagieuse des animaux: toute maladie des animaux transmissible à d'autres animaux ou à l'homme; 5. Contage: toute substance contenant ou suspecte de contenir des bactéries, virus, parasites et leurs larves ou oeufs, moisissures ou autres micro-organismes par laquelle une maladie des animaux peut être transmise; 6. Matière à détruire: les cadavres d'animaux et les produits animaux qui sont impropres ou qui sont déclarés impropres à la consommation humaine par décision de l'autorité; 7. Matière à traiter: les produits animaux autres que la matière à détruire, qui ne sont pas destinés à la consommation humaine; 8. Responsable: le propriétaire ou le détenteur qui exerce une gestion et une surveillance habituelles et directes sur des animaux; 9. (ministre : le ministre qui a la santé publique dans ses attributions;) <L 2006-07-20/39, art. 162, 013; En vigueur : 07-08-2006> (10. Service : suivant le cas, le service vétérinaire du (SPF) ou l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> <L 2006-07-20/39, art. 162, 2°, 013; En vigueur : 07-08-2006> (11. SPF : Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement.) <L 2006-07-20/39, art. 162, 3°, 013; En vigueur : 07-08-2006> 12. ^[1] sous-produits animaux : les sous-produits animaux et les produits dérivés non destinés à la consommation humaine tels que définis par les articles 3.1 et 3.2 du Règlement (CE) n° 1069/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 établissant des règles sanitaires

(EG) nr. 1069/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van gezondheidsvoorschriften inzake niet voor menselijke consumptie bestemde dierlijke bijproducten en afgeleide producten en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1774/2002 (verordening dierlijke bijproducten)]¹ ----- (1) <W 2012-12-27/15, art. 29, 016; Inwerkingtreding : 10-01-2013> «13° laboratorium: elk laboratorium dat onderzoek doet naar dierenziekten of zoönosen die vallen onder de toepassing van hoofdstuk III van de diergezondheidswet van 24 maart 1987; 14° Verantwoordelijke van een laboratorium: de natuurlijke persoon verantwoordelijk voor het laboratorium, of de aangeduide persoon of personen, onder de verantwoordelijkheid van wie de analyses worden uitgevoerd.» Art. 2. Deze wet heeft de bestrijding van de dierenziekten tot doel ten einde de volksgezondheid en de economische welvaart van de dierenhouders te bevorderen. HOOFDSTUK II: De vereniging en de verbonden tot bestrijding van dierenziekten. Art. 3. De Koning bepaalt de voorwaarden waaraan de (verenigingen en de verbonden tot bestrijding van dierenziekten) moeten voldoen om door de Minister te worden erkend, inzonderheid wat betreft hun juridische vorm, hun territoriale bevoegdheid, de samenstelling van het bestuursorgaan, hun werking en hun handelingen. <W 1990-12-29/30, art. 209, 002; Inwerkingtreding :19-01-1991> Hij kan de minimumbijdrage van de leden en de voorwaarden van de financiële staatstussenkomst vaststellen. Hij bepaalt de wijze van samenwerking met de Dienst. Art. 4. De erkende verenigingen en verbonden tot bestrijding van dierenziekten kunnen door de Minister verplicht worden deel te nemen aan de organisatie van de voorkoming en de bestrijding van besmettelijke dierenziekten. Art. 5. De erkende verenigingen en verbonden tot bestrijding van dierenziekten delen de beslissingen	applicables aux sous-produits animaux et produits dérivés non destinés à la consommation humaine et abrogeant le Règlement (CE) n° 1774/2002 (règlement relatif aux sous-produits animaux)]¹ ----- (1) <L 2012-12-27/15, art. 29, 016; En vigueur : 10-01-2013> «13° laboratoire: chaque laboratoire qui mène des recherches sur les maladies des animaux ou les zoonoses soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux ; 14° Responsable d'un laboratoire: la personne physique responsable du laboratoire, ou la ou les personnes désignées, sous la responsabilité de laquelle ou desquelles les analyses sont effectuées. ». Art. 2. La présente loi a pour objet de lutter contre les maladies des animaux, dans le but de promouvoir la santé publique et la prospérité économique des détenteurs d'animaux. CHAPITRE II : Les associations et les fédérations de lutte contre les maladies des animaux. Art. 3. Le Roi détermine les conditions auxquelles (les associations et les fédérations de lutte contre les maladies des animaux) doivent satisfaire pour être agréées par le Ministre, notamment en ce qui concerne leur forme juridique, leur compétence territoriale, la composition de l'organe de direction, leur fonctionnement et leurs activités. <L 1990-12-29/30, art. 209, 002; En vigueur : 19-01-1991> Il peut fixer la contribution minimale des membres et les conditions de l'intervention financière de l'Etat. Il détermine le mode de la collaboration avec le Service. Art. 4. Les associations et les fédérations de lutte contre les maladies des animaux agréées peuvent être obligées par le Ministre de participer à l'organisation de la prévention et de la lutte contre les maladies contagieuses des animaux. Art. 5. Les associations et les fédérations de lutte contre les maladies des animaux agréées
---	--

van hun bestuursorganen, binnen dertig dagen na hun tussenkomst, aan de Minister mee. De Minister kan elke in vorig lid bedoelde beslissing binnen twintig dagen na de kennisgeving ervan vernietigen, hetzij omdat zij strijdig is met deze wet of een uitvoeringsbesluit ervan of met de richtlijnen van de Minister, hetzij omdat zij strijdig is met het algemeen belang ter zake. Alvorens te beslissen kan de Minister de termijn van twintig dagen met een termijn van gelijke duur verlengen voor bijkomend onderzoek. HOOFDSTUK III: Bijzondere maatregelen ter voorkoming en ter bestrijding van bepaalde dierenziekten. Art. 6. § 1. De Koning wijst de dierenziekten aan die onder de toepassing vallen van dit hoofdstuk. § 2. Bij dreigend gevaar van besmetting door een besmettelijke dierenziekte kan de Dienst maatregelen treffen welke voor niet langer dan dertig dagen van kracht zijn en die hij onverwijld ter kennis van de Minister moet brengen. Art. 7. § 1. De Koning kan onder de voorwaarden die Hij bepaalt, aan de verantwoordelijke of aan de dierenartsen de aangifte van elk uitbreken of van elk voorteken van het uitbreken van dierenziekten opleggen en de overheidspersonen aanwijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan. «§ 1/1. De Koning kan onder de voorwaarden die Hij bepaalt, aan de verantwoordelijke van een laboratorium de aangifte van dierenziekten vastgesteld in het kader van een laboratoriumonderzoek opleggen en de overheidspersonen aanwijzen aan wie de aangifte moet worden gedaan.». § 2. De Koning kan aan de verantwoordelijke de tussenkomst opleggen van een dierenarts, die belast wordt met de uitvoering van door de Dienst genomen beslissingen. § 3. De Koning bepaalt de voorwaarden onder welke de dierenartsen medewerken aan de uitvoering van deze wet. Art. 8. <NOTA: bij arrest van 31 januari 1989, B.St. 03-03-1989, p. 3870, heeft het Arbitragehof	soumettent au Ministre les décisions de leurs organes de direction, dans les trente jours de leur intervention. Le Ministre peut annuler toute décision visée à l'alinéa précédent, dans les vingt jours de sa communication soit parce que la décision est contraire à la présente loi ou à un arrêté d'exécution ou aux directives du Ministre, soit parce qu'elle est incompatible avec l'intérêt général en la matière. Avant d'arrêter sa décision, le Ministre peut prolonger le délai de vingt jours par un délai d'une même durée, afin de procéder à un examen complémentaire. CHAPITRE III : Mesures particulières tendant à prévenir et à lutter contre certaines maladies des animaux. Art. 6. § 1er. Le Roi désigne les maladies des animaux auxquelles le présent chapitre est applicable. § 2. En cas de danger imminent de contamination par une maladie contagieuse, le Service peut prendre des mesures produisant effet pendant trente jours au maximum et en informe sans délai le Ministre. Art. 7. § 1er. Le Roi peut imposer dans les conditions qu'il détermine, au responsable ou aux vétérinaires la déclaration de toute apparition ou de tout symptôme d'apparition de maladies des animaux et désigner les agents de l'autorité auxquels la déclaration doit être faite. «§ 1er/1. Le Roi peut imposer dans les conditions qu'il détermine, au responsable d'un laboratoire, la notification des maladies des animaux constatées dans le cadre d'un examen au laboratoire et désigner les agents de l'autorité auxquels la déclaration doit être faite.». § 2. Le Roi peut imposer au responsable l'intervention d'un vétérinaire qui sera chargé de l'exécution des décisions prises par le Service. § 3. Le Roi détermine les conditions dans lesquelles les vétérinaires participent à l'exécution de la présente loi. Art. 8. <NOTE: par arrêt du 31 janvier 1989, M.B. du 03-03-1989, p. 3860 la Cour d'arbitrage a
---	--

vernietigd, voor het Vlaamse en Waalse Gewest, de artikelen 8, lid 1, 1° tot 3°, in zover het van toepassing is op de in het wild levende dieren; in het lid 1, 3°, de woorden: "alsook de bestemming van de krengen of karkassen van de dieren of delen ervan bepalen", in zover die krengen en karkassen afvalstoffen geworden zijn; in lid 1, 4°, de woorden: "met de middelen en op de wijze die Hij aanduidt", in zover ze van toepassing zijn op de andere dan onroerende goederen.> De Koning kan: 1° alle maatregelen treffen met het doel de dierenziekten te bestrijden, uit te roeien en hun verspreiding en het in of uit het land brengen ervan te verhinderen; 2° alle of sommige andere methodes van dierenziektenbestrijding dan die welke Hij vaststelt verbieden; 3° de afslachting of afmaking voorschrijven van een dier dat door een dierenziekte is aangetast of besmet of verdacht is van aantasting of besmetting binnen de termijn die Hij bepaalt en op de plaats die Hij aanwijst, alsook de bestemming van de krengen of karkassen van de dieren of delen ervan bepalen; 4° de afbraak of de vernietiging voorschrijven met de middelen en op de wijze die Hij aanduidt, van gebouwen, voertuigen, plantaardige of dierlijke produkten, grondstoffen voor de landbouw en de veeteelt en van alle andere goederen die besmet zijn of van besmetting verdacht zijn. Hij bepaalt in welke mate en onder welke voorwaarden een vergoeding kan worden verleend bij toepassing van de maatregelen bedoeld onder 3° en 4°. Art. 2. De Koning kan: 1° het onder toezicht stellen, het afzonderen, het in bewaring of in quarantaine stellen van dieren die aangetast of besmet zijn door een dierenziekte of die verdacht zijn van aantasting of besmetting, voorschrijven en de kosten van die maatregelen ten laste leggen van de verantwoordelijke; 2° ten laste van de verantwoordelijke de reiniging en de ontsmetting voorschrijven van gebouwen, gebruiksvoorwerpen, vervoermiddelen en van alle goederen die drager zijn of kunnen zijn van ziekten of smetstoffen, en daartoe de produkten en de gebruikswijze ervan opleggen; 3° de verzameling, het verkeer en het vervoer	annulé pour les Régions wallonne et flamande: l'article 8, al. 1er 1° à 3°, dans la mesure où il s'applique aux animaux vivant à l'état sauvage; à l'alinéa 1er, 3° les mots : "et déterminer également la destination des cadavres ou carcasses de ces animaux ou partie de ceux-ci" dans la mesure où ces cadavres et carcasses sont devenus des déchets; à l'alinéa 1er, 4° les mots : "par les moyens et de la manière qu'il désigne" dans la mesure où ils s'appliquent aux biens autres que les immeubles.> Le Roi peut: 1° prendre toute mesure ayant pour but de lutter contre les maladies des animaux, de les éradiquer, ainsi que d'empêcher leur propagation, leur introduction dans le pays et leur sortie du pays; 2° interdire toutes ou certaines méthodes de lutte contre les maladies des animaux autres que celles qu'il fixe; 3° prescrire l'abattage ou la mise à mort d'un animal atteint ou contaminé d'une maladie des animaux, ou suspect d'en être atteint ou contaminé, dans le délai qu'il fixe et dans le lieu qu'il désigne, et déterminer également la destination des cadavres ou carcasses de ces animaux ou parties de ceux-ci; 4° prescrire la démolition ou la destruction, par les moyens et de la manière qu'il désigne, de bâtiments, véhicules, produits végétaux ou animaux, matières premières pour l'agriculture et l'élevage et de tous autres biens lorsque ceux-ci sont contaminés ou suspects d'être contaminés. Il détermine dans quelle mesure et sous quelles conditions une indemnité peut être accordée en cas d'application des mesures visées aux 3° et 4°. Art. 2. Le Roi peut: 1° prescrire la mise en observation, l'isolement, la séquestration ou la mise en quarantaine d'animaux atteints ou contaminés par une maladie des animaux ou suspects d'en être atteints ou contaminés, et mettre le coût de ces mesures à charge du responsable; 2° prescrire à charge du responsable le nettoyage et la désinfection de bâtiments, d'ustensiles, de moyens de transport et de tous biens qui sont porteurs ou peuvent être porteurs de maladies ou de contagions, et imposer à cet effet les produits et leur mode d'emploi; 3° interdire ou réglementer le rassemblement, la
--	---

van dieren verbieden of regelen; 4° het verkeer van personen en goederen binnen een aangewezen gebied verbieden of regelen; 5° de wijze en de voorwaarden van monsterneming vaststellen, de ontledingsmethoden bepalen en het tarief van de ontleding en de voorwaarden van erkenning van laboratoria vaststellen. Hij kan de uitvoering van sommige ontleding uitsluitend voorbehouden aan de laboratoria die Hij aanwijst. (Deze bepaling is niet van toepassing op de controles uitgevoerd met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.) <W 2003-03-28/47, art. 9, 010; Inwerkingtreding : 16-06-2003> 6° het bezitten, het in de handel brengen, het verkopen, het kopen, het ruilen, het om niet of onder bezwarende titel afstaan en het vervoer verbieden, hetzij van een dier waarop een verboden behandeling is toegepast, hetzij van een dier waarop een aangeduide behandeling niet is toegepast of toegepast is op een andere dan de voorgeschreven wijze. Art. 9bis. <W 2005-12-27/31, art. 51, 012; Inwerkingtreding : 09-01-2006> Als er bij een ziekte die op de lijst van de Wereldorganisatie voor diergezondheid (OIE) staat en die respectievelijk beschouwd wordt in hoofdstuk 2.1.1.3. van de zoösanitairecode voor landdieren en in hoofdstuk 1.1.3. van de zoösanitairecode voor dieren die in het water leven, zich een plotse en onverwachte toename voordoet van de morbiditeit of de mortaliteit of de zoönotische impact, is de Minister gemachtigd, in geval van ernstig gevaar van besmetting en tot de uitroeiing van die besmetting, alle bestrijdingsmaatregelen te nemen met inbegrip van de opvordering van ondernemingen, goederen en personen en de slachting of de doding van dieren met bepaling van de bestemming van de dieren, de dierlijke producten of andere voorwerpen. De Minister is gemachtigd diezelfde maatregelen te treffen bij de uitbraak van een opduikende ziekte met een belangrijke impact op de morbiditeit of de mortaliteit of met een zoönotisch karakter. HOOFDSTUK IV: Algemene maatregelen ter voorkoming en bestrijding van de dierenziekten.	circulation et le transport d'animaux; 4° interdire ou réglementer la circulation de personnes et de biens dans une zone déterminée; 5° déterminer le mode et les conditions de prélèvement d'échantillons, déterminer les méthodes d'analyse et fixer le tarif des analyses et les conditions d'agrément de laboratoires. Il peut réserver l'exécution de certaines analyses aux seuls laboratoires qu'il désigne. (Cette disposition ne s'applique pas dans le cadre des contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.) <L 2003-03-28/47, art. 9, 010; En vigueur : 16-06-2003> 6° interdire la possession, la mise dans le commerce, la vente, l'achat, l'échange, la cession à titre gratuit ou onéreux et le transport soit d'un animal auquel un traitement interdit a été appliqué soit d'un animal auquel un traitement désigné n'a pas été appliqué ou a été appliqué d'une manière différente de celle prescrite. Art. 9bis. <L 2005-12-27/31, art. 51, 012; En vigueur : 09-01-2006> Lorsqu'une des maladies reprises sur les listes de l'Organisation mondiale de santé animale (OIE) visées respectivement au chapitre 2.1.1.3. du code sanitaire pour les animaux terrestres et au chapitre 1.1.3. du code sanitaire pour les animaux aquatiques présente un accroissement soudain et inattendu de la morbidité ou de la mortalité ou de son impact zoonotique, le Ministre est autorisé en cas de danger grave de contamination et jusqu'à l'éradication de la contamination, à prendre toute mesure de lutte, y compris la réquisition d'entreprises, de biens et de personnes et l'abattage ou la mise à mort d'animaux et la détermination de la destination d'animaux, produits animaux ou autres objets. Le Ministre est autorisé à prendre ces mêmes mesures lors de l'apparition d'une maladie émergente présentant un important impact de morbidité ou de mortalité ou zoonotique. CHAPITRE IV : Mesures générales tendant à prévenir et à lutter contre les maladies des animaux.
--	---

Art. 10. <NOTA: bij arrest van 31 januari 1989, B.St. 03-031989, p. 3870, heeft het Arbitragehof dit artikel vernietigd, voor het Vlaamse en het Waalse Gewest.> Het is verboden huisdieren op vuilnisbelten toe te laten. Art. 11. <NOTA: bij arrest van 31 januari 1989, B.St. 03-03-1989, heeft het Arbitragehof vernietigd, voor het Vlaamse en het Waalse Gewest: lid 1, lid 2 behalve in zover het de Koning machtigd de algemene en sectoriële normen inzake leefmilieu vast te stellen.> De Koning wijst de dieren aan waarvan de indeling van kringen of karkassen of delen ervan verboden is. Hij kan de voorwaarden bepalen waaraan de begraafplaatsen en de crematoria voor de indeling en de vernietiging van de kringen van bepaalde diersoorten moeten voldoen. Art. 12. De Koning kan de voorwaarden vaststellen van de ophaling, het vervoer, de behandeling en het gebruik waaraan dierlijke en plantaardige producten, die voor het menselijk verbruik niet ongeschikt zijn of verklaard worden, moeten voldoen om als diervoeding te worden aangewend. Hij kan de activiteiten van de personen die een van de hiervoren vermelde handelingen verrichten, onderwerpen aan een voorafgaande erkenning, verleend door de Minister, en er de voorwaarden van vaststellen. Art. 13. § 1. Onverminderd de bepalingen van de wet van 11 juli 1969 betreffende de bestrijdingsmiddelen en de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt kan de Koning de sanitaire voorwaarden bepalen voor de vervaardiging, de invoer, de uitvoer, de doorvoer, de bereiding, de verkoop, het bezit en het vervoer van het verwerkingsmateriaal (en dierlijke bijproducten). <W 2007-03-01/37, art. 109, 1°, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> § 2. De Koning kan de voorwaarden bepalen waaraan de bedrijven voor de vervaardiging, de verwerking en de bereiding van het verwerkingsmateriaal (en dierlijke bijproducten) moeten voldoen om door de Minister te worden erkend. <W 2007-03-01/37, art. 109, 2°,	Art. 10. <NOTE: par arrêt du 31 janvier 1989, M.B. du 03-03-1989, p. 3860, la Cour d'Arbitrage a annulé cet article pour les Régions wallonne et flamande.> L'accès aux champs d'épandage de boues et d'immondices est interdit aux animaux domestiques. Art. 11. <NOTE: par arrêt du 31 janvier 1989, M.B. du 03-03-1989, p. 3860, la Cour d'Arbitrage a annulé pour les Régions wallonne et flamande: l'alinéa 1er, et l'alinéa 2 sauf dans la mesure où il habilite le Roi à établir les normes générales et sectorielles en matière d'environnement.> Le Roi désigne les animaux dont il est interdit d'enfouir les cadavres ou carcasses ou parties de ceux-ci. Il peut déterminer les conditions auxquelles doivent satisfaire les cimetières et crématoires pour l'enfouissement et la destruction des cadavres de certaines espèces d'animaux. Art. 12. Le Roi peut définir les conditions de la collecte, du transport, du traitement et de l'utilisation auxquelles des produits animaux et végétaux qui ne sont pas impropres ou qui ne sont pas déclarés impropres à la consommation humaine doivent satisfaire pour servir à l'alimentation des animaux. Il peut subordonner les activités des personnes effectuant des opérations visées ci-dessus à un agrément préalable, accordé par le Ministre et en fixer les conditions. Art. 13. § 1er. Sans préjudice des dispositions de la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage, le Roi peut prescrire les conditions sanitaires de la fabrication, de l'importation, de l'exportation, du transit, de la préparation, de la vente, de la détention et du transport de la matière à traiter (et sous-produits animaux). <L 2007-03-01/37, art. 109, 1°, 014; En vigueur : 24-03-2007> § 2. Le Roi peut fixer les conditions auxquelles les entreprises de fabrication, de transformation ou de préparation de la matière à traiter (et sous-produits animaux) doivent satisfaire pour être agréées par le Ministre. <L 2007-03-01/37, art. 109, 2°, 014; En vigueur : 24-03-2007>
--	--

014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> Art. 14. <NOTA: bij arrest van 31 januari 1989, B.St. 03-03-1989, p. 3870, heeft het Arbitragehof dit artikel vernietigd voor het Vlaamse en het Waalse Gewest behalve in zover het de invoer, de uitvoer en de doorvoer van het destructie materiaal regelt.> § 1. De Koning stelt de voorwaarden vast voor de ophaling, het vervoer, de invoer, de uitvoer en de behandeling van destructiemateriaal uitgezonderd de krengen van bepaalde diersoorten waarvan de indelving niet wordt verboden met toepassing van artikel 11. § 2. Destructiemateriaal wordt uitsluitend opgehaald, vervoerd, ingevoerd door en behandeld in destructiebedrijven. § 3. De Koning stelt de voorwaarden vast waaraan de destructiebedrijven moeten voldoen om door de Minister te worden erkend. De Koning bepaalt hun territoriale bevoegdheid, de duur van de erkenning die dertig jaar niet mag overschrijden, hun technische uitrusting evenals de voorwaarden van verhandeling en bestemming van de produkten verkregen uit de behandeling van het destructiemateriaal. Hij kan bepalen dat de Minister een tarief vaststelt voor sommige ophalingen, evenals de vergoedingen voor delen van dieren welke opgehaald worden. § 4. De destructiebedrijven zijn bedrijven van openbaar nut. Zij kunnen door de openbare overheden worden opgevorderd. § 5. In afwijking van de bepalingen van §§ 1 en 2, kan de Koning de voorwaarden vaststellen voor de ophaling, het vervoer, de invoer en de behandeling van bepaald destructiemateriaal door erkende bedrijven, alsmede de voorwaarden tot erkenning van deze bedrijven. Art. 15. Onverminderd de bepalingen van de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijprodukten kan de Koning, met het oog op de bestrijding van dierenziekten; 1° de voorwaarden vaststellen waaraan dieren, dierlijke produkten, (dierlijke bijproducten,) planten en substraten moeten voldoen om te worden in de handel gebracht, verworven, ten verkoop aangeboden, tentoongesteld, in bezit gehouden, vervoerd, verkocht, onder kosteloze of bezwarende titel afgestaan, ingevoerd, uitgevoerd	Art. 14. <NOTE: par arrêt du 31 janvier 1989, M.B. du 03-03-1989, p. 3860, la Cour d'Arbitrage a annulé cet article pour les Régions wallonne et flamande sauf dans la mesure où cet article réglemente l'importation, l'exportation et le transit de la matière à détruire.> § 1er. Le Roi détermine les conditions de ramassage, de transport, d'importation, d'exportation et de traitement de la matière à détruire à l'exclusion des cadavres de certaines espèces d'animaux dont l'enfouissement n'est pas interdit en application de l'article 11. § 2. La matière à détruire est uniquement ramassée, transportée, importée et traitée par les usines de destruction. § 3. Le Roi fixe les conditions auxquelles les usines de destruction doivent satisfaire pour être agréées par le Ministre. Le Roi définit leur compétence territoriale, la durée de l'agrément qui ne peut dépasser trente ans, l'équipement technique ainsi que les conditions de commercialisation et de destination des produits obtenus par le traitement de la matière à détruire. Il peut déterminer que le Ministre fixe le tarif de certains enlèvements ainsi que des indemnités pour certaines parties d'animaux qui sont enlevées. § 4. Les usines de destruction sont des entreprises d'utilité publique. Elles peuvent être réquisitionnées par les autorités publiques. § 5. En dérogation aux dispositions des §§ 1er et 2, le Roi peut fixer les conditions de ramassage, de transport, d'importation, d'utilisation et de traitement de certaines matières à détruire par des entreprises agréées ainsi que les conditions d'agrément de ces entreprises. Art. 15. Sans préjudice des dispositions de la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, le Roi peut, en vue de la lutte contre les maladies des animaux; 1° fixer les conditions auxquelles doivent satisfaire les animaux, les produits animaux, (sous-produits animaux,) les végétaux et les substrats pour être mis dans le commerce, acquis, offerts en vente, exposés, détenus, transportés, vendus, cédés à titre gratuit ou onéreux, importés, exportés ou traités en transit; <L. 2007-03-01/37, art. 110,
--	---

of doorgevoerd; <W <u>2007-03-01/37</u>, art. 110, 1°, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> 2° de invoer, de uitvoer of de doorvoer van dieren, dierlijke produkten, (dierlijke bijproducten,) planten en substraten verbieden en reglementeren; <W <u>2007-03-01/37</u>, art. 110, 2°, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> 3° de activiteit van de personen die de onder 1° genoemde handelingen verrichten, onderwerpen aan een voorafgaande niet overdraagbare erkenning verleend door de Minister; 4° de voorwaarden bepalen tot het verkrijgen en behouden van de in 3° bedoelde erkenning waarvan Hij de geldigheidsduur kan bepalen, met inbegrip van de betaling van een vergoeding en de vaststelling van het bedrag ervan; (5° de vergoedingen vaststellen die de operatoren moeten betalen voor het verkrijgen van een gezondheidscertificaat voor de uitvoer van dierlijke bijproducten.) <W <u>2008-06-08/30</u>, art. 47, 015; Inwerkingtreding : 26-06-2008> Art. 16. De Koning kan de voorwaarden bepalen waaraan de lokalen en de open ruimten moeten voldoen waar verzamelingen van dieren voor tentoonstellingen, markten, jaarmarkten, prijskampen, keuringen, sportvertoningen en verkoop plaatsvinden. Hij kan de voorwaarden bepalen waaraan de instellingen en bedrijven die gespecialiseerd zijn in de sectoren van de kunstmatige inseminatie of van de embryotransfer moeten voldoen. Art. 17. <NOTA: bij arrest van 31 januari 1989, B.St. 03-03-1989, p. 3870, heeft het Arbitragehof dit artikel vernietigd, voor het Vlaamse en het Waalse Gewest, in zover het van toepassing is op het merken van de in het wild levende dieren.> De Koning kan de regelen voor de registratie, het merken en de identificatie van de dieren en de veebeslagen bepalen. Hij bepaald aan welke voorwaarden de identificatiestukken moeten voldoen om te worden aangenomen door de Minister, evenals de voorwaarden van hun verdeling, registratie en gebruik. (Hij bepaalt het tarief van de retributies voor de identificatie en registratie van de dieren, die ten laste komen van de eigenaar of verantwoordelijke van het dier.) <W <u>2005-12-23/31</u>, art. 74, 011; Inwerkingtreding : 09-01-2006> (Hij kan de verenigingen, erkend in toepassing van artikel 3, of andere hiertoe door de minister	1°, 014; En vigueur : 24-03-2007> 2° interdire et réglementer l'importation, l'exportation ou le transit d'animaux, de produits animaux, (sous-produits animaux,) de végétaux et de substrats; <L <u>2007-03-01/37</u>, art. 110, 2°, 014; En vigueur : 24-03-2007> 3° subordonner les activités des personnes effectuant des opérations indiquées sous 1° à un agrément préalable incessible accordé par le Ministre; 4° fixer les conditions auxquelles sont subordonnées l'obtention et la conservation de l'agrément visé au 3°, dont Il peut fixer la durée, y compris le paiement d'une redevance et la fixation du montant de cette redevance. (5° fixer les redevances à payer par les opérateurs pour l'obtention d'un certificat sanitaire à l'exportation de sous-produits animaux.) <L <u>2008-06-08/30</u>, art. 47, 015; En vigueur : 26-06-2008> Art. 16. Le Roi peut fixer les conditions auxquelles doivent répondre les locaux et les espaces en plein air où ont lieu des rassemblements d'animaux pour des expositions, marchés, foires, concours, expertises, manifestations sportives et ventes. Il peut fixer les conditions auxquelles doivent répondre les institutions et exploitations spécialisées dans les secteurs de l'insémination artificielle ou du transfert d'embryons. Art. 17. <NOTE: par arrêt du 31 janvier 1989, M.B. 03-03-1989, p. 3860, la Cour d'Arbitrage a annulé cet article pour les Régions wallonne et flamande dans la mesure où il s'applique au marquage des animaux vivant à l'état sauvage.> Le Roi peut fixer les règlements pour l'enregistrement, pour le marquage et pour l'identification des animaux et des cheptels. Il détermine les conditions auxquelles les pièces d'identification doivent satisfaire pour être agréées par le Ministre, ainsi que les conditions de leur distribution, enregistrement et emploi. (Il détermine le tarif des redevances pour l'identification et l'enregistrement des animaux, qui sont à la charge du propriétaire ou le responsable de l'animal.) <L <u>2005-12-23/31</u>, art. 74, 011; En vigueur : 09-01-2006> (Il peut désigner les associations, agréées en application de l'article 3, ou d'autres organismes,
---	--

erkende organismen aanwijzen als begunstigden van deze retributies en hen belasten met de inning ervan. Hij bepaalt de voorwaarden waaraan deze organismen moeten voldoen om door de minister te worden erkend.) <W 2006-07-20/39, art. 163, 013; Inwerkingtreding : 07-08-2006> Art. 18. De Koning kan de boeken, attesten, getuigschriften, bordjes, tekens of andere aanwijzingen en stukken bepalen, waaruit moet blijken dat voldaan is aan de voorwaarden gesteld bij deze wet en zijn uitvoeringsbesluiten. Art. 18bis. <Ingevoegd bij W 1990-12-29/30, art. 211, 002; Inwerkingtreding : 19-01-1991> De Koning kan de voorwaarden bepalen waaraan houders, vervoerders, handelaars, bewerkers en verwerkers van dieren en dierlijke produkten (en dierlijke bijproducten) moeten voldoen met het oog op het voorkomen en bestrijden van dierenziekten, inzonderheid inzake bedrijfsvormen, de hygiënische voorzorgen en de uitrusting, de sanitaire beveiliging en de handelspraktijken. <W 2007-03-01/37, art. 111, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> Hij kan de activiteiten van de in het eerste lid bedoelde personen aan een vergunning onderwerpen en de voorwaarden bepalen met betrekking tot de intrekking van de vergunning. Art. 19. De Dienst is in het bijzonder belast met het sanitaire onderzoek van voor uitvoer, invoer en doorvoer bestemde dieren en dierlijke produkten (en dierlijke bijproducten) en met de afgifte van de daarop betrekking hebbende certificaten voor vervoer en sanitaire waarborgen. Hij kan alle nuttige maatregelen treffen om de sanitaire toestand ervan vast te stellen. <W 2007-03-01/37, art. 112, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> HOOFDSTUK V: Toezicht. Art. 20.^[1] Onverminderd de ambtsbevoegdheid van de officieren van gerechtelijke politie, worden overtredingen op deze wet, op haar uitvoeringsbesluiten en op de Europese verordeningen en beschikkingen/besluiten ter zake opgespoord en vastgesteld door : - de leden van de federale en lokale politie; - de door de minister aangewezen statutaire en	agréés par le ministre, comme bénéficiaires de ces redevances et les charger de leur perception. Il fixe les conditions auxquelles ces organismes doivent satisfaire pour être agréés par le ministre.) <L 2006-07-20/39, art. 163, 013; En vigueur : 07-08-2006> Art. 18. Le Roi peut déterminer les livres, attestations, certificats, écriteaux, signes ou autres indications et documents, établissant ou attestant que les conditions fixées par la présente loi et ses arrêtés d'exécution sont réunies. Art. 18bis. <Introduit par L 1990-12-29/30, art. 211, 002; En vigueur : 19-01-1991> Le Roi peut déterminer les conditions auxquelles des détenteurs, des transporteurs, des commerçants, des travailleurs et des transformateurs d'animaux et de produits animaux (et sous-produits animaux) doivent satisfaire en vue de prévenir et de lutter contre les maladies des animaux, notamment en ce qui concerne les formes d'exploitation, les précautions et les équipements hygiéniques, la sécurité sanitaire et les pratiques de commerce. <L 2007-03-01/37, art. 111, 014; En vigueur : 24-03-2007> Il peut subordonner les activités des personnes visées à l'alinéa 1er à un agrément et déterminer les conditions de retrait de l'agrément. Art. 19. Le Service est chargé en particulier de tout examen sanitaire des animaux et produits animaux (et sous-produits animaux) destinés à l'exportation, à l'importation et au transit et de délivrer les certificats de transport et de garanties sanitaires ayant trait à ces examens. Il peut prendre toutes les mesures utiles pour en vérifier l'état sanitaire. <L 2007-03-01/37, art. 112, 014; En vigueur : 24-03-2007> CHAPITRE V: Surveillance. Art. 20.^[1] Sans préjudice des pouvoirs des officiers de police judiciaire, les infractions à la présente loi, à ses arrêtés d'exécution et aux règlements et décisions européens en la matière sont recherchées et constatées par : - les membres de la police fédérale et locale; - les agents statutaires et contractuels du SPF désignés par le ministre;
---	--

contractuele agenten van de FOD; - de agenten van de Administratie der Douanes en Accijnzen; - de andere statutaire en contractuele agenten aangewezen door de Koning; - de statutaire en contractuele personeelsleden van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, belast met het uitvoeren van de controles.]¹ (De personeelsleden van de Federale Overheidsdienst leggen, voorafgaand aan de uitoefening van hun functie, de eed af in handen van de Minister of zijn afgevaardigde.) <W 2007-03-01/37, art. 113, 014; Inwerkingtreding : 24-03-2007> De door deze overheidspersonen opgemaakte processen-verbaal hebben bewijskracht tot het tegenbewijs is geleverd; een afschrift ervan wordt binnen acht dagen na de vaststelling ter kennis gebracht van de overtredders. In de uitoefening van hun opdracht mogen dezelfde overheidspersonen slachthuizen, fabrieken, magazijnen, bergplaatsen, burelen, boten, bedrijfsgebouwen, stallen, stapelhuizen, stations, wagons, voertuigen, bossen, cultuur- en braakliggende gronden en de in open lucht gelegen bedrijven te allen tijde betreden. Zij mogen de plaatsen die tot woning dienen slechts bezoeken met verlof van de rechter in de politierechtbank. Zij kunnen zich alle voor het volbrengen van hun opdracht nodige inlichtingen en bescheiden doen verstrekken en overgaan tot alle nuttige vaststellingen. [¹ Ze kunnen overgaan tot het verhoor van de overtredder en tot elk ander nuttig verhoor.]¹ [¹ Ze kunnen, bij de uitoefening van hun opdrachten, de hulp van de politiemacht invoeren.]¹ (Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> ----- (1)<W 2012-12-27/15, art. 30, 016; Inwerkingtreding : 10-01-2013> Art. 20bis.<Ingevoegd bij W 1999-02-05/35, art. 30; Inwerkingtreding : 29-03-1999> Wanneer een overtreding van deze wet of van één van de	- les agents de l'Administration des Douanes et Accises; - les autres agents statutaires et contractuels désignés par le Roi; - les membres du personnel statutaire et contractuel de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, chargés de l'exécution des contrôles.]¹ (Les membres du personnel du Service public fédéral prêtent serment, préalablement à l'exercice de leur fonction, entre les mains du ministre ou de son délégué.) <L 2007-03-01/37, art. 113, 014; En vigueur : 24-03-2007> Les procès-verbaux établis par ces agents de l'autorité font foi jusqu'à preuve du contraire; une copie en est notifiée aux auteurs de l'infraction dans les huit jours de la constatation. Les mêmes agents de l'autorité ont, dans l'exercice de leurs fonctions, libre accès en tout temps aux abattoirs, usines, magasins, dépôts, bureaux, bateaux, bâtiments d'entreprises, étables, entrepôts, gares, wagons, véhicules, bois, terrains de culture et en friche, et aux entreprises situées en plein air. Ils ne peuvent procéder à la visite des lieux servant à l'habitation si ce n'est en vertu d'une autorisation du juge au tribunal de police. [¹ Ils peuvent procéder à l'audition du contrevenant et à toute autre audition utile.]¹ [¹ Ils peuvent requérir, dans l'exercice de leurs missions, l'assistance des forces de police.]¹ (Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> ----- (1)<L 2012-12-27/15, art. 30, 016; En vigueur : 10-01-2013> Art. 20bis.<Inséré par L 1999-02-05/35, art. 30; En vigueur : 29-03-1999> Lorsqu'une infraction à la présente loi ou à un de ses arrêtés
---	--

uitvoeringsbesluiten [1 of van de Europese verordeningen en beschikkingen/besluiten ter zake]1 wordt vastgesteld, kunnen de agenten van de overheid bedoeld in artikel 20 van deze wet een waarschuwing richten aan de overtreder en hem aanmanen een einde te maken aan deze overtreding. Het origineel van de waarschuwing wordt verstuurd naar de overtreder binnen de vijftien dagen na de vaststelling van de overtreding. De waarschuwing vermeldt : a) de ten laste gelegde feiten en de overtreden wettelijke bepaling(en); b) de termijn binnen dewelke een einde moet komen aan de overtreding; c) dat, als geen gevolg gegeven wordt aan de waarschuwing, een proces-verbaal zal opgesteld worden en overgezonden naar de procureur des Konings. (Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> ----- (1)<W 2012-12-27/15, art. 31, 016; Inwerkingtreding : 10-01-2013> Art. 21. <W 1990-12-29/30, art. 212, 002; Inwerkingtreding : 19-01-1991> De overheidspersonen bedoeld in artikel 20 kunnen, in geval van overtreding, de dieren of goederen in beslag nemen die het voorwerp uitmaken van het misdrijf, die gediend hebben of die bestemd waren tot het plegen ervan. Indien de inbeslagneming dieren betreft waarvoor het bevel tot afslachting of tot afmaking niet werd uitgevoerd, of indien de inbeslagneming dieren betreft die zich in overtreding bevinden en die een besmettingsgevaar vastgesteld door de overheidspersonen inhouden, kunnen deze de dieren onverwijd laten afslachten of afmaken. Zij kunnen in die gevallen de vergoedingen voor het afslachten of afmaken weigeren en de kosten ten laste van de verantwoordelijke leggen. Voor zover zulks verenigbaar is met de sanitaire eisen vastgesteld door de overheidspersonen, kunnen de in beslag genomen dieren of goederen,	d'exécution [1 ou aux règlements et décisions européens en la matière]1 est constatée, les agents de l'autorité visés à l'article 20 de la présente loi peuvent adresser au contrevenant un avertissement le mettant en demeure de mettre fin à cette infraction. L'original de l'avertissement est envoyé au contrevenant dans les quinze jours de la constatation de l'infraction. L'avertissement mentionne : a) les faits imputés et la ou les dispositions légales enfreintes; b) le délai dans lequel il doit y être mis fin; c) qu'au cas où il n'est pas donné suite à l'avertissement, un procès-verbal sera dressé et transmis au procureur du Roi. (Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> ----- (1)<L 2012-12-27/15, art. 31, 016; En vigueur : 10-01-2013> Art. 21. <L 1990-12-29/30, art. 212, 002; En vigueur : 19-01-1991> Les agents de l'autorité visés à l'article 20 peuvent, en cas d'infraction, saisir les animaux ou biens qui forment l'objet de l'infraction, qui ont servi ou qui ont été destinés à la commettre. Lorsque la saisie porte sur des animaux pour lesquels l'ordre d'abattage ou de mise à mort n'a pas été exécuté, ou lorsque la saisie porte sur des animaux qui se trouvent en infraction et qui présentent un danger de contamination constaté par les agents de l'autorité, ceux-ci peuvent les faire abattre ou mettre à mort sans délai. Ils peuvent, dans ces cas, refuser les indemnités d'abattage ou de mise à mort et mettre les frais à charge du responsable. Dans la mesure où les impératifs sanitaires établis par les agents de l'autorité le permettent, les animaux ou biens saisis peuvent être soit remis à
--	--

hetzij worden teruggegeven aan hun eigenaar die er slechts mag over beschikken overeenkomstig de onderrichtingen van de overheidspersonen en na voorafgaande neerlegging ter griffie van de rechtbank, van een som overeenstemmend met de waarde, geschat door een deskundige, hetzij worden verkocht door de overheidspersonen, die in dat geval de opbrengst ervan zullen neerleggen bij de griffie. De verkregen som, totdat over het misdrijf uitspraak is gedaan, treedt in de plaats van de in beslag genomen dieren of goederen, zowel wat de verbeurdverklaring als wat de eventuele teruggave aan de belanghebbende betreft. (Met uitzondering van de laatste zin van het tweede lid, is dit artikel niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> Art. 22. <W 1999-02-05/35, art. 31, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> De overheidspersonen bedoeld in artikel 20 kunnen, bij administratieve maatregel en voor een termijn van ten hoogste dertig dagen, bewarend beslag leggen op dieren of goederen waarvan zij vermoeden dat ze niet beantwoorden aan de bepalingen van krachtens deze wet genomen besluiten, teneinde ze aan een onderzoek te onderwerpen. Dit bewarend beslag wordt opgeheven bij beslissing van de overheidspersoon die de maatregelen genomen heeft, door het verstrijken van de termijn of door de definitieve inbeslagneming overeenkomstig de bepalingen van artikel 21. (Het vorig lid is niet van toepassing op de controles die zijn verricht met toepassing van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> HOOFDSTUK VI: Sancties. Art. 23. § 1. Onverminderd de toepassing, in	leur propriétaire qui ne pourra en disposer que conformément aux instructions des agents de l'autorité et moyennant le dépôt préalable au greffe du tribunal d'une somme équivalente à la valeur, estimée par un expert, soit vendus par les agents de l'autorité qui, dans ce cas, en déposeront le produit audit greffe. La somme obtenue tient lieu des animaux ou biens saisis jusqu'à ce qu'il ait été statué sur l'infraction, tant en ce qui concerne sa confiscation que sa restitution éventuelle à l'intéressé. (A l'exception de la dernière phrase du second alinéa, le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> Art. 22. <L 1999-02-05/35, art. 31, 008; En vigueur : 29-03-1999> Les agents de l'autorité visés à l'article 20 peuvent, par mesure administrative et pour une durée qui ne peut dépasser trente jours, procéder à la saisie conservatoire des animaux ou des biens dont ils présument la non-conformité aux dispositions des arrêtés pris en exécution de la présente loi, aux fins de les soumettre à un examen. Cette saisie conservatoire est levée par décision de l'agent de l'autorité qui a pris les mesures, par expiration du délai ou par la saisie définitive conformément aux dispositions de l'article 21. (L'alinéa précédent ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> CHAPITRE VI: Sanctions. Art. 23. § 1er. Sans préjudice de l'application
---	--

voorkomend geval, van de strengere straffen bepaald bij het Strafwetboek, wordt gestraft: 1° met gevangenisstraf (van vijftien dagen tot vijf jaar) en met geldboete van duizend frank tot tienduizend frank of met een van die straffen alleen: <W 1999-02-05/35, art. 32, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> a) hij die nalaat of hij die verhindert, binnen de bepaalde termijn en op de daartoe aangewezen plaats, een dier waarvan het afslachten of afmaken overeenkomstig artikel 8 werd bevolen, af te slachten of af te maken; b) hij die nalaat of hij die verhindert de opgelegde ziektebehandeling toe te passen, die een niet toegelaten of verboden behandeling toepast of die in overtreding met artikel 9, 6°, wordt bevonden; c) hij die dieren vervoert of naar een verzamelplaats brengt, wanneer overeenkomstig artikel 9 het vervoer, het verkeer of de verzameling van dieren verboden zijn; d) hij die destructiemateriaal ophaalt, vervoert, invoert, uitvoert of behandelt zonder daartoe overeenkomstig artikel 14 erkend te zijn; e) hij wiens verzuim de ter uitvoering van deze wet genomen besluiten na te leven, oorzaak is van besmetting van andere dieren; 2° met geldboete van honderd frank tot vijfduizend frank: a) de verantwoordelijke of de dierenartsen die niet onmiddellijk de aangewezen overheid waarschuwen, wanneer de aangifte van elk bestaan of elke verdenking van een dierenziekte is opgelegd overeenkomstig artikel 7; b) de verantwoordelijke die, voor zijn dieren, de registratie en de identificatie niet uitvoert of handhaaft en de bescheiden voorgeschreven bij de artikelen 17 en 18 niet voorgelegd; c) hij die in overtreding wordt bevonden met de bepalingen van de besluiten genomen ter uitvoering van artikel 15; d) hij die de reinigings- en ontsmettingsmaatregelen van gebouwen, vervoermiddelen en gebruiksvoorwerpen, opgelegd overeenkomstig artikel 9, 2°, niet uitvoert; e) hij die bordjes, tekens en andere voorwerpen opgelegd overeenkomstig artikel 18, nalaat aan te brengen, beschadigt, verwaarloost, vernielt of verwijderd; f) hij die in overtreding wordt bevonden met de bepalingen van de artikelen 8, 4°, 9, 1° en 4°, 12	éventuelle des peines plus sévères prévues par le Code pénal, est puni: 1° d'un emprisonnement (de quinze jours à cinq ans) et d'une amende de mille francs à dix mille francs ou de l'une de ces peines seulement: <L 1999-02-05/35, art. 32, 008; En vigueur : 29-03-1999> a) celui qui omet ou qui empêche d'abattre ou de mettre à mort dans le délai fixé et dans le lieu désigné un animal dont l'abattage ou la mise à mort a été prescrit conformément à l'article 8; b) celui qui omet ou qui empêche d'appliquer un traitement imposé, celui qui applique un traitement non autorisé ou interdit ou celui qui enfreint l'article 9, 6°; c) celui qui transporte des animaux ou les amène à un lieu de rassemblement lorsque le transport, la circulation ou le rassemblement d'animaux sont interdits conformément à l'article 9; d) celui qui ramasse, transporte, importe, exporte, ou traite de la matière à détruire sans y être agréé conformément à l'article 14; e) celui qui, en omettant d'observer les arrêtés pris en exécution de la présente loi, provoque la contagion d'autres animaux; 2° d'une amende de cent francs à cinq mille francs: a) le responsable ou les vétérinaires qui n'avertissent pas sur-le-champ l'autorité désignée lorsque la déclaration de toute existence ou de toute suspicion d'une maladie des animaux est imposée conformément à l'article 7; b) le responsable qui, pour ses animaux, n'exécute ou ne maintient pas l'enregistrement et l'identification et qui ne produit pas les documents prescrits par les articles 17 et 18; c) celui qui enfreint les dispositions des arrêtés pris en exécution de l'article 15; d) celui qui n'exécute pas les mesures de nettoyage et de désinfection des bâtiments, véhicules et ustensiles, imposés conformément à l'article 9, 2°; e) celui qui omet de mettre, détériore, néglige, détruit ou enlève les écriteaux, signes ou autres objets imposés conformément à l'article 18; f) celui qui enfreint les dispositions des articles 8, 4°, 9, 1° et 4°, 12 et 13;
---	--

en 13; 3° met geldboete van zesentwintig tot duizend frank; a) hij die, in overtreding met artikel 10, kregen of karkassen of delen ervan indelft; b) hij die zich verzet tegen bezoeken, inspecties, inbeslagnemingen, controles, bloed-, urine- en diagnostische afnemingen en andere monsternemingen of verzoeken om inlichtingen of bescheiden door de overheidspersonen bedoeld in artikel 20 of die, wetens, onjuiste inlichtingen of bescheiden verstrekt. § 2. Bij herhaling binnen drie jaar na een vorige veroordeling wegens een der misdrijven bedoeld in dit artikel, worden de bepaalde straffen verdubbeld. Art. 24. Overtreding van bepalingen van deze wet of van krachtens deze wet genomen besluiten [¹ en van de Europese verordeningen en beschikkingen/besluiten ter zake]¹, die niet onder de toepassing van artikel 23 valt, wordt gestraft met geldboete van tien frank tot vijfentwintig frank. Bij herhaling binnen twee jaar na een vorige veroordeling wegens een in het eerste lid bedoelde overtreding, zijn in artikel 23, § 1, 3°, bepaalde straffen toepasselijk. ----- (1)<W 2012-12-27/15, art. 32, 016; Inwerkingtreding : 10-01-2013> Art. 25. Alle bepalingen van boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en artikel 85, zijn op de in de artikelen 23 en 24 bepaalde misdrijven van toepassing. Art. 26. § 1. In geval van veroordeling kan de rechtbank de verbeurdverklaring evenals de vernietiging van de in beslag genomen dieren en zaken bevelen. De verbeurdverklaring en de vernietiging worden steeds bevolen wanneer, op advies van de Dienst, de aard en de samenstelling van de zaken dit vergen. De vernietiging door de rechtbank bevolen geschiedt op kosten van de veroordeelde. § 2. De rechtbank kan, ten laste van de veroordeelde, tijdelijk of definitief verbod	3° d'une amende de vingt-six francs à mille francs; a) celui qui, en infraction à l'article 10 enfouit des cadavres ou carcasses d'animaux ou parties de ceux-ci; b) celui qui s'oppose aux visites, inspections, saisies, contrôles, prises de sang et d'urine, prélèvements diagnostiques et autres prises d'échantillons ou aux demandes de renseignements ou de documents faits par les agents de l'autorité visés à l'article 20 ou qui, sciemment, fournit des renseignements ou des documents inexacts. § 2. En cas de récidive dans les trois ans d'une condamnation antérieure pour une des infractions prévues au présent article, les peines fixées sont portées au double. Art. 24. Les infractions aux dispositions de la présente loi ou aux arrêtés pris en exécution de la présente loi [¹ ou aux règlements et décisions européens en la matière]¹ qui ne tombent pas sous l'application de l'article 23, sont punies d'une amende de dix francs à vingt-cinq francs. En cas de récidive dans les deux ans d'une condamnation antérieure pour une infraction visée au premier alinéa, les peines fixées à l'article 23, § 1er, 3°, sont applicables. ----- (1)<L 2012-12-27/15, art. 32, 016; En vigueur : 10-01-2013> Art. 25. Toutes les dispositions du livre Ier du Code pénal y compris le chapitre VII et l'article 85 sont applicables aux infractions visées aux articles 23 et 24. Art. 26. § 1er. En cas de condamnation, le tribunal peut ordonner la confiscation ainsi que la destruction des animaux et biens saisis. La confiscation et la destruction sont toujours ordonnées dans le cas où, sur avis du Service, la nature et la composition du bien l'imposent. La destruction ordonnée par le tribunal se fait aux frais du condamné. § 2. Le tribunal peut, à charge du condamné, prononcer l'interdiction temporaire ou définitive du droit d'exercer des activités visées par la
--	--

uitspreken van het recht bij deze wet bedoelde bedrijvigheden uit te oefenen of van het recht om een veebeslag te exploiteren. Overtreding van dit verbod wordt gestraft met gevangenisstraf van een maand tot zes maanden en met geldboete van honderd frank tot tweeduizend frank of met een van die straffen alleen. De rechtbank kan bovendien bekendmaking van het vonnis bevelen in een of meer dagbladen en de aanplakking ervan op de plaatsen en gedurende de tijd welke zij vaststelt, alles op kosten van de veroordeelde. § 3. Indien door een definitieve veroordeling ten laste van een dierenarts een overtreding wordt vastgesteld van de bepalingen van deze wet of van zijn uitvoeringsbesluiten, zendt het parket een copie van die veroordeling naar de Orde der dierenartsen en naar de Minister. Art. 27. § 1. Overtreding van deze wet en van de besluiten tot uitvoering ervan ^[1] en van de Europese verordeningen en beschikkingen/besluiten ter zake ^[1], maken het voorwerp uit van strafrechtelijke vervolgingen of van administratieve geldboeten. De verbaliserende ambtenaar stuurt het proces-verbaal dat het misdrijf vaststelt, aan de procureur des Konings alsook een afschrift ervan aan de door de Koning aangewezen ambtenaar. § 2. De procureur des Konings beslist of hij al dan niet strafrechtelijk vervolgt. Strafvervolgung sluit administratieve geldboete uit, ook wanneer de vervolging tot vrijspraak heeft geleid. § 3. De procureur des Konings beschikt over een termijn (van drie maanden), te rekenen van de dag van ontvangst van het proces-verbaal, om van zijn beslissing kennis te geven aan de door de Koning aangewezen ambtenaar. <W 1999-02-05/35, art. 33, 1°, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> Ingeval de procureur des Konings van strafvervolgung afziet of verzuimt binnen de gestelde termijn van zijn beslissing kennis te geven, beslist de door de Koning aangewezen ambtenaar, overeenkomstig de modaliteiten en voorwaarden die Hij bepaalt, nadat de betrokkene de mogelijkheid geboden werd zijn verweermiddelen naar voor te brengen, of wegens het misdrijf een administratieve geldboete moet worden voorgesteld. § 4. De beslissing van de ambtenaar is met redenen omkleed en bepaalt het bedrag van de	présente loi ou du droit d'exploiter un cheptel. L'infraction à cette défense est punie d'un mois à six mois d'emprisonnement et d'une amende de cent francs à deux mille francs ou de l'une de ces peines seulement. Le tribunal peut, en outre, ordonner la publication du jugement dans un ou plusieurs journaux et son affichage aux lieux et pendant le temps qu'il détermine, le tout aux frais du condamné. § 3. Si une condamnation définitive constate à charge d'un médecin vétérinaire, une infraction aux dispositions de la présente loi ou de ses arrêtés d'exécution, le parquet adresse une copie de cette condamnation à l'Ordre des médecins vétérinaires ainsi qu'au Ministre. Art. 27. § 1er. Les infractions à la présente loi et à ses arrêtés d'exécution ^[1] et aux règlements et décisions européens en la matière ^[1] font l'objet soit de poursuites pénales, soit d'une amende administrative. Le fonctionnaire verbalisant envoi au procureur du Roi le procès-verbal qui constate l'infraction ainsi qu'une copie au fonctionnaire désigné par le Roi. § 2. Le procureur du Roi décide s'il y a lieu ou non à des poursuites pénales. Les poursuites pénales excluent l'application d'une amende administrative, même si un acquittement les clôture. § 3. Le procureur du Roi dispose d'un délai (de trois mois) à compter de la réception du procès-verbal pour notifier sa décision au fonctionnaire désigné par le Roi. <L 1999-02-05/35, art. 33, 1°, 008; En vigueur : 29-03-1999> Dans le cas où le procureur du Roi renonce à intenter des poursuites pénales ou omet de notifier sa décision dans le délai fixé, le fonctionnaire désigné par le Roi, suivant les modalités et conditions qu'il fixe, décide, après avoir mis l'intéressé en mesure de présenter ses moyens de défense s'il y a lieu de proposer une amende administrative du chef de l'infraction. § 4. La décision du fonctionnaire est motivée et fixe le montant de l'amende administrative qui ne
---	--

administratieve geldboete die niet (lager mag zijn dan de helft van het minimum) van de geldboete bepaald door de overtreden wettelijke bepaling, noch hoger dan het vijfvoudige van dit minimum. <W 1999-02-05/35, art. 33, 2°, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> Nochtans worden deze bedragen altijd vermeerderd met de opdecimen vastgesteld voor de strafrechtelijke geldboeten. Bovendien worden de expertisekosten ten laste gelegd van de overtreder. § 5. Bij samenloop van verschillende misdrijven worden de bedragen van de administratieve geldboeten samengevoegd, zonder dat deze samen hoger mogen zijn dan het dubbel van het maximumbedrag bedoeld in § 4. § 6. De beslissing bedoeld in § 4 van dit artikel wordt aan de betrokkene bekendgemaakt bij een ter post aangetekende brief, samen met een verzoek tot betaling van de boete binnen de door de Koning gestelde termijn. Deze kennisgeving doet de strafvordering vervallen; de betaling van de administratieve geldboete maakt een einde aan de vordering van de administratie. § 7. Blijft de betrokkene in gebreke de geldboete en de expertisekosten binnen de gestelde termijn te betalen, dan vordert de ambtenaar de veroordeling tot de geldboete en de expertisekosten voor de bevoegde rechtbank. De bepalingen van het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid die van het vierde deel, boek II en boek III, zijn van toepassing. § 8. Geen administratieve geldboete kan worden opgelegd (vijf jaar) na het feit dat een bij deze wet bedoeld misdrijf oplevert. <W 1999-02-05/35, art. 33, 3°, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> De daden van onderzoek of van vervolging verricht binnen de in het eerste lid van deze paragraaf gestelde termijn stuiten de loop ervan. Met die daden begint een nieuwe termijn van gelijke duur te lopen, zelfs ten aanzien van personen die daarbij niet betrokken waren. § 9. De Koning bepaalt de procedureregelen die toepasselijk zijn op de administratieve geldboeten. [¹ ...]¹ (§ 10. De rechtspersoon, waarvan de overtreder orgaan of aangestelde is, is eveneens aansprakelijk voor de betaling van de administratieve geldboete.) <W 1999-02-05/35, art. 33, 4°, 008; Inwerkingtreding : 29-03-1999> (§ 11. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van	peut être (inférieur à la moitié du minimum) de l'amende prévue par la disposition légale violée, ni supérieur au quintuple de ce minimum. <L 1999-02-05/35, art. 33, 2°, 008; En vigueur : 29-03-1999> Toutefois, ces montants sont toujours majorés des décimes additionnels fixés pour les amendes pénales. En outre, les frais d'expertise sont mis à charge du contrevenant. § 5. En cas de concours d'infractions, les montants des amendes administratives sont cumulés, sans que leur total puisse excéder le double du maximum prévu au § 4. § 6. La décision, visée au § 4 de cet article, est notifiée à l'intéressé par lettre recommandée à la poste en même temps qu'une invitation à acquitter l'amende dans le délai fixé par le Roi. Cette notification éteint l'action publique; le paiement de l'amende administrative met fin à l'action de l'administration. § 7. Si l'intéressé demeure en défaut de payer l'amende et les frais d'expertise dans le délai fixé, le fonctionnaire requiert la condamnation à l'amende et aux frais d'expertise devant le tribunal compétent. Les dispositions du Code judiciaire, notamment la quatrième partie, livre II et livre III, sont applicables. § 8. Il ne peut être infligé d'amende administrative (cinq ans) après le fait constitutif d'une infraction prévue par la présente loi. <L 1999-02-05/35, art. 33, 3°, 008; En vigueur : 29-03-1999> Toutefois, les actes d'instruction ou de poursuite faits dans le délai déterminé à l'alinéa 1er de ce paragraphe interrompent le cours. Ces actes font courir un nouveau délai d'égale durée, même à l'égard des personnes qui n'y sont pas impliquées. § 9. Le Roi détermine les règles de procédure applicables en matière d'amendes administratives. [¹ ...]¹ (§ 10. La personne morale dont le contrevenant est l'organe ou le préposé est également responsable du paiement de l'amende administrative.) <L 1999-02-05/35, art. 33, 4°, 008; En vigueur : 29-03-1999> (§ 11. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêt
--	--

het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> ----- (1)<W <u>2012-12-27/15</u>, art. 33, 016; Inwerkingtreding : 10-01-2013> Art. 28. De Koning kan de controlemaatregelen vaststellen bestemd om de uitvoering te verzekeren van de krachtens deze wet genomen verordeningen, evenals de vergoedingen die hiervoor kunnen worden gevorderd. Art. 28bis. <Ingevoegd bij W 1999-02-05/35, art. 34; Inwerkingtreding : 29-03-1999> De Belgische Staat (of, naar gelang van het geval, het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen) kan, in geval van overtreding van de bepalingen van deze wet of van de uitvoeringsbesluiten ervan, de vergoedingen vastgesteld krachtens de artikelen 8, tweede lid, en 9bis terugvorderen door zich burgerlijke partij te stellen voor het strafrecht waar een strafvordering aanhangig werd gemaakt. Dit recht kan zelfs voor het eerst in hoger beroep worden uitgeoefend. <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> HOOFDSTUK VII: Diverse bepalingen. Art. 29. <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> Onverminderd de bepalingen van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, kan de Koning de uitvoering van de door Hem bepaalde machten die in deze wet zijn vastgesteld, overdragen aan de Minister. Art. 30. De bij deze wet bedoelde attesten en getuigschriften mogen, wanneer zij voor internationaal gebruik bestemd zijn, in meerdere talen gesteld worden. Art. 31. § 1. De bepalingen van deze wet zijn van toepassing bij overtreding van de verordeningen van de Europese Economische gemeenschap die	royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> ----- (1)<L <u>2012-12-27/15</u>, art. 33, 016; En vigueur : 10-01-2013> Art. 28. Le Roi peut fixer les mesures de contrôle destinées à assurer l'exécution des règlements pris en vertu de la présente loi ainsi que les rétributions exigibles à cet effet. Art. 28bis. <Inséré par L 1999-02-05/35, art. 34; En vigueur : 29-03-1999> En cas d'infraction aux dispositions de la présente loi ou de ses arrêtés d'exécution, l'Etat belge (ou, suivant le cas, l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire) peut procéder au recouvrement des indemnités fixées en vertu des articles 8, alinéa 2, et 9bis, en se constituant partie civile auprès de la juridiction répressive devant laquelle l'action pénale a été portée. Ce droit peut même être exercé pour la première fois en appel. <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> CHAPITRE VII: Dispositions diverses. Art. 29. <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> Sans préjudice des dispositions de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, le Roi peut déléguer au Ministre l'exercice des pouvoirs prévus à la présente loi qu'il détermine. Art. 30. Les attestations et les certificats visés par la présente loi peuvent, lorsqu'ils sont destinés à usage international, être dressés en plusieurs langues. Art. 31. § 1er. Les dispositions de la présente loi sont applicables en cas d'infraction aux règlements de la Communauté économique européenne relatifs à des matières que la présente loi fait
--	---

van kracht zijn in het Rijk en materies betreffen welke op grond van deze wet tot de verordeningsbevoegdheid van de Koning behoren. § 2. De Koning kan bij in Ministerraad overlegd besluit, binnen het toepassingsgebied van deze wet, alle vereiste maatregelen treffen ter uitvoering van de verplichtingen die voortvloeien uit het E.E.G.-Verdrag en de krachtens dit Verdrag tot stand gekomen internationale akten, welke maatregelen de opheffing en de wijziging van wetsbepalingen kunnen inhouden. (§ 3. De bepalingen van de §§ 1 en 2 van dit artikel zijn niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.) <KB 2001-02-22/33, art. 21, 009; Inwerkingtreding : 01-01-2003> Art. 32. § 1. Opgeheven worden: 1° de artikelen 319, 320 en 321 van het Strafwetboek; 2° de wet van 30 december 1882 op de diergeneeskundige politie en de schadelijke insecten, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 augustus 1933, de wet van 2 april 1971 en het koninklijk besluit nr. 426 van 5 augustus 1986 tot instelling van een Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren. § 2. (opgeheven) <W 1998-03-23/30, art. 21, 007; Inwerkingtreding : 30-04-1998> § 3. (opgeheven) <W 1998-03-23/30, art. 21, 007; Inwerkingtreding : 30-04-1998> § 4. De verordenende besluiten genomen ter uitvoering van de in § 1 bedoelde wetgeving blijven van kracht tot aan hun uitdrukkelijke opheffing.	relever du pouvoir réglementaire du Roi, et qui sont en vigueur dans le Royaume. § 2. Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, prendre dans le cadre de la présente loi toutes mesures nécessaires à l'exécution des obligations qui découlent du Traité de la C.E.E. et des actes internationaux pris en vertu de ce Traité, ces mesures pouvant comporter l'abrogation et la modification de dispositions législatives. (§ 3. Les dispositions des §§ 1er et 2 du présent article ne s'appliquent pas aux matières qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.) <AR 2001-02-22/33, art. 21, 009; En vigueur : 01-01-2003> Art. 32. § 1er. Sont abrogés: 1° les articles 319, 320 et 321 du Code pénal; 2° la loi du 30 décembre 1882 sur la police sanitaire des animaux et les insectes nuisibles, modifiée par l'arrêté royal du 14 août 1933, par la loi du 2 avril 1971 et par l'arrêté royal n° 426 du 5 août 1986 instaurant un Fonds de la santé et de la production des animaux. § 2. (abrogé) <L 1998-03-23/30, art. 21, 007; En vigueur : 30-04-1998> § 3. (abrogé) <L 1998-03-23/30, art. 21, 007; En vigueur : 30-04-1998> § 4. Les arrêtés réglementaires pris en exécution de la législation visée au § 1er, restent en vigueur jusqu'à leur abrogation explicite.
---	--

<i>Koninklijk besluit van 8 juli 2004 betreffende de verplichte bijdragen aan het Begrotingsfonds voor de gezondheid en kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar runderen gehouden worden</i>	<i>L'arrêté royal du 8 juillet 2004 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux, fixées en fonction des risques sanitaires liés aux exploitations détenant des bovins</i>
ALBERT II, Koning der Belgen, Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.	ALBERT II, Roi des Belges, A tous, présents et à venir, Salut.
Gelet op de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, inzonderheid op de artikelen 5, 1°, 6, § 1 en 14, 7°;	Vu la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux, notamment les articles 5, 1°, 6, § 1er et 14, 7°;
Gelet op het advies van de Raad van het Begrotingsfonds voor de Gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op 7 februari 2002;	Vu l'avis du Conseil du Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux donné le 7 février 2002;
Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 17 juli 2002;	Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 17 juillet 2002;
Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 14 oktober 2002;	Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 octobre 2002;
Gelet op het akkoord van de Europese Commissie, gegeven op 13 december 2002;	Vu l'accord de la Commission européenne, donné le 13 décembre 2002;
Gelet op het overleg met de Gewesten op 2 september 2002;	Vu la concertation avec les Régions le 2 septembre 2002;
Gelet op het advies 35.967/3 van de Raad van State, gegeven op 5 maart 2004;	Vu l'avis 35.967/3 du Conseil d'Etat, donné le 5 mars 2004;
Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, Hebben Wij besloten en besluiten Wij :	Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, Nous avons arrêté et arrêtons :
Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :	Article 1. Pour l'application du présent arrêté on entend par :
1° Rund : dier behorende tot de soort der runderachtigen, daaronder begrepen de soorten Bubalus bubalis en Bison bison, die als nutsdieren gehouden worden, in die mate dat zij in een veebeslag opgefokt worden;	1° Bovin : animal de l'espèce bovine y compris les espèces Bubalus bubalis et Bison détenues comme animaux utilitaires, dans la mesure où elles sont élevées dans un troupeau;
2° Verantwoordelijke : de eigenaar of de houder,	

die gewoonlijk over de runderen een onmiddellijk beheer en toezicht uitoefent; 3° Beslag : het geheel van runderen dat gehouden wordt in een geografisch omschreven entiteit; 4° Geografische entiteit : elk gebouw of complex van gebouwen inbegrepen de bijhorende terreinen, waar runderen gehouden worden of die daartoe bestemd zijn; 5° Sanitel : geautomatiseerd systeem voor gegevensverwerking in verband met de identificatie en registratie van de runderen; 6° Fonds : het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten; 7° Kalvermesterij : een geografische entiteit waar kalveren worden gehouden met het oog op vetmesting en welke erkend is volgens de procedure gedefinieerd in het ministerieel besluit van 28 januari 1998 houdende de uitvoering van artikel 3 van het koninklijk besluit van 8 augustus 1997 betreffende de identificatie, registratie en toepassingsmodaliteiten van het epidemiologisch toezicht van runderen. Art. 2. <KB 2005-10-31/34, art. 1, 002; Inwerkingtreding : 01-01-2005> De volgende bijdragen aan het Fonds zijn jaarlijks ten laste van de verantwoordelijke van een beslag : 1° Een verplichte forfaitaire bijdrage van euro 26 per beslag. 2° Een verplichte forfaitaire bijdrage van euro 134,34 per kalvermesterij. 3° Een verplichte bijdrage van euro 0,27 per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag. 4° Een verplichte bijdrage van euro 2,56 per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag. 5° Een verplichte bijdrage van euro 0,27 per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt. 6° Een verplichte bijdrage van euro 3,90 per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.	2° Responsable : le propriétaire ou le détenteur qui exerce une gestion et une surveillance immédiates et habituelles sur les bovins; 3° Troupeau : l'ensemble des bovins détenus dans une entité géographique; 4° Entité géographique : toute construction ou complexe de constructions y compris les terrains annexes où sont détenus des bovins ou qui y sont destinés; 5° Sanitel : Système automatisé de traitement des données concernant l'identification et l'enregistrement des bovins; 6° Fonds : le Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux; 7° Exploitation d'engraissement de veaux : une entité géographique où sont détenus des veaux en vue de l'engraissement et laquelle a été agréée conformément à la procédure définie par l'arrêté ministériel du 28 janvier 1998 portant exécution de l'article 3 de l'arrêté royal du 8 août 1997 relatif à l'identification, l'enregistrement et aux modalités d'application de l'épidémiosurveillance des bovins. Art. 2. <AR 2005-10-31/34, art. 1, 002; En vigueur : 01-01-2005> Les cotisations suivantes sont annuellement dues au Fonds par le responsable d'un troupeau : 1° Une cotisation obligatoire forfaitaire de euro 26 par troupeau. 2° Une cotisation obligatoire forfaitaire de euro 134,34 par exploitation d'engraissement de veaux. 3° Une cotisation obligatoire de euro 0,27 par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau. 4° Une cotisation obligatoire de euro 2,56 par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau. 5° Une cotisation obligatoire de euro 0,27 par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas. 6° Une cotisation obligatoire de euro 3,90 par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.
---	---

Art. 2/1. [1 § 1. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2009, referentieperiode van 1 september 2008 tot 31 augustus 2009, verminderd met 80 % en vervangen als volgt : 1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 5,20 euro per beslag, 2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 26,868 euro per vleeskalverbedrijf, 3° een verplichte bijdrage van 0,054 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag, 4° een verplichte bijdrage van 0,512 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag, 5° een verplichte bijdrage van 0,054 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt, 6° een verplichte bijdrage van 0,780 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt. § 2. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2010, referentieperiode van 1 september 2009 tot 31 augustus 2010, verminderd met 40 % en vervangen als volgt : 1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 15,60 euro per beslag, 2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 80,604 euro per vleeskalverbedrijf, 3° een verplichte bijdrage van 0,162 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag, 4° een verplichte bijdrage van 1,536 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag, 5° een verplichte bijdrage van 0,162 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog	Art. 2/1. [1 § 1er. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2009, période de référence du 1er septembre 2008 jusqu'au 31 août 2009, sont diminuées de 80 % et remplacées comme suit : 1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 5,20 euro par troupeau, 2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 26,868 euro par exploitation d'engraissement de veaux, 3° une cotisation obligatoire de 0,054 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau, 4° une cotisation obligatoire de 0,512 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau, 5° une cotisation obligatoire de 0,054 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas, 6° une cotisation obligatoire de 0,780 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas. § 2. En dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2010, période de référence du 1er septembre 2009 jusqu'au 31 août 2010, sont diminuées de 40 % et remplacées comme suit : 1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 15,60 euro par troupeau, 2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 80,604 euro par exploitation d'engraissement de veaux, 3° une cotisation obligatoire de 0,162 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau, 4° une cotisation obligatoire de 1,536 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau, 5° une cotisation obligatoire de 0,162 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas,
---	---

gehouden wordt, 6° een verplichte bijdrage van 2,34 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.][1 ----- (1)<Ingevoegd bij KB 2009-09-27/13, art. 1, 003; Inwerkingtreding : 01-01-2009> Art. 2/2. [1 In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2014, referentieperiode van 1 november 2013 tot 31 oktober 2014, verminderd met 57 % en vervangen als volgt : 1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 11,18 euro per beslag; 2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 57,77 euro per vleeskalverbedrijf; 3° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag; 4° een verplichte bijdrage van 1,10 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag; 5° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt; 6° een verplichte bijdrage van 1,68 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.][1 ----- (1)<Ingevoegd bij KB 2015-01-06/02, art. 1, 004; Inwerkingtreding : 01-01-2014> Art. 2/3. [1 In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2015, referentieperiode van 1 november 2014 tot 31 oktober 2015, verminderd met 57 % en vervangen als volgt: 1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 11,18	6° une cotisation obligatoire de 2,34 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.][1 ----- (1)<Inséré par AR 2009-09-27/13, art. 1, 003; En vigueur : 01-01-2009> Art. 2/2. [1 Par dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2014, période de référence du 1er novembre 2013 au 31 octobre 2014, sont diminuées de 57 % et remplacées comme suit : 1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 11,18 euros par troupeau; 2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 57,77 euros par exploitation d'engraissement de veaux; 3° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau; 4° une cotisation obligatoire de 1,10 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau; 5° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas; 6° une cotisation obligatoire de 1,68 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.][1 ----- (1)<Inséré par AR 2015-01-06/02, art. 1, 004; En vigueur : 01-01-2014> Art. 2/3. [1 Par dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2015, période de référence du 1er novembre 2014 au 31 octobre 2015, sont diminuées de 57 % et remplacées comme suit: 1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 11,18
--	---

euro per beslag; 2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 57,77 euro per vleeskalverbedrijf; 3° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag; 4° een verplichte bijdrage van 1,10 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag; 5° een verplichte bijdrage van 0,12 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog gehouden wordt; 6° een verplichte bijdrage van 1,68 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.]1 ----- (1)<Ingevoegd bij KB 2015-12-16/23, art. 1, 005; Inwerkingtreding : 01-01-2015> Voetnoot:: artikel 2/3 heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2015.	euros par troupeau; 2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 57,77 euros par exploitation d'engraissement de veaux; 3° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau; 4° une cotisation obligatoire de 1,10 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau; 5° une cotisation obligatoire de 0,12 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas; 6° une cotisation obligatoire de 1,68 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.]1 ----- (1)<Inséré par AR 2015-12-16/23, art. 1, 005; En vigueur : 01-01-2015> Pied de page : article 2/3 produit ses effets à partir du 1 janvier 2015.
Art. 2/4. In afwijking van artikel 2, worden de verplichte bijdragen verschuldigd aan het Fonds door de verantwoordelijke van een beslag voor het begrotingsjaar 2016, referentieperiode van 1 november 2015 tot 31 oktober 2016, verminderd met 47 % en vervangen als volgt:	Art. 2/4. Par dérogation à l'article 2, les cotisations obligatoires dues au Fonds par le responsable d'un troupeau pour l'année budgétaire 2016, période de référence du 1^{er} novembre 2015 au 31 octobre 2016, sont diminuées de 47 % et remplacées comme suit:
1° een verplichte forfaitaire bijdrage van 13,78 euro per beslag; 2° een verplichte forfaitaire bijdrage van 71,20 euro per vleeskalverbedrijf; 3° een verplichte bijdrage van 0,14 euro per rund tijdens de referentieperiode geboren op een beslag; 4° een verplichte bijdrage van 1,36 euro per rund ouder dan één jaar dat gedurende de volledige duur van de referentieperiode gehouden werd in één enkel beslag; 5° een verplichte bijdrage van 0,14 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging jonger was dan één jaar en er al dan niet nog	1° une cotisation obligatoire forfaitaire de 13,78 euros par troupeau; 2° une cotisation obligatoire forfaitaire de 71,20 euros par exploitation d'engraissement de veaux; 3° une cotisation obligatoire de 0,14 euro par bovin né pendant la période de référence dans un troupeau; 4° une cotisation obligatoire de 1,36 euro par bovin âgé de plus d'un an détenu pendant toute la période de référence dans un seul troupeau; 5° une cotisation obligatoire de 0,14 euro par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé de moins d'un an à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas;

gehouden wordt; 6° een verplichte bijdrage van 2,07 euro per rund dat toegevoegd werd aan het beslag tijdens de referentieperiode en op de datum van toevoeging gelijk aan of ouder dan één jaar was en er al dan niet nog gehouden wordt.	6° une cotisation obligatoire de 2,07 euros par bovin ajouté au troupeau pendant la période de référence et âgé d'un an ou plus à la date de l'ajout et y étant encore détenu ou pas.
Voetnoot: Artikel 2/4 heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2016.	Pied de page: L'article 2/4 produit ses effets le 1er janvier 2016.
Art. 3. De verplichte bijdragen worden jaarlijks vastgesteld op basis van de gegevens van het beslag, zoals ze op het einde van de referentieperiode geregistreerd zijn in Sanitel. De verplichte bijdragen worden in één of meerdere schijven gefactureerd binnen de drie maanden volgend op de betreffende referentieperiode. De referentieperiode bedoeld in artikel 2, 3° tot 6°, duurt twaalf maanden en eindigt binnen de drie maanden voor de facturatedatum. Art. 4. De verplichte bijdragen worden betaald aan het Fonds binnen de dertig dagen die volgen op het verzoek tot betaling. Bij gebreke aan tijdige betaling is van rechtswege en zonder aanmaning of ingebrekestelling een verwijlinterest verschuldigd tegen de wettelijke rentevoet, vermeerderd met euro 25 voor administratieve kosten. Art. 5. Indien de verantwoordelijke het bedrag van de verplichte bijdragen en interesten na een eerste aanmaning niet betaalt aan het Fonds, wordt het bedrag van de verschuldigde verplichte bijdrage verdubbeld. De aanmaningen en verzoeken tot het betalen van het verdubbelde bedrag worden door het Fonds aan de verantwoordelijke verzonden bij aangetekend schrijven, respectievelijk minstens zestig dagen en negentig dagen na de datum van verzoek tot betaling van het basisbedrag. Art. 6. Indien de verantwoordelijke de runderen, die behoren tot zijn beslag, niet geregistreerd heeft volgens de bepalingen van het koninklijk besluit van 8 augustus 1997 betreffende de identificatie, de registratie en de toepassingsmodaliteiten voor de epidemiologische bewaking van de runderen, en aldus geen of onvoldoende verplichte bijdragen betaalt, zal het bedrag van de verschuldigde verplichte bijdragen verdubbeld worden voor de betrokken referentieperiodes.	Art. 3. Les cotisations obligatoires sont fixées annuellement sur base des données du troupeau, tels qu'enregistrées à la fin de la période de référence dans le système Sanitel. Les cotisations obligatoires sont facturées en une seule ou plusieurs tranches dans les trois mois qui suivent la période de référence concernée. La période de référence, visée à l'article 2, 3° à 6°, dure douze mois et se termine dans les trois mois qui précèdent la date de facturation. Art. 4. Les cotisations obligatoires sont payées au Fonds dans les trente jours qui suivent la demande de paiement. A défaut de paiement dans les délais, un intérêt de retard au taux d'intérêt légal, augmenté de euro 25 pour les frais administratifs, est dû de plein droit et sans sommation ou mise en demeure. Art. 5. Si le responsable ne paie pas au Fonds le montant des cotisations obligatoires et des intérêts après une première sommation, le montant de la cotisation obligatoire due sera doublé. Les sommations et les invitations de paiement du montant doublé sont envoyées au responsable par le Fonds sous pli recommandé par la poste, respectivement au moins soixante et nonante jours après la date de l'invitation à payer le montant de base. Art. 6. Si le responsable n'a pas enregistré les bovins appartenant à son troupeau conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 8 août 1997 relatif à l'identification, l'enregistrement, et aux modalités d'application de l'épidémiosurveillance des bovins, et que de ce fait, il ne paie pas ou insuffisamment de cotisations obligatoires, le montant des cotisations obligatoires dues sera doublé pour les périodes de référence concernées.

Art. 7. Voor wat betreft de periode vanaf 1 januari 1988 tot de datum van inwerkingtreding van dit besluit, blijven aan het Fonds verschuldigd, de verplichte bijdragen bedoeld in artikel 14, eerste lid van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten en in het koninklijk besluit van 11 mei 2004 tot beëindiging van de inning van de bijdragen door de slachthuizen ten laste van de rundveehouders volgens de modaliteiten van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten. Art. 8. De overtredingen van de bepalingen van dit besluit worden opgespoord, vastgesteld en gestraft overeenkomstig de bepalingen van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten. Art. 9. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2004. Art. 10. Onze Minister bevoegd voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.	Art. 7. Pour ce qui concerne la période du 1er janvier 1988 jusqu'à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté, les cotisations obligatoires visées à l'article 14, alinéa 1er, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux et à l'arrêté royal du 11 mai 2004 mettant fin aux cotisations prélevées par les abattoirs à charge des producteurs de bovins selon les modalités de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux restent dues. Art. 8. Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées et punies conformément aux dispositions de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la Santé et la qualité des animaux et des produits animaux. Art. 9. Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1er janvier 2004. Art. 10. Notre Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.
--	--

<i>Wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten</i>	<i>La loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux</i>
Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet. Art. 2. Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder : a) "dieren" : de levende gewervelde en ongewervelde dieren van welke soort ook; b) "dierlijke producten" : elke al dan niet verwerkte materie van dierlijke oorsprong; (c) het FAVV : het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen, opgericht bij de wet van 4 februari 2000.) <W 2003-12-22/42, art. 206, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> Art. 3. Met toepassing van artikel 45 van de	Article 1. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution. Art. 2. Pour l'application de la présente loi, on entend par : a) "animaux" : les animaux vivants vertébrés et invertébrés de toutes espèces; b) "produits animaux" : toute matière d'origine animale transformée ou non. (c) l'AFSCA : l'Agence Fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire, créée par la loi du 4 février 2000.) <L 2003-12-22/42, art. 206, 004; En vigueur : 10-01-2004> Art. 3. En application de l'article 45 des lois sur la

wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, wordt bij (de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu) een "Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten" ingesteld, hierna "het Fonds" te noemen. <W 2003-12-22/42, art. 207, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> Bij het Fonds wordt een Raad opgericht waarvan de organisatie, de samenstelling en de werkwijze door de Koning worden bepaald. Art. 4. Ten laste van het Fonds kunnen de prefinanciering of de financiering van de uitgaven van de overheid aangerekend worden, gedaan in het kader van : 1° de diergezondheidswet van 24 maart 1987 en de verordening (EU) 2016/429 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende overdraagbare dierziekten en tot wijziging en intrekking van bepaalde handelingen op het gebied van diergezondheid;”; 2° artikel 9, §2, leden 2, 3 en 4 van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde;”. 3° de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten (voor de acties die behoren tot het bevoegdheidsdomein van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu); <W 2003-12-22/42, art. 208, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> 4° (...). <W 2003-12-22/42, art. 208, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> [¹ De Koning bepaalt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, welke inkomsten of ontvangsten zonder intresten na advies van de Raad van het Fonds kunnen worden terugbetaald.]¹ ----- (1)<W 2013-12-15/29, art. 3, 006; Inwerkingtreding : 03-01-2014> Art. 5. Het Fonds wordt gestijfd door : 1° de verplichte bijdragen, bedoeld in de artikelen 14 en 15, of opgelegd door de Koning met toepassing van artikel 6, § 1, ten laste van de	comptabiliteit de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, il est institué au (Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement) un "Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux", ci-après dénommé "le Fonds". <L 2003-12-22/42, art. 207, 004; En vigueur : 10-01-2004> Auprès du Fonds est créé un Conseil, dont l'organisation, la composition et le fonctionnement sont arrêtés par le Roi. Art. 4. Peut être imputé au Fonds, le préfinancement ou le financement des dépenses de l'autorité effectuées dans le cadre de : 1° la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux et du règlement (UE) 2016/429 du Parlement Européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux maladies animales transmissibles et modifiant et abrogeant certains actes dans le domaine de la santé animale; »; 2° l'article 9, §2, alinéas 2, 3 et 4, de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire; ». 3° la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime (pour les actions qui appartiennent au domaine de compétence du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement); <L 2003-12-22/42, art. 208, 004; En vigueur : 10-01-2004> 4° (...). <L 2003-12-22/42, art. 208, 004; En vigueur : 10-01-2004> [¹ Le Roi fixe, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, quels revenus ou recettes peuvent être remboursés sans intérêt après avis du Conseil du Fonds.]¹ ----- (1)<L 2013-12-15/29, art. 3, 006; En vigueur : 03-01-2014> Art. 5. Le Fonds est alimenté par : 1° les cotisations obligatoires, visées aux articles 14 et 15, ou imposées par le Roi en application de l'article 6, § 1er, à charge des personnes physiques
--	--

natuurlijke en rechtspersonen die dieren of dierlijke producten voortbrengen, verwerken, vervoeren, bewerken, verkopen of verhandelen; 2° de heffingen, bedoeld in artikel 16, of opgelegd door de Koning met toepassing van artikel 7, voor de controles en prestaties van de overheid in het kader van de wetten, bedoeld in artikel 4 (met uitzondering van de heffingen voor de controles en prestaties die onder de bevoegdheid vallen van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.) <W 2002-12-24/31, art. 306, 003; Inwerkingtreding : 10-01-2003> 3° de vrijwillige of contractuele bijdragen; 4° de ontvangsten voortkomend uit de deelneming van de Europese Gemeenschap in de uitgaven van het Fonds; 5° de administratieve geldboeten, opgelegd in het kader van de wetten, bedoeld in artikel 4; 6° (opgeheven) <W 2002-12-24/31, art. 306, 003; Inwerkingtreding : 10-01-2003> 7° de financiële garanties, vastgesteld in het kader van de voornoemde wet van 24 maart 1987; 8° (de terugvordering van vergoedingen of voorschotten verleend in het kader van de in artikel 4 bedoelde wetten.) <W 1999-02-05/35, art. 36, 002; Inwerkingtreding : 29-03-1999> Art. 6. § 1. De Koning bepaalt, na het advies van de Raad van het Fonds, het bedrag van de verplichte bijdragen bedoeld in artikel 5, 1°, evenals de regels voor de inning ervan. Onverminderd de sancties, bedoeld in de artikelen 10 en 12, bepaalt de Koning eveneens de gevolgen van het niet-betalen van deze verplichte bijdragen. De verplichte bijdragen kunnen vastgesteld worden volgens de sanitaire risico's verbonden aan de dieren of aan de ondernemingen. Een deel van de verplichte bijdragen kan aangewend worden voor het dekken van de kosten van inning en storting aan het Fonds. De verplichte bijdragen kunnen worden geheven voor elk dier dat wordt gehouden, verhandeld, vervoerd, geslacht of verwerkt, met uitzondering van de ingevoerde en uitgevoerde dieren. Zij kunnen forfaitair worden vastgesteld of in verhouding tot de waarde van de dieren of de karkassen. Zij kunnen eveneens worden geheven voor elke onderneming die dieren of dierlijke producten houdt, verhandelt, vervoert, slacht of verwerkt. In dat geval kunnen zij forfaitair worden vastgesteld	ou morales qui produisent, transforment, transportent, traitent, vendent ou commercialisent des animaux ou des produits animaux; 2° les prélèvements, visés à l'article 16, ou imposés par le Roi en application de l'article 7, pour les contrôles et prestations de l'autorité dans le cadre des lois, visées à l'article 4 (à l'exception des prélèvements pour les contrôles et prestations relevant des compétences de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.) <L 2002-12-24/31, art. 306, 003; En vigueur : 10-01-2003> 3° les contributions volontaires ou contractuelles; 4° les recettes provenant des participations de la Communauté européenne aux dépenses effectuées par le Fonds; 5° les amendes administratives, imposées dans le cadre des lois, visées à l'article 4; 6° (abrogé) <L 2002-12-24/31, art. 306, 003; En vigueur : 10-01-2003> 7° les garanties financières fixées dans le cadre de la loi susvisée du 24 mars 1987; 8° (les recouvrements d'indemnités ou d'avances accordées dans le cadre des lois visées à l'article 4.) <L 1999-02-05/35, art. 36, 002; En vigueur : 29-03-1999> Art. 6. § 1er. Le Roi, après avis du Conseil du Fonds, détermine le montant des cotisations obligatoires visées à l'article 5, 1°, ainsi que les modalités de leur perception. Sans préjudice des sanctions prévues aux articles 10 et 12, le Roi détermine également les conséquences du non-paiement de ces cotisations obligatoires. Les cotisations obligatoires peuvent être fixées en fonction des risques sanitaires liés aux animaux ou aux entreprises. Une partie des cotisations obligatoires peut être affectée à couvrir les frais de perception et de versement au Fonds. Les cotisations obligatoires peuvent être prélevées pour chaque animal qui est détenu, commercialisé, transporté, abattu ou transformé, à l'exception des animaux importés ou exportés. Elles peuvent être fixées forfaitairement ou proportionnellement à la valeur des animaux ou des carcasses. Elles peuvent aussi être prélevées pour chaque entreprise qui détient, commercialise, transporte, abat ou transforme des animaux ou des produits animaux. Dans ce cas, elles peuvent être fixées
---	---

of in verhouding tot de omvang van de onderneming. § 2. De koninklijke besluiten betreffende de verplichte bijdragen zijn van rechtswege opgeheven met terugwerkende kracht tot op de dag van hun inwerkingtreding wanneer zij door de wetgever niet werden bekrachtigd in het jaar volgend op dat van hun bekendmaking in het Belgisch Staatsblad. § 3. Indien de verplichte bijdrage wordt geïnd bij personen, die dieren of dierlijke producten verwerken, vervoeren, bewerken, verkopen of verhandelen, kan de Koning, na het advies van de Raad van het Fonds, bepalen dat de verplichte bijdrage geheel of gedeeltelijk wordt doorberekend naar de producenten. (In geen geval mag het doorberekende bedrag hoger zijn dan de verplichte bijdrage.) Hij kan eveneens de wijze van deze doorberekening bepalen in alle stadia tussen verwerking en productie, alsmede de wijze van opmaken van facturen en aankoopdocumenten. Hij kan bepalen dat deze doorberekening plaats heeft bij de prijsvorming tussen partijen naar aanleiding van het verrichten van diensten en/of naar aanleiding van het verkopen van dieren of dierlijke producten. <W 2005-12-27/31, art. 48, 005; Inwerkingtreding : 09-01-2006> Art. 7. De Koning bepaalt, na het advies van de Raad van het Fonds, het bedrag van de heffingen bedoeld in artikel 5, 2°, evenals de nadere regelen voor de inning ervan. Onverminderd de sancties bedoeld in de artikelen 10 en 12, bepaalt de Koning eveneens de gevolgen van het niet-betalen van deze heffingen. Art. 8. Onverminderd de besluiten genomen ter uitvoering van de wetten, bedoeld in artikel 4, worden het bedrag en de voorwaarden van de tussenkomsten van het Fonds in het kader van jaarlijkse programma's bepaald door de Minister tot wiens bevoegdheid de (Volksgezondheid) behoort, na het advies van de Raad van het Fonds. <W 2003-12-22/42, art. 209, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> Bovendien geeft de Raad van het Fonds zijn advies betreffende alle vragen waarvan het onderzoek hem door de Minister wordt opgedragen en hij kan hem elk voorstel voorleggen betreffende de uitvoering van de wetten, bedoeld in artikel 4.	forfaitairement ou proportionnellement à l'importance de l'entreprise. § 2. Les arrêtés royaux relatifs aux cotisations obligatoires sont abrogés de plein droit avec effet rétroactif à la date de leur entrée en vigueur lorsqu'ils n'ont pas été confirmés par le législateur dans l'année qui suit celle de leur publication au Moniteur belge. § 3. Si la cotisation obligatoire est perçue à charge de personnes qui transforment, transportent, traitent, vendent ou commercialisent des animaux ou produits animaux, le Roi peut déterminer, après avis du Conseil du Fonds, que la cotisation obligatoire est répercutée totalement ou partiellement vers les producteurs. (En aucune manière le montant répercuté ne peut être plus élevé que la cotisation obligatoire.) Il peut aussi déterminer les modalités de cette répercussion dans tous les stades entre la transformation et la production, ainsi que les modalités d'établissement de factures et de documents d'achat. Il peut déterminer que cette répercussion a lieu lors de la formation du prix entre parties à l'occasion de la prestation de services et/ou à l'occasion de la vente d'animaux ou de produits animaux. <L 2005-12-27/31, art. 48, 005; En vigueur : 09-01-2006> Art. 7. Le Roi, après avis du Conseil du Fonds, détermine le montant des prélèvements visés à l'article 5, 2°, ainsi que les modalités de leur perception. Sans préjudice des sanctions prévues aux articles 10 et 12, le Roi détermine également les conséquences du non-paiement de ces prélèvements. Art. 8. Sans préjudice des arrêtés pris en exécution des lois, visées à l'article 4, le montant et les conditions des interventions du Fonds sont fixés dans le cadre de programmes annuels par le Ministre ayant la (Santé publique) dans ses attributions, après avis du Conseil du Fonds. <L 2003-12-22/42, art. 209, 004; En vigueur : 10-01-2004> En outre, le Conseil du Fonds donne son avis sur toutes les questions dont l'examen lui est confié par le Ministre et il peut lui soumettre toute proposition relative à l'exécution des lois, visées à l'article 4.
--	--

Art. 9. Een bijzonder reglement betreffende het beheer van het Fonds wordt door de Koning opgemaakt op de gezamenlijke voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de (Volksgezondheid) behoort en de Minister tot wiens bevoegdheid de Begroting behoort. <W 2003-12-22/42, art. 209, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> Art. 10. Ingeval de in deze wet bedoelde verplichte bijdragen of heffingen niet worden betaald door de betalingsplichtige, zelfs indien de betaling het voorwerp uitmaakt van een betwisting voor de rechtbanken, worden de erkenning of de licentie zoals bedoeld in artikelen 12, 13, 15 en 18bis van de voornoemde wet van 24 maart 1987 en artikel 3 van de voornoemde wet van 28 maart 1975 en in voorkomend geval de aflevering van certificaten in toepassing van artikel 19 van de voornoemde wet van 24 maart 1987 en artikel 3 van de voornoemde wet van 28 maart 1975, geschorst vanaf de vijftiende werkdag volgend op de dag van de kennisgeving van de ingebrekestelling bij een ter post aangetekende brief met ontvangstbewijs. De ingebrekestelling herneemt de tekst van het voorgaande lid. De voornoemde maatregel neemt van rechtswege een einde op de eerste werkdag volgend op die waarop de verschuldigde verplichte bijdragen of heffingen effectief op de rekening van het Fonds werden gecrediteerd. Art. 11. (Onverminderd de bevoegdheden van de officieren van gerechtelijke politie, worden overtredingen van de wet en van de ter uitvoering ervan genomen besluiten opgespoord en vastgesteld door : - de leden van de federale en lokale politie, - de ambtenaren en agenten van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, aangeduid door de minister bevoegd voor de Volksgezondheid, - de ambtenaren en agenten van het FAVV, aangeduid door dezelfde minister, in het kader van hun algemene controlerende opdrachten en specifieke opdrachten uitgevoerd voor rekening van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu in verband met de inning van de in artikel 5 vastgestelde bijdragen,	Art. 9. Un règlement spécial relatif à la gestion du Fonds est établi par le Roi sur la proposition conjointe du Ministre ayant la (Santé publique) dans ses attributions et du Ministre ayant le Budget dans ses attributions. <L 2003-12-22/42, art. 206, 004; En vigueur : 10-01-2004> Art. 10. En cas de non-paiement par le débiteur des cotisations obligatoires ou des prélèvements visés à la présente loi, même si le paiement fait l'objet d'une contestation devant les tribunaux, l'agrément ou la licence visés aux articles 12, 13, 15 et 18bis de la loi susvisée du 24 mars 1987 et à l'article 3 de la loi susvisée du 28 mars 1975 et le cas échéant la délivrance de certificats en application de l'article 19 de la loi précitée du 24 mars 1987 et de l'article 3 de la loi précitée du 28 mars 1975 sont suspendus à partir du quinzième jour ouvrable qui suit celui de la notification de la mise en demeure par lettre recommandée à la poste avec accusé de réception. La mise en demeure reproduit le texte de l'alinéa précédent. La mesure précitée cesse ses effets de plein droit le premier jour ouvrable qui suit celui où les cotisations obligatoires ou les prélèvements dus ont été crédités effectivement au compte du Fonds. Art. 11. (Sans préjudice des pouvoirs des officiers de police judiciaire, les infractions aux dispositions de la présente loi et de ses arrêtés d'exécution sont recherchées et constatées par : - les membres de la police fédérale et locale, - les fonctionnaires et agents du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, désignés par le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions, - les fonctionnaires et agents de l'AFSCA, désignés par le même ministre, dans le cadre de leurs missions générales de contrôle et leurs missions spécifiques exécutées pour compte du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement dans le cadre de la perception des cotisations fixées à l'article 5,
--	---

- de ambtenaren en agenten van de Administratie der douane en accijnzen, - de andere ambtenaren en agenten aangewezen door de Koning.) Degenen onder hen die de eed voorgeschreven bij het decreet van 20 juli 1831 betreffende de eedaflegging bij de aanvang der grondwettelijke vertegenwoordigende monarchie niet hebben afgelegd, moeten hem voor de vrederechter afleggen. <W 2003-12-22/42, art. 210, 004; Inwerkingtreding : 01-01-2003> De door deze overheidspersonen opgemaakte processen-verbaal hebben bewijskracht tot het tegenbewijs is geleverd; een afschrift ervan wordt binnen vijftien dagen na de vaststelling ter kennis gebracht van de overtredders. In de uitoefening van hun opdracht mogen dezelfde overheidspersonen slachthuizen, fabrieken, magazijnen, bergplaatsen, burelen, boten, bedrijfsgebouwen, stallen, stapelhuizen, stations, wagons, voertuigen, bossen, cultuur- en braakliggende gronden en de in open lucht gelegen bedrijven te allen tijde betreden. Zij mogen de plaatsen die tot woning dienen slechts bezoeken met verlof van de rechter in de politierechtbank. Zij kunnen zich alle voor het volbrengen van hun opdracht nodige inlichtingen en bescheiden doen verstrekken en overgaan tot alle nuttige vaststellingen. Art. 12. Onverminderd de toepassing in voorkomend geval van de strengere straffen, bepaald bij het Strafwetboek of bij bijzondere strafwetten, wordt gestraft met geldboete van honderd tot vijftienduizend frank : - degene die de bedragen, verschuldigd aan het Fonds en bedoeld in artikel 5, niet betaalt of de volledige bedragen niet tijdig betaalt, of - degene die de wijze van de doorberekening of de wijze van opmaken van facturen of aankoopdocumenten niet naleeft of die de verplichte bijdrage doorberekent zonder dat de doorberekening wordt toegestaan, of (- degene die een bedrag doorberekent dat niet in overeenstemming is met het voor doorberekening toegelaten of vastgelegde bedrag van de verplichte bijdrage, of - degene die onder het voorwendsel van deze wet verplichte bijdragen doorberekent waarvoor deze wet geen rechtsgrond biedt, of) <W 2005-12-27/31, art. 49, 005; Inwerkingtreding : 09-01-2006>	- les fonctionnaires et agents de l'Administration des douanes et accises, - les autres fonctionnaires et agents désignés par le Roi.) Les personnes concernées qui n'auraient pas prêté le serment prescrit par le décret du 20 juillet 1831 concernant le serment à la mise en vigueur de la monarchie constitutionnelle représentative, le prêteront devant le juge de paix. <L 2003-12-22/42, art. 210, 004; En vigueur : 01-01-2003> Les procès-verbaux établis par ces agents de l'autorité font foi jusqu'à preuve du contraire; une copie en est notifiée aux auteurs de l'infraction dans les quinze jours de la constatation. Les mêmes agents de l'autorité ont, dans l'exercice de leurs fonctions, libre accès en tout temps aux abattoirs, usines, magasins, dépôts, bureaux, bateaux, bâtiments d'entreprises, étables, entrepôts, gares, wagons, véhicules, bois, terrains de culture et en friche, et aux entreprises situées en plein air. Ils ne peuvent procéder à la visite des lieux servant à l'habitation si ce n'est en vertu d'une autorisation du juge au tribunal de police. Ils peuvent se faire communiquer tous renseignements et documents nécessaires à l'exercice de leurs fonctions et procéder à toutes constatations utiles. Art. 12. Sans préjudice de l'application éventuelle des peines plus sévères, fixées par le Code pénal ou par les lois pénales particulières, est puni d'une amende de cent à cinq mille francs : - celui qui ne paie pas les montants, dus au Fonds et visés à l'article 5, ou qui ne paie pas la totalité de ces montants dans le délai, ou - celui qui ne respecte pas les modalités de la répercussion, ou les modalités de l'établissement de factures ou de documents d'achat, ou qui répercute la cotisation obligatoire sans que cette répercussion soit autorisée, ou (- celui qui répercute un montant qui n'est pas en concordance avec le montant de la cotisation obligatoire autorisé ou fixé pour répercussion, ou - celui qui, sous prétexte de cette loi, répercute des cotisations obligatoires pour lesquelles cette loi n'offre pas de base légale, ou) <L 2005-12-27/31, art. 49, 005; En vigueur : 09-01-2006>
---	---

- degene die teneinde te ontsnappen aan de bepalingen betreffende de bedragen, bedoeld in artikel 5, of betreffende de wijze van de doorberekening of de wijze van opmaken van facturen of aankoopdocumenten, zich verzet tegen de bezoeken, inspecties, controles of verzoeken om inlichtingen of om documenten door de in artikel 11 van deze wet bepaalde overheidspersonen of die willens en wetens onjuiste of onvolledige inlichtingen of documenten verstrekt. Art. 13. Alle bepalingen van boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en artikel 85, zijn van toepassing op de in artikel 12 bepaalde misdrijven. Art. 14. Volgende verplichte bijdragen aan het Fonds worden opgelegd aan de slachthuizen en de uitvoerders : 1° voor de periode van 1 januari 1988 tot 30 juni 1989 : 315 frank voor elk rund, 105 frank voor elk kalf en 20 frank voor elk varken, indien zij in die periode werden geslacht of levend uitgevoerd; 2° voor de periode van 1 juli 1989 tot 31 december 1990 : 0,80 frank per kg karkas voor elk rund en elk kalf en 0,25 frank per kg karkas voor elk varken, indien zij in die periode werden geslacht of levend uitgevoerd; 3° voor de periode van 1 januari 1991 tot 30 juni 1995 : 630 frank voor elk rund, 200 frank voor elk kalf en 40 frank voor elk varken, indien zij in die periode werden geslacht of levend uitgevoerd; 4° voor de periode van 1 juli 1995 tot 31 maart 1996 : 560 frank voor elk rund, 180 frank voor elk kalf en 40 frank voor elk varken, indien zij in die periode werden geslacht of levend uitgevoerd; 5° voor de periode van 1 april 1996 tot 31 december 1996 : 504 frank voor elk rund, 162 frank voor elk kalf en 40 frank voor elk varken, indien zij in die periode werden geslacht of levend uitgevoerd; 6° voor de periode van 1 januari 1997 tot de eerste dag van de maand volgend op de publicatie van deze wet in het Belgisch Staatsblad : 454 frank voor elk rund en 146 frank voor elk kalf, indien zij in die periode worden geslacht; 7° voor de periode van de eerste dag volgend op	- celui qui, pour échapper aux dispositions relatives aux montants, visés à l'article 5, ou relatives aux modalités de la répercussion ou aux modalités relatives à l'établissement de factures ou de documents d'achat, s'oppose aux visites, inspections, contrôles ou demandes de renseignements ou de documents des personnes de l'autorité prévues à l'article 11 de la présente loi ou qui, sciemment, fournit des renseignements ou communique des documents inexacts ou incomplets. Art. 13. Toutes les dispositions du livre Ier du Code pénal, y compris le chapitre VII et l'article 85, sont applicables aux infractions visées à l'article 12. Art. 14. Les cotisations obligatoires suivantes au Fonds sont mises à charge des abattoirs et des exportateurs : 1° pour la période du 1er janvier 1988 au 30 juin 1989 : 315 francs par bovin, 105 francs par veau et 20 francs par porc, s'ils ont été abattus ou exportés vivants pendant cette période; 2° pour la période du 1er juillet 1989 au 31 décembre 1990 : 0,80 franc par kg de carcasse pour tout bovin ou tout veau et 0,25 franc par kg de carcasse pour tout porc, s'ils ont été abattus ou exportés vivants pendant cette période; 3° pour la période du 1er janvier 1991 au 30 juin 1995 : 630 francs par bovin, 200 francs par veau et 40 francs par porc, s'ils ont été abattus ou exportés vivants pendant cette période; 4° pour la période du 1er juillet 1995 au 31 mars 1996 : 560 francs par bovin, 180 francs par veau et 40 francs par porc, s'ils ont été abattus ou exportés vivants pendant cette période; 5° pour la période du 1er avril 1996 au 31 décembre 1996 : 504 francs par bovin, 162 francs par veau et 40 francs par porc, s'ils ont été abattus ou exportés vivants pendant cette période; 6° pour la période du 1er janvier 1997 au 1er jour du mois qui suit la publication de la présente loi au Moniteur belge : 454 francs par bovin et 146 francs par veau, s'ils sont abattus pendant cette période; 7° pour la période du 1er jour qui suit la
--	--

de publicatie van deze wet in het Belgisch Staatsblad tot de datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 6, § 1, vastgesteld zal hebben : 410 frank voor elk rund en 132 frank voor elk kalf, indien zij in die periode worden geslacht. Deze verplichte bijdragen worden doorberekend naar de producent. Deze verplichte bijdragen zijn slechts verschuldigd voor de nationale dieren. Zij zijn niet verschuldigd voor de ingevoerde dieren. Zij zijn niet meer verschuldigd voor de uitgevoerde dieren vanaf 1 januari 1997. Wat de ingevoerde dieren betreft, worden de verplichte bijdragen die met ingang van 1 januari 1988 werden betaald met toepassing van het koninklijk besluit van 11 december 1987 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 8 april 1989, 23 november 1990, 19 april 1993, 15 mei 1995, 25 februari 1996 en 13 maart 1997, terugbetaald aan de schuldeisers die het bewijs leveren dat de door hen betaalde verplichte bijdragen betrekking hadden op ingevoerde dieren, dat deze verplichte bijdragen door hen niet werden doorberekend naar de producent of dat de doorberekening werd ongedaan gemaakt en dat zij de verplichte bijdragen volledig betaald hebben voor de nationale dieren, met inbegrip van de uitgevoerde slachtdieren en de uitgevoerde fok- en gebruiksdieren. <Bij arrest nr 17/2000 van 9 februari 2000 (B.St. 07-03-2000, p. 6694) heeft het Arbitragehof de woorden "en dat zij de verplichte bijdragen volledig betaald hebben voor de nationale dieren, met inbegrip van de uitgevoerde slachtdieren en de uitgevoerde fok- en gebruiksdieren" vernietigd; Opheffing : 01-01-1988> Art. 15. Volgende verplichte bijdragen aan het Fonds worden opgelegd aan de verantwoordelijken van bedrijven waar varkens worden gehouden : 1° voor de periode van 1 januari 1993 tot 31 december 1995 : - 125 frank of 100 frank per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 250 frank per bedrijf, naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Deze bedragen worden verhoogd met 10 frank voor bedrijven waar meer dan 200 fokvarkens kunnen gehouden worden;	publication de la présente loi au Moniteur belge à la date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 6, § 1er : 410 francs par bovin et 132 francs par veau, s'ils sont abattus pendant cette période. Ces cotisations obligatoires sont répercutées vers le producteur. Ces cotisations obligatoires ne sont dues que pour les animaux nationaux. Elles ne sont pas dues pour les animaux importés. Elles ne sont plus dues pour les animaux exportés à partir du 1er janvier 1997. En ce qui concerne les animaux importés, les cotisations obligatoires, qui à partir du 1er janvier 1988 ont été payées en application de l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux, modifié par les arrêtés royaux des 8 avril 1989, 23 novembre 1990, 19 avril 1993, 15 mai 1995, 25 février 1996 et 13 mars 1997, sont remboursées aux créanciers qui apportent la preuve que les cotisations obligatoires payées par eux concernaient des animaux importés, que ces cotisations obligatoires n'ont pas été répercutées par eux vers le producteur ou que leur répercussion a été annulée et qu'ils ont payé toutes les cotisations obligatoires pour les animaux nationaux, en ce compris les animaux d'abattage exportés et les animaux d'élevage et de rente exportés. <Par son arrêté n° 17/2000 du 9 février 2000 (M.B. 07-03-2000, p. 6692) la Cour d'Arbitrage a annulé les mots "et qu'ils ont payé toutes les cotisations obligatoires pour les animaux nationaux, en ce compris les animaux d'abattage exportés et les animaux d'élevage et de rente exportés"; Abrogé : 01-01-1988> Art. 15. Les cotisations obligatoires suivantes au Fonds sont mises à charge des responsables des exploitations où sont détenus des porcs : 1° pour la période du 1er janvier 1993 au 31 décembre 1995 : - 125 francs ou 100 francs par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Ces montants sont augmentés de 10 francs pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 200 porcs d'élevage;
--	--

- 85 frank of 35 frank per mestvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 250 frank per bedrijf, naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Deze bedragen worden verhoogd met 10 frank voor bedrijven waar meer dan 1500 mestvarkens kunnen gehouden worden; 2° voor de periode van 1 januari 1996 tot de datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 6, § 1, vastgesteld zal hebben : - 37 frank of 12 frank per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 250 frank per bedrijf, naargelang er al dan niet biggen van het bedrijf worden afgevoerd. Indien de afvoer van biggen steeds naar hetzelfde bedrijf van bestemming, waar ze gehouden worden tot de slachting geschiedt, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 12 frank per fokvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 250 frank per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 10 frank voor bedrijven waar meer dan 200 fokvarkens kunnen gehouden worden; - 106 frank of 35 frank per mestvarken dat kan gehouden worden, met een minimum van 250 frank per bedrijf, naargelang er al dan niet op het bedrijf biggen worden aangevoerd. Indien de biggen steeds van hetzelfde bedrijf van oorsprong, waar ze geboren worden, afkomstig zijn, bedraagt de verplichte bijdrage evenwel 35 frank per mestvarken dat kan worden gehouden, met een minimum van 250 frank per bedrijf. Deze bedragen worden verhoogd met 10 frank voor bedrijven waar meer dan 1500 mestvarkens kunnen gehouden worden. De verplichte bijdragen bedoeld in dit artikel worden verhoogd met 50 % wanneer het bedrijf niet beschikt over het attest bedoeld in het koninklijk besluit van 14 juni 1993 tot bepaling van de uitrustingsvoorwaarden voor het houden van varkens. Art. 16. Volgende heffingen aan het Fonds worden opgelegd aan de melkinrichtingen en aan de houders van vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten : 1° voor de periode van 1 januari 1995 tot 31 december 1995 : 1) aan de melkinrichtingen 0,20 frank per kilogram botervet en 0,32 frank per kilogram eiwit vervat in de in België verzamelde melk en/of de behandelde, verwerkte en/of verpakte melk en producten op basis van melk, welke ook de	- 85 francs ou 35 francs par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Ces montants sont augmentés de 10 francs pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1500 porcs à l'engrais; 2° pour la période du 1er janvier 1996 jusqu'à la date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 6, § 1er : - 37 francs ou 12 francs par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation, selon que des porcelets quittent ou non l'exploitation. Toutefois, dans le cas où la sortie de porcelets se fait toujours vers la même exploitation où ils sont détenus jusqu'à l'abattage, la cotisation obligatoire est de 12 francs par porc d'élevage qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation. Ces montants sont augmentés de 10 francs pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 200 porcs d'élevage; - 106 francs ou 35 francs par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation, selon que des porcelets sont introduits ou non dans l'exploitation. Toutefois, au cas où les porcelets proviennent toujours de la même exploitation d'origine où ils sont nés, la cotisation obligatoire est de 35 francs par porc à l'engrais qui peut être détenu, avec un minimum de 250 francs par exploitation. Ces montants sont augmentés de 10 francs pour des exploitations où peuvent être détenus plus de 1500 porcs à l'engrais. Les cotisations obligatoires visées dans le présent article sont augmentées de 50 % lorsque l'exploitation ne dispose pas de l'attestation visée dans l'arrêté royal du 14 juin 1993 déterminant les conditions d'équipement pour la détention de porcs. Art. 16. Les prélèvements suivants au Fonds sont mis à charge des établissements laitiers et des titulaires de licences de vente de produits laitiers : 1° pour la période du 1er janvier 1995 au 31 décembre 1995 : 1) à charge des établissements laitiers 0,20 franc par kilogramme de graisse butyrique et 0,32 franc par kilogramme de protéines contenues dans le lait collecté en Belgique et/ou le lait et les produits à base de lait traités, transformés et/ou
---	---

herkomst en de vorm weze waaronder zij worden verkregen. Onder "melkinrichtingen" wordt verstaan de melkinrichtingen erkend in toepassing van het koninklijk besluit van 7 maart 1994 betreffende de erkenning van melkinrichtingen. Indien die producten achtereenvolgens door meerdere melkinrichtingen behandeld, verwerkt en/of verpakt worden, is de heffing verschuldigd door ieder van hen, voor zover de verhandeling van de genoemde producten het voorwerp was van een handelsverrichting. Ingeval van loonwerk is de heffing verschuldigd door de loonwerker voor zover er geen heffing wordt geïnd op het verwerkt product bij de eigenaar ervan. De heffing is niet verschuldigd door de melkinrichtingen die rauwe melk of room verzamelen indien deze producten zonder behandeling, verwerking of verpakking worden doorverkocht, en het voorwerp zijn van de heffing in het onmiddellijk volgende stadium; 2) aan de houders van vergunningen voor de afgifte van de vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten : Onder "houders van vergunningen" wordt verstaan de houders van vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten afgegeven in toepassing van het koninklijk besluit van 27 februari 1963 betreffende de verdeling van zuivelproducten. a) groothandelaars in zuivelproducten, groothandelaars in rauwe melk en room en groothandelaars die kaasproducten opnieuw verwerken : een heffing van 2.600 frank; b) groothandelaars die zuivelproducten andere dan kaas opnieuw verwerken : een heffing van 8 000 frank; c) kleinhandelaars in zuivelproducten, houders van een winkel, venters : een heffing van 1 000 frank; d) producent-venters, houders van melkkoeien voor de verkoop van zuivelproducten van hun eigen bedrijf : een heffing van 1 000 frank; 3) de melkinrichtingen die bovendien groothandelaar of kleinhandelaar zijn, betalen de heffingen voorgeschreven in 1) en 2); 4) de melkinrichtingen doen aan het Bestuur voor de Dierengezondheid en de Kwaliteit van de Dierlijke Producten van het Ministerie van Middenstand en Landbouw binnen de	conditionnés, quelle qu'en soit l'origine ou la forme sous laquelle ils sont obtenus. Par "établissements laitiers", on entend les établissements laitiers agréés en application de l'arrêté royal du 7 mars 1994 relatif à l'agrément des établissements laitiers. Si ces produits sont traités, transformés et/ou conditionnés successivement par plusieurs établissements laitiers, le prélèvement est dû par chacun d'eux pour autant que le transfert desdits produits ait fait l'objet d'une opération commerciale. En cas de travail à façon, le prélèvement est dû par le travailleur à façon pour autant qu'un prélèvement ne soit pas perçu sur le produit travaillé auprès de son propriétaire. Le prélèvement n'est pas dû par les établissements laitiers qui récoltent du lait cru ou de la crème si ces produits sont revendus sans traitement, transformation et/ou conditionnement et font l'objet de la perception d'un prélèvement au stade immédiatement ultérieur; 2) à charge des titulaires de licences pour la délivrance des licences de vente de produits laitiers : Par "titulaires de licences", on entend les titulaires de licences de vente de produits laitiers délivrées en vertu de l'arrêté royal du 27 février 1963 relatif à la distribution de produits laitiers. a) négociants-grossistes en produits laitiers, négociants en lait cru et crème et grossistes qui retravaillent des produits laitiers fromagers : un prélèvement de 2.600 francs; b) grossistes qui retravaillent des produits laitiers autres que fromagers : un prélèvement de 8 000 francs; c) détaillants en produits laitiers, tenanciers de magasins de vente, colporteurs : un prélèvement de 1 000 francs; d) producteurs-colporteurs, détenteurs de vaches laitières pour la vente des produits laitiers de leur propre exploitation : un prélèvement de 1 000 francs; 3) les établissements laitiers qui exercent en plus l'activité de grossiste ou de détaillant paient les prélèvements prévus au 1) et 2); 4) les établissements laitiers transmettent à l'Administration de la Santé animale et de la Qualité des produits animaux du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture dans les
---	--

vijfenveertig dagen na het einde van iedere maand wanneer zij personen zijn die rauwe melk of room ophalen of personen die meer dan 10 000 frank heffingen per maand verschuldigd zijn, of na het einde van ieder trimester wanneer zij andere personen zijn, een verklaring van de aan heffingen onderworpen hoeveelheden toekomen. De verschuldigde heffingen worden betaald binnen twee maanden na de desbetreffende maand of het desbetreffende trimester. Binnen hetzelfde burgerlijk jaar mag een betaling die lager is dan 500 frank naar de volgende periode worden overgedragen. De heffingen bepaald onder 2) zijn jaarlijks en bij voorbaat betaalbaar. De laattijdige betaling heeft van rechtswege een nalatigheidsinterest tegen de wettelijke rentevoet tengevolge, vermeerderd met 500 frank voor administratieve kosten; 5) een bedrag van 250 frank per titel voor de vervanging en de vernieuwing van de vergunningstitels, verloren of beschadigd gedurende het dienstjaar. Indien zich in de loop van het jaar een wijziging voordoet, inzonderheid met betrekking tot de houder van de vergunning, de zetel of de aard van de onderneming, wordt de nieuwe titel kosteloos uitgereikt. Het kosteloos uitreiken wordt toegestaan op voorwaarde, ingeval de houder van de vergunning gewijzigd wordt, dat de overnemer de handel in zuivelproducten voortzet op dezelfde zetel of op hetzelfde activiteitscentrum als de overdrager en, ingeval de aard van onderneming gewijzigd wordt, dat deze blijft behoren tot een categorie die hetzelfde bedrag betaalt; 6) de portkosten en fiscale kosten met betrekking tot het aanbieden en het innen van de sommen, verschuldigd voor de uitgereikte, vervangen of vernieuwde vergunningstitels, zijn ten laste van de belanghebbende. De distributiekaarten worden door de titularis van de vergunning te zijnen laste opgemaakt; 7) elke titel afgeleverd in de loop van een jaar is slechts geldig tot 31 december van dat jaar en verplicht tot de betaling van het ganse bedrag van de heffing vastgesteld bij 2). Indien de titel betrekking heeft op een handelsactiviteit die na 30 juni gestart is, is de houder van de vergunning enkel de helft van het bedrag vastgesteld bij 2) verschuldigd; 2° voor de periode van 1 januari 1996 tot de	quarante-cinq jours, après la fin de chaque mois, pour les personnes récoltant du lait cru ou de la crème et pour les personnes redevables des prélèvements dépassant 10 000 francs par mois, ou après la fin de chaque trimestre pour les autres, une déclaration des quantités soumises à prélèvement. Le paiement des prélèvements dus est fait dans les deux mois après le mois ou le trimestre concernés. Dans une même année civile, un paiement inférieur à 500 francs peut être reporté à la période suivante. Les prélèvements prévus au 2) sont payables annuellement et par anticipation. Le paiement tardif entraîne de plein droit un intérêt de retard calculé au taux légal, majoré de 500 francs à titre de frais administratifs; 5) un montant de 250 francs par titre pour le remplacement et le renouvellement des titres de licences, perdus ou détériorés au cours de l'exercice. Si au cours de l'exercice une modification intervient, notamment en ce qui concerne le titulaire de la licence, le siège ou la nature de l'entreprise, le nouveau titre est délivré gratuitement. Cette gratuité est accordée à la condition, en cas de changement du titulaire de la licence, que le cessionnaire continue le commerce de produits laitiers au même siège ou centre d'activité que celui du cédant et, en cas de changement de la nature de l'entreprise, que celle-ci continue d'appartenir à une catégorie payant le même taux; 6) les frais postaux et fiscaux afférents à la présentation et au recouvrement des sommes dues pour les titres de licences délivrés, remplacés ou renouvelés, sont à charge des intéressés. Les cartes de distribution sont établies à ses frais par le titulaire de la licence; 7) tout titre délivré au cours d'une année n'est valable que jusqu'au 31 décembre de cette année et donne lieu au paiement de l'intégralité du prélèvement fixé au 2). Si le titre se rapporte à une activité commerciale ayant débuté après le 30 juin, le titulaire de la licence n'est redevable que de la moitié du montant défini au 2); 2° pour la période du 1er janvier 1996 jusqu'à la
---	---

datum waarop de Koning de bedragen bedoeld in artikel 7 vastgesteld zal hebben : 1) aan de melkinrichtingen 0,10 frank per kilogram botervet en 0,16 frank per kilogram eiwit die vervat zijn in : - de melk en producten op basis van melk die zij bereid hebben; - de in België opgehaalde melk indien geen heffingen worden geïnd op de producten die rechtstreeks met deze melk vervaardigd zijn. Melkinrichtingen die boter of room opnieuw verwerken, zijn enkel een heffing van 0,03 frank per kilogram botervet, vervat in de herverwerkte boter, verschuldigd aan het Fonds. Geen enkele heffing wordt geheven op de melk en de producten op basis van melk indien die producten slechts het voorwerp uitmaakten van een verpakking; 2) aan de houders van vergunningen voor de afgifte van de vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten : a) groothandelaars in zuivelproducten, groothandelaars in rauwe melk en room en groothandelaars die kaasproducten opnieuw verwerken : een heffing van 1.300 frank; b) groothandelaars die zuivelproducten andere dan kaas opnieuw verwerken : een heffing van 4 000 frank; c) kleinhandelaars in zuivelproducten, houders van een winkel, venters : een heffing van 500 frank; d) producent-venters en houders van melkkoeien, voor de verkoop van zuivelproducten van hun eigen bedrijf : een heffing van 500 frank. De bepalingen van 1°, 3) tot 7) blijven van toepassing. Art. 17. (Het FAVV int, voor rekening van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, de verplichte bijdragen), bedoeld in de artikelen 14 en 15 en van de heffingen bedoeld in artikel 16. <W 2003-12-22/42, art. 211, 004; Inwerkingtreding : 10-01-2004> In voorkomend geval heeft van rechtswege schuldvergelijking plaats uit kracht van de wet tussen de bedragen verschuldigd krachtens de bepalingen van de artikelen 14, 15 en 16 en de bedragen betaald met toepassing van het koninklijk besluit van 11 december 1987	date à laquelle le Roi aura fixé les montants visés à l'article 7 : 1) à charge des établissements laitiers 0,10 franc par kilogramme de graisse butyrique et 0,16 franc par kilogramme de protéines contenues : - dans le lait et les produits laitiers qu'ils ont fabriqués; - dans le lait collecté en Belgique si des prélèvements ne sont pas perçus sur les produits fabriqués directement à base de ce lait. Les établissements laitiers qui retravaillent les beurres ou les crèmes sont seulement redevables au Fonds d'un prélèvement de 0,03 franc par kilogramme de graisse butyrique contenue dans le beurre retravaillé. Aucun prélèvement n'est perçu sur le lait et les produits laitiers si ces produits n'ont fait l'objet que d'un conditionnement; 2) à charge des titulaires de licences pour la délivrance des licences de vente de produits laitiers : a) négociants-grossistes en produits laitiers, négociants en lait cru et crème et grossistes qui retravaillent des produits laitiers fromagers : un prélèvement de 1.300 francs; b) grossistes qui retravaillent des produits laitiers autres que fromagers : un prélèvement de 4 000 francs; c) détaillants en produits laitiers, tenanciers de magasins de vente, colporteurs : un prélèvement de 500 francs; d) producteurs-colporteurs et détenteurs de vaches laitières, pour la vente des produits laitiers de leur propre exploitation : un prélèvement de 500 francs. Les dispositions de 1°, 3) à 7) restent d'application. Art. 17. (L'AFSCA, pour compte du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, perçoit les cotisations obligatoires) visées aux articles 14 et 15 et des prélèvements, visés à l'article 16. <L 2003-12-22/42, art. 211, 004; En vigueur : 10-01-2004> Le cas échéant la compensation s'opère de plein droit par la seule force de la loi entre les montants qui sont dus en vertu des dispositions des articles 14, 15 et 16 et les montants payés en application de l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de
---	--

betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, het koninklijk besluit van 14 juni 1993 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens gehouden worden en het koninklijk besluit van 5 juli 1995 tot vaststelling van de retributies verschuldigd aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren door de melkinrichtingen en door de houders van vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten. Art. 18. Indien het slachthuis, de uitvoerder of de verantwoordelijke van het bedrijf waar varkens worden gehouden het bedrag van de verplichte bijdragen bedoeld in de artikelen 14 en 15, niet betaalt na twee aanmaningen, wordt het bedrag van de verplichte bijdragen verdubbeld. De verplichte bijdragen bedoeld in artikel 14 worden in alle stadia van verhandeling of productie die de slachting of de uitvoer voorafgaan, geheel doorberekend naar de producent. Deze doorberekening heeft plaats bij de prijsvorming tussen partijen zowel naar aanleiding van de verkoop van dieren als naar aanleiding van het verrichten van diensten door het slachthuis of de uitvoerder. Deze verplichte bijdrage mag niet worden vermeld op de factuur of op het stuk bedoeld bij artikel 4 van het koninklijk besluit nr. 22 van 15 september 1970 met betrekking tot de bijzondere regeling voor landbouwondernemers inzake belasting over de toegevoegde waarde. Deze verplichte bijdragen moeten door de slachthuizen worden betaald uiterlijk de laatste dag van de maand die volgt op de slachting of op het aangetekend schrijven van het Bestuur. Zij moeten door de uitvoerders worden betaald aan het Bestuur uiterlijk de laatste dag van de maand die volgt op het aangetekend schrijven van dit Bestuur. De verplichte bijdragen bedoeld in artikel 15 zijn jaarlijks verschuldigd. Zij worden betaald aan het Bestuur binnen de dertig dagen die volgen op het verzoek tot betaling dat bij aangetekende brief wordt verzonden. Bij gebreke aan tijdige betaling van de verplichte bijdragen, bedoeld in de artikelen 14 en 15, is van rechtswege en zonder aanmaning een verwijlinterest tegen de wettelijke rentevoet	la production des animaux, de l'arrêté royal du 14 juin 1993 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs et de l'arrêté royal du 5 juillet 1995 fixant les rétributions à payer au Fonds de la santé et de la production des animaux par les établissements laitiers et par les titulaires de licences de vente de produits laitiers. Art. 18. Si l'abattoir, l'exportateur ou le responsable de l'exploitation où sont détenus des porcs ne paie pas le montant des cotisations obligatoires visées aux articles 14 et 15, après deux sommations, le montant des cotisations obligatoires est doublé. A tous les stades de la commercialisation ou de la production précédant l'abattage ou l'exportation, les cotisations obligatoires visées à l'article 14 sont répercutées totalement vers le producteur. Cette répercussion a lieu lors de la formation du prix entre parties tant à l'occasion de la vente d'animaux qu'à l'occasion de la prestation de services par l'abattoir ou l'exportateur. Cette cotisation obligatoire ne peut être mentionnée sur la facture ou sur le document visé par l'article 4 de l'arrêté royal n° 22 du 15 septembre 1970 relatif au régime particulier applicable aux exploitants agricoles en matière de taxe sur la valeur ajoutée. Ces cotisations obligatoires doivent être payées par les abattoirs au plus tard le dernier jour du mois qui suit celui de l'abattage ou de la lettre recommandée de l'Administration. Elles doivent être payées par les exportateurs à l'Administration au plus tard le dernier jour du mois qui suit celui de la lettre recommandée de cette Administration. Les cotisations obligatoires visées à l'article 15 sont dues annuellement. Elles sont payées à l'Administration dans les trente jours qui suivent la demande de paiement envoyée par lettre recommandée. A défaut de paiement dans les délais des cotisations obligatoires visées aux articles 14 et 15 un intérêt de retard calculé au taux légal est dû de plein droit et sans sommation.
--	--

verschuldigd. Art. 19. Het koninklijk besluit van 13 maart 1997 tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 december 1987 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren is bekrachtigd met uitwerking op de datum van zijn inwerkingtreding. Art. 20. Het koninklijk besluit van 24 juni 1997 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, vastgesteld voor de sector pluimvee is bekrachtigd met uitwerking op de datum van zijn inwerkingtreding. Art. 21. Worden opgeheven : 1° artikel 32, §§ 2 en 3, van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990, 20 juli 1991, 6 augustus 1993, 21 december 1994 en 20 december 1995; 2° artikel 1bis van de wet van 20 juni 1956 betreffende de verbetering van de rassen van voor de landbouw nuttige huisdieren, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 426 van 5 augustus 1986 en vervangen bij de wet van 24 maart 1987; 3° de wet van 24 april 1996 tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 15 mei 1995 tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 december 1987 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren; 4° de wet van 5 februari 1997 tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 25 februari 1996 tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 december 1987 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren; 5° het koninklijk besluit van 11 december 1987 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 8 april 1989, 23 november 1990, 19 april 1993, 15 mei 1995, 25 februari 1996 en 13 maart 1997; 6° het koninklijk besluit van 14 juni 1993 betreffende de verplichte bijdragen aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren, vastgesteld volgens de sanitaire risico's verbonden aan bedrijven waar varkens worden gehouden, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 september 1996;	Art. 19. L'arrêté royal du 13 mars 1997 modifiant l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux est confirmé avec effet à la date de son entrée en vigueur. Art. 20. L'arrêté royal du 24 juin 1997 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux, fixées pour le secteur avicole est confirmé avec effet à la date de son entrée en vigueur. Art. 21. Sont abrogés : 1° l'article 32, §§ 2 et 3, de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, modifiée par les lois des 29 décembre 1990, 20 juillet 1991, 6 août 1993, 21 décembre 1994 et 20 décembre 1995; 2° l'article 1er bis de la loi du 20 juin 1956 relative à l'amélioration des races d'animaux domestiques utiles à l'agriculture, inséré par l'arrêté royal n° 426 du 5 août 1986 et remplacé par la loi du 24 mars 1987; 3° la loi du 24 avril 1996 confirmant l'arrêté royal du 15 mai 1995 modifiant l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux; 4° la loi du 5 février 1997 confirmant l'arrêté royal du 25 février 1996 modifiant l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux; 5° l'arrêté royal du 11 décembre 1987 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux, modifié par les arrêtés royaux des 8 avril 1989, 23 novembre 1990, 19 avril 1993, 15 mai 1995, 25 février 1996 et 13 mars 1997; 6° l'arrêté royal du 14 juin 1993 relatif aux cotisations obligatoires au Fonds de la santé et de la production des animaux fixées d'après les risques sanitaires liés aux exploitations où sont détenus des porcs, modifié par l'arrêté royal du 23 septembre 1996;
---	---

7° het koninklijk besluit van 5 juli 1995 tot vaststelling van de retributies verschuldigd aan het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren door de melkinrichtingen en door de houders van vergunningen voor de verkoop van zuivelproducten, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 24 april 1996. De verordenende besluiten genomen ter uitvoering van de in het eerste lid bedoelde wetten blijven van kracht tot aan hun uitdrukkelijke opheffing. Art. 22. In de tabel gevoegd bij de wet van 27 december 1990 houdende oprichting van de begrotingsfondsen, gewijzigd bij de wetten van 6 augustus 1993, 24 december 1993, 21 december 1994 en 29 april 1996 wordt de subrubriek "31-1 Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren" vervangen door de volgende tekst : "Fonds 31-1 Begrotingsfondsen voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten De ontvangsten bepaald in artikel 5 van de organieke wet houdende oprichting van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten. De uitgaven bepaald in artikel 4 van de organieke wet houdende oprichting van het Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten". Art. 23. Deze wet treedt in werking de dag waarop ze in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt, met uitzondering van artikel 14 en artikel 21, eerste lid, 5°, die uitwerking hebben met ingang van 1 januari 1988, artikel 15 en artikel 21, eerste lid, 6°, die uitwerking hebben met ingang van 1 januari 1993 en artikel 16 en artikel 21, eerste lid, 7°, die uitwerking hebben met ingang van 1 januari 1995. Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het Belgisch Staatsblad zal worden bekendgemaakt.	7° l'arrêté royal du 5 juillet 1995 fixant les rétributions à payer au Fonds de la santé et de la production des animaux par les établissements laitiers et par les titulaires de licences de vente de produits laitiers, modifié par l'arrêté royal du 24 avril 1996. Les arrêtés réglementaires pris en exécution des lois visées à l'alinéa 1er restent en vigueur jusqu'à leur abrogation explicite. Art. 22. Dans le tableau annexé à la loi du 27 décembre 1990 créant les fonds budgétaires, modifié par les lois des 6 août 1993, 24 décembre 1993, 21 décembre 1994 et 29 avril 1996, la sous-rubrique "31-1 Fonds de la santé et de la production des animaux" est remplacée par le texte suivant : "Fonds 31-1 Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux Les recettes visées à l'article 5 de la loi organique créant le Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et produits animaux. Les dépenses visées à l'article 4 de la loi organique créant le Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et produits animaux." Art. 23. La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge, à l'exception de l'article 14 et de l'article 21, alinéa 1er, 5°, qui produisent leurs effets le 1er janvier 1988, de l'article 15 et l'article 21, alinéa 1er, 6°, qui produisent leurs effets le 1er janvier 1993 et de l'article 16 et l'article 21, alinéa 1er, 7°, qui produisent leurs effets le 1er janvier 1995. Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le Moniteur belge.
--	---

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen	Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire
KONINKLIJK BESLUIT van 10 NOVEMBER 2005 betreffende heffingen bepaald bij artikel 4 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (B.S. 21.XI.2005) Gelet op de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, inzonderheid op de artikelen 4, § 1, 6, § 1, en 11, § 1; Gelet op het koninklijk besluit van 15 juni 1976 houdende vaststelling van het bedrag van de vergoeding voor de afgifte van oorsprongscertificaten, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 januari 1988, 18 oktober 1991, 1 september 1995, 28 september 1998 en 17 april 2002; Gelet op het koninklijk besluit van 6 maart 1980 betreffende de uitvoer van voedingsmiddelen en andere producten, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 3 februari 1987, 7 december 1992, 22 december 1998 en 20 juli 2000; Gelet op het koninklijk besluit van 4 december 1995 tot onderwerping aan vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 augustus 1996 en 9 juni 2003 en de bijlage, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 augustus 1996, 3 maart 1999, 20 juli 2000 en 9 juni 2003; Gelet op het koninklijk besluit van 28 september 1999 tot vaststelling van sommige rechten ten voordele van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen gewijzigd bij de wetten van 12 augustus 2000, 30 december 2001, 14 januari 2002, 2 augustus 2002 en 22 december 2003 en de koninklijke besluiten van 13 juli 2001 en 11 december 2001; Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2004 tot vaststelling van de retributies en bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de grondstoffen en de producten; Gelet op het koninklijk besluit van 15 oktober 2004 betreffende de financiering van de opsporing van overdraagbare spongiforme encefalopathieën bij dieren; Gelet op het advies van het raadgevend comité van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de	ARRETE ROYAL du 10 NOVEMBRE 2005 fixant les contributions visées à l'article 4 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire (M.B. 21.XI.2005) Vu la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, notamment les articles 4, § 1er, 6, § 1er, et 11, § 1er; Vu l'arrêté royal du 15 juin 1976 établissant le taux de la redevance à percevoir pour la délivrance de certificats d'origine, modifié par les arrêtés royaux des 18 janvier 1988, 18 octobre 1991, 1er septembre 1995, 28 septembre 1998 et 17 avril 2002; Vu l'arrêté royal du 6 mars 1980 relatif à l'exportation de denrées alimentaires et d'autres produits, notamment l'article 4, modifié par les arrêtés royaux des 3 février 1987, 7 décembre 1992, 22 décembre 1998 et 20 juillet 2000; Vu l'arrêté royal du 4 décembre 1995 soumettant à une autorisation des lieux où des denrées alimentaires sont fabriquées ou mises dans le commerce ou sont traitées en vue de l'exportation, notamment l'article 6, modifié par les arrêtés royaux des 4 août 1996 et 9 juin 2003 et l'annexe, modifiée par les arrêtés royaux des 4 août 1996, 3 mars 1999, 20 juillet 2000 et 9 juin 2003; Vu l'arrêté royal du 28 septembre 1999 fixant certains droits en faveur de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire modifié par les lois des 12 août 2000, 30 décembre 2001, 14 janvier 2002, 2 août 2002 et 22 décembre 2003 et les arrêtés royaux des 13 juillet 2001 et 11 décembre 2001; Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2004 fixant les rétributions et cotisations dues au Fonds budgétaire des matières premières et des produits; Vu l'arrêté royal du 15 octobre 2004 relatif au financement du dépistage des encéphalopathies spongiformes transmissibles chez les animaux; Vu l'avis du comité consultatif de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne

Voedselketen, gegeven op 10 november 2004; Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 30 november 2004; Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 3 december 2004; Gelet op de notificatie van de Europese Commissie, op 24 december 2004; Gelet op het overleg tussen de gewestregeringen en de federale overheid op 17 januari 2005; Gelet op het advies nr 37.957/3 van de Raad van State, gegeven op 11 januari 2004, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, HOOFDSTUK I DEFINITIES EN TOEPASSINGSGBIED Art. 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder: 1° <i>Agentschap</i>: het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 2° <i>Minister</i>: de Minister tot wiens bevoegdheid de [veiligheid van de voedselketen] behoort; 3° [...] 4° <i>product</i>: elk product of elke materie behorend tot de bevoegdheden van het Agentschap krachtens de wet van 4 februari 2000 houdende de oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 5° <i>eindverbruiker</i>: de laatste gebruiker van een product die het niet gebruikt in het kader van een activiteit als operator; 6° <i>stadia van de productie, de verwerking en de distributie</i>: alle stadia, met inbegrip van de invoer, vanaf de primaire productie of vervaardiging van een product, tot en met het verpakken, de opslag, het vervoer, de verkoop de distributie of de levering daarvan aan de eindverbruiker of aan de gebruiker; 7° [...] 8° <i>vestigingseenheid</i>: een plaats [...] die geografisch kan geïdentificeerd worden door een adres, waar ten minste één activiteit van de operator wordt uitgeoefend of van waaruit de activiteit wordt uitgeoefend; 9° <i>aantal teverkgestelde personen</i>: het aantal bezoldigde personen van de operator en de bezoldigde personen die ter beschikking zijn gesteld door een uitzendkantoor of een dienstverlener berekend per voltijdse equivalent die in de loop van het voorgaande kalenderjaar, in een	alimentaire, donné le 10 novembre 2004; Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 30 novembre 2004; Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 3 décembre 2004; Vu la notification la Commission européenne, le 24 décembre 2004; Vu la concertation entre les gouvernements des régions et l'autorité fédérale le 17 janvier 2005; Vu l'avis n°37.957/3 du Conseil d'Etat, donné le 11 janvier 2004, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, CHAPITRE Ier DEFINITIONS ET CHAMP D'APPLICATION Art. 1er. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par: 1° <i>Agence</i>: l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 2° <i>Ministre</i>: le Ministre qui a la [sécurité de la chaîne alimentaire] dans ses attributions; 3° [...] 4° <i>produit</i>: tout produit ou toute matière relevant des compétences de l'Agence en vertu de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 5° <i>consommateur final</i>: le dernier destinataire d'un produit qui n'utilise pas celui-ci dans le cadre d'une activité en tant qu'opérateur; 6° <i>les étapes de la production, de la transformation et de la distribution</i>: toutes les étapes, dont l'importation, y compris la production primaire ou la fabrication d'un produit, jusque et y compris son emballage, son entreposage, son transport, sa vente, sa distribution ou sa livraison au consommateur final ou à l'utilisateur; 7° [...] 8° <i>unité d'établissement</i>: lieu [...], géographiquement identifiable par une adresse, où s'exerce au moins une activité de l'opérateur ou à partir duquel elle est exercée; 9° <i>nombre de personnes occupées</i>: le nombre de personnes salariées de l'opérateur ainsi que les personnes salariées mises à sa disposition par une agence de travail intérimaire ou par un prestataire de services, calculé en équivalent
---	---

vestigingseenheid, zijn ingezet voor de activiteiten die verband houden met de aan de heffing onderworpen stadia van de productie, verwerking en distributie 10° <i>primaire productie</i>: de productie, het fokken, het houden en het telen van primaire producten tot en met het oogsten, het melken en de productie van landbouwhuisdieren, voorafgaand aan het slachten. Dit begrip omvat tevens de jacht, de visvangst, en de oogst van wilde producten; 11° <i>verwerking</i>: het slachten van dieren, evenals de wijziging van één of meerdere producten in één of meerdere halfafgewerkte of afgewerkte producten bestemd voor de voedselketen, met uitzondering van de horeca. Maken ondermeer deel uit van de verwerking: de activiteiten vermeld in bijlage 3; 12° <i>groothandel</i>: de aankoop, de invoer, het hanteren, het opslaan van producten, met het oog op het afstaan ten kosteloze of bezwarende titel aan operatoren of op de uitvoer, inclusief de invoer van verpakkingsmateriaal. Maken ondermeer deel uit van de groothandel: de activiteiten vermeld in bijlage 4; [12°/1 <i>koninklijk besluit van 16 januari 2006</i>: koninklijk besluit van 16 januari 2006 tot vaststelling van de nadere regels van de erkenningen, toelatingen en voorafgaande registraties afgeleverd door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;] 13° <i>detaillhandel</i>: het hanteren en/ of verwerken van producten, evenals het opslaan daarvan op de plaats van verkoop of levering aan de eindverbruiker, met uitzondering van de horecasector. Maken ondermeer deel uit van de kleinhandel: de activiteiten vermeld in bijlage 5; 14° <i>horeca</i>: het aanbieden aan de gebruiker van bereide, ontdooide of geregenereerde producten voor onmiddellijke consumptie of van meeneemshotels. Maken ondermeer deel uit van de horeca: de activiteiten vermeld in bijlage 6; 15° <i>transport</i>: het transport voor commerciële of professionele doeleinden van producten door middel van motorvoertuigen en aanhangwagens, voertuigen die op rails rijden, luchtvaartuigen, evenals scheepsruim of containers voor vervoer over de weg, het water of door de lucht. Maken ondermeer deel uit van het transport: de activiteiten vermeld in bijlage 7;	temps plein, occupées au cours de l'année civile précédente, dans une unité d'établissement, aux activités liées aux étapes de la production, de la transformation et de la distribution soumises à contribution; 10° <i>production primaire</i>: la production, l'élevage, la détention et la culture de produits primaires, y compris la récolte, la traite et la production d'animaux d'élevage avant l'abattage. Cette notion couvre également la chasse, la pêche et la cueillette de produits sauvages; 11° <i>transformation</i>: l'abattage d'animaux ainsi que la modification d'un ou plusieurs produits en un ou plusieurs produits semi-finis ou finis destinés à la chaîne alimentaire, à l'exception de l'horeca. Font partie notamment de la transformation: les activités mentionnées à l'annexe 3; 12° <i>commerce de gros</i>: l'achat, l'importation, la manipulation, l'entreposage de produits, en vue de la cession à titre onéreux ou gratuit à des opérateurs ou de l'exportation [, y compris l'importation de matériel d'emballage]. Font partie notamment du commerce de gros: les activités mentionnées à l'annexe 4; [12°/1 <i>arrêté royal du 16 janvier 2006</i>: arrêté royal du 16 janvier 2006 fixant les modalités des agréments, des autorisations et des enregistrements préalables délivrés par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire;] 13° <i>commerce de détail</i>: la manipulation et/ou la transformation de produits ainsi que leur entreposage dans les points de vente ou de livraison au consommateur final, à l'exclusion du secteur de l'horeca. Font partie notamment du commerce de détail: les activités mentionnées à l'annexe 5; 14° <i>horeca</i>: l'offre au consommateur de produits préparés, décongelés ou régénérés pour la consommation directe sur place ou de plats à emporter. Font partie notamment de l'horeca: les activités mentionnées à l'annexe 6; 15° <i>transport</i>: le transport à des fins commerciales ou professionnelles de produits au moyen de véhicules automobiles et remorques, de véhicules circulant sur rails, d'aéronefs, ainsi que de cales de bateaux ou de containers pour le transport par terre, voie d'eau ou air. Font partie notamment du transport: les
---	--

16° <i>zending</i>: één of meerdere producten bevracht naar één of meerdere plaatsen voor één enkele opdrachtgever en bestemd om vervoerd te worden in één reis en door middel van één transportmiddel naar een of meerdere losplaatsen voor één bestemming; 17° <i>verpakkingsmateriaal</i>: alle producten, vervaardigd van materiaal van welke aard ook, die kunnen worden gebruikt voor het insluiten, beschermen, verladen, afleveren en aanbieden van producten over het gehele traject van producent tot consument. Art. 1bis. Dit besluit is niet van toepassing op: 1° operatoren bedoeld in artikel 2, § 2, van het [koninklijk besluit van 16 januari 2006]; 2° [...] 3° operatoren uit de sector van de dierlijke primaire productie, die hun activiteit niet uitoefenen ten titel van hoofd- of bijberoep en die cumulatief aan volgende voorwaarden voldoen: a. voor runderen: het totaal voor alle runderen, die in de loop van het jaar voorafgaand aan de heffing in een beslag aanwezig geweest zijn, van het aantal dagen dat elk rund afzonderlijk op dit beslag aanwezig geweest is gedurende dat jaar mag niet meer zijn dan 730; b. voor varkens: de locatie waar het beslag gehuisvest wordt, mag niet meer dan 3 plaatsen bevatten; c. [voor eenhoevigen: deze eenhoevigen moeten gehouden of gefokt worden met andere doeleinden dan de productie van melk, van embryo's of van sperma;] d. voor schapen, geiten, hertachtigen en andere kleine herkauwers: het aantal vrouwelijke dieren dat op 15 december van het jaar voorafgaand aan het jaar waarop de heffing betrekking heeft, ouder is dan zes maand, mag niet meer zijn 10; e. voor bijen: het gemiddeld aantal bijenkolonies per jaar mag niet meer zijn dan 24; f. gesloten voorzieningen waar waterdieren worden gehouden zonder de bedoeling ze in de handel te brengen; g. put en take-visbedrijven; 4° caritatieve verenigingen opgericht onder de vorm van een VZW die uitsluitend als doel hebben menslievendheid	activités mentionnées à l'annexe 7; 16° <i>envoi</i>: un ou plusieurs produits chargés en un ou plusieurs endroits pour un seul donneur d'ordres et destinés à être transportés en un seul voyage et au moyen d'un seul moyen de transport vers un ou plusieurs lieux de déchargement pour un seul destinataire; 17° <i>matériel d'emballage</i>: tous les produits, fabriqués à partir de tous types de matériel qui peuvent être utilisés pour contenir, protéger, transporter, livrer et mettre à disposition des produits sur tout le trajet du producteur au consommateur. [Art. 1erbis. Le présent arrêté ne s'applique pas: 1° aux opérateurs visés à l'article 2, § 2, de l'arrêté royal du 16 janvier 2006]; 2° [...] 3° aux opérateurs du secteur de la production primaire animale qui n'exercent pas leur activité à titre professionnel principal ou accessoire, et qui satisfont aux conditions cumulées suivantes: a. pour les bovins: pour tous les bovins ayant été présents dans un troupeau dans le courant de l'année précédant la contribution, le total du nombre de jours où chaque bovin a été individuellement présent dans ce troupeau durant cette année ne peut pas excéder 730; b. pour les porcs: le lieu d'établissement du troupeau ne peut pas comporter plus de 3 places; c. pour les solipèdes: ces solipèdes doivent être détenus ou élevés à d'autres fins que la production de lait, d'embryons ou de sperme; d. pour les ovins, caprins, cervidés et autres petits ruminants: le nombre d'animaux femelles âgés de plus de six mois en date du 15 décembre de l'année précédant celle sur laquelle porte la contribution ne peut pas excéder 10; e. pour les abeilles: le nombre moyen de colonies d'abeilles par an ne peut pas excéder 24; f. installations fermées détenant des animaux aquatiques sans intention de les mettre sur le marché; g. pêcheries récréatives avec repeuplement. 4° aux associations caritatives constituées sous la forme d'asbl, ayant exclusivement pour objet
--	---

of liefdadigheid en die steunen op vrijwilligerspersoneel. HOOFDSTUK II BEPALINGEN TOT VASTSTELLING VAN HEFFINGEN Art. 2. [...] Art. 3. De operatoren zijn per vestigingseenheid aan het Agentschap een jaarlijkse heffing verschuldigd, die per activiteitssector is vastgesteld conform de artikelen 3 tot 11. Om uit te maken tot welke sector de vestigingseenheid behoort, wordt de economisch belangrijkste activiteit in aanmerking genomen. De apotheken en de groothandelaar-verdelers van farmaceutische producten zijn geen heffing verschuldigd. Art. 4. § 1. Voor de fabrikanten van meststoffen, bodemverbeterende middelen en teeltsubstraten wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld volgens de geproduceerde hoeveelheden, overeenkomstig de bijlage 1, hoofdstuk 1. § 2. Voor de fabrikanten van bestrijdingsmiddelen en de operatoren die onderworpen zijn aan erkenning of toelating voor bestrijdingsmiddelen, wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld volgens het aantal erkende of toegelaten bestrijdingsmiddelen, overeenkomstig de bijlage 1, hoofdstuk 2. § 3. Voor de fabrikanten van diervoeding, wordt het bedrag voor de [...] heffing vastgesteld volgens de tonnenmaat, overeenkomstig de bijlage 1, hoofdstuk 3. § 4. Voor steengroeven die grondstoffen voor de veevoeding, kalkmeststoffen of additieven voor de voedingsindustrie voortbrengen wordt het bedrag van de heffing vastgesteld naar rata van de geproduceerde hoeveelheden, overeenkomstig bijlage 1, hoofdstuk 4. Art. 5. Voor de operatoren in de sector van de primaire productie wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld overeenkomstig de bijlage 2.	des actions philanthropiques ou de bienfaisance et reposant sur du personnel volontaire. CHAPITRE II DISPOSITIONS FIXANT LES CONTRIBUTIONS Art. 2. [...] Art. 3. Les opérateurs sont redevables à l'Agence d'une contribution annuelle, par unité d'établissement, fixée par secteur d'activité conformément aux articles 3 à 11. Pour la détermination du secteur auquel se rattache l'unité d'établissement il est tenu compte de l'activité économique principale. Les pharmacies et grossistes-répartiteurs en produits pharmaceutiques ne sont redevables d'aucune contribution. Art. 4. § 1er. Pour les fabricants d'engrais, amendements de sol et substrats de culture, le montant de la contribution [...] est fixé selon les quantités produites, conformément à l'annexe 1, chapitre 1. § 2. Pour les fabricants de pesticides et les opérateurs soumis à agrément ou autorisation pour les pesticides, le montant de la contribution [...] est fixé selon le nombre de pesticides agréés ou autorisés, conformément à l'annexe 1, chapitre 2. § 3. Pour les fabricants d'aliments pour animaux, le montant de la contribution [...] est fixé selon les quantités produites, conformément à l'annexe 1, chapitre 3. (L.-progr. 22.XII.2008, art. 230) § 4. Pour les carrières produisant des matières premières pour l'alimentation du bétail, des engrais calcaires ou des additifs pour l'industrie alimentaire, le montant de la contribution est fixé selon les quantités produites, conformément à l'annexe 1re, chapitre 4. Art. 5. Pour les opérateurs dans le secteur de la production primaire, le montant de la contribution [...] est fixé conformément à l'annexe 2.
--	--

Art. 6. Voor de operatoren in de sector verwerking wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld volgens het [aantal tewerkgestelde personen], overeenkomstig de bijlage 3. Art. 7. Voor de operatoren in de sector van de groothandel wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld volgens het [aantal tewerkgestelde personen], overeenkomstig de bijlage 4. Art. 8. Voor de operatoren in de sector van detailhandel wordt het bedrag van de heffing vastgesteld overeenkomstig bijlage 5. De operatoren die in of vanuit de vestigingseenheid geen enkele activiteit uitoefenen in deze sector die conform het koninklijk besluit van 16 januari 2006 aan toelating of erkenning is onderworpen, zijn het in bijlage 5.a. vastgestelde bedrag verschuldigd. De operatoren die in of vanuit de vestigingseenheid een of meer activiteiten uitoefenen die aan toelating of erkenning zijn onderworpen, zijn een heffing verschuldigd die is vastgesteld naargelang van het aantal tewerkgestelde personen, overeenkomstig bijlage 5.b. Art. 9. Voor de operatoren in de horecasector wordt het bedrag van de heffing vastgesteld overeenkomstig bijlage 6. De operatoren die in of vanuit de vestigingseenheid geen enkele activiteit uitoefenen in deze sector die conform het koninklijk besluit van 16 januari 2006 aan toelating of erkenning is onderworpen, zijn het in bijlage 6.a. vastgestelde bedrag verschuldigd. De operatoren die in of vanuit de vestigingseenheid een of meer activiteiten uitoefenen die aan toelating of erkenning zijn onderworpen, zijn een heffing verschuldigd die is vastgesteld naargelang van het aantal tewerkgestelde personen, overeenkomstig bijlage 6.b. Art. 10. Voor de operatoren in de transportsector wordt het bedrag van de [...] heffing vastgesteld volgens het aantal zendingen van producten, overeenkomstig de bijlage 7. Art. 10/1. Voor de operatoren van de sector van de vervaardiging van verpakkingsmateriaal wordt het bedrag	[...] Art. 6. Pour les opérateurs dans le secteur de la transformation, le montant de la contribution [...] est fixé selon le nombre de personnes occupées, conformément à l'annexe 3. Art. 7. Pour les opérateurs dans le secteur du commerce de gros, le montant de la contribution [...] est fixé selon le nombre de personnes occupées, conformément à l'annexe 4. Art. 8. Pour les opérateurs dans le secteur du commerce de détail, le montant de la contribution est fixé conformément à l'annexe 5. Les opérateurs n'exerçant dans ou à partir de l'unité d'établissement aucune activité dans ce secteur soumise à une autorisation ou un agrément conformément à l'arrêté royal du 16 janvier 2006 sont redevables du montant fixé à l'annexe 5.a. Les opérateurs exerçant dans ou à partir de l'unité d'établissement une ou plusieurs activités soumises à une autorisation ou un agrément sont redevables d'une contribution fixée selon le nombre de personnes occupées conformément à l'annexe 5.b. Art. 9. Pour les opérateurs dans le secteur de l'horeca, le montant de la contribution est fixé conformément à l'annexe 6. Les opérateurs n'exerçant dans ou à partir de l'unité d'établissement aucune activité dans ce secteur soumise à une autorisation ou un agrément conformément à l'arrêté royal du 16 janvier 2006, sont redevables du montant fixé à l'annexe 6.a. Les opérateurs exerçant dans ou à partir de l'unité d'établissement une ou plusieurs activités soumises à une autorisation ou un agrément sont redevables d'une contribution fixée selon le nombre de personnes occupées conformément à l'annexe 6.b. Art. 10. Pour les opérateurs dans le secteur du transport, le montant de la contribution [...] est fixé selon le nombre d'envois de produits, conformément à l'annexe 7. Art. 10/1. Pour les opérateurs du secteur de la fabrication de matériel d'emballage, le montant
--	---

van de heffing vastgesteld volgens het aantal tewerkgestelde personen, overeenkomstig de bijlage 8. Art. 10/2. In afwijking van de artikelen 3 tot 10/1, is het bedrag van de heffing in het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid is opgestart gelijk aan het bedrag dat per vestigingseenheid is vastgesteld voor de sector van de economisch belangrijkste activiteit, overeenkomstig de bijlagen 1 tot 8, punten B. Art. 11. § 1. De jaarlijkse heffing van de operatoren wordt verminderd volgens de in bijlagen 1 tot 8 vermelde voorschriften al naargelang het autocontrolesysteem in de vestigingseenheid wel of niet gevalideerd is conform het koninklijk besluit van 14 november 2003 betreffende autocontrole, meldingsplicht en traceerbaarheid in de voedselketen.. Om aanspraak te kunnen maken op die vermindering moeten de operatoren de hele duur van het voorgaande jaar hebben beschikt over een gevalideerd autocontrolesysteem voor al hun activiteiten in de vestigingseenheid. Voor 2009 moet de in het voorgaande lid bedoelde voorwaarde echter maar vervuld zijn op uiterlijk 31 december 2008. [...] § 2. In afwijking van paragraaf 1 wordt de vermindering ook verleend: 1° aan de operatoren, voor het jaar dat volgt op dat waarin zij voor het eerst de validatie verkrijgen van een autocontrolesysteem voor al hun activiteiten in de vestigingseenheid, op voorwaarde dat zij de validatie behouden tot op het einde van het jaar waarin zij de validatie hebben verkregen; 2° aan de operatoren die de vermindering genieten, voor het jaar dat volgt op dat waarin zij een nieuwe activiteit starten, op voorwaarde dat zij voor die laatste activiteit de validatie van een autocontrolesysteem verkrijgen en bewaren binnen twaalf maand die volgen op de aanvang van die activiteit; 3° aan de operatoren die hun activiteiten in de	de la contribution est fixé selon le nombre de personnes occupées, conformément à l'annexe 8. Art. 10/2. Par dérogation aux articles 3 à 10/1, le montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté correspond au montant fixé par unité d'établissement pour le secteur de l'activité économique principale exercée, conformément aux annexes 1 à 8, points B. Art. 11. § 1er. La contribution annuelle des opérateurs est diminuée selon les règles reprises dans les annexes 1 à 8 en fonction de la validation ou non du système d'autocontrôle dans l'unité d'établissement conformément à l'arrêté royal du 14 novembre 2003 relatif à l'autocontrôle, à la notification obligatoire et à la traçabilité dans la chaîne alimentaire. Pour bénéficier de cette diminution, les opérateurs doivent avoir disposé durant la totalité de l'année précédente, d'un système d'autocontrôle validé pour l'ensemble de leurs activités dans l'unité d'établissement. Toutefois, pour 2009, la condition visée à l'alinéa précédent ne doit être remplie qu'au 31 décembre 2008 au plus tard. [...] § 2. Par dérogation au paragraphe 1er, la diminution est également accordée: 1° aux opérateurs, pour l'année suivant celle au cours de laquelle ils obtiennent pour la première fois la validation d'un système d'autocontrôle pour l'ensemble de leurs activités dans l'unité d'établissement, pour autant qu'ils la conservent jusqu'à la fin de l'année au cours de laquelle ils ont obtenu la validation; 2° aux opérateurs bénéficiaires de la diminution, pour l'année suivant celle au cours de laquelle ils commencent une nouvelle activité, pour autant qu'ils obtiennent et conservent pour cette dernière activité la validation d'un système d'autocontrôle dans les douze mois qui suivent le début de cette activité; 3° aux opérateurs qui démarrent leurs activités
---	--

vestigingseenheid opstarten, voor het jaar dat volgt op dat waarin hun activiteiten in de vestigingseenheid zijn gestart, voor zover zij voor al hun activiteiten in de vestigingseenheid de validatie van een autocontrolesysteem hebben verkregen en bewaard binnen twaalf maand die volgen op de aanvang van die activiteiten. § 3. De in paragraaf 1 bedoelde verminderingen zijn ook van toepassing op de operatoren die voor de hele duur van het voorgaande jaar voor de belangrijkste economische activiteit van de vestigingseenheid over een gevalideerd autocontrolesysteem beschikken, op voorwaarde dat alle andere activiteiten in de vestigingseenheid tijdens diezelfde periode gedekt zijn door een certificering die overeenstemt met de door de minister vastgelegde auditreferentiën. § 4. De in paragraaf 1 bedoelde vermindering is niet van toepassing op: 1° de operatoren in de sectoren detailhandel en horeca die in de vestigingseenheid geen enkele activiteit uitoefenen die onderworpen is aan een toelating of een erkenning conform het koninklijk besluit van 16 januari 2006; 2° de dienstverleners die hun activiteiten niet uitoefenen in hun vestigingseenheid maar deze uitsluitend uitoefenen in de vestigingen van andere operatoren; 3° aan de operatoren uit de groothandel op voorwaarde dat ze de producten niet fysisch manipuleren en dat de producten niet door hun vestigingseenheid gaan. De heffing van de in het eerste lid, 1°, bedoelde operatoren wordt vastgelegd overeenkomstig bijlagen 5a en 6a en die van de in het eerste lid, 2° en 3°, bedoelde operatoren stemt overeen met de in de bijlagen 1 tot 8, punten A), vastgelegde bedragen, vermenigvuldigd met een coëfficiënt 0,5. § 5. [...]	dans l'unité d'établissement, pour l'année suivant celle au cours de laquelle ils ont démarré leurs activités dans l'unité d'établissement, pour autant qu'ils aient obtenu et conservé la validation d'un système d'autocontrôle pour l'ensemble de leurs activités dans l'unité d'établissement dans les douze mois qui suivent le début de ces activités. § 3. Les diminutions visées au paragraphe 1er, sont également d'application aux opérateurs qui disposent, pour la totalité de l'année précédente, pour l'activité économique principale de l'unité d'établissement, d'un système d'autocontrôle validé, pour autant que toutes les autres activités dans l'unité d'établissement soient couvertes, durant cette même période, par une certification conforme aux référentiels d'audit fixés par le ministre. § 4. La diminution visée au paragraphe 1er ne s'applique pas: 1° aux opérateurs, dans les secteurs du commerce de détail et de l'horeca qui n'exercent, dans l'unité d'établissement, aucune activité soumise à une autorisation ou à un agrément conformément à l'arrêté royal du 16 janvier 2006; 2° aux prestataires de services qui n'exercent pas leurs activités au sein de leur unité d'établissement mais les exercent exclusivement dans les unités d'établissement d'autres opérateurs;] 3° aux opérateurs du commerce de gros à condition qu'ils ne manipulent pas physiquement les produits et que les produits ne transitent pas par leur unité d'établissement. La contribution des opérateurs visés à l'alinéa 1er, 1°, est fixée conformément aux annexes 5a et 6a et celle des opérateurs visés à l'alinéa 1er, 2° et 3°, correspond aux montants fixés dans les annexes 1re à 8, points A), multipliés par un coefficient 0,5. § 5. [...]
---	---

HOOFDSTUK III AANGIFTE EN FACTURERING Art. 12. De operatoren doen jaarlijks binnen de 30 dagen na toezending van het aangifteformulier en, bij ontstentenis van een formulier, voor 15 september aangifte van de gegevens uit het voorgaande jaar die noodzakelijk zijn voor de berekening van het bedrag van de verschuldigde heffingen, bedoeld in de artikelen 3 tot 11. De operatoren moeten de gegevens kunnen rechtvaardigen die weergegeven zijn in de jaarlijkse aangiftes. [...] De Minister kan een model vaststellen waarin de gegevens aan het Agentschap moeten overgemaakt worden. Dit betreft enkel de gegevens waarover het Agentschap niet beschikt. Deze gegevens kunnen aangegeven of opgevraagd worden via elektronische weg. De heffingen zijn per burgerlijk jaar verschuldigd. De heffingen zijn verschuldigd ongeacht de duur tijdens welke de activiteit in de loop van het jaar werd beoefend. Art. 13. De gefactureerde bedragen moeten aan het Agentschap zijn betaald binnen 30 kalenderdagen volgend op de verzending van de factuur. Art. 14. [Als de factuur niet voldaan is op de vervaldatum waarvan sprake in artikel 13 wordt bij een ter post aangetekende brief een aanmaning toegezonden aan de operator. Bij niet-betaling binnen een maand na de aanmaning wordt bij een ter post aangetekende brief een ingebrekestelling toegezonden.]	CHAPITRE III DECLARATION ET FACTURATION Art. 12. Les opérateurs déclarent annuellement dans les 30 jours qui suivent l'envoi du formulaire de déclaration et, en cas d'absence de formulaire, avant le 15 septembre les données de l'année précédente nécessaires au calcul du montant des contributions dues, visées aux articles 3 à 11. Les opérateurs doivent pouvoir justifier les données reprises dans les déclarations annuelles. [...] Le Ministre peut fixer le modèle selon lequel les données doivent être fournies à l'Agence. Cela ne concerne que les données dont l'Agence ne dispose pas. Ces données peuvent être fournies ou demandées par voie électronique. Les contributions sont dues par année civile. Les contributions sont dues quelle que soit la durée durant laquelle l'activité a été exercée au cours de l'année. Art. 13. Les montants facturés doivent être versés à l'Agence dans les 30 jours calendrier de l'envoi de la facture. Art. 14. Si la facture n'est pas acquittée à la date d'échéance prévue à l'article 13, un rappel est adressé par lettre recommandée à la poste à l'opérateur. En cas de non-paiement dans le mois suivant le rappel, une mise en demeure est adressée par lettre recommandée à la poste.
HOOFDSTUK IV WIJZIGENDE EN OPHEFFINGSBEPALINGEN Art. 15. In artikel 7 van het koninklijk besluit van 14 januari 2004 tot vaststelling van de retributies en bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de grondstoffen en de producten, vervallen de woorden «aan het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen of». Art. 16. Worden opgeheven:	CHAPITRE IV DISPOSITIONS MODIFICATIVES ET ABROGATOIRES Art. 15. A l'article 7 de l'arrêté royal du 14 janvier 2004 fixant les rétributions et cotisations dues au Fonds budgétaire des matières premières et des produits, les mots «de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire ou» sont supprimés. Art. 16. Sont abrogés:

1° het koninklijk besluit van 15 juni 1976 houdende vaststelling van het bedrag van de vergoeding voor de afgifte van oorsprongscertificaten, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 18 januari 1988, 18 oktober 1991, 1 september 1995, 28 september 1998 en 17 april 2002; 2° artikel 4, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 3 februari 1987, 7 december 1992, 22 december 1998 en 20 juli 2000, van het koninklijk besluit van 6 maart 1980 betreffende de uitvoer van voedingsmiddelen en andere producten; 3° artikel 6, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 4 augustus 1996 en 9 juni 2003 en de bijlage, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 4 augustus 1996, 3 maart 1999, 20 juli 2000 en 9 juni 2003, van het koninklijk besluit van 4 december 1995 tot onderwerping aan vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden. 4° het koninklijk besluit van 28 september 1999 tot vaststelling van sommige rechten ten voordele van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen gewijzigd door de wetten van 12 augustus 2000, 30 december 2001, 14 januari 2002, 2 augustus 2002 en 22 december 2003 en de koninklijke besluiten van 13 juli 2001 en 11 december 2001; 5° het koninklijk besluit van 15 oktober 2004 betreffende de financiering van de opsporing van overdraagbare spongiforme encefalopathieën bij dieren. HOOFDSTUK V OVERGANGSBEPALINGEN Art. 17. Voor het burgerlijk jaar 2006 wordt de heffing van de operatoren, bedoeld in het koninklijk besluit van 4 december 1995 tot onderwerping aan vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden, die de vergoeding bedoeld in artikel 6, § 1 van het bovenvermeld koninklijk besluit van 4 december 1995 in de loop van het burgerlijk jaar 2004 betaald hebben, verminderd met 1/3 van het bedrag van deze vergoeding. Voor het burgerlijk jaar 2006 wordt de heffing van de operatoren, bedoeld in het koninklijk besluit van 4 december 1995 tot onderwerping aan vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden, die de vergoeding bedoeld in artikel 6, § 1 van het bovenvermeld koninklijk besluit van 4 december	1° l'arrêté royal du 15 juin 1976 établissant le taux de la redevance à percevoir pour la délivrance de certificats d'origine, modifié par les arrêtés royaux des 18 janvier 1988, 18 octobre 1991, 1er septembre 1995, 28 septembre 1998 et 17 avril 2002; 2° l'article 4, modifié par les arrêtés royaux des 3 février 1987, 7 décembre 1992, 22 décembre 1998 et 20 juillet 2000, de l'arrêté royal du 6 mars 1980 relatif à l'exportation de denrées alimentaires et d'autres produits; 3° l'article 6, modifié par les arrêtés royaux des 4 août 1996 et 9 juin 2003 et l'annexe, modifiée par les arrêtés royaux des 4 août 1996, 3 mars 1999, 20 juillet 2000 et 9 juin 2003, de l'arrêté royal du 4 décembre 1995 soumettant à une autorisation des lieux où des denrées alimentaires sont fabriquées ou mises dans le commerce ou sont traitées en vue de l'exportation; 4° l'arrêté royal du 28 septembre 1999 fixant certains droits en faveur de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire modifié par les lois des 12 août 2000, 30 décembre 2001, 14 janvier 2002, 2 août 2002 et 22 décembre 2003 et les arrêtés royaux des 13 juillet 2001 et 11 décembre 2001; 5° l'arrêté royal du 15 octobre 2004 relatif au financement du dépistage des encéphalopathies spongiformes transmissibles chez les animaux. CHAPITRE V DISPOSITIONS TRANSITOIRES Art. 17. Pour l'année civile 2006, la contribution des opérateurs visés par l'arrêté royal du 4 décembre 1995 soumettant à une autorisation des lieux où des denrées alimentaires sont fabriquées ou mises dans le commerce ou sont traitées en vue de l'exportation, qui ont payé la redevance visée à l'article 6, § 1er de l'arrêté royal du 4 décembre 1995 précité au cours de l'année civile 2004, est diminuée d'1/3 du montant de cette redevance. Pour l'année civile 2006, la contribution des opérateurs visés par l'arrêté royal du 4 décembre 1995 soumettant à une autorisation des lieux où des denrées alimentaires sont fabriquées ou mises dans le commerce ou sont traitées en vue de l'exportation, qui ont payé la redevance visée à l'article 6 § 1er de l'arrêté
---	---

1995 in de loop van het burgerlijk jaar 2005 betaald hebben, verminderd met 2/3 van het bedrag van deze vergoeding. Art. 18. § 1. De hoofdstukken III en IV van het bovenvermeld koninklijk besluit van 28 september 1999 tot vaststelling van sommige rechten ten voordele van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen blijven van toepassing voor de verschuldigde rechten die betrekking hebben op de periode voorafgaand aan de inwerkingtreding van dit besluit. § 2. De hoofdstukken III en IV van het bovenvermeld koninklijk besluit van 15 oktober 2004 betreffende de financiering van de opsporing van overdraagbare spongiforme encefalopathieën bij dieren blijven van toepassing voor de verschuldigde rechten die betrekking hebben op de periode voorafgaand aan de inwerkingtreding van dit besluit. Art. 19. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2006. Art. 20. Onze Minister bevoegd voor [de veiligheid van de voedselketen] is belast met de uitvoering van dit besluit. Bijlage 1 TOELEVERING LANDBOUW HOOFDSTUK 1 Meststoffen A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 500 T</td><td>[61,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>501 - 10.000 T</td><td>[61,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 10.001 T</td><td>[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 30,56 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 1, hoofdstuk	Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid	≤ 500 T	[61,12 EUR]	501 - 10.000 T	[61,12 EUR]	≥ 10.001 T	[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]	royal du 4 décembre 1995 précité au cours de l'année civile 2005, est diminuée de 2/3 du montant de cette redevance. Art. 18. § 1er. Les chapitres III et IV de l'arrêté royal du 28 septembre 1999 fixant certains droits en faveur de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire restent d'application pour les droits afférents à la période antérieure à l'entrée en vigueur du présent arrêté. § 2. Les chapitres III et IV de l'arrêté royal du 15 octobre 2004 relatif au financement du dépistage des encéphalopathies spongiformes transmissibles chez les animaux restent d'application pour les droits afférents à la période antérieure à l'entrée en vigueur du présent arrêté. Art. 19. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 2006. Art. 20. Notre Ministre qui a la sécurité de la chaîne alimentaire dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté. Annexe 1re SECTEUR DE L'AGROFOURNITURE CHAPITRE 1er Engrais A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tonnage produit/unité d'établissement</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 500</td><td>[61,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>501 - 10.000</td><td>[61,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 10.001</td><td>[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 30,56 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions	Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement	≤ 500	[61,12 EUR]	501 - 10.000	[61,12 EUR]	≥ 10.001	[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]
Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid																
≤ 500 T	[61,12 EUR]																
501 - 10.000 T	[61,12 EUR]																
≥ 10.001 T	[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]																
Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement																
≤ 500	[61,12 EUR]																
501 - 10.000	[61,12 EUR]																
≥ 10.001	[105,44 EUR + 0,0241 EUR /T]																

1, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25. HOOFDSTUK 2 Bestrijdingsmiddelen A) 102,23 EUR + 66,02 EUR per erkend of toegelaten product B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 84,13 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 1, hoofdstuk 2, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25. HOOFDSTUK 3 Diervoeders <i>1. Producenten van diervoeders</i> A) <table> <tr> <th>Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> <tr> <td>≤ 5.000</td><td>[101,48 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001 - 10.000</td><td>[202,92 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001 - 25.000</td><td>[1.222,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>25.001 - 50.000</td><td>[3.162,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>50.001 - 75.000</td><td>[4.680,43 EUR]</td></tr> <tr> <td>75.001 - 100.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> <tr> <td>100.001 - 200.000</td><td>[10.819,35 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 200.000</td><td>[13.868,08 EUR]</td></tr> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 50,74 EUR per vestigingseenheid. C)) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 1, hoofdstuk 3, punt 1, A vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25.	Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid	≤ 5.000	[101,48 EUR]	5.001 - 10.000	[202,92 EUR]	10.001 - 25.000	[1.222,45 EUR]	25.001 - 50.000	[3.162,45 EUR]	50.001 - 75.000	[4.680,43 EUR]	75.001 - 100.000	[6.324,87 EUR]	100.001 - 200.000	[10.819,35 EUR]	> 200.000	[13.868,08 EUR]	reprises à l'annexe 1re, chapitre 1, A, est multiplié par un coefficient 0,25. CHAPITRE 2 Pesticides A) 102,23 EUR + 66,02 EUR par produit agréé ou autorisé. B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 84,13 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 1re, chapitre 2, A, est multiplié par un coefficient 0,25. CHAPITRE 3 Aliments pour animaux <i>1. Producteurs d'aliments pour animaux</i> A) <table> <tr> <th>Tonnage produit/unité d'établissement</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> <tr> <td>≤ 5.000</td><td>[101,48 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001 - 10.000</td><td>[202,92 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001 - 25.000</td><td>[1.222,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>25.001 - 50.000</td><td>[3.162,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>50.001 - 75.000</td><td>[4.680,43 EUR]</td></tr> <tr> <td>75.001 - 100.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> <tr> <td>100.001 - 200.000</td><td>[10.819,35 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 200.000</td><td>[13.868,08 EUR]</td></tr> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 50,74 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 1re, chapitre 3, point 1, A, est multiplié par un coefficient 0,25.	Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement	≤ 5.000	[101,48 EUR]	5.001 - 10.000	[202,92 EUR]	10.001 - 25.000	[1.222,45 EUR]	25.001 - 50.000	[3.162,45 EUR]	50.001 - 75.000	[4.680,43 EUR]	75.001 - 100.000	[6.324,87 EUR]	100.001 - 200.000	[10.819,35 EUR]	> 200.000	[13.868,08 EUR]
Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid																																				
≤ 5.000	[101,48 EUR]																																				
5.001 - 10.000	[202,92 EUR]																																				
10.001 - 25.000	[1.222,45 EUR]																																				
25.001 - 50.000	[3.162,45 EUR]																																				
50.001 - 75.000	[4.680,43 EUR]																																				
75.001 - 100.000	[6.324,87 EUR]																																				
100.001 - 200.000	[10.819,35 EUR]																																				
> 200.000	[13.868,08 EUR]																																				
Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement																																				
≤ 5.000	[101,48 EUR]																																				
5.001 - 10.000	[202,92 EUR]																																				
10.001 - 25.000	[1.222,45 EUR]																																				
25.001 - 50.000	[3.162,45 EUR]																																				
50.001 - 75.000	[4.680,43 EUR]																																				
75.001 - 100.000	[6.324,87 EUR]																																				
100.001 - 200.000	[10.819,35 EUR]																																				
> 200.000	[13.868,08 EUR]																																				

2. <i>Voormengselfabrikanten en producenten van toevoegingsmiddelen</i> A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 5.000</td><td>[366,75 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001-10.000</td><td>[2.444,92 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001-15.000</td><td>[4.680,43 EUR]</td></tr> <tr> <td>15.001-20.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 20.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 183,37 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 1, hoofdstuk 3, punt 2, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25. HOOFDSTUK 4 Minerale stoffen A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 5.000 ton</td><td>[25,73 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001 - 10.000 ton</td><td>[51,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001 - 25.000 ton</td><td>[309,99 EUR]</td></tr> <tr> <td>25.001 - 50.000 ton</td><td>[801,90 EUR]</td></tr> <tr> <td>50.001 - 75.000 ton</td><td>[1.187,09 EUR]</td></tr> <tr> <td>75.001 - 100.000 ton</td><td>[1.603,82 EUR]</td></tr> <tr> <td>100.001 - 200.000 ton</td><td>[2.743,48 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 200.000 ton</td><td>[3.517,35 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 12,86 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 1, hoofdstuk 4, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25.	Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid	≤ 5.000	[366,75 EUR]	5.001-10.000	[2.444,92 EUR]	10.001-15.000	[4.680,43 EUR]	15.001-20.000	[6.324,87 EUR]	> 20.000	[6.324,87 EUR]	Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid	≤ 5.000 ton	[25,73 EUR]	5.001 - 10.000 ton	[51,45 EUR]	10.001 - 25.000 ton	[309,99 EUR]	25.001 - 50.000 ton	[801,90 EUR]	50.001 - 75.000 ton	[1.187,09 EUR]	75.001 - 100.000 ton	[1.603,82 EUR]	100.001 - 200.000 ton	[2.743,48 EUR]	> 200.000 ton	[3.517,35 EUR]	2. <i>Fabricants de prémélange et producteurs d'additifs</i> A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tonnage produit/unité d'établissement</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 5.000</td><td>[366,75 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001 - 10.000</td><td>[2.444,92 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001-15.000</td><td>[4.680,43 EUR]</td></tr> <tr> <td>15.001-20.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 20.000</td><td>[6.324,87 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 183,37 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 1re, chapitre 3, point 2, A, est multiplié par un coefficient 0,25. CHAPITRE 4 Matières minérales A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tonnage produit/unité d'établissement</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>≤ 5.000</td><td>[25,73 EUR]</td></tr> <tr> <td>5.001 - 10.000</td><td>[51,45 EUR]</td></tr> <tr> <td>10.001 - 25.000</td><td>[309,99 EUR]</td></tr> <tr> <td>25.001 - 50.000</td><td>[801,90 EUR]</td></tr> <tr> <td>50.001 - 75.000</td><td>[1.187,09 EUR]</td></tr> <tr> <td>75.001 - 100.000</td><td>[1.603,82 EUR]</td></tr> <tr> <td>100.001 - 200.000</td><td>[2.743,48 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 200.000</td><td>[3.517,35 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 12,86 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 1re, chapitre 4, A, est multiplié par un coefficient 0,25.	Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement	≤ 5.000	[366,75 EUR]	5.001 - 10.000	[2.444,92 EUR]	10.001-15.000	[4.680,43 EUR]	15.001-20.000	[6.324,87 EUR]	> 20.000	[6.324,87 EUR]	Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement	≤ 5.000	[25,73 EUR]	5.001 - 10.000	[51,45 EUR]	10.001 - 25.000	[309,99 EUR]	25.001 - 50.000	[801,90 EUR]	50.001 - 75.000	[1.187,09 EUR]	75.001 - 100.000	[1.603,82 EUR]	100.001 - 200.000	[2.743,48 EUR]	> 200.000	[3.517,35 EUR]
Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid																																																												
≤ 5.000	[366,75 EUR]																																																												
5.001-10.000	[2.444,92 EUR]																																																												
10.001-15.000	[4.680,43 EUR]																																																												
15.001-20.000	[6.324,87 EUR]																																																												
> 20.000	[6.324,87 EUR]																																																												
Geproduceerd tonnage/vestigingseenheid	Bedrag/vestigingseenheid																																																												
≤ 5.000 ton	[25,73 EUR]																																																												
5.001 - 10.000 ton	[51,45 EUR]																																																												
10.001 - 25.000 ton	[309,99 EUR]																																																												
25.001 - 50.000 ton	[801,90 EUR]																																																												
50.001 - 75.000 ton	[1.187,09 EUR]																																																												
75.001 - 100.000 ton	[1.603,82 EUR]																																																												
100.001 - 200.000 ton	[2.743,48 EUR]																																																												
> 200.000 ton	[3.517,35 EUR]																																																												
Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement																																																												
≤ 5.000	[366,75 EUR]																																																												
5.001 - 10.000	[2.444,92 EUR]																																																												
10.001-15.000	[4.680,43 EUR]																																																												
15.001-20.000	[6.324,87 EUR]																																																												
> 20.000	[6.324,87 EUR]																																																												
Tonnage produit/unité d'établissement	Montant/unité d'établissement																																																												
≤ 5.000	[25,73 EUR]																																																												
5.001 - 10.000	[51,45 EUR]																																																												
10.001 - 25.000	[309,99 EUR]																																																												
25.001 - 50.000	[801,90 EUR]																																																												
50.001 - 75.000	[1.187,09 EUR]																																																												
75.001 - 100.000	[1.603,82 EUR]																																																												
100.001 - 200.000	[2.743,48 EUR]																																																												
> 200.000	[3.517,35 EUR]																																																												

Bijlage 2 PRIMAIRE PRODUCTIE A) 202,06 EUR per vestigingseenheid B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 101,03 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 2, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25.	Annexe 2 PRODUCTION PRIMAIRE A) 202,06 EUR par unité d'établissement. B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 101,03 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 2, A, est multiplié par un coefficient 0,25.																																
Bijlage 3 VERWERKING A) <table border="1" data-bbox="263 981 842 1512"> <thead> <tr> <th>Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 tewerkgestelde personen</td><td>[158,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 tewerkgestelde personen</td><td>[316,41 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 tewerkgestelde personen</td><td>[972,11 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 tewerkgestelde personen</td><td>[2.563,72 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 tewerkgestelde personen</td><td>[5.298,97 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 tewerkgestelde personen</td><td>[12.866,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 tewerkgestelde personen</td><td>[19.632,87 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 79,11 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 3, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25.	Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid	0 tewerkgestelde personen	[158,22 EUR]	1-4 tewerkgestelde personen	[316,41 EUR]	5-9 tewerkgestelde personen	[972,11 EUR]	10-19 tewerkgestelde personen	[2.563,72 EUR]	20-49 tewerkgestelde personen	[5.298,97 EUR]	50-99 tewerkgestelde personen	[12.866,22 EUR]	≥ 100 tewerkgestelde personen	[19.632,87 EUR]	Annexe 3 TRANSFORMATION A) <table border="1" data-bbox="869 981 1332 1541"> <thead> <tr> <th>Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 personnes occupées</td><td>[158,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 personnes occupées</td><td>[316,41 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 personnes occupées</td><td>[972,11 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 personnes occupées</td><td>[2.563,72 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 personnes occupées</td><td>[5.298,97 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 personnes occupées</td><td>[12.866,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 personnes occupées</td><td>[19.632,87 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 79,11 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 3, A, est multiplié par un coefficient 0,25.	Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement	0 personnes occupées	[158,22 EUR]	1-4 personnes occupées	[316,41 EUR]	5-9 personnes occupées	[972,11 EUR]	10-19 personnes occupées	[2.563,72 EUR]	20-49 personnes occupées	[5.298,97 EUR]	50-99 personnes occupées	[12.866,22 EUR]	≥ 100 personnes occupées	[19.632,87 EUR]
Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid																																
0 tewerkgestelde personen	[158,22 EUR]																																
1-4 tewerkgestelde personen	[316,41 EUR]																																
5-9 tewerkgestelde personen	[972,11 EUR]																																
10-19 tewerkgestelde personen	[2.563,72 EUR]																																
20-49 tewerkgestelde personen	[5.298,97 EUR]																																
50-99 tewerkgestelde personen	[12.866,22 EUR]																																
≥ 100 tewerkgestelde personen	[19.632,87 EUR]																																
Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement																																
0 personnes occupées	[158,22 EUR]																																
1-4 personnes occupées	[316,41 EUR]																																
5-9 personnes occupées	[972,11 EUR]																																
10-19 personnes occupées	[2.563,72 EUR]																																
20-49 personnes occupées	[5.298,97 EUR]																																
50-99 personnes occupées	[12.866,22 EUR]																																
≥ 100 personnes occupées	[19.632,87 EUR]																																

D) De hieronder vermelde activiteiten maken onder meer deel uit van de verwerking: Productie en conservering van vlees, vleeswaren en conserven; verwerking en conservering van vis en vervaardiging van visproducten; de verwerking en conservering van aardappelen; de vervaardiging van groente- en fruitsappen; de verwerking en conservering van groenten en fruit; de verwerking van ruwe oliën en vetten; de raffinage van plantaardige oliën en vetten; de vervaardiging van margarine; de vervaardiging van zuivelproducten; de vervaardiging van consumptie-ijs; de maalderijen; de vervaardiging van zetmeel en zetmeelproducten; de industriële vervaardiging van brood en vers banketbakkerswerk; de vervaardiging van beschuit en koekjes met het oog op het leveren aan andere operatoren; de vervaardiging van suiker; de vervaardiging van chocolade en suikerwerk; de vervaardiging van deegwaren; de vervaardiging van koffie en thee; de vervaardiging van specerijen, kruiden en sauzen; de vervaardiging van gehomogeniseerde voedingspreparaten en dieetvoeding; de vervaardiging van gedistilleerde alcoholische dranken; de productie van ethanol door gisting; de vervaardiging van wijn; de vervaardiging van cider en andere vruchtenwijnen; de vervaardiging van niet-gedistilleerde gegiste dranken; de brouwerij; de mouterij, de productie van mineraalwater en frisdranken.	D) Les activités mentionnées ci-dessous font entre autres partie de la transformation: production et conservation de viandes, charcuterie et conserves; transformation et conservation de poisson et fabrication de produits à base de poisson; transformation et conservation de pommes de terre, fabrication de jus de légumes et de fruits; transformation et conservation de fruits et légumes; transformation d'huiles et graisses brutes; raffinage d'huiles et graisses végétales; fabrication de margarine; fabrication de produits laitiers; fabrication de glaces de consommation; meuneries; fabrication d'amidon et produits à base d'amidon; fabrication industrielle de pain et pâtisseries fraîches; fabrication de biscottes et biscuits en vue de la livraison à d'autres opérateurs; fabrication de sucre; fabrication de chocolat et sucreries; fabrication de pâtes alimentaires; fabrication de café et thé; fabrication d'épices, herbes aromatiques et sauces; fabrication de préparations alimentaires et alimentation de régime homogénéisées, fabrication de boissons alcoolisées distillées; production l'alcool éthylique par fermentation; fabrication de vin; fabrication de cidre et autres vins de fruits, fabrication de boissons fermentées non-distillées, brasserie, malterie, production d'eau minérale et boissons fraîches.																												
Bijlage 4	Annexe 4																												
GROOTHANDEL	COMMERCE DE GROS																												
A)	A)																												
<table> <tr> <th>Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> <tr> <td>0 tewerkgestelde personen</td><td>[199,78 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 tewerkgestelde personen</td><td>[399,57 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 tewerkgestelde personen</td><td>[874,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 tewerkgestelde personen</td><td>[1.748,15 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 tewerkgestelde personen</td><td>[4.495,24 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 tewerkgestelde personen</td><td>[12.237,04 EUR]</td></tr> </table>	Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid	0 tewerkgestelde personen	[199,78 EUR]	1-4 tewerkgestelde personen	[399,57 EUR]	5-9 tewerkgestelde personen	[874,06 EUR]	10-19 tewerkgestelde personen	[1.748,15 EUR]	20-49 tewerkgestelde personen	[4.495,24 EUR]	50-99 tewerkgestelde personen	[12.237,04 EUR]	<table> <tr> <th>Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> <tr> <td>0 personnes occupées</td><td>[199,78 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 personnes occupées</td><td>[399,57 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 personnes occupées</td><td>[874,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 personnes occupées</td><td>[1.748,15 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 personnes occupées</td><td>[4.495,24 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 personnes occupées</td><td>[12.237,04 EUR]</td></tr> </table>	Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement	0 personnes occupées	[199,78 EUR]	1-4 personnes occupées	[399,57 EUR]	5-9 personnes occupées	[874,06 EUR]	10-19 personnes occupées	[1.748,15 EUR]	20-49 personnes occupées	[4.495,24 EUR]	50-99 personnes occupées	[12.237,04 EUR]
Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid																												
0 tewerkgestelde personen	[199,78 EUR]																												
1-4 tewerkgestelde personen	[399,57 EUR]																												
5-9 tewerkgestelde personen	[874,06 EUR]																												
10-19 tewerkgestelde personen	[1.748,15 EUR]																												
20-49 tewerkgestelde personen	[4.495,24 EUR]																												
50-99 tewerkgestelde personen	[12.237,04 EUR]																												
Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement																												
0 personnes occupées	[199,78 EUR]																												
1-4 personnes occupées	[399,57 EUR]																												
5-9 personnes occupées	[874,06 EUR]																												
10-19 personnes occupées	[1.748,15 EUR]																												
20-49 personnes occupées	[4.495,24 EUR]																												
50-99 personnes occupées	[12.237,04 EUR]																												

<table> <tr> <td>≥ 100 tewerkgestelde personen</td><td>[24.973,55 EUR]</td></tr> </table>	≥ 100 tewerkgestelde personen	[24.973,55 EUR]	<table> <tr> <td>occupées</td><td></td></tr> <tr> <td>≥ 100 personnes occupées</td><td>[24.973,55 EUR]</td></tr> </table>	occupées		≥ 100 personnes occupées	[24.973,55 EUR]
≥ 100 tewerkgestelde personen	[24.973,55 EUR]						
occupées							
≥ 100 personnes occupées	[24.973,55 EUR]						
B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 99,89 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 4, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25. D) De hieronder vermelde activiteiten maken onder meer deel uit van de groothandel: De groothandel in granen, zaden, meststoffen, pesticiden, diervoeders; de groothandel in bloemen en planten; de groothandel in levende dieren; de groothandel in andere producten van dierlijke oorsprong, de groothandel in groenten en fruit; de groothandel in vlees en vleeswaren; de groothandel in zuivelproducten, eieren en spijsoliën; de groothandel in dranken; de groothandel in suiker, chocolade, suikerwerk; de groothandel in koffie, thee, cacao, specerijen; de groothandel in overige voedingsmiddelen en genotsmiddelen; de opslag in koelpakhuizen; de overige opslag, de invoer van verpakkingsmateriaal. Bijlage 5 KLEINHANDEL De hieronder vermelde activiteiten maken onder meer deel uit van de kleinhandel: Niet-gespecialiseerde kleinhandel in winkels in overwegend voedingsmiddelen; de kleinhandel in groenten en fruit; de kleinhandel in vlees en vleeswaren; de kleinhandel in vis; de kleinhandel in brood, banketbakkerswerk en suikerwerk; de kleinhandel in dranken; de overige kleinhandel in voedingsmiddelen in gespecialiseerde winkels; de vervaardiging van brood en vers banketbakkerswerk voor verkoop ter plaatse aan de eindgebruikers; de markt- en straathandel.	B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 99,89 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 4, A, est multiplié par un coefficient 0,25. D) Les activités mentionnées ci-dessous font entre autres partie du commerce de gros: le commerce de gros en céréales, semences, engrais, pesticides, aliments pour animaux, le commerce de gros en fleurs et plantes; le commerce de gros d'animaux vivants, le commerce de gros d'autres produits d'origine animale, le commerce de gros de légumes et fruits, le commerce de gros de viandes et préparations de viandes; le commerce de gros de produits laitiers, oeufs et huiles alimentaires; le commerce de gros de boissons; le commerce de gros en sucre, chocolat, confiseries; le commerce de gros de café, thé, cacao, épices; le commerce de gros d'autres denrées alimentaires et denrées de luxe; l'entreposage frigorifique, les autres entreposages; l'importation de matériel d'emballage. Annexe 5 COMMERCE DE DETAIL Les activités mentionnées ci-dessous font entre autres partie du commerce de détail: commerce de détail non-spécialisé en magasin, principalement de denrées alimentaires; commerce de détail en fruits et légumes; commerce de détail en viandes et préparations de viandes, commerce de détail en poisson, commerce de détail en pain, pâtisserie et sucreries; commerce de détail de boissons; autres commerces de détail de denrées alimentaires dans des magasins spécialisés;						

<i>Bijlage 5.a.</i> A) Kleinhandel: indien geen enkele activiteit onderworpen wordt aan een toelating of een erkenning: 40,80 EUR per vestigingseenheid. B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 40,80 EUR per vestigingseenheid. <i>Bijlage 5.b.</i> Kleinhandel: indien activiteit onderworpen aan een toelating of een erkenning: A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 tewerkgestelde personen</td><td>[223,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 tewerkgestelde personen</td><td>[223,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 tewerkgestelde personen</td><td>[433,79 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 tewerkgestelde personen</td><td>[793,19 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 tewerkgestelde personen</td><td>[1.569,75 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 tewerkgestelde personen</td><td>[3.747,93 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 tewerkgestelde personen</td><td>[7.188,36 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 111,55 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 5, b, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25.	Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid	0 tewerkgestelde personen	[223,10 EUR]	1-4 tewerkgestelde personen	[223,10 EUR]	5-9 tewerkgestelde personen	[433,79 EUR]	10-19 tewerkgestelde personen	[793,19 EUR]	20-49 tewerkgestelde personen	[1.569,75 EUR]	50-99 tewerkgestelde personen	[3.747,93 EUR]	≥ 100 tewerkgestelde personen	[7.188,36 EUR]	fabrication de pain et pâtisseries fraîches pour vente sur place au consommateur final; marché et éventaïre. <i>Annexe 5.a.</i> A) Commerce de détail: si aucune activité n'est soumise à une autorisation ou un agrément: 40,80 EUR par unité d'établissement. B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 40,80 EUR par unité d'établissement. <i>Annexe 5.b.</i> Commerce de détail: si activité soumise à une autorisation ou un agrément: A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 personnes occupées</td><td>[223,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 personnes occupées</td><td>[223,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 personnes occupées</td><td>[433,79 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 personnes occupées</td><td>[793,19 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 personnes occupées</td><td>[1.569,75 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 personnes occupées</td><td>[3.747,93 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 personnes occupées</td><td>[7.188,36 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 111,55 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 5 b, A, est multiplié par un coefficient 0,25.	Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement	0 personnes occupées	[223,10 EUR]	1-4 personnes occupées	[223,10 EUR]	5-9 personnes occupées	[433,79 EUR]	10-19 personnes occupées	[793,19 EUR]	20-49 personnes occupées	[1.569,75 EUR]	50-99 personnes occupées	[3.747,93 EUR]	≥ 100 personnes occupées	[7.188,36 EUR]
Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid																																
0 tewerkgestelde personen	[223,10 EUR]																																
1-4 tewerkgestelde personen	[223,10 EUR]																																
5-9 tewerkgestelde personen	[433,79 EUR]																																
10-19 tewerkgestelde personen	[793,19 EUR]																																
20-49 tewerkgestelde personen	[1.569,75 EUR]																																
50-99 tewerkgestelde personen	[3.747,93 EUR]																																
≥ 100 tewerkgestelde personen	[7.188,36 EUR]																																
Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement																																
0 personnes occupées	[223,10 EUR]																																
1-4 personnes occupées	[223,10 EUR]																																
5-9 personnes occupées	[433,79 EUR]																																
10-19 personnes occupées	[793,19 EUR]																																
20-49 personnes occupées	[1.569,75 EUR]																																
50-99 personnes occupées	[3.747,93 EUR]																																
≥ 100 personnes occupées	[7.188,36 EUR]																																

Bijlage 6 HORECA De hieronder vermelde activiteiten maken onder meer deel uit van de horeca: Cafés, hotels met restauratie, restaurants, frituren, verbruikszalen, grootkeukens, traiteurs waar voedingsmiddelen worden bereid die bestemd zijn voor onmiddellijke consumptie door de verbruikers en gelijkaardige verenigingen en inrichtingen. <i>Bijlage 6.a.</i> A) Horeca: indien geen enkele activiteit onderworpen aan een toelating of een erkenning: 40,80 EUR per vestigingseenheid. B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 40,80 EUR per vestigingseenheid. <i>Bijlage 6.b.</i> Horeca: indien een activiteit onderworpen is aan een toelating of een erkenning: A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 tewerkgestelde personen</td><td>[145,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 tewerkgestelde personen</td><td>[145,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 tewerkgestelde personen</td><td>[232,50 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 tewerkgestelde personen</td><td>[410,81 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 tewerkgestelde personen</td><td>[757,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 tewerkgestelde personen</td><td>[1.540,31 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 tewerkgestelde personen</td><td>[2.845,49 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit	Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid	0 tewerkgestelde personen	[145,10 EUR]	1-4 tewerkgestelde personen	[145,10 EUR]	5-9 tewerkgestelde personen	[232,50 EUR]	10-19 tewerkgestelde personen	[410,81 EUR]	20-49 tewerkgestelde personen	[757,22 EUR]	50-99 tewerkgestelde personen	[1.540,31 EUR]	≥ 100 tewerkgestelde personen	[2.845,49 EUR]	Annexe 6 HORECA Font partie entre autres de l'horeca les activités suivantes: cafés, hôtels avec restauration, restaurants, friteries, salles de consommation, cuisines de collectivités, traiteurs où sont préparées des denrées alimentaires destinées à la consommation directe par les consommateurs et associations et établissements similaires. <i>Annexe 6.a.</i> A) Horeca: si aucune activité soumise à une autorisation ou un agrément: 40,80 EUR par unité d'établissement. B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 40,80 EUR par unité d'établissement. <i>Annexe 6.b.</i> Horeca: si une activité est soumise à une autorisation ou un agrément: A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 personnes occupées</td><td>[145,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>1-4 personnes occupées</td><td>[145,10 EUR]</td></tr> <tr> <td>5-9 personnes occupées</td><td>[232,50 EUR]</td></tr> <tr> <td>10-19 personnes occupées</td><td>[410,81 EUR]</td></tr> <tr> <td>20-49 personnes occupées</td><td>[757,22 EUR]</td></tr> <tr> <td>50-99 personnes occupées</td><td>[1.540,31 EUR]</td></tr> <tr> <td>≥ 100 personnes occupées</td><td>[2.845,49 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au	Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement	0 personnes occupées	[145,10 EUR]	1-4 personnes occupées	[145,10 EUR]	5-9 personnes occupées	[232,50 EUR]	10-19 personnes occupées	[410,81 EUR]	20-49 personnes occupées	[757,22 EUR]	50-99 personnes occupées	[1.540,31 EUR]	≥ 100 personnes occupées	[2.845,49 EUR]
Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid																																
0 tewerkgestelde personen	[145,10 EUR]																																
1-4 tewerkgestelde personen	[145,10 EUR]																																
5-9 tewerkgestelde personen	[232,50 EUR]																																
10-19 tewerkgestelde personen	[410,81 EUR]																																
20-49 tewerkgestelde personen	[757,22 EUR]																																
50-99 tewerkgestelde personen	[1.540,31 EUR]																																
≥ 100 tewerkgestelde personen	[2.845,49 EUR]																																
Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement																																
0 personnes occupées	[145,10 EUR]																																
1-4 personnes occupées	[145,10 EUR]																																
5-9 personnes occupées	[232,50 EUR]																																
10-19 personnes occupées	[410,81 EUR]																																
20-49 personnes occupées	[757,22 EUR]																																
50-99 personnes occupées	[1.540,31 EUR]																																
≥ 100 personnes occupées	[2.845,49 EUR]																																

van de vestigingseenheid werd opgestart: 72,55 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 6,b, A, van 27 december 2012 vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25. Bijlage 7 TRANSPORT A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Aantal zendingen binnen voedselketen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1-10 zendingen</td><td>[70,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>11-250 zendingen</td><td>[70,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>251-1.000 zendingen</td><td>[140,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>1.001-2.500 zendingen</td><td>[245,21 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 2.500 zendingen</td><td>[525,49 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 35,03 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 7, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,25 D) De hieronder vermelde activiteiten maken onder meer deel uit van het transport: Het transport voor rekening van derden van producten. Bijlage 8 VERVAARDIGING VAN VERPAKKINGSMATERIAAL A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen</th><th>Bedrag/vestigingseenheid</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 tewerkgestelde personen</td><td>[158,22 EUR]</td></tr> </tbody> </table>	Aantal zendingen binnen voedselketen	Bedrag/vestigingseenheid	1-10 zendingen	[70,06 EUR]	11-250 zendingen	[70,06 EUR]	251-1.000 zendingen	[140,12 EUR]	1.001-2.500 zendingen	[245,21 EUR]	> 2.500 zendingen	[525,49 EUR]	Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid	0 tewerkgestelde personen	[158,22 EUR]	cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 72,55 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 6b, A, est multiplié par un coefficient 0,25. Annexe 7 TRANSPORT A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Nombre d'envois au sein de la chaîne alimentaire</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1-10 envois</td><td>[70,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>11-250 envois</td><td>[70,06 EUR]</td></tr> <tr> <td>251-1.000 envois</td><td>[140,12 EUR]</td></tr> <tr> <td>1.001-2.500 envois</td><td>[245,21 EUR]</td></tr> <tr> <td>> 2.500 envois</td><td>[525,49 EUR]</td></tr> </tbody> </table> B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 35,03 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 7, A est multiplié par un coefficient 0,25 D) Les activités mentionnées ci-dessous font entre autres partie du transport: le transport de produits pour le compte de tiers. Annexe 8 FABRICATION DE MATERIEL D'EMBALLAGE A) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées</th><th>Montant/unité d'établissement</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>0 personnes occupées</td><td>[158,22 EUR]</td></tr> </tbody> </table>	Nombre d'envois au sein de la chaîne alimentaire	Montant/unité d'établissement	1-10 envois	[70,06 EUR]	11-250 envois	[70,06 EUR]	251-1.000 envois	[140,12 EUR]	1.001-2.500 envois	[245,21 EUR]	> 2.500 envois	[525,49 EUR]	Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement	0 personnes occupées	[158,22 EUR]
Aantal zendingen binnen voedselketen	Bedrag/vestigingseenheid																																
1-10 zendingen	[70,06 EUR]																																
11-250 zendingen	[70,06 EUR]																																
251-1.000 zendingen	[140,12 EUR]																																
1.001-2.500 zendingen	[245,21 EUR]																																
> 2.500 zendingen	[525,49 EUR]																																
Categorie in functie van aantal tewerkgestelde personen	Bedrag/vestigingseenheid																																
0 tewerkgestelde personen	[158,22 EUR]																																
Nombre d'envois au sein de la chaîne alimentaire	Montant/unité d'établissement																																
1-10 envois	[70,06 EUR]																																
11-250 envois	[70,06 EUR]																																
251-1.000 envois	[140,12 EUR]																																
1.001-2.500 envois	[245,21 EUR]																																
> 2.500 envois	[525,49 EUR]																																
Catégorie en fonction du nombre de personnes occupées	Montant/unité d'établissement																																
0 personnes occupées	[158,22 EUR]																																

1-4 tewerkgestelde personen	[316,41 EUR]	1-4 personnes occupées	[316,41 EUR]
5-9 tewerkgestelde personen	[972,11 EUR]	5-9 personnes occupées	[972,11 EUR]
10-19 tewerkgestelde personen	[2.563,72 EUR]	10-19 personnes occupées	[2.563,72 EUR]
20-49 tewerkgestelde personen	[5.298,97 EUR]	20-49 personnes occupées	[5.298,97 EUR]
50-99 tewerkgestelde personen	[12.866,22 EUR]	50-99 personnes occupées	[12.866,22 EUR]
≥ 100 tewerkgestelde personen	[19.632,87 EUR]	≥ 100 personnes occupées	[19.632,87 EUR]
B) Bedrag van de heffing voor het jaar waarin de activiteit van de vestigingseenheid werd opgestart: 79,11 EUR per vestigingseenheid. C) Als de in artikel 11 voor het verkrijgen van een vermindering van de heffing vastgelegde voorwaarden vervuld zijn wordt het bedrag van de in bijlage 8, A, vermelde heffingen vermenigvuldigd met coëfficiënt 0,50 in 2013 en 0,25 vanaf 2014.		B) Montant de la contribution pour l'année au cours de laquelle l'activité de l'unité d'établissement a débuté: 79,11 EUR par unité d'établissement. C) Lorsque les conditions fixées à l'article 11 pour obtenir une diminution de la contribution sont rencontrées, le montant des contributions reprises à l'annexe 8, A, est multiplié par un coefficient 0,50 en 2013 et 0,25 à partir de 2014	
KONINKLIJK BESLUIT van 22 FEBRUARI 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen (B.S. 28.II.2001) Bekrachtiging: W. 19 juli 2001 (B.S. 18.VIII.2001) Wijzigingen: W. 19 juli 2001 (B.S. 18.VIII.2001) W. 30 december 2001 (B.S. 31.XII.2001) W. 28 maart 2003 (B.S. 6.VI.2003, ed. 2) W. 22 december 2003 (B.S. 31.XII.2003, ed. 1) Progr.-W. 9 juli 2004 (B.S. 15.VII.2004, ed. 2) W. 9 december 2004 (B.S. 17.I.2005) W. 23 december 2005 (B.S. 30.XII.2005, ed. 2) W. 27 december 2005 (B.S. 30.XII.2005, ed. 2 - Duitse vertaling: B.S. 1.VI.2006) W. 1 maart 2007 (B.S. 14.III.2007 - Duitse vertaling: B.S. 17.VIII.2007) W. 29 maart 2012 (I) (B.S. 30.III.2012, ed. 3 - Duitse		ARRETE ROYAL du 22 FEVRIER 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales (M.B. 28.II.2001) Confirmation: L. 19 juillet 2001 (M.B. 18.VIII.2001) Modifications: L. 19 juillet 2001 (M.B. 18.VIII.2001) L. 30 décembre 2001 (M.B. 31.XII.2001) L. 28 mars 2003 (M.B. 6.VI.2003, éd. 2) L. 22 décembre 2003 (M.B. 31.XII.2003, éd. 1) L.-progr. 9 juillet 2004 (M.B. 15.VII.2004, éd. 2) L. 9 décembre 2004 (M.B. 17.I.2005) L. 23 décembre 2005 (M.B. 30.XII.2005, éd. 2) L. 27 décembre 2005 (M.B. 30.XII.2005, éd. 2 - traduction en langue allemande: M.B. 1.VI.2006) L. 1er mars 2007 (M.B. 14.III.2007 - traduction en langue allemande: M.B. 17.VIII.2007) L. 29 mars 2012 (I) (M.B. 30.III.2012, éd. 3 -	

vertaling: B.S. 7.IX.2012) W. 15 december 2013 (B.S. 24.XII.2013 - Duitse vertaling: B.S. 1.IV.2014) Duitse vertalingen: B.S. 11.X.2001, ed. 2 B.S. 13.II.2002, ed. 1 B.S. 13.XI.2003, ed. 1 Gelet op de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, inzonderheid artikel 5; Gelet op de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van gifstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, ontsmettingstoffen en antiseptica; Gelet op de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel; Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen; Gelet op de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild, en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel; Gelet op de wet van 11 juli 1969 betreffende de bestrijdingsmiddelen en de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt; Gelet op de wet van 2 april 1971 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige producten schadelijke organismen; Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten; Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van voedingsmiddelen en andere producten; Gelet op de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde dierenvoeders; Gelet op de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of productie-stimulerende werking; Gelet op de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren; Gelet op de Dierengezondheidswet van 24 maart 1987; Gelet op de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen, gewijzigd bij de wet van 22 februari	traduction en langue allemande: M.B. 7.IX.2012) L. 15 décembre 2013 (M.B. 24.XII.2013 - traduction en langue allemande: M.B. 1.IV.2014) Traductions en langue allemande: M.B. 11.X.2001, éd. 2 M.B. 13.II.2002, éd. 1 M.B. 13.XI.2003, éd. 1 Vu la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, notamment l'article 5; Vu la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, désinfectantes ou antiseptiques; Vu la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes; Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments; Vu la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes; Vu la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage; Vu la loi du 2 avril 1971 relative à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux; Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime; Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits; Vu la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux; Vu la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet anti-hormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux; Vu la loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux; Vu la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux; Vu la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses, modifiée par la
---	---

1998; Gelet op de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde; Gelet op de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortvloeiende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle; Gelet op het advies van de Wetenschappelijk Comité van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, gegeven op 2 februari 2001; Gelet op het advies van de inspectie van Financiën, gegeven op 26 januari 2001; Gelet op het akkoord van Onze minister van Begroting, gegeven op 2 februari 2001; Gelet op de hoogdringendheid, gemotiveerd door de omstandigheid dat, overeenkomstig artikel 14 van de hoger vermelde wet van 4 februari 2000, het besluit dient genomen voor 28 februari 2001; Gelet op het advies van de Raad van State nr. 31.262/3, gegeven op 13 februari 2001, met toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, vervangen door de wet van 4 augustus 1996, HOOFDSTUK I ALGEMENE BEPALINGEN Art. 1. Dit besluit organiseert de procedures voor de door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen uitgevoerde controles, met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen. Dit besluit is niet van toepassing op de controles uitgevoerd met toepassing van de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of productiestimulerende werking [met uitzondering van artikel 4, § 1]. (W. 29.III.2012 (I), art. 15) Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit, wordt verstaan onder: 1° Het Agentschap: het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 2° De Minister: De Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de voedselketen behoort; 3° De wet van 4 februari 2000: de wet van 4 februari 2000	loi du 22 février 1998; Vu la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire; Vu la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de contrôle nucléaire; Vu l'avis du Comité scientifique de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, donné le 2 février 2001; Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 26 janvier 2001; Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 2 février 2001; Vu l'urgence, motivée par la circonstance que l'arrêté doit, conformément à l'article 14 de la loi du 4 février 2000 précitée, être pris avant le 28 février 2001; Vu l'avis du Conseil d'Etat n° 31.262/3 donné le 13 février 2001, en application de l'article 84, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, remplacé par la loi du 4 août 1996, CHAPITRE Ier DISPOSITIONS GENERALES Art. 1er. Le présent arrêté organise les procédures des contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire. Le présent arrêté ne s'applique pas aux contrôles effectués en exécution de la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet anti-hormonal, à effet bêta-adrenergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux [à l'exception de l'article 4, § 1er]. (L. 29.III.2012 (I), art. 15) Art. 2. Au sens du présent arrêté, on entend par: 1° L'Agence: l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 2° Le Ministre: le Ministre qui a la sécurité de la chaîne alimentaire dans ses attributions; 3° La loi du 4 février 2000: la loi du 4 février
--	---

houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 4° Product: [elk product of elke materie behorend tot de bevoegdheden van het Agentschap, krachtens de wet van 4 februari 2000;] (W. 28.III.2003, art. 2) 5° Plaats: elke plaats waar zich producten bedoeld in 4° van dit artikel kunnen bevinden of waar zich zaken kunnen bevinden die toelaten inbreuken vast te stellen. Art. 3. § 1. [Onverminderd de ambtsbevoegdheden van de officieren van gerechtelijke politie zien de daartoe door de minister aangewezen statutaire en contractuele personeelsleden van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen toe op de uitvoering van de [bepalingen van dit besluit of de uitvoeringsbesluiten ervan], van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen en van de uitvoeringsbesluiten daarvan, van de wetten bedoeld in artikel 5 van diezelfde wet van 4 februari 2000 en van de uitvoeringsbesluiten daarvan evenals van de verordeningen [en beschikkingen] van de Europese Unie en die behoren tot de bevoegdheden van het Agentschap.] (W. 22.XII.2003, art. 194, 1°) (W. 29.III.2012 (I), art. 16, a, 1° en 2°) De contractuele personeelsleden leggen, voorafgaand aan de uitoefening van hun functie, de eed af in handen van de minister of van zijn aangestelde. Andere ambtenaren of personen kunnen door Ons worden aangewezen bij in ministerraad overlegd besluit. Ze zullen de eed afleggen, in voorkomend geval, in handen van de minister. [§ 1/1. De statutaire en contractuele personeelsleden van de gemeentelijke diensten die dienaangaande een overeenkomst, waarvan de nadere regels worden bepaald bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, sluiten met het Agentschap, zijn bevoegd om toezicht uit te oefenen op de uitvoering van de volgende bepalingen, voor zover dit toezicht beperkt is tot de detailhandel: 1° de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel en de uitvoeringsbesluiten daarvan; 2° de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild, en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel en de uitvoeringsbesluiten	2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 4° Produit: [tout produit ou toute matière relevant des compétences de l'Agence en vertu des dispositions de la loi du 4 février 2000;] (L. 28.III.2003, art. 2) 5° Lieu: tout endroit où peuvent se trouver des produits visés au 4° du présent article ou tout objet permettant de constater les infractions. Art. 3. § 1er. [Sans préjudice des attributions des officiers de police judiciaire, les membres du personnel statutaire ou contractuel de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire désignés à cette fin par le ministre surveillent l'exécution des [dispositions du présent arrêté ou prises en exécution de celui-ci], de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire et de ses arrêtés d'exécution des lois visées à l'article 5 de cette même loi du 4 février 2000 et de leurs arrêtés d'exécution ainsi que des règlements [et décisions] de l'Union européenne et qui relèvent des compétences de l'Agence.] (L. 22.XII.2003, art. 194, 1°) (L. 29.III.2012 (I), art. 16, a, 1° et 2°) Les membres du personnel contractuel prêtent serment, préalablement à l'exercice de leurs fonctions, entre les mains du Ministre ou de son délégué. D'autres agents ou personnes peuvent être désignés par Nous, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres. Ils prêteront serment, le cas échéant, entre les mains du Ministre. [§ 1er/1. Les agents statutaires et contractuels des services communaux qui concluent un contrat à ce sujet avec l'Agence, contrat dont les modalités sont définies par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, sont compétents pour exercer un contrôle de l'exécution des dispositions suivantes, pour autant que ce contrôle se limite au secteur du commerce de détail: 1° la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes et ses arrêtés d'exécution; 2° la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au
---	---

daarvan; 3° de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten en de uitvoeringsbesluiten daarvan, voor zover deze betrekking hebben op hygiëne, het gebruik van tabak op openbare plaatsen, de etikettering en de samenstelling van de voedingsmiddelen evenals van andere producten die in de voedselketen kunnen terechtkomen; 4° de Verordening (EG) nr. 852/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 inzake levensmiddelenhygiëne; 5° de Verordening (EG) nr. 853/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 houdende vaststelling van specifieke hygiënevoorschriften voor levensmiddelen van dierlijke oorsprong; 6° de in uitvoering van artikelen 3bis en 4, § 3, van dit besluit genomen besluiten. De voorwaarden waaraan de statutaire en contractuele personeelsleden van de gemeentelijke diensten moeten voldoen om deze bevoegdheden te kunnen uitoefenen worden bepaald bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.] (W. 15.XII.2013, art. 7) § 2. In de uitoefening van hun bevoegdheden kunnen de in § 1 bedoelde personen op elk moment elke plaats betreden en doorzoeken waar zich producten kunnen bevinden evenals elke plaats waar bewijzen van het bestaan van een inbreuk mogelijk kunnen worden aangetroffen. Het bezoek aan lokalen die uitsluitend als woning dienen is slechts toegestaan tussen 5 uur 's ochtends en 9 uur 's avonds en kan slechts gebeuren met verlof van de rechter van de politierechtbank. § 3. Ze kunnen ter plaatse elk document, elke uitleg of inlichting doen verschaffen die ze nodig achten voor het uitoefenen van hun controleopdracht, en alle nuttige vaststellingen doen, eventueel met de medewerking van deskundigen, gekozen uit een door de minister samengestelde lijst. De deskundigen die niet de door het decreet van 20 juli 1831 voorgeschreven eed hebben afgelegd, zullen dit doen ten aanzien van de Vrederechter.	commerce des viandes et ses arrêtés d'exécution; 3° la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits et ses arrêtés d'exécution, pour autant que ceux-ci aient trait à l'hygiène, à la consommation de tabac dans les lieux publics, à l'étiquetage et à la composition des denrées alimentaires ainsi que d'autres produits pouvant se retrouver dans la chaîne alimentaire; 4° le Règlement (CE) n° 852/2004 du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 relatif à l'hygiène des denrées alimentaires; 5° le Règlement (CE) n° 853/2004 du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 fixant des règles spécifiques d'hygiène applicables aux denrées alimentaires d'origine animale; 6° les arrêtés pris en exécution des articles 3bis et 4, § 3, du présent arrêté. Les conditions que doivent remplir les agents statutaires et contractuels des services communaux pour pouvoir exercer ces compétences sont déterminées par arrêté délibéré en Conseil des Ministres.] (L. 15.XII.2013, art. 7) § 2. Dans l'exercice de leurs compétences, les personnes visées au paragraphe 1er peuvent à tout moment pénétrer et investiguer dans tout lieu où peuvent se trouver des produits ainsi que dans les lieux où sont susceptibles d'être trouvées les preuves de l'existence d'une infraction. La visite des locaux servant exclusivement d'habitation n'est permise qu'entre 5 heures du matin et 9 heures du soir et il ne peut y être procédé qu'avec l'autorisation du juge du tribunal de police. § 3. Ils peuvent se faire remettre sur place tout document, renseignement ou élément d'information qu'ils jugent nécessaire à l'accomplissement de leur mission et procéder à toutes constatations utiles, avec la collaboration éventuelle d'experts choisis sur une liste établie par le Ministre. Les experts qui n'auraient point prêté le serment prescrit par le décret du 20 juillet 1831, le prêteront entre les mains du Juge de paix.
---	---

Indien stukken, documenten of informatiedragers worden meegenomen, wordt hiervan terstond een gedetailleerde inventaris opgemaakt waarvan een kopie aan de houder wordt afgeleverd. Alle diensten van de Staat, met inbegrip van de parketten en de griffiers van de gerechtshoven en van alle rechtbanken, alsook de politiediensten, mogen aan de statutaire en contractuele personeelsleden van het Agentschap die belast zijn met de controle, alle inlichtingen en documenten verstrekken die nodig zijn voor het uitvoeren van hun opdrachten. § 4. [Ze sporen de inbreuken op de [bepalingen van dit besluit of de uitvoeringsbesluiten ervan], op de bepalingen van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen en van de uitvoeringsbesluiten daarvan, op de bepalingen van de wetten bedoeld in artikel 5 van dezelfde wet en van de uitvoeringsbesluiten daarvan en op de bepalingen van de verordeningen [en beschikkingen] van de Europese Unie en die behoren tot de bevoegdheden van het Agentschap en stellen ze vast in processen-verbaal die gelden tot het tegendeel bewezen is.] (W. 22.XII.2003, art. 194, 2°) (W. 29.III.2012 (I), art. 16, a, 1° en 2°) Indien nodig, gaan [Z]ze [gaan] over tot het verhoor van de overtreder en tot elk ander nuttig verhoor. Een kopie van het proces-verbaal wordt aan de overtreder gezonden binnen dertig dagen na de vaststelling van de inbreuk. Ze kunnen, bij de uitoefening van hun opdracht, de hulp van de politiemacht inroepen. § 5. Ze zijn gemachtigd het product of een monster ervan aan een onderzoek of een analyse te onderwerpen, in een erkend laboratorium. Bijzondere analyses kunnen evenwel worden uitgevoerd in een niet erkend laboratorium onder de door Ons te bepalen voorwaarden. De wijze en de voorwaarden van de monsterneming evenals de erkenningsvoorwaarden en -procedure van de analyselaboratoria worden door Ons bepaald. De minister bepaalt de analysemethoden. Hij kan de maximum tarieven van de analyses of de onderzoeken vaststellen. Het Agentschap erkent de laboratoria.	Si des pièces, documents ou supports informatiques de données sont emportés, il en est dressé sur le champ un inventaire détaillé dont une copie est remise au détenteur. Tous les services de l'Etat, y compris les parquets et les greffes des cours et de toutes les juridictions ainsi que les services de police, peuvent fournir aux membres du personnel statutaire et contractuel de l'Agence chargés du contrôle, tous les renseignements et documents nécessaires pour remplir leurs missions. § 4. [Ils recherchent et constatent les infractions, par des procès-verbaux faisant foi jusqu'à preuve du contraire, aux [dispositions du présent arrêté ou prises en exécution de celui-ci], aux dispositions de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire et de ses arrêtés d'exécution, aux dispositions des lois visées à l'article 5 de la même loi du 4 février 2000 et de leurs arrêtés d'exécution ainsi qu'aux dispositions des règlements [et décisions] de l'Union européenne et qui relèvent des compétences de l'Agence.] (L. 22.XII.2003, art. 194, 2°) (L. 29.III.2012 (I), art. 16, a, 1° et 2°) Si besoin, [I]ls procèdent à l'audition du contrevenant et à toute autre audition utile. Une copie du procès-verbal est transmise au contrevenant dans un délai de trente jours prenant cours le lendemain de la constatation de l'infraction. Ils peuvent requérir, dans l'exercice de leurs missions, l'assistance des forces de police. § 5. Ils sont autorisés à soumettre le produit ou un échantillon de celui-ci à un examen ou une analyse, dans un laboratoire agréé. Des analyses particulières peuvent cependant être effectuées dans un laboratoire non agréé selon les conditions fixées par Nous. Le mode et les conditions de prélèvement des produits ou des échantillons ainsi que les conditions et la procédure d'agrément des laboratoires d'analyse sont déterminés par Nous. Le Ministre définit les méthodes d'analyse. Il peut fixer les tarifs maxima des analyses ou des examens. L'Agence agréée les laboratoires.
---	--

§ 6. Wanneer een proces-verbaal wordt opgesteld door de ter uitvoering van § 1 van dit artikel aangewezen personen voor inbreuk op hetzij de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 of hun uitvoeringsbesluiten hetzij van de verordeningen [en beschikkingen] van de Europese Unie [hetzij van de bepalingen van dit besluit of de uitvoeringsbesluiten ervan], en die overeenkomstig de genoemde wet behoren tot de bevoegdheden van het Agentschap, wordt het proces-verbaal binnen de dertig dagen na de vaststelling van de inbreuk toegestuurd aan de door Ons aangewezen ambtenaar, met toepassing van artikel 7 van dit besluit. (W. 29.III.2012 (I), art. 16, b, 1° en 2°) Wanneer het proces-verbaal is opgesteld door de burgemeester of zijn afgevaardigde of door een officier van gerechtelijke politie of door een agent van de federale of lokale politie, kan het ook aan de voormelde ambtenaar worden opgestuurd. [§ 7. Verzet tegen bezoeken, controles, inbeslagname, monsternemingen of verzoeken om inlichtingen of documenten door de in § 1 bedoelde personen, of het verstrekken van kennelijk onjuiste inlichtingen of documenten, wordt gestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met een geldboete van honderd tot duizend euro of met één van deze straffen alleen.] (W. 1.III.2007, art. 104) [Art. 3bis. [Onverminderd de bepalingen vervat in de wetten beoogd bij artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen, kan [de uitoefening van elke activiteit die vallen onder de controlebevoegdheid van het Agentschap]2 aan een voorafgaande toelating, erkenning, registratie, kennisgeving of verklaring onderworpen worden afhankelijk van de voorwaarden en modaliteiten door Ons bepaald.]1 [1] (W. 22.XII.2003, art. 195) [2] (W. 23.XII.2005, art. 69) De overtredingen op de bepalingen genomen in toepassing van dit artikel worden bestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met een geldboete van zesentwintig tot driehonderd euro of met één van deze straffen alleen.] (W. 28.III.2003, art. 4)	§ 6. Lorsqu'un procès-verbal est établi par les personnes désignées en exécution du § 1er du présent article pour infraction soit aux lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000 ou à leurs arrêtés d'exécution soit aux règlements [et décisions] de l'Union européenne, [soit aux dispositions du présent arrêté ou prises en exécution de celui-ci] et qui relèvent des compétences de l'Agence conformément à la loi précitée, le procès-verbal est envoyé dans un délai de trente jours prenant cours le lendemain de la constatation de l'infraction à l'agent désigné par Nous, en application de l'article 7 du présent arrêté. (L. 29.III.2012 (I), art. 16, b, 1° et 2°) Au cas où le procès-verbal est dressé par le bourgmestre ou son délégué ou par un officier de police judiciaire ou par un agent de la police fédérale ou locale, il peut également être envoyé à l'agent précité. [§ 7. L'opposition aux visites, contrôles, saisies, prises d'échantillons ou demandes de renseignements ou de documents par les personnes visées au § 1er, ou la fourniture de renseignements ou documents sciemment inexacts, est puni d'un emprisonnement de huit jours à trois mois et d'une amende de cent à mille euros ou de l'une de ces peines seulement.] (L. 1.III.2007, art. 104) [Art. 3bis. [Sans préjudice des dispositions contenues dans les lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire, [l'exercice de toute activité qui relève de la compétence de contrôle de l'Agence]2 peut être subordonné à une autorisation, un agrément, un enregistrement, une notification ou une déclaration préalables suivant les conditions et modalités déterminées par Nous.]1 [1] (L. 22.XII.2003, art. 195) [2] (L. 23.XII.2005, art. 69) Les infractions aux dispositions prises en application du présent article sont punies de huit jours à trois mois d'emprisonnement et d'une amende de vingt-six à trois cents euros ou d'une de ces peines seulement.] (L. 28.III.2003, art. 4)
---	---

[Art. 3ter. Teneinde controles ter plaatse mogelijk te maken, dienen de operatoren evenals de uitbaters van de gebouwen die als grensinspectieposten dienst doen, de lokalen en uitrustingen ter beschikking te stellen van de personeelsleden van het Agentschap overeenkomstig de door Ons bepaalde regels.] (W. 27.XII.2005, art. 44) Art. 4. § 1. Andere controle- en inspectiemodaliteiten kunnen door Ons worden bepaald, in het bijzonder teneinde de verplichtingen na te komen die volgen uit de internationale verdragen en de internationale akten die op grond ervan zijn genomen. § 2. Onverminderd de toepassing van andere wettelijke of reglementaire bepalingen, kan de minister een of verschillende plaatsen onderwerpen aan een verhoogd toezicht in geval van herhaalde inbreuk, van weigering van controle, van weigering zich te schikken naar aanmaningen, van fraude of van afwezigheid of gebreken in de opgelegde autocontrole. De omstandigheden en modaliteiten van dit verhoogd toezicht worden door Ons bepaald. De kostprijs van het verhoogd toezicht is ten laste van de betrokken personen. [§ 3. De Koning kan, na advies van het wetenschappelijk comité van het Agentschap, voor de activiteiten van de natuurlijke en rechtspersonen die deelnemen aan de voedselketen, de verschillende organisatieniveaus voor een intern controlesysteem bepalen. Hij stelt de criteria en de modaliteiten tot het bereiken en tot het behouden ervan vast. [De Koning kan tevens, na advies van het Wetenschappelijk Comité van het Agentschap, aan de voornoemde personen een meldingsplicht opleggen in de gevallen die Hij bepaalt.] (W. 23.XII.2005, art. 70) § 4. De overtredingen op de bepalingen genomen in toepassing van dit artikel worden bestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot zes maanden en met een geldboete van zesentwintig tot driehonderd euro of met één van deze straffen alleen.] (W. 28.III.2003, art. 5) Art. 5. Wanneer een inbreuk wordt vastgesteld met toepassing van dit besluit, kan de persoon die is aangewezen krachtens artikel 3, § 1, van dit besluit, een	[Art. 3ter. Afin de permettre les contrôles sur place, les opérateurs ainsi que les gestionnaires des immeubles servant de poste d'inspection frontalier, mettent à la disposition des membres du personnel de l'Agence les locaux et les équipements nécessaires suivant les modalités fixées par Nous.] (L. 27.XII.2005, art. 44) Art. 4. § 1er. D'autres modalités de contrôle et d'inspection peuvent être fixées par Nous, notamment afin de satisfaire aux obligations résultant des traités internationaux et des actes internationaux pris en vertu de ceux-ci. § 2. Sans préjudice de l'application d'autres dispositions légales ou réglementaires, en cas d'infractions répétées, de refus de contrôle, de refus d'injonction, de fraudes ou de l'absence ou de manquements dans l'autocontrôle imposé, le Ministre peut soumettre un ou plusieurs lieux à un contrôle renforcé. Les circonstances et les modalités de ce contrôle renforcé sont précisées par Nous. Les frais du contrôle renforcé sont à charge des personnes intéressées. [§ 3. Le Roi, après avis du Comité scientifique de l'Agence, peut, pour les activités des personnes physiques et morales participant à la chaîne alimentaire, déterminer différents niveaux d'organisation d'un système de contrôle interne, dont il fixe les critères et modalités d'acquisition et de conservation. [Le Roi peut également, après avis du Comité scientifique de l'Agence, imposer une obligation de notification aux personnes précitées dans les cas qu'Il détermine.] (L. 23.XII.2005, art. 70) § 4. Les infractions aux dispositions prises en application du présent article sont punies de huit jours à six mois d'emprisonnement et d'une amende de vingt-six à trois cents euros ou d'une de ces peines seulement.] (L. 28.III.2003, art. 5) Art. 5. Lorsqu'une infraction est constatée en application du présent arrêté, la personne désignée en application de l'article 3, § 1er, du
---	---

waarschuwing richten tot de overtreder waarbij die tot de stopzetting van de inbreuk wordt aangemaand. De waarschuwing vermeldt: a) de ten laste gelegde feiten [en de overtreden wetsbepaling of reglementaire bepalingen]; b) de termijn(en) waarin zij dienen te worden stopgezet; c) dat, indien aan de waarschuwing geen gevolg wordt gegeven behalve bij overmacht, een proces-verbaal zal worden opgesteld [en doorgezonden aan de ambtenaar die is aangewezen krachtens artikel 7 van dit besluit en dat de procureur des Konings zal worden ingelicht]. Binnen tien dagen na de vaststelling [van de inbreuk], wordt de waarschuwing aan de overtreder bekendgemaakt, ofwel bij een ter post aangetekende brief ofwel door overhandiging aan de persoon, tegen ontvangstbewijs. Een kopie wordt binnen dezelfde termijn toegestuurd aan het hoofd van de controle-eenheid van het Agentschap van de plaats van de inbreuk. [Art. 5bis. [De met toepassing van artikel 3, § 1, aangewezen personen kunnen een bewarend beslag uitvoeren, een waarschuwing tot de overtreder richten en een proces-verbaal opstellen in toepassing van de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren. Indien de controle plaatsvindt op een plaats waar de veiligheid van de voedselketen niet wordt aangetast door de gecontroleerde dieren, zijn de in het eerste lid bedoelde maatregelen slechts van toepassing indien de controle betrekking heeft op de vereisten van volksgezondheid, diergezondheid of plantenbescherming.]2]1 []1 (W. 22.XII.2003, art. 196) []2 (Progr.-W. 9.VII.2004, art. 214) HOOFDSTUK II INBESLAGNEMINGEN Art. 6. § 1. De met toepassing van artikel 3, § 1, van dit besluit aangewezen personen kunnen, bij administratieve maatregel, de producten waarvan ze vermoeden dat ze [niet conform zijn aan de bepalingen die ze regelen] onder bewarend beslag plaatsen, om ze binnen een door de minister bepaalde termijn te onderwerpen aan een onderzoek of een analyse overeenkomstig artikel 3, § 5, van dit besluit. (W. 29.III.2012 (I), art. 17, 1°)	présent arrêté, peut adresser au contrevenant un avertissement le mettant en demeure de mettre fin à l'infraction. L'avertissement mentionne: a) les faits imputés [et la ou les dispositions légales ou réglementaires enfreintes]; b) le(s) délai(s) dans le(s)quel(s) il doit y être mis fin; c) qu'au cas où il n'est pas donné suite à l'avertissement et sauf cas de force majeure, un procès-verbal sera établi [et notifié à l'agent désigné en application de l'article 7 du présent arrêté et le procureur du Roi en sera avisé]. Dans les dix jours de la constatation [de l'infraction], l'avertissement est notifié au contrevenant soit par lettre recommandée à la poste soit en mains propres, avec accusé de réception. Une copie est envoyée dans le même délai au responsable de l'unité de contrôle de l'Agence du lieu de l'infraction. [Art. 5bis. [Les personnes désignées en application de l'article 3, § 1er, peuvent procéder à une saisie conservatoire, adresser un avertissement ou dresser procès-verbal en application de la loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux. Si le contrôle a lieu sur un site où la sécurité de la chaîne alimentaire n'est pas affectée du fait des animaux contrôlés, les mesures visées à l'alinéa 1er s'appliquent uniquement si le contrôle s'inscrit dans des impératifs de santé publique, santé animale ou protection des plantes.]2]1 []1 (L. 22.XII.2003, art. 196) []2 (L.-progr. 9.VII.2004, art. 214) CHAPITRE II SAISIES Art. 6. § 1er. Les personnes désignées en application de l'article 3, § 1er, du présent arrêté peuvent, par mesure administrative, procéder à la saisie conservatoire des produits dont ils présument [la non-conformité aux dispositions qui les réglementent], aux fins de les soumettre, dans un délai fixé par le Ministre, à un examen ou à une analyse conformément à l'article 3, § 5, du présent
---	---

Het bewarend beslag wordt opgeheven op bevel van de personen aangeduid in toepassing van artikel 3, § 1 van dit besluit [van de persoon die het heeft opgelegd], bij het verstrijken van de termijn of bij het definitief beslag. § 2. Bedorven, ontaarde, schadelijke en schadelijk verklaarde producten, en producten die [niet conform zijn aan de bepalingen die ze regelen], worden in beslag genomen. (W. 29.III.2012 (I), art. 17, 2°) § 3. Wanneer de volksgezondheid [, dierengezondheid of plantenbescherming] het vereist, worden de producten vernietigd. (W. 30.XII.2001, art. 51) Wanneer deze vereiste het toelaat, worden de producten, naargelang het geval, ontaard, verwerkt, buiten gebruik gesteld voor het gebruik waartoe ze normaal bestemd zijn, verkocht of teruggegeven aan de eigenaar overeenkomstig § 4 van dit artikel. De niet conforme producten kunnen evenwel in regel gebracht worden, voor zover de belanghebbende de tekortkomingen rechtzet binnen een termijn die wordt vastgesteld door de verbalisant. Wanneer het gaat om producten die niet werden onderworpen aan de keuring of het gezondheidsonderzoek overeenkomstig de wet die ze regelt, worden ze in beslag genomen zonder instemming van de betrokken persoon en buiten gebruik voor menselijke consumptie gesteld. Indien ze voor menselijke consumptie geschikt worden bevonden, kunnen ze worden overgedragen aan een inrichting of een vereniging voor sociale bijstand. [Wanneer de producten dienen te worden vernietigd, gedenatureerd, verwerkt of buiten gebruik gesteld voor het gebruik waartoe ze normaal bestemd zijn deelt de eigenaar, of bij ontstentenis de houder, binnen een termijn die wordt vastgesteld door de verbalisant de gekozen actie, de methode en termijn mee aan het Agentschap. De gekozen actie wordt, na akkoord van het Agentschap, binnen de meegedeelde termijn volgens de meegedeelde methode uitgevoerd.] (W. 15.XII.2013, art. 8) § 4. Wanneer de vereisten van de volksgezondheid [, dierengezondheid of plantenbescherming] het toelaten,	arrêté. (L. 29.III.2012 (I), art. 17, 1°) La saisie conservatoire est levée sur ordre [de la personne payant ordonnée] des personnes désignées en application de l'article 3, §1er, du présent arrêté, à l'expiration du délai ou par la saisie définitive. § 2. Les produits trouvés gâtés, corrompus, nuisibles, déclarés nuisibles ou [non conformes aux dispositions qui les réglementent], sont saisis. (L. 29.III.2012 (I), art. 17, 2°) § 3. Lorsque les impératifs de santé publique [, santé animale ou protection des plantes] l'imposent, les produits sont détruits. (L. 30.XII.2001, art. 51) Si ces impératifs le permettent, les produits sont, selon le cas, dénaturés, transformés, mis hors d'usage pour l'utilisation à laquelle ils sont normalement destinés, vendus ou remis au propriétaire conformément au § 4 du présent article. Toutefois, les produits non conformes peuvent faire l'objet d'une régularisation pour autant que la personne intéressée corrige les manquements dans un délai fixé par le verbalisant. S'il s'agit de produits qui n'ont pas été soumis à l'expertise ou à l'examen sanitaire conformément à la loi qui les régit, ils sont saisis sans le consentement de la personne concernée et mis hors d'usage pour la consommation humaine. S'ils sont reconnus propres à la consommation humaine, ils pourront être remis à une institution ou une association d'assistance sociale. [Lorsque les produits doivent être détruits, dénaturés, transformés ou rendus impropres à l'utilisation à laquelle ils étaient normalement destinés, le propriétaire, ou à défaut le détenteur, de ces produits communique à l'Agence, dans un délai fixé par l'agent verbalisateur, l'action choisie ainsi que la méthode et le délai. L'action choisie est mise en œuvre, après accord de l'Agence, suivant la méthode et dans le délai communiqués.] (L. 15.XII.2013, art. 8) § 4. Lorsque des impératifs de santé publique [, santé animale ou protection des plantes] le
--	---

kunnen de producten worden verkocht of teruggegeven aan de eigenaar tegen een waarborgsom die gelijk is aan de waarde van de in beslag genomen producten. (W. 30.XII.2001, art. 51) In dat geval kan er alleen worden over beschikt overeenkomstig de door de bevoegde dienst van het Agentschap gegeven instructies. De som wordt gedeponereerd op de griffie van de rechtbank totdat over de inbreuk uitspraak is gedaan. Dit bedrag treedt in de plaats van de in beslag genomen producten. De met toepassing van deze paragraaf in beslag genomen producten worden, naar gelang van het geval, verkocht door het bestuur der Registratie en Domeinen of door het bestuur der Douane en Accijnzen. § 5. Wanneer er betwisting bestaat over de bedorven, ontaarde, schadelijke, schadelijk verklaarde of niet-conforme toestand van de in beslag genomen producten en indien de vereisten van de volksgezondheid [, diergezondheid of plantenbescherming] het toelaten nemen de personen bedoeld in artikel 3, § 1, van dit besluit monsters voor onderzoek of analyse overeenkomstig artikel 3, § 5, van dit besluit. (W. 30.XII.2001, art. 51) In afwachting van het resultaat van dit onderzoek of deze analyse kunnen de producten onder sekwester worden geplaatst of verzegeld. Naar gelang van het resultaat van het onderzoek of de analyse worden het sekwester of de verzegeling opgeheven of behouden. Wanneer de vereisten van de volksgezondheid [, diergezondheid of plantenbescherming] het noodzakelijk maken of wanneer de producten niet zonder bederf kunnen worden bewaard, worden ze zonder uitstel vernietigd. (W. 30.XII.2001, art. 51) § 6. In het raam van dit besluit zijn de kosten voor de vernietiging, verwerking, ontarding, buiten gebruikstelling, bewaring, inbeslagname, verzegeling of sekwester, van het onderzoek of de analyse ten laste van de eigenaar of, bij ontstentenis, van de houder van de producten. [Onverminderd de bepalingen van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen], kunnen de gedelegeerd bestuurder van het Agentschap of zijn afgevaardigde alsook het erkend analyselaboratorium, in geval van wanbetaling van de kosten die met toepassing van dit besluit ten laste van de gecontroleerde personen zijn gelegd, deze invorderen ofwel bij de burgerlijke rechtbank	permettent, les produits saisis peuvent être vendus ou remis au propriétaire moyennant une caution égale à la valeur des produits saisis. (L. 30.XII.2001, art. 51) Dans ce cas, il ne peut en être disposé que conformément aux instructions données par le service compétent de l'Agence. La somme est déposée au greffe du tribunal jusqu'à ce qu'il soit statué sur l'infraction. Cette somme tient lieu des produits saisis. Les produits saisis en application du présent paragraphe sont vendus, selon le cas, par l'administration de l'Enregistrement et des Domaines ou par l'administration des Douanes et Accises. § 5. S'il y a contestation sur le caractère gâté, corrompu, nuisible, déclaré nuisible ou non conforme des produits saisis et si les impératifs de santé publique [, santé animale ou protection des plantes] le permettent, les personnes visées à l'article 3, § 1er, du présent arrêté procèdent à une prise d'échantillon aux fins d'examen ou d'analyse conformément à l'article 3, § 5, du présent arrêté. (L. 30.XII.2001, art. 51) Dans l'attente du résultat de cet examen ou de cette analyse, les produits peuvent être mis sous séquestre ou sous scellés. Suivant le résultat de l'analyse ou de l'examen, la saisie, les scellés, le séquestre sont levés ou maintenus. Si les impératifs de santé publique [, santé animale ou protection des plantes] l'exigent ou si les produits ne peuvent pas se conserver sans altération, il est procédé sans délai à leur destruction. (L. 30.XII.2001, art. 51) § 6. Dans le cadre du présent arrêté, les frais de destruction, de transformation, de dénaturation, de mise hors d'usage, de conservation, de saisie, de mise sous scellés ou sous séquestre, d'examen ou d'analyse sont à charge du propriétaire ou, à défaut, du détenteur des produits. [Sans préjudice des dispositions de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire], l'Administrateur délégué de l'Agence ou son délégué ainsi que le laboratoire d'analyses agréé peuvent, en cas de défaut de
--	---

ofwel door zich namens het Agentschap of het betrokken laboratorium burgerlijke partij te stellen voor het strafgerecht waar de strafvordering wegens inbreuk op de bepalingen van de betreffende wetten en besluiten aanhangig werd gemaakt. Dit recht kan voor het eerst in hoger beroep worden uitgeoefend. (W. 9.XII.2004, art. 18, § 2) § 7. De personen bedoeld in artikel 3, § 1, van dit besluit kunnen, in geval van inbreuk, de goederen in beslag nemen die het voorwerp uitmaken van de inbreuk, die gediend hebben of die bestemd waren tot het plegen ervan. De vervoermiddelen die gebruikt werden voor het begaan van de overtreding kunnen worden geïmmobiliseerd of naar een bepaalde bestemming worden afgeleid door de in het eerste lid bedoelde personen. HOOFDSTUK III ADMINISTRATIEVE BOETES Art. 7. § 1. [In geval van overtreding op de bepalingen van één van de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 of van hun uitvoeringsbesluiten, [hetzij van de bepalingen van dit besluit of genomen in uitvoering van dit besluit, hetzij van verordeningen of beschikkingen van de Europese Unie], hetzij op de Verordeningen van de Europese Unie] en voor zover het gaat om een overtreding van een of meer bepalingen waarover het toezicht behoort tot de bevoegdheid van het Agentschap, kan de ambtenaar, houder van het diploma van [dokter, licentiaat of master] in de rechten die hiertoe door Ons is aangesteld, aan de overtreder, na deze de gelegenheid te hebben geboden zijn verweermiddelen voor te dragen, een administratieve boete voorstellen waarvan de betaling de publieke vordering doet vervallen. (W. 28.III.2003, art. 6) (W. 29.III.2012 (I), art. 18, 1° en 2°) Het proces-verbaal van vaststelling van de overtreding wordt, overeenkomstig artikel 3 van dit besluit overgezonden aan de ambtenaar bedoeld in het vorig lid. Deze zendt er, ter informatie, een kopie van aan de procureur des Konings. In geval van niet betaling van de administratieve boete wordt het proces-verbaal toegezonden aan de procureur	paiement des frais mis à charge des personnes contrôlées en application du présent arrêté, procéder au recouvrement soit auprès de la juridiction civile soit en se constituant partie civile au nom de l'Agence ou du laboratoire concerné auprès de la juridiction répressive devant laquelle l'action pénale pour cause d'infraction aux dispositions des lois et arrêtés en cause a été portée. Ce droit peut être exercé pour la première fois en appel. (L. 9.XII.2004, art. 18, § 2) § 7. Les personnes visées à l'article 3, § 1er, du présent arrêté peuvent, en cas d'infraction saisir les biens qui forment l'objet de l'infraction, qui ont servi ou qui ont été destinés à la commettre. Les moyens de transport ayant servi à commettre l'infraction peuvent être immobilisés ou être dirigés vers une destination déterminée par les personnes visées à l'alinéa 1er. CHAPITRE III AMENDES ADMINISTRATIVES Art. 7. § 1er. [En cas d'infraction soit aux dispositions d'une des lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000 ou à leurs arrêtés d'exécution, [soit aux dispositions du présent arrêté ou prises en exécution du présent arrêté, soit aux règlements et décisions de l'Union européenne]] et pour autant qu'il s'agisse d'une infraction à une ou plusieurs dispositions dont le contrôle relève des compétences de l'Agence, l'agent, titulaire du diplôme de [doctorat, licence ou master] en droit, désigné à cette fin par Nous, peut proposer à l'auteur de l'infraction, après avoir mis celui-ci en mesure de présenter ses moyens de défense, une amende administrative dont le paiement éteint l'action publique. (L. 28.III.2003, art. 6) (L. 29.III.2012 (I), art. 18, 1° et 2°) Le procès-verbal de constatation d'infraction est transmis, conformément à l'article 3 du présent arrêté à l'agent visé à l'alinéa précédent. Celui-ci en transmet une copie, pour information, au procureur du Roi. En cas de non-paiement de l'amende administrative, le procès-verbal est transmis au
--	--

des Konings. Indien geen voorstel tot administratieve boete wordt uitgebracht, wordt het proces-verbaal toegezonden aan de procureur des Konings. De procedureregels en de modaliteiten van betaling worden door Ons bepaald, op gemeenschappelijke voordracht door de minister en de minister van Justitie. § 2. [Voor de overtredingen mag het bedrag van de administratieve boete niet lager zijn dan de helft van het minimum noch hoger dan het maximum van de voor de overtreding vastgestelde geldboete. Voor de wanbedrijven mag het bedrag van de administratieve boete niet lager zijn dan 25 euro, noch hoger dan 5000 euro. Bij samenloop van verschillende inbreuken, kunnen de bedragen van de geldboetes worden samengevoegd, zonder dat het totale bedrag hoger mag zijn dan het dubbele van het maximum voor de hoogste boete. Deze bepaling is niet van toepassing op wanbedrijven.] (W. 23.XII.2005, art. 71) Het bedrag van de administratieve boetes wordt verhoogd met de opdecimen die van toepassing zijn op de strafrechtelijke geldboetes. De werkgever is burgerrechtelijk aansprakelijk voor de betaling van de boete die aan zijn aangestelde is voorgesteld. § 3. De bedragen van de administratieve boetes worden gestort op de rekening van het Agentschap. § 4. Een jaarlijks verslag dat de resultaten van de activiteiten vermeld in dit artikel uiteenzet zal tot de gedelegeerd bestuurder worden gericht. Het Agentschap houdt een interne en externe audit met het oog op een systematische evaluatie en opvolging van de procedure. HOOFDSTUK IV ANDERE MAATREGELEN Art. 8. [Wanneer is vastgesteld dat er een ernstig en dreigend gevaar voor de volksgezondheid, diergezondheid of plantenbescherming bestaat in een plaats en het niet of onvoldoende kan worden bestreden op grond van de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 en de uitvoeringsbesluiten ervan, van dit besluit en de uitvoeringsbesluiten ervan, alsook van de verordeningen van de Europese Unie, kan de minister bij	procureur du Roi. Si aucune proposition d'amende administrative n'est faite, le procès-verbal est transmis au procureur du Roi. Les règles de procédure et les modalités de paiement sont fixées par Nous, sur proposition conjointe du Ministre et du Ministre de la Justice. § 2. [Le montant de l'amende administrative ne peut être inférieur, pour les contraventions, à la moitié du minimum ni excéder le maximum de l'amende fixée pour l'infraction. Le montant de l'amende administrative ne peut être inférieur, pour les délits, à 25 euros ni supérieur à 5.000 euros. En cas de concours d'infractions, les montants des amendes peuvent être additionnés sans que le montant total ne puisse dépasser le double du maximum de l'amende la plus élevée. Cette disposition n'est pas applicable aux infractions délictuelles.] (L. 23.XII.2005, art. 71) Le montant des amendes administratives est majoré des décimes additionnels qui sont d'application aux amendes prévues par le Code pénal. L'employeur est civilement responsable du paiement de l'amende proposée à son préposé. § 3. Les sommes résultant des amendes administratives sont versées au compte de l'Agence. § 4. Un rapport annuel sera adressé à l'administrateur délégué de l'Agence exposant le résultat des activités visées au présent article. L'Agence procède à un audit interne et externe en vue d'une évaluation et d'un suivi systématique de la procédure. CHAPITRE IV AUTRES MESURES Art. 8. [Lorsqu'il est constaté qu'il existe un danger grave et imminent pour la santé publique, la santé animale ou la protection des plantes dans un lieu et lorsque les lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000 et leurs arrêtés d'exécution ou le présent arrêté et ses arrêtés d'exécution, ainsi que les règlements de l'Union européenne, ne le permettent pas ou
---	--

een met redenen omklede beslissing en zonder het inwinnen van de in deze wetten voorgeschreven adviezen, elke maatregel treffen of opleggen om daaraan te verhelpen, met inbegrip van de volledige of gedeeltelijke sluiting van een inrichting. Indien bepaalde producten die zijn gereguleerd door of met toepassing van de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000, door of met toepassing van dit besluit en zijn uitvoeringsbesluiten of door verordeningen van de Europese Unie, een ernstig en dreigend gevaar voor de volksgezondheid, diergezondheid of plantenbescherming en/of voor de gezondheid van de verbruikers betekenen en wanneer dit niet of onvoldoende kan worden bestreden op grond van die bepalingen, kan de minister, bij een met redenen omklede beslissing en zonder het inwinnen van de in deze wetten voorgeschreven adviezen, elke maatregel treffen of opleggen die verhindert dat deze producten een gevaar betekenen. Deze maatregelen kunnen de vernietiging van de betrokken producten inhouden.] (W. 29.III.2012 (I), art. 19) In de omstandigheden bedoeld in de vorige leden, beslist de minister eveneens, na overleg met de minister die de begroting in zijn bevoegdheid heeft, over de tenlastelegging van de onkosten die eventueel uit de toepassing van de genomen of te nemen maatregelen voortvloeien. De met toepassing van artikel 3, § 1, van dit besluit aangewezen personen die, het bestaan vaststellen van een ernstig en dreigend gevaar voor de volksgezondheid [, diergezondheid of plantenbescherming] of die het bestaan van zulk gevaar vermoeden, lichten het Agentschap daarover zonder verwijl in. (W. 30.XII.2001, art. 51) [De inbreuken op de bepalingen door de minister genomen met toepassing van dit artikel worden gestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met een geldboete van zesentwintig tot driehonderd [euro]2 of met een van deze straffen alleen.]1 [1] (W. 19.VII.2001, art. 3, 1°) [2] (W. 28.III.2003, art. 7) Art. 9. § 1. Binnen het toepassingsgebied van de wet van 4 februari 2000, kunnen Wij elke maatregel nemen die nodig is voor de uitvoering van verplichtingen die voortvloeien uit internationale verdragen en uit de krachtens die verdragen tot stand gekomen akten. Deze maatregelen kunnen de opheffing en de wijziging van wetbepalingen inhouden.	ne suffisent pas, le ministre peut, par décision motivée et sans demander les avis prescrits par lesdites lois, prendre ou imposer toute mesure pour y remédier, y compris la fermeture totale ou partielle d'un établissement. Si certains produits réglementés par ou en application des lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000, par ou en application du présent arrêté et ses arrêtés d'exécution ou par les règlements de l'Union européenne, constituent un danger grave et imminent pour la santé publique, la santé animale ou la protection des plantes et/ou pour la santé des consommateurs et lorsque les dispositions susvisées ne le permettent pas ou ne suffisent pas, le ministre peut, par décision motivée et sans demander les avis prescrits par les dites lois, prendre ou imposer toute mesure qui empêche que ces produits puissent constituer un danger. Ces mesures peuvent comprendre la destruction des produits en cause.] (L. 29.III.2012 (I), art. 19) Dans les circonstances visées aux alinéas précédents, le Ministre décide également, après concertation avec le Ministre ayant le budget dans ses attributions, de la charge des frais éventuels résultant de l'application des mesures prises ou à prendre. Les personnes désignées en application de l'article 3, § 1er, du présent arrêté qui constatent l'existence d'un danger grave et imminent pour la santé publique [, santé animale ou protection des plantes] ou qui présument l'existence d'un tel risque, en informeront l'Agence sans délai. (L. 30.XII.2001, art. 51) [Les infractions aux dispositions prises par le ministre en application du présent article seront punies de huit jours à trois mois d'emprisonnement et d'une amende de vingt-six à trois cents [euros]2 ou d'une de ces peines seulement.]1 [1] (L. 19.VII.2001, art. 3, 1°) [2] (L. 28.III.2003, art. 7) Art. 9. § 1er. Dans le cadre du champ d'application de la loi du 4 février 2000, Nous pouvons prendre toute mesure nécessaire pour assurer l'exécution des obligations résultant des traités internationaux et des actes pris en exécution de ceux-ci. Ces mesures peuvent comprendre l'abrogation ou la modification de
--	--

De besluiten die een wijziging of opheffing van de wetsbepalingen inhouden, worden voor beraadslaging voorgelegd aan de Ministerraad. § 2. De strafbepalingen van de wetten bepaald in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 zijn van toepassing op de inbreuken op de besluiten genomen bij toepassing van § 1 van dit artikel, alsmede op de inbreuken op de verordeningen van de Europese Unie die van kracht zijn in het Rijk en materies betreffende welke tot de bevoegdheid van het Agentschap behoren binnen het toepassingsgebied van de wet van 4 februari 2000. § 3. Ingeval op een schending van de bepalingen genomen ter uitvoering van de in § 1 bepaalde internationale verdragen of akten geen straf is gesteld bij de strafbepalingen van de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000, wordt deze gestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot vijf jaar en met een geldboete van zesentwintig tot vijftienduizend [euro] of met één van deze straffen alleen. (W. 28.III.2003, art. 7) § 4. [Wanneer de besluiten genomen ter uitvoering van dit artikel het gevolg zijn van verplichtingen die voortvloeien uit internationale verdragen en uit akten getroffen op grond van die verdragen en die aan de staten geen keuze laten inzake de middelen om een bepaald resultaat te bereiken, is het advies van de comités of raden van advies, zoals vastgesteld in de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000, niet vereist.] (W. 19.VII.2001, art. 3, 2°) § 5. In zoverre de besluiten bedoeld in § 1 zijn genomen ter uitvoering van verplichtingen die aan de staten de keuze laten van de middelen om een bepaald resultaat te bereiken, dat is opgelegd bij het internationaal verdrag of bij de uit een internationaal verdrag tot stand gekomen akte, en in zoverre die besluiten de wetten bedoeld in artikel 5 van de wet van 4 februari 2000 wijzigen, zijn ze van rechtswege opgeheven indien zij niet binnen een jaar na hun inwerkingtreding door de wetgever zijn bekrachtigd.] (W. 19.VII.2001, art. 3, 3°) HOOFDSTUK V WIJZIGINGSBEPALINGEN	dispositions légales. Les arrêtés contenant modification ou abrogation de dispositions légales sont délibérés en Conseil des Ministres. § 2. Les dispositions pénales des lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000 sont applicables aux infractions aux arrêtés pris en application du § 1er du présent article ainsi qu'aux infractions aux règlements de l'Union Européenne qui sont en vigueur dans le Royaume et qui ont trait à des matières entrant dans les compétences de l'Agence en application de la loi du 4 février 2000. § 3. En cas de transgression des dispositions prises en vertu des traités internationaux et des actes internationaux visés au § 1er, et non érigées en infraction par les dispositions pénales contenues dans les lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000, celle-ci sera sanctionnée d'un emprisonnement de huit jours à cinq ans et d'une amende de vingt-six à quinze mille [euro] ou de l'une de ces peines seulement. (L. 28.III.2003, art. 7) § 4. [Lorsque les arrêtés pris en exécution du présent article résultent d'obligations découlant des traités internationaux et des actes pris en exécution de ceux-ci et ne laissant pas aux Etats le choix des moyens pour atteindre un résultat déterminé, les avis des comités ou conseils consultatifs, tels qu'ils sont prévus par les lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000, ne sont pas requis.] (L. 19.VII.2001, art. 3, 2°) § 5. Dans la mesure où les arrêtés visés au § 1er sont pris en exécution d'obligations qui laissent aux Etats le choix des moyens pour atteindre un résultat déterminé, prescrit par le traité international ou par l'acte pris en exécution d'un traité international, et dans la mesure où ces arrêtés modifient les lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000, ils sont abrogés de plein droit s'ils n'ont pas été confirmés par le législateur au plus tard un an après leur entrée en vigueur.] (L. 19.VII.2001, art. 3, 3°) CHAPITRE V DISPOSITIONS MODIFICATIVES
---	---

Art. 10. § 1. Artikel 7 van de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van gifstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, ontsmettingsstoffen en antiseptica, vervangen bij de wet van 9 juli 1975, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 5. Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; § 2. Artikel 10 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 14 juli 1994, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 4. Dit artikel is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; Art. 11. In de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° In artikel 5, vervangen door de wet van 29 april 1996, worden de woorden «Instituut voor veterinaire keuring» in §§ 1 en 3 vervangen door de woorden «Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen»; 2° Het artikel 28, 3°, ingevoegd bij de wet van 17 november 1998, wordt vervangen door de volgende bepaling: «3° hij die de maatregelen overtreedt die zijn opgelegd in het raam van een verhoogd veterinair toezicht ter uitvoering van artikel 4, § 2, van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.» Art. 12. In de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 14, gewijzigd bij de wet van 20 oktober 1998, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 4. Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 2° Artikel 15, wordt aangevuld met de volgende paragraaf:	Art. 10. § 1er. L'article 7 de la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, désinfectantes ou antiseptiques, remplacé par la loi du 9 juillet 1975, est complété par le paragraphe suivant: «§ 5. Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». § 2. L'article 10 de la même loi, inséré par la loi du 14 juillet 1994, est complété par le paragraphe suivant: «§ 4. Le présent article ne s'applique pas aux matières relevant de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 11. Dans la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, sont apportées les modifications suivantes: 1° A l'article 5, remplacé par la loi du 29 avril 1996, les mots «Institut d'expertise vétérinaire» sont remplacés aux §§ 1er et 3 par les mots «Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire»; 2° L'article 28, 3°, inséré par la loi du 17 novembre 1998 est remplacé par la disposition suivante: «3° celui qui enfreint les mesures imposées dans le cadre d'un contrôle vétérinaire renforcé en exécution de l'article 4, § 2, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.». Art. 12. Dans la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 14, modifié par la loi du 20 octobre 1998, est complété par le paragraphe suivant: «§ 4. Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 2° L'article 15 est complété par le paragraphe suivant:
---	---

«§ 6. Met uitzondering van § 5, is dit artikel niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° In artikel 17, vervangen bij de wet van 20 oktober 1998, waarvan de tegenwoordige tekst § 1 zal vormen, wordt een § 2 ingevoegd, luidend als volgt: «§ 2. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 4° Artikel 19bis, ingevoegd bij de wet van 21 juni 1983 en gewijzigd bij de wet van 20 oktober 1998, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 3. Dit artikel is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 13. In de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild, en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° In artikel 5, gewijzigd bij de wetten van 29 april 1996 en 27 mei 1997, worden de woorden «Instituut voor veterinaire keuring» in §§ 1 en 3 vervangen door de woorden «Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen»; 2° Het artikel 10, 3°, ingevoegd bij de wet van 17 november 1998, wordt vervangen door volgende bepaling: «3° hij die de maatregelen overtreedt die zijn opgelegd in het raam van een verhoogd veterinair toezicht ter uitvoering van artikel 4, § 2, van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.» Art. 14. In de wet van 11 juli 1969 betreffende de bestrijdingsmiddelen en de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 6, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgende lid:	«§ 6. A l'exception du paragraphe 5, le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° A l'article 17, remplacé par la loi du 20 octobre 1998, dont le texte actuel formera le paragraphe 1er, il est ajouté un paragraphe 2, rédigé comme suit: «§ 2. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 4° L'article 19bis, inséré par la loi du 21 juin 1983 et modifié par la loi du 20 octobre 1998, est complété par le paragraphe suivant: «§ 3. Le présent article ne s'applique pas aux matières relevant de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 13. Dans la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, sont apportées les modifications suivantes: 1° A l'article 5, modifié par les lois des 29 avril 1996 et 27 mai 1997, les mots «Institut d'expertise vétérinaire» sont remplacés par les mots «Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire»; 2° Le 3° de l'article 10, inséré par la loi du 17 novembre 1998, est remplacé par la disposition suivante: «3° celui qui enfreint les mesures imposées dans le cadre d'un contrôle vétérinaire renforcé en exécution de l'article 4, § 2, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.». Art. 14. Dans la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage, sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 6, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant:
---	---

«Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 2° Artikel 6bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° Artikel 7 wordt aangevuld met het volgend lid: «Het vorig lid is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 4° Artikel 10, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 11. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 5° Artikel 11 van dezelfde wet wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 6° Artikel 16 wordt aangevuld met het volgend lid: «Het vorig lid is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 15. In de wet van 2 april 1971 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige producten schadelijke organismen, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° In artikel 2, § 1, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, worden tussen de woorden «schadelijke organismen» en «kan de Koning» de woorden «en in het belang van de volksgezondheid» ingevoegd; 2° Artikel 3, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 4. Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap	«Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 2° L'article 6bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 portant création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° L'article 7 est complété par l'alinéa suivant: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 4° L'article 10, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 11. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 5° L'article 11 est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 6° L'article 16 est complété par l'alinéa suivant: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux matières relevant de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 15. Dans la loi du 2 avril 1971 relative à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux, sont apportées les modifications suivantes: 1° Dans l'article 2, § 1er, modifié par la loi du 5 février 1999, les mots «et dans l'intérêt de la santé publique» sont insérés entre les mots «organismes nuisibles» et les mots «, le Roi peut»; 2° L'article 3, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 4. Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence
--	---

voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° Artikel 3bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 4° Artikel 5bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 11. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 5° Artikel 6, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 6° Artikel 7, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Het vorig lid is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 7° Artikel 11, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Vorig lid is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 16. In de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 3, § 1, 6°, vernummerd bij de wet van 29 december 1990, wordt aangevuld als volgt: «en onverminderd de bepalingen van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 2° Artikel 3, § 2, wordt aangevuld met het volgend lid:	fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° L'article 3bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 4° L'article 5bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 11. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 5° L'article 6, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 6° L'article 7, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa rédigé comme suit: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 7° L'article 11, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux matières relevant de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 16. Dans la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 3, § 1er, 6°, renuméroté par la loi du 29 décembre 1990, est complété comme suit: «et ce, sans préjudice des dispositions de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 2° L'article 3, § 2, est complété par l'alinéa
--	--

«Het vorig lid is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° Artikel 5, gewijzigd bij de wetten van 25 oktober 1995 en 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 4° Artikel 5bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 5° Artikel 8, vervangen door de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 11. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 6° Artikel 8bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgend lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 7° Artikel 9, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 3. Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 17. In de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van voedingsmiddelen en andere producten, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 6bis, ingevoegd bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met het volgend lid: «De bepalingen van dit artikel zijn niet van toepassing op de producten die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 2° Artikel 11, gewijzigd bij de wetten van 22 maart 1989 en 9 februari 1994, wordt aangevuld met de volgende	suivant: «L'alinéa précédent n'est pas applicable aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° L'article 5 de la même loi, modifié par les lois des 25 octobre 1995 et 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 4° L'article 5bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 5° L'article 8, remplacé par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 11. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 6° L'article 8bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par un alinéa rédigé comme suit: «Le présent article n'est pas applicable aux contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 7° L'article 9, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 3. Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 17. Dans la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits, sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 6bis, inséré par la loi du 22 mars 1989, est complété par l'alinéa suivant: «Les dispositions du présent article ne s'appliquent pas aux produits qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 2° L'article 11, modifié par les lois des 22 mars 1989 et 9 février 1994, est complété par le
--	--

paragraaf: «§ 5. De bepalingen van dit artikel zijn niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° Artikel 11bis, ingevoegd bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 4° Artikel 12, gewijzigd bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 5° Artikel 18, gewijzigd bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 6. Met uitzondering van §§ 4 en 5, zijn de bepalingen van dit artikel niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 6° Artikel 19, gewijzigd bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 7° Artikel 20, aangevuld bij de wet van 22 maart 1989, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 5. De bepalingen van dit artikel zijn niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 18. In de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 10 wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»;	paragraphe suivant: «§ 5. Les dispositions du présent article ne s'appliquent pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° L'article 11bis, inséré par la loi du 22 mars 1989, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 4° L'article 12, modifié par la loi du 22 mars 1989, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 5° L'article 18, modifié par la loi du 22 mars 1989, est complété par le paragraphe suivant: «§ 6. A l'exception des §§ 4 et 5, les dispositions du présent article ne sont pas applicables aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 6° L'article 19, modifié par la loi du 22 mars 1989, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 7° L'article 20, complété par la loi du 22 mars 1989, est complété par le paragraphe suivant: «§ 5. Les dispositions du présent article ne s'appliquent pas aux matières qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 18. Dans la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 10 est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»;
--	--

2° Artikel 12 wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 5. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 3° Artikel 14 wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 4° Artikel 15 wordt aangevuld met het volgende lid: «Het vorig lid is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 5° Artikel 16 van dezelfde wet wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 10. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.» Art. 19. § 1. In artikel 5, § 2, derde lid van de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of productie-stimulerende werking, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 februari 1992 en bij de wet van 17 maart 1997, worden de woorden «de dienst Diergeneeskundige Inspectie van het Ministerie van Landbouw» vervangen door de woorden «het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen» en de woorden «de voornoemde dienst» door de woorden «het voormelde Agentschap». § 2. a) In artikel 6, eerste lid van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 11 juli 1994 en 17 maart 1997, worden de woorden «door de ambtenaren, door de Koning aangewezen of door dierenartsen aangewezen door de Minister die de Landbouw of de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft» vervangen door de woorden «door de statutaire of contractuele ambtenaren van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen die hiertoe door de Minister zijn aangewezen of door andere door Ons	2° L'article 12 est complété par le paragraphe suivant: «§ 5. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 3° L'article 14 est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 4° L'article 15 est complété par l'alinéa suivant: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux matières qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 5° L'article 16 est complété par le paragraphe suivant: «§ 10. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.». Art. 19. § 1er. Dans l'article 5, § 2, alinéa 3, de la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet anti-hormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux, modifié par l'arrêté royal du 17 février 1992 et par la loi du 17 mars 1997, les mots «de service d'Inspection vétérinaire du Ministère de l'Agriculture» sont remplacés par les mots «l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire» et les mots «de Service précité» par les mots «l'Agence précitée». § 2. a) A l'article 6, alinéa 1er de la même loi, modifié par les lois des 11 juillet 1994 et 17 mars 1997, les mots «par les fonctionnaires et agents désignés par le Roi ou par les vétérinaires désignés par le Ministre qui a l'Agriculture ou le Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions» sont remplacés par les mots «par les agents statutaires ou contractuels de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire désignés à
---	---

aangewezen ambtenaren». b) In hetzelfde artikel 6, tweede lid, gewijzigd bij de wet van 17 maart 1997, wordt het woord «vijftien» vervangen door het woord «dertig». § 3. a) In artikel 8, eerste en derde lid, artikel 9, eerste lid, artikel 9bis, § 1, evenals in artikel 10, 1° van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 maart 1997, worden de woorden «de in artikel 6 bedoelde ambtenaren» of de woorden «de ambtenaren bedoeld in artikel 6» vervangen door de woorden «de in artikel 6 bedoelde personen». b) In artikel 8, vierde en vijfde lid, alsook artikel 9, tweede lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 17 maart 1997, worden de woorden «de ambtenaar bedoeld in artikel 6» vervangen door de woorden «de persoon bedoeld in artikel 6». § 4. a) In artikel 9quater van dezelfde wet, ingevoegd door de wet van 11 juli 1994 en gewijzigd door de wet van 17 maart 1997, worden de woorden «de bevoegde Minister» vervangen door de woorden «de gedelegeerd bestuurder van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen of zijn afgevaardigde». b) In hetzelfde artikel 9quater, worden de woorden «of het Instituut voor veterinaire keuring» geschrapt. § 5. Artikel 11 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 11 juli 1994, wordt vervangen door de volgende bepaling: «Art. 11. § 1. In het belang van de gezondheid van de verbruiker en binnen het toepassingsgebied van deze wet, kan de Koning alle maatregelen treffen die nodig zijn voor de uitvoering van verplichtingen die voortvloeien uit internationale verdragen en akten die voor de uitvoering ervan zijn tot stand gekomen; deze maatregelen kunnen de opheffing of wijziging van wettelijke bepalingen inhouden. Over de besluiten tot wijziging of opheffing van wettelijke bepalingen wordt in Ministerraad overlegd. § 2. De strafbepalingen van deze wet zijn van toepassing op de inbreuken op de besluiten die zijn getroffen ter uitvoering van § 1 van dit artikel alsook op de verordeningen van de Europese Unie die van kracht zijn in het Koninkrijk en die betrekking hebben op de materies die, overeenkomstig deze wet, behoren tot de verordenende macht van de Koning.	cette fin par le Ministre ou par d'autres agents désignés par Nous». b) Au même article 6, alinéa 2, modifié par la loi du 17 mars 1997, le mot «quinze» est remplacé par le mot «trente». § 3. a) A l'article 8, alinéas 1er et 3 l'article 9, alinéa 1er, l'article 9bis, § 1er, ainsi qu'à l'article 10, 1°, de la même loi, modifiés par la loi du 17 mars 1997, les mots «des fonctionnaires ou agents visés à l'article 6» sont remplacés par les mots «des personnes visées à l'article 6». b) A l'article 8, alinéas 4 et 5, ainsi qu'à l'article 9, alinéa 2, de la même loi, modifiés par la loi du 17 mars 1997, les mots «le fonctionnaire ou l'agent visé à l'article 6» sont remplacés par les mots «la personne visée à l'article 6». § 4. a) A l'article 9quater de la même loi, inséré par la loi du 11 juillet 1994 et modifié par la loi du 17 mars 1997, les mots «le ministre compétent» sont remplacés par les mots «l'administrateur délégué de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire ou son délégué». b) Au même article 9quater, les mots «ou de l'Institut d'expertise vétérinaire» sont supprimés. § 5. L'article 11 de la même loi, modifié par la loi du 11 juillet 1994, est remplacé par la disposition suivante: «Art. 11. § 1er. Dans l'intérêt de la santé du consommateur et dans le cadre du champ d'application de la présente loi, le Roi peut prendre toutes mesures pour assurer l'exécution des obligations résultant des traités internationaux et des actes pris en exécution de ceux-ci, ces mesures pouvant comprendre l'abrogation ou la modification de dispositions légales. Les arrêtés contenant modification ou abrogation de dispositions légales sont délibérés en Conseil des Ministres. § 2. Les dispositions pénales de la présente loi sont applicables aux infractions aux arrêtés pris en application du § 1er du présent article ainsi qu'aux règlements de l'Union européenne qui sont en vigueur dans le Royaume et qui ont trait à des matières, entrant, en vertu de la présente loi, dans le pouvoir réglementaire du Roi.
---	--

§ 3. Een schending van de bepalingen die zijn genomen krachtens internationale verdragen en internationale akten bepaald in § 1, en die niet als misdrijf strafbaar is gesteld door de strafbepalingen van deze wet, wordt gestraft met een gevangenisstraf van acht dagen tot vijf jaar en met een boete van zesentwintig tot vijftienduizend frank of met een van deze straffen alleen. De Koning bepaalt, bij een in Ministerraad overlegd besluit, binnen de in het vorig lid bepaalde perken, de inbreuken en straffen die van toepassing zijn op elk hiervan. § 4. In zoverre de besluiten bedoeld in § 1 zijn genomen ter uitvoering van verplichtingen die aan de staten de keuze laten van de middelen om een bepaald resultaat te bereiken, dat is opgelegd bij het internationaal verdrag of bij de uit een internationaal verdrag tot stand gekomen akte, en in zoverre die besluiten de bepalingen van deze wet wijzigen, zijn ze van rechtswege opgeheven indien zij niet binnen een jaar na hun inwerkingtreding door de wetgever zijn bekrachtigd.] (W. 19.VII.2001, art. 3, 4°) Art. 20. In de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° In artikel 5, § 3, eerste en tweede lid, gewijzigd bij de wet van 4 mei 1995, worden na de woorden «al dan niet door deskundigen bijgestaan», respectievelijk «al dan niet bijgestaan door deskundigen», de woorden «of naar gelang van het geval, het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen», ingevoegd. 2° In artikel 16, § 2, tweede lid, ingevoegd bij de wet van 4 mei 1995, worden de woorden «door de minister tot wiens bevoegdheid de landbouw behoort na overleg met de minister tot wiens bevoegdheid de volksgezondheid behoort» vervangen door de woorden «door de Minister tot wiens bevoegdheid het dierenwelzijn behoort na advies van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen». 3° Artikel 34, gewijzigd bij de wet van 4 mei 1995, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 4° Artikel 42, gewijzigd bij de wet van 4 mei 1995, wordt aangevuld met de volgende paragraaf:	§ 3. En cas de transgression des dispositions prises en vertu des traités internationaux et des actes internationaux visés au § 1er, et non érigée en infraction par les dispositions pénales de la présente loi, celle-ci sera sanctionnée d'un emprisonnement de huit jours à cinq ans et d'une amende de vingt-six à quinze mille francs ou de l'une de ces peines seulement. Le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, précise dans les limites prévues à l'alinéa précédent, les infractions et les peines applicables à chacune de celles-ci. § 4. Dans la mesure où les arrêtés visés au § 1er sont pris en exécution d'obligations qui laissent aux Etats le choix des moyens pour atteindre un résultat déterminé, prescrit par le traité international ou par l'acte pris en exécution d'un traité international, et dans la mesure où ces arrêtés modifient des dispositions de la présente loi, ils sont abrogés de plein droit s'ils n'ont pas été confirmés par le législateur au plus tard un an après leur entrée en vigueur.] (L. 19.VII.2001, art. 3, 4°) Art. 20. Dans la loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux, sont apportées les modifications suivantes: 1° A l'article 5, § 3, alinéas 1er et 2, modifié par la loi du 4 mai 1995, les mots «ou l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire selon le cas» sont insérés à chaque reprise après les mots «assisté ou non d'experts»; 2° A l'article 16, § 2, alinéa 2, inséré par la loi du 4 mai 1995, les mots «par le Ministre qui a l'agriculture dans ses attributions, après concertation avec le Ministre qui a la santé publique dans ses attributions» sont remplacés par les mots «par le Ministre qui a le bien-être des animaux dans ses attributions, après avis de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire»; 3° L'article 34, modifié par la loi du 4 mai 1995, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 4° L'article 42, modifié par la loi du 4 mai 1995, est complété par le paragraphe suivant:
---	--

«§ 5. Dit artikel is niet van toepassing op de controles die zijn verricht met toepassing van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 5° In artikel 45bis, ingevoegd bij de wet van 4 mei 1995, waarvan de tegenwoordige tekst § 1 zal vormen, wordt een paragraaf 2 ingevoegd, luidend als volgt: «§ 2. Paragraaf 1 van dit artikel is niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 21. In de Dierengezondheidswet van 24 maart 1987 worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° In artikel 1 wordt het punt 10 vervangen door de volgende bepaling: «10. Dienst: naar gelang van het geval, de diergeneeskundige dienst van het Ministerie van Landbouw of het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 2° Artikel 20, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de controles die worden verricht met toepassing van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 3° Artikel 20bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgende lid: «Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 4° Artikel 21, vervangen door de wet van 29 december 1990, wordt aangevuld met het volgende lid: «Met uitzondering van de laatste zin van het tweede lid, is dit artikel niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 5° Artikel 22, vervangen door de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met het volgende lid: «Het vorig lid is niet van toepassing op de controles die zijn verricht met toepassing van het koninklijk besluit van 22	«§ 5. Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 5° A l'article 45bis, inséré par la loi du 4 mai 1995, dont le texte actuel formera le § 1er, il est ajouté un § 2, rédigé comme suit: «§ 2. Le paragraphe 1er du présent article ne s'applique pas aux matières qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 21. Dans la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, sont apportées les modifications suivantes: 1° A l'article 1er, le point 10 est remplacé par la disposition suivante: «10. Service: suivant le cas, le service vétérinaire du Ministère de l'Agriculture ou l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 2° L'article 20, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 3° L'article 20bis, inséré par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 4° L'article 21, remplacé par la loi du 29 décembre 1990, est complété par l'alinéa suivant: «A l'exception de la dernière phrase du second alinéa, le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 5° L'article 22, remplacé par la loi du 5 février 1999, est complété par l'alinéa suivant: «L'alinéa précédent ne s'applique pas aux contrôles effectués en application de l'arrêté
---	--

februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 6° Artikel 27, gewijzigd bij de wet van 5 februari 1999, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 11. Dit artikel is niet van toepassing op de inbreuken die zijn vastgesteld ter uitvoering van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.»; 7° In artikel 28bis, ingevoegd bij de wet van 5 februari 1999, worden tussen de woorden «De Belgische Staat», en «kan, ingeval van overtreding», de woorden «of, naar gelang van het geval, het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen» ingevoegd. 8° Artikel 29 wordt vervangen door de volgende bepaling: «Art. 29. Onverminderd de bepalingen van de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, kan de Koning de uitvoering van de door Hem bepaalde machten die in deze wet zijn vastgesteld, overdragen aan de Minister.»; 9° Artikel 31 wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 3. De bepalingen van de §§ 1 en 2 van dit artikel zijn niet van toepassing op de materies die behoren tot de bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» Art. 22. Artikel 132 van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen, gewijzigd bij de wet van 22 februari 1998, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 15. De bepalingen van de §§ 3 tot 14 van dit artikel zijn niet van toepassing op de controles verricht noch op de inbreuken vastgesteld met toepassing van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.» Art. 23. In de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° Artikel 33, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 3. De bepalingen van de §§ 1 en 2 van dit artikel zijn niet van toepassing op de materies die behoren tot de	royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 6° L'article 27, modifié par la loi du 5 février 1999, est complété par le paragraphe suivant: «§ 11. Le présent article ne s'applique pas aux infractions constatées en exécution de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.»; 7° A l'article 28bis, inséré par la loi du 5 février 1999, les mots «ou, suivant le cas, l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire» sont insérés entre les mots «l'Etat belge» et «peut procéder»; 8° L'article 29 est remplacé par la disposition suivante: «Art. 29. Sans préjudice des dispositions de la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, le Roi peut déléguer au Ministre l'exercice des pouvoirs prévus à la présente loi qu'il détermine.»; 9° L'article 31 est complété par le paragraphe suivant: «§ 3. Les dispositions des §§ 1er et 2 du présent article ne s'appliquent pas aux matières qui relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». Art. 22. L'article 132 de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses, modifié par la loi du 22 février 1998, est complété par le paragraphe suivant: «§ 15. Les dispositions reprises sous les §§ 3 à 14 du présent article ne s'appliquent pas aux contrôles effectués ni aux infractions constatées en application de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.». Art. 23. Dans la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire sont apportées les modifications suivantes: 1° L'article 33 est complété par le paragraphe suivant: «§ 3. Les dispositions des §§ 1er et 2 du présent article ne s'appliquent pas aux matières qui
---	--

bevoegdheid van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.»; 2° Artikel 34, aangevuld bij de wet van 22 februari 1998, wordt aangevuld met de volgende paragraaf: «§ 5. De bepalingen van de §§ 1 tot 3 zijn niet van toepassing op de controles die zijn verricht met toepassing van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen.» Art. 24. Artikel 20 van de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortvloeiende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, wordt aangevuld met het volgend lid: «De controle op de behandeling van voedingsmiddelen gebeurt gezamenlijk met het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen.» HOOFDSTUK VI OPHEFFINGS- EN SLOTBEPALINGEN Art. 25. § 1. Worden opgeheven in de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel: 1° artikel 14, leden 2 tot 4, ingevoegd bij de wet van 17 november 1998; 2° artikel 16, gewijzigd bij de wetten van 13 juli 1981 en 27 mei 1997; 3° artikel 16bis, ingevoegd bij de wet van 27 mei 1997; 4° artikel 17, opgeheven bij de wet van 13 juli 1981 en heropgenomen bij de wet van 20 juli 1991; 5° artikel 19bis, ingevoegd bij de wet van 20 juli 1991 en gewijzigd bij de wet van 27 mei 1997; 6° artikel 32bis, ingevoegd bij de wet van 27 mei 1997; 7° artikel 33, §§ 2 tot 6. § 2. Worden opgeheven in de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild, en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel: 1° artikel 3, § 1, leden 3 tot 5, ingevoegd bij de wet van 17 november 1998;	relèvent de la compétence de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.»; 2° L'article 34, complété par la loi du 22 février 1998, est complété par le paragraphe suivant: «§ 5. Les dispositions des §§ 1er à 3 du présent article ne s'appliquent pas aux contrôles effectués en application de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales.». Art. 24. L'article 20 de la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, est complété par l'alinéa suivant: «Le contrôle du traitement des denrées alimentaires se fait conjointement avec l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire.». CHAPITRE VI DISPOSITIONS ABROGATOIRES ET FINALES Art. 25. § 1er. Sont abrogés dans la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes: 1° l'article 14, alinéas 2 à 4, insérés par la loi du 17 novembre 1998; 2° l'article 16, modifié par les lois des 13 juillet 1981 et 27 mai 1997; 3° l'article 16bis, inséré par la loi du 27 mai 1997; 4° l'article 17, abrogé par la loi du 13 juillet 1981 et rétabli par la loi du 20 juillet 1991; 5° l'article 19bis, inséré par la loi du 20 juillet 1991 et modifié par la loi du 27 mai 1997; 6° l'article 32bis, inséré par la loi du 27 mai 1997; 7° l'article 33, §§ 2 à 6. § 2. Sont abrogés dans la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, du lapin et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes: 1° l'article 3, § 1er, alinéas 3 à 5, insérés par la loi du 17 novembre 1998;
---	--

2° artikel 7, gewijzigd bij de wetten van 13 juli 1981 en 27 mei 1997; 3° artikel 7bis, ingevoegd bij de wet van 27 mei 1997; 4° artikel 8, §§ 2 tot 6 en § 8, ingevoegd bij de wet van 27 mei 1997; 5° artikel 8bis, ingevoegd bij de wet van 27 mei 1997; 6° artikel 12bis, ingevoegd bij de wet van 22 april 1982 en vervangen bij de wet van 27 mei 1997; 7° artikel 16bis, ingevoegd bij de wet van 20 juli 1991 en gewijzigd bij de wet van 27 mei 1997. Art. 26. Met uitzondering van de artikelen 8, 9, 25, § 1, 4° en 5° en § 2, 5° en 7° die in werking treden op de dag van de bekendmaking van dit besluit in het Belgisch Staatsblad, treden de bepalingen van dit besluit in werking op de data door Ons bepaald overeenkomstig artikel 14, tweede lid van de wet van 4 februari 2000. Art. 27. Onze minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu is belast met de uitvoering van dit besluit.	2° l'article 7, modifié par les lois des 13 juillet 1981 et 27 mai 1997; 3° l'article 7bis, inséré par la loi du 27 mai 1997; 4° l'article 8, §§ 2 à 6 et § 8, inséré par la loi du 27 mai 1997; 5° l'article 8bis, inséré par la loi du 27 mai 1997; 6° l'article 12bis, inséré par la loi du 22 avril 1982 et remplacé par la loi du 27 mai 1997; 7° l'article 16bis, inséré par la loi du 20 juillet 1991 et modifié par la loi du 27 mai 1997. Art. 26. A l'exception des articles 8, 9, 25, § 1er, 4° et 5°, et § 2, 5° et 7°, qui entrent en vigueur le jour de la publication du présent arrêté au Moniteur belge, les dispositions du présent arrêté entreranno en vigueur aux dates fixées par Nous, conformément à l'article 14, alinéa 2 de la loi du 4 février 2000. Art. 27. Notre Ministre de la Protection de la consommation, de la Santé publique et de l'Environnement est chargée de l'exécution du présent arrêté.
WET van 9 DECEMBER 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (B.S. 17.I.2005) (1) HOOFDSTUK I ALGEMENE BEPALINGEN Art. 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet. Art. 2. Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder: 1° de wet van 4 februari 2000: de wet van 4 februari 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 2° het Agentschap: het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen; 3° de Minister: de Minister bevoegd voor de Veiligheid van de Voedselketen; 4° de gedelegeerd bestuurder: de gedelegeerd bestuurder van het Agentschap; 5° het raadgevend comité: het raadgevend comité bedoeld in artikel 7 van de wet van 4 februari 2000;	LOI du 9 DECEMBRE 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire (M.B. 17.I.2005) (1) CHAPITRE Ier DISPOSITIONS GENERALES Art. 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution. Art. 2. Pour l'application de la présente loi, il faut entendre par: 1° la loi du 4 février 2000: la loi du 4 février 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 2° l'Agence: l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire; 3° le Ministre: le Ministre qui a la [Sécurité de la Chaîne alimentaire] dans ses attributions; (L. 6.V.2009, art. 121, 1°) 4° l'administrateur délégué: l'administrateur délégué de l'Agence; 5° le comité consultatif: le comité consultatif visé à l'article 7 de la loi du 4 février 2000;

6° product: elk product of elke materie behorend tot de bevoegdheid van het Agentschap krachtens de wet van 4 februari 2000; 7° operator: de natuurlijke persoon, niet-werknemer, de onderneming in de zin van artikel 4 van de wet van 16 januari 2003 tot oprichting van een Kruispuntbank van Ondernemingen, tot modernisering van het handelsregister, tot oprichting van erkende ondernemingsloketten en houdende diverse bepalingen, of de vereniging, zowel publiek- als privaatrechtelijk, die al dan niet met winst oogmerk actief is, in enig stadium van de productie, verwerking en distributie van een product.	6° produit: tout produit ou toute matière relevant des compétences de l'Agence en vertu de la loi du 4 février 2000; 7° opérateur: la personne physique, non salariée, l'entreprise au sens de l'article 4 de la loi du 16 janvier 2003 portant création d'une Banque-Carrefour des entreprises, modernisation du registre de commerce, création de guichets-entreprises agréés et portant diverses dispositions, ou l'association de droit public ou de droit privé, assurant, dans un but lucratif ou non, des activités liées aux étapes de la production, de la transformation et de la distribution d'un produit.
HOOFDSTUK II	CHAPITRE II
FINANCIERING	FINANCEMENT
Art. 3. § 1. Het Agentschap wordt gefinancierd door: 1° de kredieten ingeschreven op de uitgavenbegroting; 2° de heffingen opgelegd aan de operatoren met toepassing van artikel 4; 3° de retributies opgelegd aan de operatoren met toepassing van artikel 5; 4° de toevallige inkomsten; 5° de vrijwillige of contractuele bijdragen; 6° de ontvangsten afkomstig van de Europese Unie met betrekking tot zijn activiteiten; 7° de administratieve boetes voortvloeiend uit de uitoefening van zijn controlebevoegdheden; 8° de ingevorderde bedragen; 9° de ontvangsten van zijn laboratoria; 10° de schenkingen en legaten; 11° mits het akkoord van de Minister bevoegd voor Financiën, de opbrengst van de plaatsing van financiële reserves; 12° de vergoedingen voor prestaties geleverd aan derden.	Art. 3. § 1er. L'Agence est financée par: 1° les crédits inscrits au budget des dépenses; 2° les contributions, imposées aux opérateurs en application de l'article 4; 3° les rétributions, imposées aux opérateurs en application de l'article 5; 4° les recettes accidentelles; 5° les apports volontaires ou contractuels; 6° les recettes provenant de l'Union européenne relatives à ses activités; 7° les amendes administratives résultant de l'exercice de ses compétences de contrôle; 8° les sommes recouvrées; 9° les recettes de ses laboratoires; 10° les dons et legs; 11° moyennant l'accord du Ministre compétent pour les Finances, le produit du placement des réserves financières; 12° les indemnités pour prestations fournies à des tiers.
§ 2. Mits het akkoord van de Minister bevoegd voor Financiën is het Agentschap gemachtigd leningen met Staatswaarborg aan te gaan en over zijn financiële reserves te beschikken.	§ 2. L'Agence est autorisée, moyennant l'accord du Ministre compétent pour les Finances, à contracter des emprunts qui peuvent être garantis par l'Etat et à disposer de ses réserves financières.
Art. 4. § 1. De Koning bepaalt, na advies van het raadgevend comité, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad het bedrag van de heffingen bedoeld in artikel 3, § 1, 2° evenals de termijnen en nadere regels van hun inning. De bedragen worden vastgesteld in functie van de risico's	Art. 4. § 1er. Le Roi, après avis du comité consultatif, détermine par arrêté délibéré en Conseil des Ministres le montant des contributions visées à l'article 3, § 1er, 2°, ainsi que les délais et modalités de leur perception. Les montants sont fixés en fonction des

voor de veiligheid van de voedselketen, verbonden aan het product of aan de activiteit van de operator. Ze kunnen worden bepaald in functie van het niveau van de organisatie en de toepassing van het intern controlesysteem op de activiteit van de operator volgens de criteria vastgesteld in uitvoering van artikel 4, § 3, van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen. Ze kunnen bovendien worden vastgesteld afhankelijk van de omvang van de activiteit van de operator evenals tot de hoeveelheid of de waarde van de producten. § 2. De Koning kan, na advies van het raadgevend comité, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad de heffingen vaststellen die het voorwerp kunnen zijn van een gehele of gedeeltelijke doorberekening onder de operatoren evenals van de nadere toepassingsregels daarvan. Art. 5. § 1. De Koning bepaalt, voor de controles en prestaties van het Agentschap, na advies van het raadgevend comité, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, het bedrag van de retributies bedoeld in artikel 3, § 1, 3° en 12°, evenals de termijnen en nadere regels van hun inning. § 2. Hij kan de door de minister erkende verenigingen of organismen, natuurlijke en privaot- of publiekrechtelijke rechtspersonen aanwijzen als rechthebbenden van deze [retributies] en deze belasten met de inning hiervan. Hij stelt ook de voorwaarden vast waaraan deze organismen moeten voldoen om erkend te worden door de minister. Art. 6. § 1. De Koning is gemachtigd om, binnen de beperkingen opgelegd aan de uitvoering van de artikelen 4 en 5, de bepalingen van de wetten bedoeld bij artikel 5 van de wet van 4 februari 2000, evenals van de wet van 24 december 1976 betreffende de budgettaire voorstellen 1976-1977, van de organieke wet van 27 december 1990 houdende oprichting van begrotingsfondsen, van de wet van 17 maart 1993 betreffende de oprichting van een begrotingsfonds voor de productie en de bescherming van planten en plantaardige producten, van de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en dierlijke producten, evenals van het koninklijk besluit van	risques pour la sécurité de la chaîne alimentaire liés au produit ou à l'activité de l'opérateur. Ils peuvent être fixés en fonction du niveau d'organisation et d'application du système de contrôle interne de l'activité de l'opérateur, suivant les critères fixés en exécution de l'article 4, § 3, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales. Ils peuvent en outre être fixés en fonction de l'importance de l'activité de l'opérateur ainsi que de la quantité ou de la valeur des produits. § 2. Le Roi peut déterminer par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, après avis du comité consultatif, les contributions qui peuvent faire l'objet d'une répercussion, totale ou partielle, entre opérateurs ainsi que ses modalités d'application. Art. 5. § 1er. Le Roi, après avis du comité consultatif, détermine par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, pour les contrôles et prestations de l'Agence, le montant des rétributions visées à l'article 3, § 1er, 3° et 12° ainsi que les délais et modalités de leur perception. § 2. Il peut désigner les associations ou organismes, personnes physiques et morales de droit privé ou de droit public agréés par le ministre, comme bénéficiaires de ces rétributions et les charger de leur perception. Il fixe ainsi les conditions auxquelles ces organismes doivent satisfaire pour être agréés par le ministre. Art. 6. § 1er. Le Roi est habilité, dans les limites de l'exécution des articles 4 et 5, à abroger, compléter, modifier, remplacer et coordonner les dispositions légales des lois visées à l'article 5 de la loi du 4 février 2000, ainsi que de la loi du 24 décembre 1976 relative aux propositions budgétaires 1976-1977, de la loi organique du 27 décembre 1990 créant des fonds budgétaires, de la loi du 17 mars 1993 relative à la création d'un fonds budgétaire pour la production et la protection des végétaux et produits végétaux, de la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un fonds budgétaire
---	--

28 september 1999 tot vaststelling van sommige rechten ten voordele van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen op te heffen, aan te vullen, te wijzigen, te vervangen en te coördineren. § 2. De aan de Koning bij § 1 verleende machtigingen vervallen twee jaar na de inwerkingtreding van deze wet. Art. 7. De koninklijke besluiten genomen met toepassing van de artikelen 4 en 6 zijn van rechtswege opgeheven met terugwerkende kracht tot de datum van hun inwerkingtreding wanneer ze niet door de wetgever werden bekrachtigd binnen de achttien maanden volgend op hun bekendmaking in het Belgisch Staatsblad. Art. 8. De Koning kan, na advies van het raadgevend comité, met het oog op het waarborgen van de betaling van de heffingen, retributies en ontvangsten van laboratoria, elke operator verplichten een borgsom te storten, waarvan Hij de bedragen en de nadere regels bepaalt. Art. 9. De Koning kan, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, de nadere regels en het bedrag vastleggen van een bijzondere provisie, bedoeld om de werkingskosten verbonden aan het beheer van onvoorziene incidenten binnen de voedselketen te financieren. Art. 10. De heffingen en retributies bedoeld in de artikelen 4 en 5 worden jaarlijks aangepast aan de evolutie van het indexcijfer der consumptieprijzen van het Rijk, in functie van het indexcijfer van de maand september. Het basisindexcijfer is dat van de maand oktober voorafgaand aan de bekendmaking in het Belgisch Staatsblad van het koninklijk besluit tot vaststelling van het bedrag van de heffing of van de retributie. De geïndexeerde bedragen verschijnen in het Belgisch Staatsblad en zijn van toepassing op de heffingen en retributies opeisbaar vanaf 1 januari van het jaar dat volgt op dat gedurende hetwelk de aanpassing is uitgevoerd. HOOFDSTUK III ADMINISTRATIEVE PROCEDURES EN SANCTIES	pour la santé et la qualité des animaux et produits animaux ainsi que de l'arrêté royal du 28 septembre 1999 fixant certains droits en faveur de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et de l'arrêté royal du 22 février 2001 relatif au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire. §. 2. Les habilitations conférées au Roi par le § 1er expirent deux ans après l'entrée en vigueur de la présente loi. Art. 7. Les arrêtés royaux pris en exécution des articles 4 et 6 sont abrogés de plein droit avec effet rétroactif à la date de leur entrée en vigueur lorsqu'ils n'ont pas été confirmés par le législateur dans les dix-huit mois de leur publication au Moniteur belge. Art. 8. Le Roi, après avis du comité consultatif, peut imposer, en vue de garantir le paiement des contributions, rétributions et recettes de laboratoires, la constitution par tout opérateur, d'un cautionnement dont Il fixe les montants et modalités. Art. 9. Le Roi peut, par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres, fixer les modalités et le montant d'une provision spécifique, pour financer les coûts opérationnels liés à la gestion d'incidents imprévus dans la chaîne alimentaire. Art. 10. Les contributions et rétributions visées aux articles 4 et 5 sont adaptées annuellement, en fonction de l'indice du mois de septembre, à l'évolution de l'indice des prix à la consommation du Royaume. L'indice de départ est celui du mois d'octobre précédant la publication au Moniteur belge de l'arrêté royal fixant le montant de la contribution ou de la rétribution. Les montants indexés sont publiés au Moniteur belge et sont applicables aux contributions et rétributions exigibles à partir du 1er janvier de l'année qui suit celle durant laquelle l'adaptation a été effectuée. CHAPITRE III PROCEDURES ET SANCTIONS
--	---

Art. 11. § 1. Het bedrag van de [heffingen, retributies en ontvangsten van laboratoria dat bij het verstrijken van de betaaltermijn niet is betaald wordt automatisch en van rechtswege vermeerderd met 10 %. Er wordt bij een ter post aangetekende brief een aanmaning verzonden waarin een uiterste betaaldatum wordt vastgesteld. Het bedrag van de heffingen, retributies en ontvangsten van laboratoria en dat van de vermeerdering worden automatisch en van rechtswege verdubbeld als zij nog niet zijn betaald op de uiterste betaaldatum. Als de betaling dan nog geheel of gedeeltelijk uitblijft wordt een ingebrekestelling verzonden die de aanrekening met zich meebrengt van de verwijlinteressen tegen de wettelijke interestvoet op de aldus vermeerderde bedragen. De ingebrekestelling bevat de tekst van deze paragraaf. De Koning stelt de termijnen en de wijze van kennisgeving van de aanmaning en de ingebrekestelling vast. § 2. De operator kan voor het verstrijken van de in paragraaf 1, eerste lid, bedoelde termijn bij een ter post aangetekende brief een met redenen omkleed beroep met toevoeging van de bewijsstukken indienen bij de gedelegeerd bestuurder van het Agentschap. Dat beroep schorst de termijn voor het verzenden van de aanmaning en de ingebrekestelling. Binnen dertig dagen na ontvangst van het beroep betekent de gedelegeerd bestuurder aan de operator zijn beslissing samen met, eventueel, een nieuw verzoek om betaling van het verschuldigde bedrag dat, indien het beroep ongegrond werd verklaard, wordt vermeerderd conform hetgeen bepaald is in paragraaf 1, eerste lid. § 2bis . De operator die tijdelijk in de onmogelijkheid verkeert om de heffingen, retributies en ontvangsten van laboratoria binnen de termijn te betalen, omwille van een geval van overmacht, kan bij ter post aangetekende brief bij de gedelegeerd bestuurder een met redenen omklede aanvraag om afbetalingstermijnen indienen met toevoeging van bewijsstukken.	ADMINISTRATIVES Art. 11. § 1er. Le montant des contributions, rétributions et recettes de laboratoires, impayé à l'échéance de paiement, est de plein droit et automatiquement majoré de 10 %. Il est envoyé par recommandé un rappel de paiement qui fixe un ultime délai de paiement. Le montant des contributions, rétributions et recettes de laboratoires, ainsi que celui de la majoration sont automatiquement et de plein droit doublés lorsqu'ils demeurent impayés à l'échéance de l'ultime délai de paiement. En cas de persistance de non-paiement total ou partiel, il est adressé une mise en demeure, qui emporte la déduction des intérêts de retard calculés au taux légal, portant sur les montants tels que majorés de cette manière. Cette mise en demeure reproduit le texte du présent paragraphe. Le Roi fixe les délais et modalités de notification des rappel et mise en demeure. § 2. Avant l'échéance visée au paragraphe 1er, alinéa 1er, l'opérateur peut introduire par lettre recommandée à la poste auprès de l'administrateur délégué de l'Agence un recours motivé auquel sont jointes les pièces justificatives. Ce recours suspend le délai d'envoi des rappel et mise en demeure. Dans les trente jours suivant la réception de ce recours, l'administrateur délégué notifie sa décision à l'opérateur avec, le cas échéant, une nouvelle invitation à payer le montant dû, majoré, au cas où le recours a été déclaré non fondé, conformément aux dispositions du paragraphe 1er, alinéa 1er. § 2bis. L'opérateur qui se trouve dans l'impossibilité temporaire de payer les contributions, rétributions et recettes de laboratoires dans le délai en raison d'un cas de force majeure, peut introduire, par lettre recommandée à la poste, auprès de l'administrateur délégué une demande motivée de termes et délais, à laquelle sont joints les documents probants.
--	---

Die aanvraag schorst de toepassing van de in paragraaf 1, eerste en tweede lid, bedoelde maatregelen. De gedelegeerd bestuurder of zijn afgevaardigde kan, rekening houdende met de situatie van de operator, de betaling van het verschuldigde bedrag uitstellen met of spreiden over ten hoogste twee jaar. Er kan geen afbetalingsplan worden toegestaan zolang nog een vorig afbetalingsplan loopt. De beslissing van de gedelegeerd bestuurder of van zijn afgevaardigde, wordt aan de operator betekend. De beslissing tot weigering van de toekenning van afbetalingstermijnen brengt automatisch de toepassing met zich mee van de in paragraaf 1, eerste en tweede lid bedoelde maatregelen. Niet-naleving van het afbetalingsplan leidt van rechtswege tot verval van de termijnbepaling en tot onmiddellijke toepassing van de in paragraaf 1, eerste en tweede lid, bedoelde maatregelen. § 3. Wanneer de controles onmogelijk of bemoeilijkt zijn of wanneer de vereiste documenten of gegevens ontbreken of onjuist zijn, wordt het bedrag van de heffingen en de retributies ambtshalve vastgesteld op grond van de verzamelde indicïen. Art. 12. § 1. Ingeval de operator, na de ingebrekestelling, de heffingen of retributies bedoeld in de artikelen 4 en 5 of ontvangsten van laboratoria, evenals de vermeerderingen en verwijlntresten bedoeld in artikel 11, niet betaalt, wordt elke erkenning, vergunning, [...] toegekend aan deze operator door de minister of door het Agentschap, evenals, in voorkomend geval, de uitvoering van de keuring [, de verwezenlijking van de analyses] en de aflevering van certificaten opgeschort vanaf de vijftiende kalenderdag volgend op deze van de betekening van de ingebrekestelling. De voornoemde maatregelen nemen een einde op de eerste werkdag volgend op die waarop de verschuldigde sommen, inbegrepen de vermeerderingen en de verwijlntresten, effectief op de rekening van het Agentschap werden gecrediteerd. In de ingebrekestelling wordt de tekst van deze paragraaf opgenomen. § 2. Wanneer wordt vastgesteld dat de operator zich verzet tegen de in artikel 15 bedoelde onderzoeken of deze bemoeilijkt, of onjuiste of onvolledige inlichtingen,	Cette demande suspend l'application des mesures visés au paragraphe 1er, alinéas 1er et 2. L'administrateur délégué, ou son délégué, compte tenu de la situation de l'opérateur, peut reporter ou échelonner, dans la limite de deux années, le paiement du montant dû. Il ne peut être octroyé de plan d'apurement durant le cours d'un précédent plan d'apurement. La décision de l'administrateur délégué ou de son délégué, est notifiée à l'opérateur. La décision de refus d'octroi de termes et délais entraîne automatiquement l'application des mesures visées au paragraphe 1er, alinéas 1er et 2. Le non-respect du plan d'apurement déclenche de plein droit la déchéance du terme ainsi que l'application immédiate des mesures visées au paragraphe 1er, alinéas 1er et 2. § 3. Lorsque les contrôles sont impossibles ou rendus plus difficiles ou lorsque des documents ou données requis manquent ou sont inexacts, le montant des contributions et des rétributions est établi d'office sur base des indices recueillis. Art. 12. § 1er. En cas de non-paiement par l'opérateur, après la mise en demeure, des contributions ou rétributions visées aux articles 4 et 5 ou recettes de laboratoires, ainsi que des majorations et des intérêts de retard visés à l'article 11, tout agrément, autorisation, [...] accordé à cet opérateur par le ministre ou par l'Agence ainsi que, le cas échéant, l'exécution de l'expertise, la réalisation d'analyses et la délivrance de certificats sont suspendus à partir du quinzième jour calendrier qui suit celui de la notification de cette mise en demeure. Les mesures précitées cessent leurs effets le premier jour ouvrable qui suit celui où les montants dus, y compris les majorations et les intérêts de retard, ont été effectivement crédités au compte de l'Agence. La mise en demeure reproduit le texte du présent paragraphe. § 2. Lorsqu'il est constaté que l'opérateur s'oppose aux investigations visées à l'article 15 ou les rend plus difficiles, ou fournit des
--	---

documenten of aangiften verstrekt, of deze niet verstrekt, worden, in voorkomend geval, de erkenning of toelating, toegekend aan de operator door de minister of door het Agentschap, evenals, de uitvoering van de keuring, de verwezenlijking van de analyses en de aflevering van de certificaten opgeschort. Deze schorsing wordt betekend aan de operator en heeft onmiddellijk uitwerking. De voornoemde maatregelen nemen een einde wanneer vastgesteld is dat de operator zich schikt naar de vereisten van de controle.] Art. 13. § 1. Onverminderd de verplichting tot het bewaren van het vertrouwelijk karakter van bepaalde gegevens, opgelegd bij andere wetten, wisselen de Federale Overheidsdiensten Financiën, Economie, KMO, Middenstand en Energie, Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, alsook het RIZIV, de RSVZ en de RSZ wederzijds met het FAVV alle inlichtingen en gegevens uit die zij bezitten en die nuttig zijn voor de uitvoering van hun respectieve taken, inzonderheid met het oog op de vaststelling en de inning van de bedragen, bedoeld in de artikelen 4, 5, 11 en 12. § 2. Onverminderd de verplichting tot geheimhouding van bepaalde gegevens, opgelegd bij andere wetten, maakt het Agentschap aan de federale overheidsdiensten die hierom vragen, alle inlichtingen en gegevens over die het in zijn bezit heeft en die zij nuttig achten voor de uitoefening van hun opdrachten en laat hun toe er kopieën of uittreksels van te maken. Art. 14. In geval van niet-betaling van de in artikelen 4, 5, 11 en 12 bedoelde bedragen, vordert het Agentschap deze voor de bevoegde rechtbanken. HOOFDSTUK IV TOEZICHT EN STRAFRECHTELIJKE SANCTIES Art. 15. § 1. Onverminderd de ambtsbevoegdheden van de officieren van gerechtelijke politie, zien de daartoe door de minister aangewezen statutaire of contractuele personeelsleden van het Agentschap toe op de uitvoering van deze wet evenals van de besluiten genomen in	renseignements, documents ou déclarations inexactes ou incomplets, ou encore s'abstient de les fournir, l'agrément ou l'autorisation accordé, le cas échéant, à l'opérateur par le ministre ou par l'Agence, ainsi que, s'il échet, l'exécution de l'expertise, la réalisation d'analyses et la délivrance de certificats sont suspendus. Cette suspension est notifiée à l'opérateur et prend effet immédiatement. Les mesures précitées cessent leurs effets lorsqu'il est constaté que l'opérateur se conforme aux exigences du contrôle.] Art. 13. § 1er. Sans préjudice de l'obligation de préservation du caractère confidentiel de certaines données, imposée par d'autres lois, les Services publics fédéraux Finances, Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie, Emploi, Travail et Concertation sociale, ainsi que l'INAMI, l'INASTI et l'ONSS échangent mutuellement avec l'AFSCA toutes les informations et données utiles à la réalisation de leurs missions respectives, notamment en vue de la fixation et de la perception des montants visés aux articles 4, 5, 11 et 12. § 2. Sans préjudice de l'obligation de préservation du caractère confidentiel de certaines données, imposée par d'autres lois, l'Agence fournit aux services publics fédéraux qui le demandent toutes les informations et données en sa possession que ceux-ci estiment utiles à l'exécution de leurs missions et leur en laisse prendre copies ou extraits. Art. 14. En cas de défaut de paiement des montants visés aux articles 4, 5, 11 et 12, l'Agence en poursuit le recouvrement devant les tribunaux compétents. CHAPITRE IV CONTROLE ET SANCTIONS PENALES Art. 15. § 1er. Sans préjudice des attributions des officiers de police judiciaire, les membres du personnel statutaire ou contractuel de l'Agence désignés à cette fin par le ministre surveillent l'exécution de la présente loi ainsi
---	---

uitvoering van deze wet. De contractuele personeelsleden leggen, voorafgaand aan de uitoefening van hun functie, de eed af in handen van de minister of van zijn aangestelde. § 2. In de uitoefening van hun bevoegdheden kunnen de in § 1 bedoelde personeelsleden: 1° op elk moment elke plaats betreden en doorzoeken die zou kunnen bestemd zijn voor de activiteit van de operator evenals elke plaats waar zich hetzij producten bevinden, hetzij documenten, stukken, boeken, informatiedragers of andere elementen die bij de uitoefening van hun opdracht nuttig kunnen zijn. De lokalen die uitsluitend als woning dienen mogen ze bezoeken tussen 5 uur 's ochtends en 9 uur 's avonds, mits de machtiging van de rechter van de politierechtbank; 2° alle nuttige vaststellingen en onderzoeken doen, eventueel met hulp van deskundigen, gekozen uit een door de Minister samengestelde lijst. De deskundigen die niet de door het decreet van 20 juli 1831 betreffende de eedaflegging bij de aanvang der grondwettelijke vertegenwoordigde monarchie voorgeschreven eed hebben afgelegd, doen dit voor de Vrederechter; 3° de operator of ieder ander persoon, aanwezig op de bezochte plaats of waarvan het verhoor nuttig kan zijn voor de uitoefening van hun opdracht, horen; 4° zich alle inlichtingen doen verschaffen of op hun eerste verzoek en zonder verplaatsing alle documenten, stukken, boeken of informatiedragers die zij voor hun onderzoeken nuttig achten, laten voorleggen. Wanneer het onderzoek van de beoogde documenten dit noodzaakt of wanneer er ter plaatse geen kopie van kan worden genomen, mogen zij ze meenemen gedurende drie werkdagen, mits terstond de inventaris ervan wordt opgesteld waarvan een kopie aan de houder wordt afgeleverd; 5° een bewijs bewaren van hun tussenkomst door middel van elk nuttig middel, kopieën en opnamen inbegrepen; 6° bij administratieve maatregel en gedurende een termijn van dertig dagen, de documenten, stukken, boeken of informatiedragers nodig voor het bewijzen van een overtreding of voor de opsporing van de daders, mededaders of medeplichtigen, in beslag nemen. Het administratieve beslag wordt bij het verstrijken van de	que des arrêtés pris en exécution de celle-ci. Les membres du personnel contractuel prêtent serment, préalablement à l'exercice de leurs fonctions, entre les mains du ministre ou de son délégué. § 2. Dans l'exercice de leurs fonctions, les membres du personnel visés au § 1er peuvent: 1° pénétrer en tout temps et investiguer en tout lieu susceptible d'être affecté à l'activité de l'opérateur ainsi qu'en tout lieu où peuvent se trouver soit des produits, soit des documents, pièces, livres, supports informatiques de données ou autres éléments utiles à l'exécution de leur mission. Ils peuvent visiter les locaux servant exclusivement d'habitation entre 5 heures du matin et 9 heures du soir moyennant autorisation du juge du tribunal de police; 2° procéder à toutes les constatations et investigations utiles, avec l'assistance éventuelle d'experts choisis sur une liste établie par le ministre. Les experts qui n'auraient point prêté le serment prescrit par le décret du 20 juillet 1831 concernant le serment à la mise en vigueur de la monarchie constitutionnelle représentative, le prêteront entre les mains du Juge de paix; 3° entendre l'opérateur ou toute autre personne présente sur le lieu visité ou dont l'audition peut être utile à l'exécution de leur mission; 4° se faire communiquer tous les renseignements et se faire produire sur première réquisition et sans déplacement tous documents, pièces, livres ou supports informatiques de données qu'ils jugent utiles à leurs recherches. Lorsque l'examen des documents visés le nécessite, ou que leur copie ne peut pas être opérée sur place, ils peuvent les emporter pour une durée de trois jours ouvrables, moyennant établissement sur-le-champ de leur inventaire dont une copie est remise au détenteur; 5° conserver une preuve de leur intervention par tout moyen utile, y compris copies et enregistrements; 6° saisir, par mesure administrative et pour un délai de trente jours, les documents, pièces, livres ou supports informatiques de données nécessaires à faire la preuve d'une infraction ou à la recherche de ses auteurs, coauteurs et complices.
--	---

termijn of bij definitief beslag op bevel van de persoon die het heeft opgelegd, opgeheven. Bij overtreding worden de in het eerste lid bedoelde documenten definitief in beslag genomen en bij de griffie van de rechtbank neergelegd tot, zowel wat hun verbeurdverklaring als hun eventuele teruggave betreft, uitspraak werd gedaan over de inbreuk of, ingeval van seponering, tot de opheffing van het beslag door het openbaar ministerie; 7° de bijstand vorderen van de politiemacht; 8° gebruik maken van de in artikel 13, § 1, bedoelde inlichtingen en gegevens. § 3. Zij sporen de inbreuken op op deze wet en op de uitvoeringsbesluiten, en stellen ze vast in processen-verbaal die bewijskracht hebben tot het tegendeel is bewezen. Een kopie van het proces-verbaal wordt aan de overtreder toegezonden binnen dertig dagen, te rekenen vanaf de dag volgend op die van de vaststelling van de inbreuk. Art. 16. § 1. Onverminderd de eventuele toepassing van strengere straffen, vastgelegd in het Strafwetboek of in bijzondere strafwetten, wordt gestraft met een geldboete van honderd tot vijfduizend euro: 1° degene die de nadere regels van doorberekening van de heffingen niet naleeft of deze doorberekent zonder dat de doorberekening wordt toegestaan, of 2° degene die zich verzet tegen bezoeken, inspecties, controles, verzoeken om inlichtingen of om documenten, inbeslagnemingen en andere onderzoeken van de overheidspersonen bepaald bij artikel 15 of deze bemoeilijkt, of 3° degene die onjuiste of onvolledige inlichtingen, documenten of verklaringen verstrekt of deze niet verstrekt. § 2. De bepalingen van Boek I, met inbegrip van Hoofdstuk VII en artikel 85 van het Strafwetboek, zijn van toepassing op in § 1 bedoelde overtredingen. HOOFDSTUK V VERHAALRECHT	La saisie administrative est levée sur ordre de la personne l'ayant ordonnée, à l'expiration du délai ou par la saisie définitive. En cas d'infraction, les documents visés à l'alinéa 1er font l'objet d'une saisie définitive et sont déposés au greffe du tribunal jusqu'à ce que, tant en ce qui concerne leur confiscation que leur restitution éventuelle, il ait été statué sur l'infraction ou, en cas de classement sans suite, jusqu'à mainlevée de la saisie par le ministère public; 7° requérir l'assistance des forces de police; 8° utiliser les informations et données visées à l'article 13, § 1er. § 3. Ils recherchent et constatent les infractions à la présente loi et à ses arrêtés d'exécution par des procès-verbaux faisant foi jusqu'à preuve du contraire. Une copie du procès-verbal est transmise au contrevenant dans un délai de 30 jours prenant cours le lendemain de la constatation de l'infraction. Art. 16. [§ 1er. Sans préjudice de l'application éventuelle de peines plus sévères, fixées par le Code pénal ou par les lois pénales particulières, est puni d'une amende de cent à cinq mille euros: 1° celui qui ne respecte pas les modalités de la répercussion des contributions ou répercute ces dernières sans que la répercussion soit autorisée, ou 2° celui qui s'oppose aux visites, inspections, contrôles, demandes de renseignements ou de documents, saisies et autres investigations des personnes de l'autorité visées à l'article 15 ou les rend plus difficiles, ou 3° celui qui fournit des renseignements, documents ou déclarations inexacts ou incomplets ainsi que celui qui s'abstient de les fournir. § 2. Les dispositions du Livre premier, y compris celles du Chapitre VII et de l'article 85, du Code pénal sont d'application aux infractions visées au § 1er.] (L. 21.XII.2007, art. 39) CHAPITRE V DROIT DE RECOURS
--	---

Art. 17. Wanneer een overtreding op de bepalingen van deze wet, op de bepalingen van één van de wetten die onder de controlebevoegdheden van het Agentschap vallen, of van hun uitvoeringsbesluiten evenals op de verordeningen van de Europese Unie, bijkomende controles voor het Agentschap met zich meebrengt, vordert deze laatste van de overtreders de terugbetaling van de kosten, met inbegrip van de personeelskosten. De rechtsvordering kan uitgevoerd worden op hetzelfde tijdstip als de strafvordering en voor dezelfde rechter. Zij kan ook voor het eerst uitgeoefend worden in beroep.	Art. 17. Lorsqu'une infraction aux dispositions de la présente loi, aux dispositions de l'une des lois relevant de ses compétences de contrôle, ou de leurs arrêtés d'exécution ainsi qu'aux règlements de l'Union européenne entraîne pour l'Agence des contrôles supplémentaires, celle-ci poursuit à charge des contrevenants le recouvrement des frais y afférents, en ce compris les frais de personnel. L'action peut être exercée en même temps que l'action pénale et devant le même Juge. Elle peut aussi être exercée pour la première fois en degré d'appel.
HOOFDSTUK VI	CHAPITRE VI
WIJZIGINGSBEPALINGEN	DISPOSITIONS MODIFICATIVES
Art. 18. § 1. In artikel 14, derde lid, van de wet van 4 februari 2000, vervallen de woorden «en de punten 8° en 9° van artikel 10».	Art. 18. § 1er. Dans l'article 14, alinéa 3, de la loi du 4 février 2000, les mots "et les points 8° et 9° de l'article 10," sont supprimés.
§ 2. In artikel 6, § 6, tweede lid van het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen, worden de woorden «Onverminderd de bepalingen van artikel 10, vierde lid, van de wet van 4 februari 2000» vervangen door de woorden «Onverminderd de bepalingen van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen».	§ 2. Dans l'article 6, § 6, alinéa 2, de l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales, les mots "Sans préjudice des dispositions reprises sous l'article 10, alinéa 4, de la loi du 4 février 2000" sont remplacés par les mots "Sans préjudice des dispositions de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire".
HOOFDSTUK VII	CHAPITRE VII
OPHEFFINGSBEPALINGEN	DISPOSITIONS ABROGATOIRES
Art. 19. In de wet van 4 februari 2000 worden opgeheven: 1. artikel 10; 2. artikel 14, vijfde en zesde lid.	Art. 19. Sont abrogés dans la loi du 4 février 2000: 1. l'article 10; 2. l'article 14, alinéas 5 et 6.
WET van 4 FEBRUARI 2000 houdende oprichting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (B.S. 18.II.2000) Wijzigingen:	LOI du 4 FEVRIER 2000 relative à la création de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire (M.B. 18.II.2000) Modifications:

W. 13 juli 2001 (B.S. 4.VIII.2001) W. 24 december 2002 (B.S. 31.XII.2002, ed. 2) W. 22 december 2003 (B.S. 31.XII.2003, ed. 1) W. 9 juli 2004 (B.S. 15.VIII.2004, ed. 2) W. 9 december 2004 (B.S. 17.I.2005) W. 20 juli 2005 (B.S. 29.VII.2005, ed. 3) W. 27 december 2005 (B.S. 30.XII.2005, ed. 2 - Duitse vertaling: B.S. 1.VI.2006) W. 27 december 2006 (B.S. 28.XII.2006, ed. 3) W. 22 december 2008 (I) (B.S. 29.XII.2008, ed. 4) W. 15 december 2013 (B.S. 24.XII.2013 - Duitse vertaling: B.S. 1.IV.2014) Duitse vertaling: B.S. 9.III.2001, ed. 2: "Föderalagentur für die Sicherheit der Nahrungsmittelkette" B.S. 13.II.2002, ed. 2 Art. 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet. Art. 2. Er wordt onder de benaming «Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen», hierna «agentschap»genoemd, een openbare instelling met rechtspersoonlijkheid opgericht, ingedeeld in categorie A als bedoeld in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut. De Koning bepaalt, bij een in de Ministerraad overlegd besluit, de vestigingsplaats, de organisatie en de werking van het agentschap, voorzover zulks niet geregeld werd in de wet van 16 maart 1954 of in de onderhavige wet. Art. 3. Voor de toepassing van deze wet wordt, tenzij anders bepaald, verstaan onder de minister: de minister bevoegd voor de Volksgezondheid. Art. 4. § 1. Het agentschap heeft als doel de veiligheid van de voedselketen en de kwaliteit van het voedsel teneinde de gezondheid van de consumenten te beschermen. § 2. Met het oog hierop is het agentschap belast met het uitwerken, toepassen en controleren van maatregelen die betrekking hebben op de analyse en de beheersing van de risico's die de gezondheid van de consumenten kunnen schaden.	L. 13 juillet 2001 (M.B. 4.VIII.2001) L. 24 décembre 2002 (M.B. 31.XII.2002, éd. 2) L. 22 décembre 2003 (M.B. 31.XII.2003, éd. 1) L. 9 juillet 2004 (M.B. 15.VIII.2004, ed. 2) L. 9 décembre 2004 (M.B. 17.I.2005) L. 20 juillet 2005 (M.B. 29.VII.2005, éd. 3) L. 27 décembre 2005 (M.B. 30.XII.2005, éd. 2 - traduction en langue allemande: M.B. 1.VI.2006) L. 27 décembre 2006 (M.B. 28.XII.2006, éd. 3) L. 22 décembre 2008 (M.B. 29.XII.2008, éd. 4) L. 15 décembre 2013 (M.B. 24.XII.2013 - traduction en langue allemande: M.B. 1.IV.2014) Traduction en langue allemande: M.B. 9.III.2001, éd. 2: "Föderalagentur für die Sicherheit der Nahrungsmittelkette" M.B. 13.II.2002, éd. 2 Art. 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution. Art. 2. Il est établi, sous la dénomination «Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire», ci-après dénommée l'«agence», un établissement public doté de la personnalité juridique, classé dans la catégorie A prévue par la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public. Le Roi règle, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, le lieu d'établissement, l'organisation et le fonctionnement de l'agence, pour autant que cela n'ait pas été réglé dans la loi du 16 mars 1954 ou dans la présente loi. Art. 3. Sauf stipulation contraire, on entend pour l'application de la présente loi par le ministre: le ministre compétent pour la Santé publique. Art. 4. § 1er. L'agence a pour objectif la sécurité de la chaîne alimentaire et la qualité des aliments afin de protéger la santé des consommateurs. § 2. A cette fin, l'agence est chargée de l'élaboration, de l'application et du contrôle de mesures qui concernent l'analyse et la gestion des risques susceptibles d'affecter la santé des consommateurs.
--	--

§ 3. In het belang van de volksgezondheid is het agentschap bevoegd voor: 1° de controle, het onderzoek en de keuring van de voedselproducten en hun grondstoffen in alle stadia van de voedselketen, en dit in het belang van de volksgezondheid; 2° de controle en de keuring van de productie, de verwerking, de bewaring, het vervoer, de handel, de in- en uitvoer, de productie-, verwerking-, verpakking-, verhandeling-, opslag- en verkoopplaatsen van de voedselproducten en hun grondstoffen [alsmede alle andere plaatsen waar zich elk product of elke materie behorend tot de bevoegdheden van het Agentschap kunnen bevinden of waar zich zaken kunnen bevinden die toelaten inbreuken vast te stellen]; (W. 22.XII.2003) 3° [het verlenen, schorsen en intrekken van erkenningen en vergunningen verbonden aan de uitoefening van zijn opdracht]; (W. 22.XII.2003) 4° de integratie van en uitwerking van traceer- en identificatiesystemen van de voedselproducten en hun grondstoffen in de voedselketen en de controle erop; 5° de inzameling, de ordening, het beheer, de archivering en de verspreiding van alle informatie in verband met haar opdracht. De Koning stelt bij een in de Ministerraad overlegd besluit de regels vast met betrekking tot de organisatie, de werking en de toegankelijkheid van databanken, die door het agentschap of met zijn medewerking kunnen worden uitgebouwd; [het Agentschap kan de gegevens aan de gewestelijke overheden over maken die voor de uitvoering van hun reglementaire opdrachten noodzakelijk zijn]; (W. 22.XII.2003) 6° de uitbouw en de doorvoering van een beleid inzake preventie, sensibilisatie en informatie, in overleg met de gewesten en de gemeenschappen; 7° het toezicht op de naleving van de wetgeving betreffende alle schakels van de voedselketen. § 4. Het agentschap verleent, binnen het raam van zijn opdracht, aan de bevoegde overheden advies met betrekking tot de bestaande en toekomstige regelgeving, met inbegrip van de omzetting van de internationale regelgeving in het Belgisch recht.	§ 3. Dans l'intérêt de la santé publique, l'agence est compétente pour: 1° le contrôle, l'examen et l'expertise des produits alimentaires et de leurs matières premières à tous les stades de la chaîne alimentaire, et ce dans l'intérêt de la santé publique; 2° le contrôle et l'expertise de la production, de la transformation, de la conservation, du transport, du commerce, de l'importation, de l'exportation et des sites de production, de transformation, d'emballage, de négoce, d'entreposage et de vente des produits alimentaires et de leurs matières premières [ainsi que de tous autres sites où peuvent se trouver toute matière ou tout produit relevant des compétences de l'Agence ou tout objet permettant de constater les infractions]; (L. 22.XII.2003) 3° [l'octroi, la suspension et le retrait des agréments et des autorisations liées à l'exécution de sa mission]; (L. 22.XII.2003) 4° l'intégration et l'élaboration de systèmes d'identification et de traçage des produits alimentaires et de leurs matières premières dans la chaîne alimentaire et du contrôle de celui-ci; 5° la collecte, le classement, la gestion, l'archivage et la diffusion de toute information relative à sa mission. Le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les règles relatives à l'organisation, au fonctionnement et à l'accessibilité des bases de données qui peuvent être développées par l'Agence ou en collaboration avec celle-ci; [l'Agence peut fournir aux autorités régionales les données nécessaires à l'accomplissement de leurs missions réglementaires]; (L. 22.XII.2003) 6° l'élaboration et la mise en œuvre d'une politique de prévention, de sensibilisation et d'information, en concertation avec les communautés et les régions; 7° la surveillance du respect de la législation relative à tous les maillons de la chaîne alimentaire. § 4. Dans le cadre de sa mission, l'agence donne aux autorités compétentes des avis relatifs à la réglementation existante et future, en ce compris la transposition de la
---	--

§ 5. Bij een in de Ministerraad overlegd besluit, bepaalt de Koning binnen het raam van de bevoegdheden van het agentschap de taken waarvoor het agentschap zich kan laten bijstaan door derden of die het agentschap door derden kan laten verrichten en bepaalt de eraan verbonden voorwaarden. [Wanneer bepaalde taken krachtens het eerste lid worden voorbehouden aan dierenartsen, worden deze specifieke taken door de dierenartsen verricht onder het statuut van zelfstandige, zowel op het vlak van het toepasselijke sociaalzekerheidsrecht als op dat van het arbeidsrecht.] (W. 20.VII.2005) § 6. Teneinde de coherentie en doeltreffendheid van de controletaken te bewaren kan de Koning, bij een in de Ministerraad overlegd besluit, aan het agentschap bijkomende opdrachten toevertrouwen betreffende de in artikel 5 opgesomde wetten.] (W. 13.VII.2001) [Voor de financiering van de bijkomende opdrachten van het Agentschap en voor zover deze prestaties nog niet worden bezoldigd op grond van wettelijke of reglementaire bepalingen, kan de Koning, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad aan personen die worden gecontroleerd retributies opleggen waarvan Hij het bedrag, de termijnen en de modaliteiten van inning bepaalt alsook de gevolgen in geval van niet-betaling of laattijdige betaling.] (W. 9.VII.2004) § 7. Het Agentschap kan de prefinanciering of de financiering ten laste nemen van de uitgaven in het kader van de programma's met betrekking tot de bestrijding van de ziekten bij dieren en planten. Het bedrag en de voorwaarden van de prefinanciering of de financiering worden door de Koning vastgelegd, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.] (W. 22.XII.2008 (I), art. 30) Art. 5. De bevoegdheden van personen, instellingen, diensten en organismen die kaderen in de in artikel 4 omschreven opdrachten van het agentschap, evenals de daarmee verbonden rechten en plichten, worden naar het agentschap overgeheveld, op de wijze te bepalen door de Koning bij een in de Ministerraad overlegd besluit. [In het kader van de in artikel 4 beschreven bevoegdheden, is het Agentschap bevoegd voor de volgende wetten:]	réglementation internationale en droit belge. § 5. Par arrêté délibéré en Conseil des ministres, le Roi détermine dans le cadre des compétences de l'agence les tâches pour lesquelles l'agence peut se faire assister par des tiers ou que l'agence peut faire exécuter par des tiers et détermine les conditions y liées. [Si certaines tâches déterminées en vertu de l'alinéa 1er sont réservées à des vétérinaires, ces tâches spécifiques sont exécutées sous le statut d'indépendant, tant en ce qui concerne le régime de sécurité social applicable qu'en matière de droit du travail.] (L. 20.VII.2005) § 6. Afin de sauvegarder la cohérence et l'efficacité des tâches de contrôle, le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, confier à l'agence des missions complémentaires qui ont trait aux lois énumérées à l'article 5.] (L. 13.VII.2001) [Pour le financement des missions complémentaires de l'Agence et pour autant que ces prestations ne soient pas déjà rémunérées en vertu de dispositions légales ou réglementaires, le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, imposer à charge des personnes contrôlées des rétributions dont Il fixe les montants, les délais et modalités de leur perception ainsi que les conséquences de leur non-paiement ou de leur paiement tardif.] (L. 9.VII.2004) § 7. L'Agence peut prendre en charge le préfinancement ou le financement de dépenses dans le cadre de programmes de lutte contre les maladies animales et végétales. Le montant et les conditions du préfinancement ou du financement sont déterminés par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres.] (L. 22.XII.2008 (I), art. 30) Art. 5. Les compétences des personnes, institutions, services et organismes qui entrent dans le cadre des missions de l'agence décrites à l'article 4, ainsi que les droits et obligations y afférents, sont transférés à l'agence, de la manière à déterminer par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres. [Dans le cadre des compétences définies à
---	---

(W. 22.XII.2003) 1° de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van de gifstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, ontsmettingsstoffen en antiseptica; 2° de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel; 3° de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen; 4° de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel; 5° de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspuitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle; 6° de wet van 11 juli 1969 betreffende de bestrijdingsmiddelen en grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt; 7° de wet van 2 april 1971 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige producten schadelijke organismen; 8° de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten; 9° de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de gebruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten; 10° de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders; 11° de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of productiestimulerende werking; 12° de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren; 13° de dierengezondheidswet van 24 maart 1987; 14° de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen; 15° de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde; [16° de wet van 21 december 1998 betreffende de productnormen ter bevordering van duurzame productie- en consumptiepatronen en ter bescherming van het leefmilieu en de volksgezondheid.]	l'article 4, l'Agence est compétente pour les lois suivantes:] (L. 22.XII.2003) 1° la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, désinfectantes ou antiseptiques; 2° la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes; 3° la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments; 4° la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes; 5° la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire; 6° la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage; 7° la loi du 2 avril 1971 relative à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux; 8° la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime; 9° la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits; 10° la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux; 11° la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet anti-hormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux; 12° la loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux; 13° la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux; 14° la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses; 15° la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire; 16° [la loi du 21 décembre 1998 relative aux normes de produits ayant pour but la promotion des modes de production et de consommation durables et la protection de
--	---

(W. 22.XII.2003) Art. 5/1. Het Agentschap is bevoegd om op te treden als aankoopcentrale of opdrachtcentrale voor andere federale overheden en dit zelfs buiten de opdrachten die verband houden met de veiligheid van de voedselketen. Art. 6. § 1. Het dagelijks bestuur van het Agentschap wordt toevertrouwd aan een gedelegeerd bestuurder. Hij is belast met de werking van het Agentschap. Hij leidt het personeel. De Koning kan hem bovendien specifieke bevoegdheden toekennen. § 2. De gedelegeerd bestuurder vertegenwoordigt het Agentschap in de gerechtelijke en buitengerechtelijke handelingen en handelt geldig in naam of voor rekening van het Agentschap. § 3. De gedelegeerd bestuurder wordt, in voorkomend geval, bij de uitoefening van zijn opdrachten bijgestaan door een adjunct-gedelegeerd bestuurder en door een directiecomité dat hij voorziet. De adjunct-gedelegeerd bestuurder behoort tot de andere taalrol dan de gedelegeerd bestuurder. De gedelegeerd bestuurder en de adjunct-gedelegeerd bestuurder maken deel uit van het directiecomité. § 4. De Koning bepaalt, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, de samenstelling van het directiecomité, het statuut en de wijze van aanstelling van de gedelegeerd bestuurder, in voorkomend geval, van de adjunct-gedelegeerd bestuurder en van de leden van het directiecomité.] (W. 15.XII.2013, art. 9) § 5. De Koning bepaalt bij een in Ministerraad overlegd besluit, de aanwervingsvoorwaarden van het statutair en van het contractueel personeel, teneinde de objectiviteit, de onafhankelijkheid en de bekwaamheid van het personeel te verzekeren. § 6. Vóór zijn indiensttreding verklaart ieder in vast dienstverband of contractueel aangeworven personeelslid van het agentschap welke belangen het heeft in om het even welke instelling of onderneming die onder de bevoegdheid van het agentschap valt, en verbindt het zich ertoe het agentschap in te lichten zodra enige wijziging in	l'environnement et de la santé.] (L. 22.XII.2003) Art. 5/1. L' Agence est compétente pour agir en tant que centrale d'achats ou centrale de marchés pour les autres autorités fédérales et cela même en dehors des missions ayant trait à la sécurité de la chaîne alimentaire. Art. 6. § 1er. La gestion journalière de l'Agence est confiée à un administrateur délégué. Il assure le fonctionnement de l'Agence. Il dirige le personnel. Le Roi peut en outre lui attribuer des compétences spécifiques. § 2. L'administrateur délégué représente l'Agence dans les actes judiciaires et extrajudiciaires et agit valablement en nom ou pour compte de l'Agence. § 3. L'administrateur délégué est assisté, le cas échéant, dans l'exercice de ses missions, par un administrateur délégué adjoint et par un comité de direction dont il assume la présidence. L'administrateur délégué adjoint appartient à l'autre rôle linguistique que l'administrateur délégué. L'administrateur délégué et l'administrateur délégué adjoint font partie du comité de direction. § 4. Le Roi fixe, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, la composition du comité de direction, le statut et la procédure de désignation de l'administrateur délégué, le cas échéant, de l'administrateur délégué adjoint et des membres du comité de direction.] (L. 15.XII.2013, art. 9) § 5. Le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des ministres les conditions de recrutement du personnel statutaire ainsi que du personnel contractuel, afin d'assurer l'objectivité, l'indépendance et la compétence du personnel. § 6. Avant son entrée en fonction, tout membre du personnel statutaire ou contractuel de l'agence déclare les intérêts qu'il a dans un établissement ou une entreprise quelconque relevant de la compétence de l'agence et s'engage à informer celle-ci de toute
--	---

die aangegeven belangen plaatsvindt. De Koning bepaalt, bij een in de Ministerraad overlegd besluit, de voorwaarden waaronder het agentschap de dienst regelt teneinde ieder belangenconflict te voorkomen. § 7. [De Koning bepaalt het administratief en geldelijk statuut van het personeel van het Agentschap], evenals de vrijwillige en ambtshalve mobiliteitsregeling naar, van en in het agentschap met de daarmee gepaard gaande nadere regels. (W. 24.XII.2002) De overige leidinggevende functies worden begeven bij wege van een mandaat, waarvan de modaliteiten worden bepaald in een in de Ministerraad overlegd besluit. De personeelsleden van ministeries en van instellingen van openbaar nut die bij een in de Ministerraad overlegd besluit zullen worden overgedragen naar het agentschap, zullen worden overgedragen met behoud van hun bezoldiging en anciënniteit. Art. 7. Er wordt bij het agentschap een raadgevend comité ingesteld, dat belast is met het adviseren, zowel op eigen initiatief als op vraag van de minister of van de gedelegeerd bestuurder, omtrent alle aangelegenheden die betrekking hebben op het door het agentschap gevolgde en te volgen beleid. Dat comité omvat in ieder geval vertegenwoordigers van de federale overheid, van de gewesten en gemeenschappen, van consumentenverenigingen en van de sectoren betrokken in de materies waarvoor het agentschap bevoegd is, evenals deskundigen. De Koning bepaalt bij een in de Ministerraad overlegd besluit de onverenigbaarheden met betrekking tot de beroepsuitoefening van de deskundigen. [De Koning bepaalt de samenstelling van het comité, de wijze waarop de leden aangeduid worden, de werkwijze alsook de datum van installatie bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.] (W. 27.XII.2005) Art. 8. Er wordt bij het agentschap een wetenschappelijk comité ingesteld, bestaande uit [...] deskundigen in de materies waarvoor het agentschap bevoegd is. (W. 22.XII.2003) Dit comité adviseert omtrent en onderzoekt, zowel op eigen initiatief als op vraag van de minister of de gedelegeerd bestuurder, alle aangelegenheden die behoren tot de bevoegdheid van het agentschap en die het door het	modification relative aux intérêts déclarés. Le Roi détermine par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres les conditions dans lesquelles l'agence organise le service en vue de prévenir tout conflit d'intérêt. § 7. [Le Roi détermine le statut administratif et pécuniaire du personnel de l'Agence], ainsi que le régime de mobilité volontaire et d'office vers, à partir de ou dans l'agence, avec les modalités y afférentes. (L. 24.XII.2002) Les autres fonctions dirigeantes seront confiées par voie de mandat dont les modalités seront fixées par un arrêté délibéré en Conseil des ministres. Les membres du personnel de ministères et d'organismes d'intérêt public qui seront transférés à l'agence par arrêté délibéré en Conseil des ministres le seront avec maintien de leur traitement et de leur ancienneté. Art. 7. Il est institué auprès de l'agence un comité consultatif, chargé de la conseiller, autant de sa propre initiative qu'à la demande du ministre ou de l'administrateur délégué, à propos de toutes les matières relatives à la politique suivie et à suivre par l'agence. Ce comité comprend en tout cas des représentants de l'autorité fédérale, des régions et des communautés, des associations de consommateurs, et des secteurs concernés par les matières relevant de la compétence de l'agence, ainsi que des experts. Le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des ministres les incompatibilités relatives à l'exercice professionnel des experts. [Le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des Ministres la composition du comité, les modalités de désignation de ses membres, son fonctionnement ainsi que sa date d'installation.] (L. 27.XII.2005) Art. 8. Il est institué auprès de l'agence un comité scientifique, composé d'experts [...] dans les matières relevant de la compétence de l'agence. (L. 22.XII.2003) Ce comité examine et donne des avis, tant de sa propre initiative qu'à la demande du ministre ou de l'administrateur délégué, sur toutes les matières relevant de la compétence de l'agence
--	--

agentschap gevolgd en te volgen beleid betreffen. [De gedelegeerd bestuurder informeert dit comité over alle wetsontwerpen en alle ontwerpen van koninklijke besluiten ter uitvoering van wetten betreffende materies waarvoor het agentschap bevoegd is.] (W. 13.VII.2001) [Het Comité dient verplicht voor advies te worden geraadpleegd over de wetsontwerpen en de ontwerpen van koninklijke besluiten betreffende de risico-evaluatie en het risicobeheer in de voedselketen, met uitzondering van de omzetting van Europese richtlijnen.] (W. 27.XII.2006) De Koning bepaalt bij een in de Ministerraad overlegd besluit de onverenigbaarheden met betrekking tot de beroepsuitoefening van de deskundigen. De Koning benoemt bij een in de Ministerraad overlegd besluit de leden van het comité en bepaalt de verdere samenstelling en de werkwijze ervan, alsook de datum van installatie. Art. 9. Er wordt bij het agentschap een permanent meldpunt opgericht waar de consument terecht kan voor objectieve informatie en individuele klachtenbehandeling met betrekking tot de kwaliteit en de veiligheid van het voedsel. Art. 10. [...] (W. 9.XII.2004) Art. 11. Het agentschap kan, op de wijze en op de tijdstippen nader bij een in de Ministerraad overlegd koninklijk besluit bepaald, de noodzakelijke uitrusting en installaties, laboratoria inbegrepen, verwerven. De diensten, uitrusting en installaties, toebehorend aan de Staat of een publiek organisme nodig voor de uitvoering van de opdracht van het agentschap zoals bepaald in artikel 4, worden het agentschap van staatswege om niet of tegen betaling ter beschikking gesteld. Art. 12. In artikel 1 van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, wordt de categorie A aangevuld met de woorden: «federaal agentschap voor de veiligheid van de voedselketen», in te voegen in de alfabetische rangorde. Art. 13. § 1. Het agentschap is onderworpen aan het hiërarchisch gezag van de minister.	et relatives à la politique suivie et à suivre par l'agence. [L'administrateur délégué informe ce comité de tous les projets de loi et de tous les projets d'arrêtés royaux d'exécution des lois relatives aux matières relevant de la compétence de l'agence.] (L. 13.VII.2001) [Le Comité doit obligatoirement être consulté pour avis sur les projets de loi et les projets d'arrêtés royaux relatifs à l'évaluation et à la gestion des risques dans la chaîne alimentaire, à l'exception des transpositions de directives européennes.] (L. 27.XII.2006) Le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des ministres les incompatibilités relatives à l'exercice de la profession des experts. Le Roi nomme les membres du comité par arrêté délibéré en Conseil des ministres, et détermine sa composition ultérieure et son fonctionnement ainsi que sa date d'installation. Art. 9. Il est institué auprès de l'agence un point de contact permanent où le consommateur peut obtenir des informations objectives et déposer des plaintes individuelles concernant la qualité et la sécurité alimentaire. Art. 10. [...] (L. 9.XII.2004) Art. 11. L'agence peut acquérir, de la manière et aux moments spécifiés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres, l'équipement et les installations, y compris les laboratoires, nécessaires. Les services, équipements et installations appartenant à l'Etat ou à un organisme public nécessaires pour l'exécution de la mission de l'agence tels que définie à l'article 4, sont mis gratuitement ou à titre onéreux à disposition de l'agence par l'Etat. Art. 12. A l'article 1er de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, la catégorie A est complétée par les mots: «agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire», à insérer dans l'ordre alphabétique. Art. 13. § 1er. L'agence est soumise à l'autorité hiérarchique du ministre.
--	--

§ 2. Het maakt aan de minister driemaandelijkse verslagen over betreffende zijn werkzaamheden, binnen de maand na het einde van de periode waarop het verslag betrekking heeft, evenals een jaarverslag over zijn werkzaamheden, dat eveneens een balans van de bereikte resultaten met betrekking tot zijn opdrachten omvat, dat het tevens overmaakt aan het Parlement. Het agentschap maakt driemaandelijkse toestandsopgaven over aan de Minister en aan de Minister die de Begroting onder zijn bevoegdheid heeft, binnen de maand na het einde van de periode waarop de opgave betrekking heeft. Het maakt uiterlijk op 30 april de jaarlijkse uitvoerrekening op van zijn begroting, alsmede een toestandsopgave van het actief en het passief op 31 december van het betrokken jaar. Art. 14. Het agentschap wordt opgericht met ingang van 1 januari 2000. Het agentschap oefent zijn adviserende bevoegdheden uit vanaf zijn oprichting. De Koning bepaalt bij een in de Ministerraad overlegd besluit de data met ingang waarvan het zijn andere bevoegdheden uitoefent. De machtigingen aan de Koning verleend door artikel 5 [...] vervallen een jaar na de inwerkingtreding van deze wet. (W. 9.XII.2004) De koninklijke besluiten genomen in uitvoering van artikel 5 zijn van rechtswege opgeheven wanneer zij niet door de wetgever werden bekrachtigd binnen achttien maanden na de inwerkingtreding van deze wet. [...] (W. 9.XII.2004)	§ 2. L'agence présente au ministre des rapports trimestriels sur ses activités, dans le mois qui suit la période couverte par le rapport, ainsi qu'un rapport annuel sur ses activités, comprenant de plus le bilan des résultats atteints au regard de ses missions, qu'elle remet également au Parlement. L'agence présente au Ministre et au Ministre compétent pour le Budget des situations trimestrielles, dans le mois de la fin de la période considérée. Elle dresse pour le 30 avril au plus tard, le compte annuel d'exécution de son budget, ainsi qu'une situation active et passive au 31 décembre de l'année considérée. Art. 14. L'agence est créée à partir du 1er janvier 2000. L'agence exerce ses compétences d'avis dès sa création. Le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des ministres les dates à partir desquelles elle exerce ses autres compétences. Les habilitations conférées au Roi par l'article 5 [...] expirent un an après l'entrée en vigueur de la présente loi. (L. 9.XII.2004) Les arrêtés royaux pris en exécution de l'article 5 sont abrogés de plein droit lorsqu'ils n'ont pas été confirmés par le législateur au plus tard dix-huit mois après l'entrée en vigueur de la présente loi. [...] (L. 9.XII.2004)